

L'Istat annuncia che da agosto a ottobre sono stati creati 240 mila posti in più. Miglior risultato dal '92

La disoccupazione sotto il 10%

Cade il mito del posto fisso, più occasioni con i lavori a tempo

DUE «MONDI»

Libertà, flessibilità, tutela Nuova stagione dei diritti

di Giuliano Cazzola

Buone notizie sul fronte del lavoro. Secondo l'Istat, in ottobre, il numero degli occupati è aumentato di 590 mila unità (+2,8%) rispetto al medesimo periodo del 1999. Di conseguenza, il saggio di disoccupazione è sceso di un punto attestandosi al 10%.

Ciò fa dire al ministro Salvi che è a portata di mano un tasso «a una sola cifra». Segnali interessanti provengono anche dai settori più deboli del mercato del lavoro (la manodopera femminile) e dalle zone più svantaggiate (il Mezzogiorno). In sostanza, la ripresa economica che ha caratterizzato gran parte del 2000 (e che sta esaurendosi) ha prodotto risultati positivi anche sul piano dell'occupazione. Purtroppo, i dati positivi dell'Istituto di statistica sono caduti nel contesto di una campagna elet-

torale dai toni ossessivi: il governo se ne attribuisce il merito; l'opposizione si arrampica sugli specchi per «interpretare» a suo modo le nuove performance del lavoro. In verità, i fatti hanno la testa dura e parlano un linguaggio severo per l'intera classe politica (e sindacale). Si conferma ancora una volta, infatti, che un grande contributo all'incremento dell'occupazione è venuto dai cosiddetti contratti atipici ovvero dalle regole del lavoro flessibile. Si tratta della nuova legislazione del lavoro, introdotta nei primi anni della legislatura e portata a termine dal governo Prodi (il solo esecutivo che abbia avuto un minimo di vocazione riformatrice, ben presto svanita in seguito), dopo aver superato tanti ostacoli e ostilità, nell'ambito della stessa maggioranza. Oggi se ne vedono i frutti.

● Segue a pagina 9

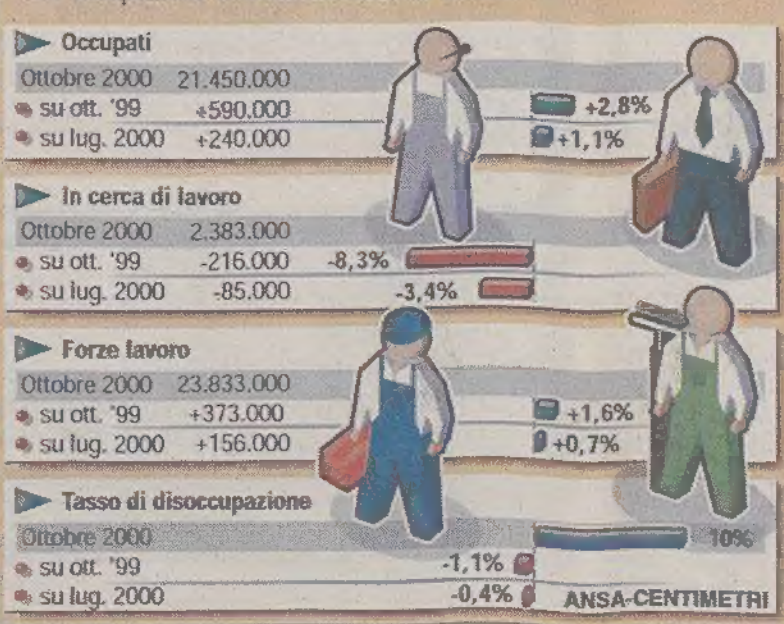
Il ministro del Lavoro Salvi esulta, ma l'economista del Polo, Brunetta, è scettico: «Sono lavori precari». Buoni risultati anche in Friuli-Venezia Giulia

ROMA Cresce l'occupazione in Italia. E crescono soprattutto forme nuove di lavoro flessibile che stanno lentamente affiancandosi al tradizionale posto fisso e garantito. L'indicazione arriva dall'Istat che ieri ha diffuso i dati trimestrali sull'occupazione relativi ad ottobre che mettono in luce rispetto a luglio la creazione di 240 mila nuovi posti di lavoro con un incremento percentuale dell'1,1%. Ancora più notevole, a conferma dell'accelerazione del fenomeno, la crescita degli occupati rispetto a ottobre '99: in un anno sono stati 580 mila in più. Questo ha portato la disoccupazione per la prima volta al tasso del 10% rispetto all'11,1% dello scorso anno. In espansione la galassia dei cosiddetti lavori atipici

(dal lavoro temporaneo ai contratti interinali al part-time) che hanno fatto salire la loro incidenza sul complesso dell'occupazione dal 9,5 al 10,5%.

In aumento l'occupazione

Dai rilevamenti dell'Istat emerge il trend positivo dei dati sull'occupazione in Italia nel mese di ottobre



Ma se il ministro del Lavoro Cesare Salvi esulta per questi dati, il centrodestra è meno ottimista. «Certamente l'occupazione è aumentata e siamo tornati ai livelli di inizio anni Novan-

ti, cioè degli anni prima della crisi ma - osserva Renato Brunetta, l'economista vicino al Polo - si tratta sostanzialmente di occupati cosiddetti «leggeri», ossia di lavoratori part-time e atipici. Non si tratta di nuova occupazione standard.

Le cose vanno meglio anche nel Friuli-Venezia Giulia: l'occupazione, in particolare femminile, si è dimostrata in crescita, secondo i rilevamenti del Centro Ricerche Economiche e Formazioni (Cref). Anticipando i dati congiunturali del terzo trimestre 2000, il Cref ha evidenziato una tendenza del mercato verso nuove forme di lavoro, a scapito di quelle tradizionali. La novità è data dai nuovi modelli flessibili di occupazione proposti dal mercato, che hanno indotto soprattutto le donne ad inserirsi o reinserirsi nel mondo del lavoro.

● A pagina 9

La cinese Wang Xumei domani estradata in Italia dalla Slovenia

La «regina» dei clandestini sarà processata a Trieste

Marano: cacciatore cade nella laguna e muore assiderato

UDINE Renzo Fuso, di 67 anni, di Udine, è morto a Marano Lagunare (Udine), dopo essere caduto in acqua da un barchino con il quale si apprestava a una battuta di caccia. L'uomo era con un amico che ha vanamente tentato di tirarlo in salvo, dopo essere anche lui finito nelle gelide acque della laguna. L'incidente è accaduto verso le 4.30. Fuso, ingegnere e pensionato, appassionato ed esperto di caccia, stava per cominciare una battuta, assieme ad un amico. I due avevano già caricato nel barchino armi e generi di conforto e l'accompagnatore e proprietario del barchino era già salito a bordo, quando Fuso è scivolato ed è caduto in acqua. L'amico ha tentato di tirarlo a bordo, ma è finito anche lui in laguna. Quando i due sono stati tratti a riva, per il più anziano non c'era più nulla da fare: era morto assiderato.

● A pagina 10
Ferdinando Viola

TRIESTE Wang Xumei, 32 anni, la «regina» del traffico di clandestini, moglie separata del boss Josip Loncaric, domani sarà estradata in Italia. Le autorità di Lubiana - mostrando buona volontà «europea» - hanno deciso di consegnarla alla nostra magistratura perché sia processata. E' accusata dal pm Federico Frezza di gestire una associazione a delinquere finalizzata all'immigrazione clandestina. Wang Xumei era stata arrestata a metà dello scorso settembre al valico sloveno-croato della Dragogna in base a una precisa richiesta della Procura antimafia di Trieste, accolta dalle autorità slovene. Dopo il fermo era stata

trasferita al carcere di Maribor. Domani da lì si muoverà sotto scorta verso il confine italiano. Non è la prima estradizione che subisce la giovane cinese. Già nel maggio del 1999 era stata consegnata alle nostre autorità al valico di Ferneti. Viaggiava a bordo di un coupé. Era finita in carcere a Udine, poi le erano stati concessi gli arresti domiciliari, aveva patteggiato ed era rientrata in Slovenia. Riteneva di essersela cavata a buon mercato. Invece era ancora sotto inchiesta. Wang Xumei, come dicevamo, è la moglie separata di quel Josip Loncaric indicato da anni come il più importante organizzatore del traffico di clandestini verso l'Italia. Quanto a Loncaric, sarà processato a Lubiana e nell'inchiesta della magistratura slovena hanno trovato spazio e ruolo molti atti compiuti dagli inquiren-



È accusata di traffico di «carne umana». Il suo ex marito, Josip Loncaric, sarà giudicato a Lubiana

ti del pool antipasseur della Procura di Trieste. Anche in questo caso la collaborazione sta dando i suoi frutti. ● In Trieste Claudio Erné

Sull'attentato al Manifesto vertice di magistrati alla Procura di Roma

Insabato insiste: una trappola Ma la polizia cerca i complici

«Forza nuova» si dichiara estranea, ma nella conferenza stampa aggredisce a pugni un giornalista. La sinistra chiede lo scioglimento del movimento

ROMA Andrea Insabato, dal letto d'ospedale in cui è piantonato, insiste nel sostenere di non essere responsabile dell'attentato al «Manifesto». E afferma di essere caduto in una trappola. Erano in molti, ha dichiarato, a sapere che venerdì mattina a mezzogiorno si sarebbe recato al «Manifesto» per sollecitare una iniziativa a favore della Palestina. E qualcuno avrebbe quindi messo la bomba per far ricadere la responsabilità su di lui. Una volta entrato nel portone della sede del giornale, ha raccontato, ha visto il fumo della miccia e ha tentato di spegnerla. Subito dopo c'è stata l'esplosione. Appena potrà scrivere (gli è stata amputata la falange del dito medio della mano destra), ha annunciato, consegnerà una lista di tutte le persone a cui aveva parlato della sua visita alla sede del



Guido Ruotolo

«Manifesto». Ma gli inquirenti non gli credono. Alla Procura di Roma ieri c'è stato un vertice dei magistrati. Si è appreso che i filmati delle telecamere situate nei pressi del Manifesto non avrebbero fornito indizi utili.

li. Ma gli investigatori sembrano convinti che Insabato non abbia agito da solo. E dopo l'attentato al «Manifesto» la sinistra chiede lo scioglimento del gruppo di estrema destra «Forza Nuova» che nega però ogni collegamento con Andrea Insabato. A motivare la richiesta è stata l'aggressione subita ieri mattina, davanti alla Camera, di un giornalista della «Stampa», Guido Ruotolo, preso a pugni dal responsabile romano di «Fn», Francesco Bianco. L'episodio di violenza si è verificato prima dell'inizio di una conferenza stampa convocata dai dirigenti del gruppo neofascista. Hanno sostenuto la loro estraneità all'attentato e hanno affermato di essere vittime di una campagna di aggressione da parte della sinistra. Ruotolo è stato preso a pugni mentre stava discutendo con il dirigente di Fn Francesco Bianco che accusava il «Manifesto» di ospitare dei terroristi in redazione.

● A pagina 4

Il presidente della società di gestione presenta le dimissioni ma il sindaco di Milano Albertini le congela

Scandalo Malpensa, Fossa rischia il posto

Scambio di accuse con le compagnie ma anche An chiede la sua testa

IN CRONACA

«PRUSST»

Appena concessi 12 miliardi dal ministero Serviranno per il nuovo volto di Roiano

INCIDENTE

In fin di vita una donna di ottant'anni investita da un'auto in viale Campi Elisi

ALL'INTERNO

MEDIO ORIENTE

Oggi un nuovo cruciale vertice in Egitto Forse l'ultima occasione per la pace

● A pagina 6

BALCANI

Il Montenegro ha deciso: farà il referendum sulla secessione. I timori di Kostunica

● A pagina 6

MILANO Dopo la bufera di neve, su Malpensa si abbatte quella politica. Giorgio Fossa, l'ex presidente di Confindustria che attualmente guida la società che gestisce l'aeroporto, ha rimesso il mandato nelle mani del sindaco di Milano Gabriele

Albertini. Che però le ha congelate, impedendo che ieri il consiglio comunale affrontasse il problema del «Natale tragico», come avrebbero voluto fare le opposizioni di centrosinistra. Ne è nata una nuova bagarre. Ma anche la destra, per bocca di Gasparri, chiede le dimissioni di Fossa. E intanto le compagnie aeree respingono le accuse: «È tutta e solo colpa della società di gestione», affermano. Intanto, mentre il traffico sembra tornato quasi alla normalità, il titolo Alitalia ha per-

so in Borsa l'1,54% nel timore di danni futuri che la società potrebbe riportare a causa della cattiva gestione dello scalo.

Intanto il maltempo torna a imperversare su tutta la penisola. L'emergenza maggiore questa volta è al Sud: piogge ininterrotte hanno fatto scattare l'allarme rosso in Campania. Ieri sera più di duecento persone sono state fatte evacuare da case in pericolo nella zona di

Nuova ondata di maltempo in tutta Italia. Migliaia di evacuati in Campania per timore di frane

Quindici, già colpita dal disastroso alluvione del '98. Ghiaccio e nebbia sulle strade dell'Emilia Romagna hanno causato un terribile incidente a Ravenna: tre giovani morti sulla Roma in un frontale. E per Capodanno si aspetta un'ondata di gelo.

● Alle pagine 2 e 3

Muore a 78 anni l'«antidivo» Jason Robards



Vinse un Oscar ma fu sempre assai riservato

● Negli Spettacoli

CNN italia.it
WWW.CNNITALIA.IT

Ogni giorno, 24 ore su 24, CNNITALIA FORNISCE UN'INFORMAZIONE COMPLETA E CREDIBILE. UN SITO IN ITALIANO RACCONTA LA REALTÀ DEI FATTI DA UN PUNTO DI VISTA OBIETTIVO E INDIPENDENTE. CNNITALIA È ON LINE PER FAR CONOSCERE A TUTTI CIÒ CHE È VERAMENTE IMPORTANTE CONOSCERE. SCEGLI COME SAPERE.

**NON C'È NOTIZIA.
SE NON C'È INFORMAZIONE.**

Da Naomi Campbell a Cameron Diaz, da Sharon Stone a Leonardo DiCaprio: tutti a brindare nel Bel Paese

Capodanno in Italia per i Vip stranieri

ROMA I Vip internazionali trascorreranno il loro Capodanno nelle località più alla moda del nostro Paese, o almeno, questo è quanto hanno annunciato a diversi settimanali internazionali. I bookmaker si stanno già scatenando su quale sarà il luogo vip più gettonato. Naomi Campbell è prevista con certezza in tre località italiane: a la page: Cortina D'Ampezzo, Capri e Porto Cervo. In gran forma dopo le riprese di «Charlie's Angels», Cameron Diaz è segnalata sulle piste di Cervinia, mentre Keanu



Naomi Campbell

Reeves farà ritorno a Capri, di cui si è innamorato dopo una prima permanenza estiva, con una puntata in Versilia, dove sta trat-

tando l'acquisto di una casa. Eva Herzigova viene data a Cortina, ospite all'immane festa di Marta Marzotto. Sharon Stone farà ritorno a Venezia, dove secondo il settimanale «Chi» ha recentemente acquistato una casa sul Canal Grande. Kate Farm, secondo il settimanale «Femmina», trascorrerà il Capodanno a Portofino. Meg Ryan branderà ad Amalfi, il setting più romantico in attesa del fatidico «sì» con il gladiatore Russel Crowe. Marianna Balthazar, la più gettonata tra le candidate vallette al prossimo Fe-

stival di Sanremo dopo aver sfilato con un abito da sposa in jeans per Wrangler, «stapperà» champagne per il nuovo millennio immersa nelle splendide colline toscane dalle parti di Monte Amorio sopra Lucca. Il bel Leonardo DiCaprio trascorrerà il Capodanno sul Gran Sasso dopo essere rimasto affascinato dalla rigogliosa natura abruzzese durante lo shooting dell'ultimo spot per Telecom, non si sa però se accompagnato dall'affascinante Gisele.

a. g.

www.triesteoggi.com

dedicato alle aziende e alle risorse della provincia di TRIESTE

se vuoi comprare o vendere on-line contatta www.friulishop.com

Viale Tricesimo 181 - 33100 Udine
Tel. 0432/486158 mail: webts@triesteoggi.com

MALPENSA Bagarre in consiglio comunale ma il sindaco Albertini prende tempo. Oggi la decisione sul futuro del presidente della Sea, dopo i risultati dell'indagine

Fossa in crisi, attaccato da destra e da sinistra

L'interessato che ha offerto le proprie dimissioni non vuole assumersi le responsabilità che dipendono da terzi

MILANO Sono in molti, da destra e da sinistra, a chiedere le dimissioni di Giorgio Fossa da presidente della Sea, la società che gestisce lo scalo di Malpensa. Fossa fin da domenica sera aveva offerto le proprie dimissioni al sindaco di Milano, Albertini (il Comune di Milano controlla l'85% della Sea) e anche ieri l'ex presidente di Confindustria, dopo un incontro in municipio, si è detto «pronto a rimettere il mandato». Fossa insomma ha posto il suo mandato nelle mani di Albertini. Una decisione in questo senso verrà presa solo oggi, quando saranno pronti i risultati dell'indagine sulle responsabilità di quanto avvenuto nei giorni 24 e 25 dicembre (347 voli cancellati per 30

centimetri di neve caduti sulla pista). Molti elementi, comunque, fanno pensare che Albertini chiederà a Fossa di restare al suo posto. Infatti le dimissioni del presidente della Sea potrebbero provocare nuovi guai al centrodestra che continua a proporre il Comune di Milano e la Lombardia come esempi di buon governo. Ieri pomeriggio Albertini non si è presentato in consiglio comunale e le polemiche sulla vicenda Malpensa hanno poi provocato la sospensione della seduta un'ora dopo il via dei lavori.

Albertini vede Fossa.

«Ho apprezzato la correttezza di Fossa - dice il sindaco di Milano - ma come azionisti di maggioranza della Sea siamo decisi a conoscere

re in modo approfondito le cause e le responsabilità di quanto avvenuto». La Sea, si è saputo, presenterà oggi al Comune un piano «che assicuri ai passeggeri il pieno funzionamento dello scalo anche in situazioni di emergenza». E Fossa si difende: si assume la responsabilità dei problemi causati dalla sua azienda, ma rifiuta di assumersi quelle che «dipendono da terzi». Il riferimento è alle aziende, soprattutto quelle per lo sgombero della neve, che hanno contratto con la Sea e che, nell'emergenza della notte di Natale, non li avrebbero rispettati. Proprio su questo la Filt-Cgil attacca Fossa perché la Sea avrebbe affidato a ditte esterne «troppi servizi aeroportuali». «La

Sea - dice la Cgil - è male organizzata nel lavoro e ha voluto risparmiare affidando a terzi i classici servizi che invece spettano alla società di gestione». Fossa, comunque, non muove accuse ai lavoratori e ai sindacati. Spiega che il 24 dicembre erano previste al lavoro 2 mila persone e gli assenti erano solo 63. E l'accordo con i sindacati sul piano-neve? «La Sea - dice Fossa - ha offerto 130 mila lire per chiamata, cui si vanno a sommare 15 mila lire lorde di straordinario per ogni ora di lavoro. Ma nonostante 5 riunioni non si è arrivati a un accordo».

La bufera politica. Bor-

dato contro Fossa arrivano da destra e da sinistra. Maurizio Gasparri, deputa-

to di An, chiede le dimissioni immediate. «Il centrodestra, che privilegia l'efficienza e la trasparenza, a differenza del centrosinistra, non può non esigere le dimissioni immediate di Fossa, uomo certamente onesto, ma rivelatosi inadeguato per il vertice di una struttura così delicata». Da sinistra arriva l'attacco di Vedovato (Ds), capogruppo in commissione trasporti: «Fossa pensa di non dover

mai pagare dazio?». I Verdi, invece, sostengono che «se Fossa non si dimette, deve essere colui che l'ha nominato a rimuoverlo dall'incarico». E un atto d'accusa arriva anche dal direttore della società che gestisce l'aeroporto di Torino Caselle: «Il nostro scalo è sempre stato operativo e in quei giorni aveva la capacità di triplicare il suo traffico, ma nessuno ha pensato di utilizzarlo meglio».

Gigi Furini

L'efficienza non dipende solo dal tipo di proprietà

MILANO La bufera politica che si è abbattuta sulla Sea, la società che gestisce gli aeroporti milanesi, e sul suo presidente Giorgio Fossa è addirittura più forte di quella meteo-

concludevano: non è vero che il privato è sempre efficiente e il pubblico no. E da parte dei Radicali si sottolineava invece che la Sea è una azienda pubblica e che quanto è accaduto mostra la necessità di accelerare la privatizzazione. Ora, è vero che la maggioranza della Sea è del Comune di Milano, e quindi si tratta di una società pubblica. Ma è anche vero che il rappresentante dell'azionista di maggioranza, cioè il sindaco Gabriele Albertini, è un imprenditore privato; e che il presidente della Sea, Giorgio Fossa, è stato fino a ieri addirittura il presidente della Confindustria.

In quella veste per anni ha tuonato contro le inefficienze dello «Stato padrone». La conclusione è che con le petizioni di principio non si va lontano. I privati non hanno una bacchetta magica capace di trasformare con un tocco tutto ciò che nel settore pubblico funziona male. L'efficienza non dipende solo dalla natura della proprietà, ma anche da un'altra serie di condizioni che possono essere diverse a seconda dei settori e delle specifiche attività. Chi chiede solo spazi sempre più ampi per i privati si ricordi di questo «caso Malpensa».

C.C.

MALPENSA La Federconsumatori ricorda ai cittadini coinvolti come tutelare i propri diritti

Il traffico è tornato alla normalità

MILANO Mentre non si placano le polemiche dopo il blocco di Malpensa, la Sea fa sapere che la situazione operativa dello scalo milanese è tornata positiva. Malpensa dunque torna lentamente alla normalità. Ieri, in totale, sono arrivati e partiti 624 aerei con un movimento previsto di 57 mila passeggeri. Un volo per Cuba ha accumulato mezza giornata di ritardo con Sea e Air Europe a scambiarsi accuse reciproche. In Borsa il titolo Alitalia ha perso l'1,54% nel timore di danni futuri che la società potrebbe riportare a causa dalla cattiva gestione dello scalo. Buone anche le condizioni meteo: la

temperatura è di tre gradi, la visibilità di 1.000 metri. «Oltre alle scuse, sicuramente insufficienti, bisognerà riflettere i danni subiti dai clienti». A prendere posizione sul caos di Malpensa il giorno di Natale, è la Federconsumatori, Federazione nazionale consumatori e utenti che ricorda «ai cittadini coinvolti in questi disagi, quali sono i loro diritti e come tutelarli». L'associazione, che sottolinea «pesanti responsabilità di chi ha approntato e dirige l'organizzazione aeroportuale», ha quindi stilato una sorta di decalogo, per fornire tutte le informazioni necessarie per farsi rimborsare.

«Chi si trova in aeroporto perché doveva partire per un pacchetto tutto compreso - spiega innanzitutto Federconsumatori - ha diritto a ricevere in primo luogo da parte del Tour operator un'assistenza opportuna in termini di informazione, di fornitura di vitto e alloggio nel tempo d'attesa prima della partenza». Le spese, sono a carico del Tour operator «il quale poi si farà rimborsare da Sea o dalle Compagnie aeree, secondo le responsabilità di ognuno». Nei pacchetti tutto compreso inoltre «al viaggiatore che non goda appieno dei servizi prenotati e pagati, ma anzi si trovi a trascorrere la notte di Natale in aeroporto anziché

nella località prescelta, spetta anche il risarcimento del cosiddetto "danno vacanza rovinata", in proporzione al tempo trascorso». Anche in questo caso il rimborso tocca al Tour operator che penserà a rivalersi sui reali responsabili. Ogni contestazione deve essere rivolta subito al Tour operator «tramite l'assistente o a mezzo fax, o qualora non si sia ottenuto nulla in questo modo o ciò non sia stato possibile, mediante l'invio di una lettera raccomandata A/R da spedire per conoscenza anche all'agenzia viaggi, entro 120 giorni da quello di rientro». Se la responsabilità per quanto accaduto a Malpensa

Caso Malpensa, le inchieste aperte

L'inchiesta del Governo
Il ministro dei Trasporti Pierluigi Bersani ha avviato un'inchiesta interna per «accertare con precisione le cause dei disservizi», legati in particolare alla carenza di informazioni verso i passeggeri

Il presidente della Sea (la compagnia che gestisce gli aeroporti milanesi di Malpensa e Linate) Giorgio Fossa ha annunciato un'indagine interna con l'Enac, l'ente per l'aviazione civile. «Alcune aziende che avevano accordi con noi - ha aggiunto - non hanno corrisposto in pieno alle aspettative»

Rapporto alla Sea

«Ho già chiesto alla Sea di acquisire un rapporto dettagliato che spieghi le ragioni e le responsabilità dell'accaduto», è la posizione del presidente della Regione Lombardia Roberto Formigoni, che ha parlato di «grave danno di immagine»

L'indagine interna di Fossa
Il presidente della Sea (la compagnia che gestisce gli aeroporti milanesi di Malpensa e Linate) Giorgio Fossa ha annunciato un'indagine interna con l'Enac, l'ente per l'aviazione civile. «Alcune aziende che avevano accordi con noi - ha aggiunto - non hanno corrisposto in pieno alle aspettative»

il giorno di Natale è colpa di tutti, per il futuro occorre limitare i disagi. Per questo Enac e Sea hanno messo a punto una procedura che, oltre all'informazione ai passeggeri, prevede - in caso di condizioni atmosferiche particolarmente difficili, ma se è possibile garantire il 50% dei vo-

li - la sospensione dell'attività dello scalo per 4-6 ore. E quanto è stato convenuto ieri, nel corso di un incontro nella sede dell'Enac (Ente nazionale per l'aviazione civile), tra il vertice dell'Ente e i rappresentanti della Sea, la società che gestisce lo scalo milanese.

rologica che ha lasciato a terra migliaia di passeggeri. Scendendo le decine di dichiarazioni trasmesse ieri dalle agenzie saltava agli occhi che esponenti di sinistra definivano la Sea una società «privata» e ne

IL CASO

All'ex pm di Mani pulite l'idea piace
Di Pietro guarda a Milano come candidato sindaco, ma i diessini sono perplessi

ROMA Antonio Di Pietro sindaco di Milano? A lui piacerebbe, questo è certo. Un po' meno, invece, alla sinistra che resta perplessa. «Io sarei onorato - dice l'ex pm in un'intervista a un quotidiano - credo, nel mio piccolo, di aver dato un contributo come magistrato di Mani Pulite». E di essere quindi - fa capire - un degno avversario di

dubbio, per De Corato, che l'eventuale candidatura di Antonio Di Pietro «potrebbe creare problemi al centrosinistra non a noi».

Non a caso a Rifondazione comunista non resta che commentare: «Tutto ciò si inserisce nella confusione politica che regna a Milano. In ogni caso la politica dell'uomo

buono per tutti i momenti non paga». Ne sono convinti due ex sindaci meneghini: Marco Formentini della Lega e Paolo Pillitteri, socialista, coinvolto nelle inchieste di Mani Pulite.

Il primo ritiene che «Di Pietro sia certamente un simbolo. Ma indipendentemente dal valore dell'uomo, che non è in discussione, da solo ha veramente poche possibilità».

Il secondo, invece, usa il sarcasmo per bocciare una candidatura persa in partenza. Pillitteri considera la disponibilità di Di Pietro «una cosa davvero interessante anche se lui si candida un po' a tutto». E chiosa: «Certo che è alternativo sia a destra che a sinistra, lui si pone semplicemente in alto. Mi sembra che quest'uomo si illuda un poco».

C.R.



Nel capoluogo lombardo i diessini storcono il naso, la sfida con il senatore (foto) piace ad An

IDs milanesi, si non sembrano averla presa bene. Federico Ottolenghi, segretario provinciale della Quercia, chiarisce subito che «per quanto si stiano valutando candidature con un riferimento più ampio di quello del centrosinistra credo che una candidatura che si pone come alternativa a noi non possa interessarci».

Insomma per Ottolenghi «una candidatura alternativa sia a centrosinistra che a centrodestra ha poco senso e spazio politico a Milano come nel resto d'Italia».

Il vicesindaco del capoluogo lombardo Riccardo De Corato di An non vedrebbe l'ora «così valuteremo il suo e il nostro peso elettorale». Non c'è

Pronto a partire l'Ulivo Express, il convoglio elettorale che porterà il candidato premier del centrosinistra in tutte le regioni

Rutelli ha scelto il treno per superare il Polo

Il sindaco di Roma cita i sondaggi: «Berlusconi ha stufato e io posso vincere»

Secondo l'esponente espresso dalla maggioranza di governo la Casa delle libertà è avanti di 2,6 punti, ma lui è preferito al Cavaliere

ROMA Rutelli assiste alla nascita del nuovo Ulivo, annuncia la rimonta e si avvia alla battaglia salendo su un treno, l'Ulivo Express: «Berlusconi ha stufato, io posso vincere».

Il convoglio elettorale che per un mese porterà il candidato premier del centrosinistra in tutte le regioni d'Italia si chiamerà appunto «L'Ulivo Express». La decisione è stata annunciata ieri al termine del comitato esecutivo dell'Ulivo che ha confermato la nascita dell'Associazione «Ulivo-Insieme per l'Italia».

La registrazione dell'atto costitutivo (che slitta ai primi di gennaio) permetterà a Rutelli di incassare dai partiti della coalizione circa 5 miliardi come primo finanziamento per la campagna elettorale. Con ogni probabilità sotto il

simbolo dell'Ulivo e sotto al logo «L'Ulivo-Insieme per l'Italia» comparirà la scritta «Con Rutelli».

In una intervista a un quotidiano, il sindaco di Roma dà la carica ai partner della coalizione e ostenta ottimismo: «Qualcuno mi dà già per spacciato ma va tutto secondo la tabella di marcia. Tutto come previsto. L'impresa è difficile ma possiamo farcela».



Francesco Rutelli

la». Partendo dalla convinzione che Berlusconi è in campagna elettorale da sette mesi e che la gente si

è «stancata di lui» prima ancora che arrivi al governo, Rutelli cita sondaggi che lo danno stabilmente uno-due punti sopra al Cavaliere e spiega che la coalizione di centrosinistra è «appena» 2,6 punti sotto il Polo.

La strada, insomma, non è tutta in discesa e Rutelli, che quantifica in 50 miliardi di lire il costo della campagna elettorale, ricorda che il centrosinistra dovrà fare i conti con il sistema maggioritario: «Per noi la situazione nel Nord è drammatica».

Nella serata di ieri, da-

vanti alle telecamere del Tg4, ad Emilio Fede che gli chiede se intende puntare la campagna elettorale sull'aspetto fisico, il candidato premier risponde che le elezioni non si vincono «per dieci centimetri in più». Gli italiani non sceglieranno in base al modo di presentarsi del candidato ma in base alla sua capacità di «conquistare la loro fiducia». Fatta la premessa, Rutelli indica uno degli obiettivi che intende centrare se vincerà le elezioni: «Per la sanità, vorrei fissare degli standard di attesa uguali per tutti

gli italiani. Non si può aspettare più di tanto tempo in qualunque regione per poter fare un'analisi o una visita specialistica».

La risposta del Polo è affidata ad Enrico La Loggia (Fi), che accusa Rutelli di «aver perso la testa» e ad Adolfo Urso (An) per il quale il candidato premier non pensa ai programmi ma solo «alla bellezza e al denaro» per finanziare la sua campagna elettorale. Ma i riflettori ieri si sono accesi anche su Antonio Di Pietro che, come riferiamo a parte, non ha escluso una sua candidatura a sindaco di Milano.

E dopo Capodanno la campagna elettorale entrerà veramente nel vivo. Anche se i fuochi d'artificio, come si è visto nelle ultime settimane, con dichiarazioni pesanti rilasciate da entrambe le parti, centrodestra e centrosinistra, sono ormai iniziati. I prossimi mesi non ci risparmieranno dunque colpi di scena.

g.z.

E l'opposizione se la prende con il servizio del Tg1

ROMA «Abbiamo assistito al proseguimento della campagna elettorale di Francesco Rutelli sul Tg1 con un maxi spot sull'utilizzo dei treni da parte del candidato premier del centrosinistra». E quanto ha detto il responsabile della comunicazione di Forza Italia, Paolo Romani. Ha preso posizione anche An con alcuni suoi esponenti. «Non bastavano gli spot del governo - ha aggiunto Romani - ci si mette anche il Tg1. Non è che per caso è andato in vacanza anche il

direttore, oltre che il buon senso?». «I telegiornali non hanno le stesse regole della comunicazione politica» afferma il senatore Falom (Ds) a proposito delle critiche degli esponenti di An al Tg1 per il servizio sul treno di Rutelli. «I telegiornali - prosegue - danno notizie e certamente è una notizia l'iniziativa del candidato premier Rutelli di un treno elettorale che viaggia per il Paese». «Evidentemente - prosegue - la par condicio che piace agli uomini del Polo è quella delle reti Mediaset».

Fava lancia la notizia del rientro su Raiuno e Amos Luzzato puntualizza la sortita del giornalista

Torna Lerner «ostentatamente ebreo»

ROMA «...dopo il pasticciaccio ultimo, ma sicuramente non definitivo di Vespa con Berlusconi, il direttore Celli cosa ti immagina? Lerner è sempre a libro paga (laura), scapigliato e comunque catalogabile almeno come irregolare di sinistra, ostentatamente ebreo e irriverente sino al limite della sopportabilità; perché non investirlo in un bel programma di Raiuno, che faccia da contrappeso e riequilibri Porta a Porta? Ecco la furbata che, complice il presidente Zaccaria, si annuncia per l'inizio del nuovo an-

no...». È quanto scrive Nuccio Fava in un articolo che sarà pubblicato oggi da «La Sicilia», commentando le indiscrezioni sul rientro in Rai di Gad Lerner, «bruciato» dal video choc sui pedofili.

Nell'articolo, Fava riconosce comunque «l'ottimo giornalismo dell'ex direttore del Tg1, «esplicitamente fazioso e di parte, utilissimo come una delle voci del coro, il meno adatto però ad esprimere nell'insieme, complessivamente, le ragioni, i criteri, le funzioni, le responsabilità e i doveri del servizio pubblico, som-

mare faziosità e particolarismi non è una risposta alla difficoltà e alla crisi della Rai». In ogni caso, scrive tra l'altro Fava, «non saranno le furbate a migliorare la situazione. Scegliere con miopia di riequilibrare Vespa con Lerner, più che penoso rischia di risultare miserabile...».

«Sono sicuro che Lerner resterà sempre ostentatamente ebreo» ha risposto con ironia Amos Luzzato, presidente dell'Unione delle comunità ebraiche (Ucei) all'accusa rivolta da Nuccio Fava all'ex direttore del Tg1 Gad Lerner di essere,

tra l'altro, «ostentatamente ebreo», in previsione di un suo ritorno in Rai. «E come altro dovrebbe esserlo? - si domanda Luzzato - I casi sono due: o in maniera oculata, in modo poi da poter essere sospettato di partecipare al complotto dei Savi anziani di Sion; oppure pudicamente, come colui che è affetto da una malattia ripugnante o da una qualità moralmente sgradevole». Per conto mio - conclude Luzzato - non ricorrendo nessuno dei due casi, resterà sempre ostentatamente ebreo come sono sicuro che farà Gad Lerner».

IL PICCOLO

fondato nel 1881

EDITORIALE IL PICCOLO S.p.A. - DIREZIONE, REDAZIONE E AMMINISTRAZIONE

34123 Trieste, via Guido Reni 11 - Telefono 0432/53.111 (quindici linee in selezione passante)

Direttore responsabile: ALBERTO STATERA

Condirettore: STEFANO DEL RE

Caporedattore centrale: Francesco Carrara. Capiredattori: Livio Missio, Piero Tre-

diciani. Attualisti: Roberto Altieri (responsabile), Baldo Vico (vice), Piercarlo Fiumanò, Fabio Ce-

ccuzzi, Pierpaolo Garofalo, Massimo Greco, Mauro Manzini, Elena Marco, Cultura-Spettacoli:

Martina Nemeth (responsabile), Alessandro Mezzana (vice), Renzo Saroni, Carlo Muscatelli,

Crusca: Fulvio Bon (responsabile), Roberto Degras (vice), Pierluigi Sabatini, Federico Bar-

clauso, Claudio Erni, Corrado Garofalo, Paola Boli, Arianna Bori, Giulio Garau, Cesare Geronzi,

Vito Marzulli, Giuseppe Paladini, Pietro Sorriso, Gabriella Dini, Regione: Alberto Boli (re-

sponsabile), Furio Baldassi, Sport: Roberto Covas (responsabile), Roberto La Rosa (vice), Mauri-

zio Cattaruzza, Bruno Libi, Gioria: Antonio Barba (responsabile), Franco Farnia (vice), Gui-

do Barilla, Roberto Missio, Luigi Tural, Montefiore: Fabio Malacrea (responsabile), Domenico

Diaco (vice), Laura Soriani, Matteo Contessa, Ferdinando Viola.

CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE: Carlo Caracciolo (Presidente), Marco Benedetti (Vice Presi-

dente), Guido Carignani (Amministratore Delegato), Luigi Riccardi, Sergio Bauer, Maria Enrichetta

Mizzi Carignani, Fabio Tacchini, Andrea Piana, Giovanni Gabrielli, Enrico Tommaso Cucchiari, Vit-

torio Ripa di Meana, Michele Lacadama, Gianluigi Melega, Milva Fiorini.

RESPONSABILI DEL TRATTAMENTO DATI (Legge 675/96): Guido Carignani.

ABBONAMENTI: c/c postale 254342 - ITALIA: con prelievo e consegna decentrata agli uffici P.T. (7

numeri settimanali) annuo L. 450.000, sei mesi L. 230.000, tre mesi L. 120.000 (se numeri settiman-

nali annuo L. 350.000, sei mesi L. 200.000, tre mesi L. 110.000) (cinque numeri settimanali) annuo L.

330.000, sei mesi L. 170.000, tre mesi L. 90.000. ESTERO: tariffa uguale a ITALIA più spese recapito -

Arretrati L. 500 (max 5 anni) - INTERNET: tre mesi 38\$, sei mesi 75\$, 1 anno 150\$.

Sped. in abb. post. - 45% - art. 2 comma 200, Legge 652/96 - Filiale di Trieste

PREZZI DI VENDITA ALL'ESTERO: Slovenia SIT 280 - Croazia Kn 13

L'edizione dell'Istria viene distribuita solo in abbinamento con «La Voce del Popolo»

PUBBLICITÀ: A.MANZONI & C. S.p.A.

Trieste, via XXV Ottobre 4, tel. 040/6728311, fax 040/366046.

PREZZI PUBBLICITÀ: Modulo (mm 40x20) committenza L. 350.000 (destro, posizione e data prestabilita

L. 420.000), Finanziaria L. 700.000 (testi L. 840.000) - R.P.Q. L. 380.000 (testi L. 430.000) - Finestre L. 6.000

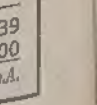
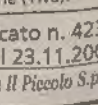
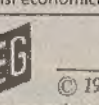
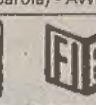
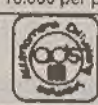
pag. 10 mod. L. 5.800.000 (testi L. 6.200.000) - Legale L. 500.000 (testi L. 600.000) - Necrologio L. 6.000

12.000 per parola (partecip. L. 8.000 - 10.000 per parola) - Avvisi economici vedi rubriche (chw).

La tiratura

del 27 dicembre 2000

è stata di 59.650 copie



ROMA Afa e caldo record a giugno, freddo a luglio, un Natale con temperature primaverili al Sud. Il 2000 è stato un anno «pazzo» per il clima italiano. Un anno che si conclude con un pesante bilancio di morti per le inondazioni (colpite soprattutto Piemonte, Valle d'Aosta, Liguria, Emilia Romagna e Calabria) e con una sempre maggiore siccità nel Meridione (in Sardegna, tra gennaio e febbraio, è piovuto l'80% in meno rispetto alla media).

Ma - dicono gli esperti - non c'è da stupirsi più di tanto: «sono tutti fenomeni che confermano le nostre previsioni. Non ci sono più dubbi: il clima sta impazzendo a livello globale. È come un treno in corsa difficile da arrestare e di certo il fallimento politico, all'Aja, della Conferenza internazionale sul clima ha impedito

persino di tirare il freno», afferma Vincenzo Ferrara, climatologo dell'Enea. Una follia meteorologica i cui sintomi sono fenomeni estremi (alluvioni, uragani, siccità) e che è innescata con il lento ma progressivo surriscaldamento del pianeta (nell'ultimo secolo è cresciuta la temperatura di 0,6 gradi centigradi).

E nonostante quest'anno le acque del Pacifico si siano raffreddate grazie alla corrente «Nina», il 2000 - fa sapere l'Organizzazione meteorologica mondiale - passerà alla storia come il quinto anno più caldo dell'ultimo secolo.

I fatti stanno perciò facendo ricredere anche i più scettici: «I cambiamenti climatici sono già in atto - dice Ferrara - e su di essi l'aumento dell'attività solare può avere un'influenza solo del 20%. Per il resto è tutta

Afa da record a giugno, freddo a luglio, siccità al Sud e drammatiche alluvioni al Nord

Un anno di bizzarrie climatiche

Secondo l'Onu il 27% dell'Italia rischia la desertificazione

colpa dell'uomo che, usando petrolio e carbone, abbattendo alberi e sprecando risorse, immette grandi quantità di gas a effetto serra in atmosfera». E così facendo la «febbre» del Pianeta è destinata a aumentare.

Ecco, qui di seguito, in ordine cronologico, le principali follie climatiche che hanno colpito l'Italia nel 2000.

INVERNO SICCIOSO. Nei primi tre mesi la siccità ha interessato tutta la Peni-

sola, facendo segnare un record a Torino (è stato il quarto inverno più avaro di pioggia degli ultimi 150 anni) e a Milano (mai così secco dal 1764). Febbraio è stato il mese più arido in assoluto: in Piemonte sono caduti 0,8 millimetri di pioggia contro i 42,8 di media del periodo 1961-90; in Lombardia 2,2 mm (53 mm la media tra del '61-'90); in Liguria 0 millimetri (72,9); in Veneto 0,4 mm contro i 61,6 del trentennio di riferi-

mento. A metà marzo in tutto il Nord le temperature sono state di ben 10 gradi al di sopra della norma con punte di 26 gradi a Milano, 23 a Torino e 22 a Bologna. Gravi i danni all'agricoltura, in particolare per cereali e barbabietole. Ma se le abbondanti piogge di luglio e di ottobre hanno comunque riempito gli invasi delle regioni del Nord, al Sud la situazione è rimasta sempre critica: in Sardegna, a esempio, tra gennaio e febbraio è piovuto l'80% in me-

no rispetto alla media stagionale e la situazione non era migliore lo scorso settembre quando negli invasi vi erano 150 milioni di metri cubi di acqua contro i 356 milioni di settembre '99. Secondo una stima dell'Onu, il 27% del territorio italiano è a rischio desertificazione, in particolare in Sicilia, Sardegna, Basilicata e Calabria.

ESTATE STRANA. I venti africani hanno cominciato a soffiare su tutta Italia a fine giugno-primi di lu-

glio, facendo improvvisamente alzare le colonne di mercurio: 41 gradi a Foggia, 40 a Bari e a Lecce, 38 a Pescara e un caldo mai così intenso a Torino da 40 anni a questa parte. Poi dietrofront: la temperatura è precipitata guastando le vacanze a milioni di italiani che hanno dovuto fare i conti con il mese più freddo degli ultimi 10 anni. A Torino, a esempio, dall'inizio di luglio la temperatura è crollata da 31 a 13 gradi. Acquazzoni, grandinate e piogge si sono fatte da parte solo parzialmente a agosto, quando l'estate si è riaffacciata a sprazzi e si è protratta fino a settembre inoltrato al Sud (37 gradi a Palermo il 20 settembre).

ALLUVIONI. L'emergenza maltempo è stata la parola d'ordine da settembre a fine novembre. Le piogge sono venute giù violente, seminando morte e distruzione.

(più di 50 le vittime in tutta Italia), in particolare là dove l'uomo aveva costruito o utilizzato il terreno senza fare i conti con la furia della natura. Prima (10 settembre) in Calabria, alle porte di Soverato, poi (il 15 ottobre) in Piemonte, Lombardia, Valle d'Aosta e Liguria. Il Po, lo Stura, la Doria Riparia, il Sangone, il Ticino e il Tanaro straripano in più punti. Esodano anche il lago Maggiore e quello di Como. Dopo una settimana di emergenza il bilancio è pesantissimo: 25 morti (18 in Valle d'Aosta, quattro in Piemonte, tre in Liguria) e cinque dispersi. Il 5 novembre l'emergenza colpisce il Friuli, la Liguria e l'Abruzzo: cinque i morti; il 20 novembre, piogge torrenziali soprattutto sulla Toscana: cinque persone muoiono in Lucchesia; il 24 novembre, frane e esondazioni in provincia di Imperia: 4 morti.

Superata la soglia dei 100 millimetri d'acqua nelle zone devastate dalle inondazioni di due anni fa: popolazione evacuata a Sarno e a Quindici

Piove a dirotto, allarme maltempo in Campania

Commerciante sparisce con l'auto in un torrente in piena in provincia di Isernia. Ingenti danni

Interrotti i collegamenti fra Napoli e le isole. Situazioni di emergenza anche lungo la costa laziale e in Sardegna. Sparita la spiaggia di Latina

NAPOLI Oltre 100 millimetri di pioggia nelle ultime 24 ore hanno messo in ginocchio mezza Campania. Nella regione delle grandi e disastrose alluvioni è tornata prepotente la paura. Alluvioni e inondazioni si registrano nel Salernitano, in particolare nell'agro Nocerino-Sarnese e a Quindici, zone già colpite due anni fa.

I danni maggiori fino a questo momento li hanno fatti il fiume Sarno e i suoi affluenti: il torrente Solofrana è straripato a Nocera Inferiore in località Starza dei Corvi e è stato necessario evacuare 15 famiglie. Il torrente Cavaiole e la stessa Solofrana hanno trasformato in un acquitrino gran parte di San Marzano sul Sarno. I soccorsi sono stati tempestivi e anche grazie ai mezzi anfibi sono state evacuate molte famiglie che

hanno avuto la casa inondata dalle acque.

In provincia di Isernia un commerciante di 63 anni, L.P. di Agnone (Is), risulta disperso dal pomeriggio di ieri. Poco dopo le 15 l'uomo stava attraversando con la sua auto un piccolo ponte sul fiume Verrino, in località Santa Lucia. Probabilmente, a causa della piena del fiume o dell'asfalto reso viscido dal terriccio trasportato dall'acqua l'autovettura è finita nel corso d'acqua, che in quel punto è alto poco meno di due metri. I vigili del fuoco hanno ritrovato l'auto 100 metri più a valle ma non vi sono tracce del commerciante che forse è stato è stato trascinato dalla forte corrente.

A Sarno (dove la lava di fango fece 137 morti due anni fa) finora è solo preallarme, ma molte persone, so-



È tornato l'allarme a Sarno dove la pioggia ha già superato la soglia di guardia dei 100 millimetri.

prattutto residenti nella zona di Episcopo e San Vito, hanno preferito lasciare le proprie abitazioni per trascorrere una notte tranquilla altrove, presso abitazioni di parenti. A Siano e Braccigliano è cominciata già l'evacuazione che interessa com-

pletivamente nei due paesi oltre 1.000 persone che abitano nelle zone rosse. A Quindici sono una sessantina le persone evacuate ospitate in case di cura e ospedali.

Il maltempo ha flagellato anche la provincia di Napo-

li. I danni maggiori si registrano a Gragnano e Castellammare di Stabia, dove si sono allagate strade e scantinati, e anche nella zona della foce del Sarno tra la stessa Castellammare e Torre Annunziata. Anche a Napoli ci sono stati molti disagi per la pioggia; sono andati in tilt anche i collegamenti veloci con le isole del Golfo.

Forte vento e mareggiate hanno fatto scattare il preallarme a Latina e nella provincia. Sul litorale di Latina è praticamente scomparsa la spiaggia, e a Sabaudia il mare è arrivato fino alle dune. Piove da ore anche sull'Umbria, dove l'acqua ha cominciato a infiltrarsi nei tetti degli edifici di Narni lesionati dal terremoto.

Situazione di emergenza per la violenta pioggia caduta nella notte anche in Sardegna, a Bosa, centro a circa 80 chilometri da Cagliari lungo la costa nord occidentale dell'isola. Strade e case allagate in molte zone della cittadina.

L'esperto del Cnr non ha dubbi: Mediterraneo e Atlantico troppo caldi

«Mimose fiorite a gennaio»

ROMA Il clima sta diventando veramente pazzo e la responsabilità è da ricercarsi nelle superfici del Mediterraneo e dell'Atlantico più calde, che così immagazzinano sempre più energia. La conferma viene da Giampiero Maracchi, direttore dell'Istituto di agrometeorologia e clima del Cnr che prevede anche per i prossimi due mesi l'emergenza siccità.

«Si è modificata - spiega Maracchi - la conferma che ormai le stagioni non sono più quelle di un tempo - la circolazione generale dell'atmosfera. La causa è anche la temperatura del Mediterraneo, che negli ultimi 3-4 anni è aumentata a esempio nel solo mese di agosto di 0,8 gradi, e dell'Atlantico. L'atmosfera, passando sulla superficie più calda dei mari, si carica di energia che si trasforma in precipitazioni intense o in venti molto forti come sta accadendo sulle coste occidentali della Gran Bretagna».

Questa modifica della circolazione atmosferica sarebbe dunque responsabile di questa alternanza continua di caldo, freddo intenso, piogge torrenziali cui si sta assistendo anche in questi ultimi mesi.

«In inverno - dice Maracchi - ormai da dieci anni assistiamo a questo trend consolidato che sembra non variare». E anche questo inverno appena cominciato per l'esperto di clima non dovrebbe riservare novità. Dopo le piogge intense di questi giorni dovrebbe infatti arrivare un periodo, nei mesi di gennaio e febbraio, di bel tempo, freddo e siccità; poi, fuori stagione, verso aprile si assisterà alle nevicate tardive che creeranno il pericolo valanghe e slavine.

«Anche le piante - dice Maracchi - si sono accorte del clima che cambia: nei nostri giardini sperimentali abbiamo già le azalee in fiore e le stesse mimose hanno i boccioli che fanno prevedere una fioritura in gennaio anziché in marzo».

Copiose precipitazioni nevose sulla capitale russa con il termometro appena di qualche grado sotto lo zero

Mosca imbiancata, ma è un inverno mite

A Tokyo obbligo di piazzare alberi e piante sui tetti contro il surriscaldamento

A Parigi il 2000 si sta rivelando il periodo più torrido dell'ultimo secolo

Meteo France: effetto serra

PARIGI Per la Francia, il 2000 è stato l'anno più caldo del secolo, assieme al 1994, con una temperatura media di 12,9 gradi. Una temperatura che ha permesso ai gerani di rifiorire in dicembre, quando a Parigi il termometro ha segnato anche 15 gradi, a Bordeaux 18 e a Biarritz 21.

Alcune città dell'Est del Paese, come Epinal, dove il clima è generalmente freddo e secco in questo periodo, hanno battuto il record di caldo, con una temperatura media di 9,5 gradi contro gli 0,9 registrati sui primi dieci giorni di dicembre nel corso degli ultimi 30 anni.

La Francia ha registrato nel corso del secolo un aumento medio della temperatura di 0,6 gradi a Nord e di 1,1 a Sud, specie sulle temperature minime, e di notte. Peraltro il fenomeno è comune a tutto il globo, come rileva l'Organizzazione meteorologica mondiale, e gli anni Novanta sono stati in assoluto i più caldi del secolo.

La colpa è probabilm-

te - come tanti espereti ripetono, anche se non ci sono prove definitive - da attribuire alla presenza di gas a effetto serra nell'atmosfera terrestre. Ma comunque così dichiara al quotidiano «Le Monde» Pierre Bessemoulin, direttore della climatologia di Meteo France, uno dei siti

ge) forniscono previsioni allarmanti sulle conseguenze di tali gas nel prossimo secolo, se non verranno adottate misure a livello politico.

La temperatura potrebbe aumentare tra 100 anni da 1,5 a sei gradi, secondo Bessemoulin, e sei gradi significa uno scioglimento quasi totale dei ghiacci polari, con una completa rivoluzione della nostra (o futura) vita quotidiana.

Frattanto, quasi a dimostrare le previsioni catastrofiche, la Tour Eiffel a Capodanno scintillerà tutta di luci blu, place de la Concorde sarà il centro di una «Sinfonia di luci», mentre gli Champs-Élysées diventeranno isola pedonale. I parigini sono stati avvertiti che per quattro notti, lo spettacolo scintillio di 20.000 lampadine sulla Tour Eiffel, che ha accompagnato lo scioccare delle ore in tutto il 2000, sarà sospeso. Quattro notti di buio per tornare a scintillare la sera dell'ultimo dell'anno, ma in un elegante colore blu.



MOSCA Nonostante il calo delle temperature registrato ieri (con punte di 12 sotto zero), il dicembre 2000 sarà ricordato a Mosca come uno dei meno freddi della storia. Solo altre due volte, in questo secolo, i valori erano stati altrettanto «miti», ha rilevato la tv citando esperti di meteorologia: una mitezza ovviamente relativa, con temperature stabili qualche grado sotto zero, seppur lontane dai record toccati negli anni più freddi, quando il termometro nella capitale russa raggiunse punte fino a meno 40 (nel 1978).

Il freddo contenuto - accompagnato da grandi nevicate che peraltro non fermarono la normale vita cittadina - non impedisce del resto il ripetersi del fenomeno delle

morti per ipotermia, le cui vittime si susseguono quasi ogni giorno, in maggioranza alcolizzati che si addormentano di notte all'aperto.

Ben più grave è invece la situazione meteorologica nella remota e poco popolata regione di Iuzhni-Sakalinsk, sul Pacifico, nell'estremo oriente russo, a dieci fusi orari da Mosca. La zona è stata spazzata negli ultimi giorni da una violenta bufera di vento e neve che ha causato gravi disagi agli abitanti.

Dal Giappone, sempre a proposito di clima, giunge invece una notizia curiosa. In primavera sui tetti di Tokyo spunteranno alberi e piante. Non si tratta di una nuova tendenza di arredamento di esterni ma di un



La piazza Rossa di Mosca piena di neve. Le abbondanti precipitazioni bianche sono per la capitale russa una nota insolita rispetto a inverni caratterizzati piuttosto dal grande gelo che, quest'anno, invece manca all'appello. Nevica ma fa comunque meno freddo che in passato.

piano promosso dalla municipalità di Tokyo per combattere il surriscaldamento della capitale giapponese dove la temperatura media è aumentata di 2,9 gradi negli ultimi anni.

In base ad un'ordinanza, la prima del genere, votata

dal consiglio comunale di Tokyo, dal primo aprile prossimo i proprietari e gli amministratori di immobili con una superficie al suolo di almeno 1000 metri quadri dovranno piantare sui tetti degli stabili arbusti e piante. «Se una superficie

sempre maggiore del territorio sarà ricoperta di acqua o di vegetazione, la massa di aria calda potrà essere raffreddata grazie ai vapori emessi dalle superfici umide e dalle piante», spiega il consiglio comunale in un comunicato.

In Lombardia e in Emilia Romagna ancora disagi per gli automobilisti, mentre negli Usa prosegue l'ondata polare nel Midwest

Catene sull'Autosole. Brividi negli Stati Uniti

MILANO È atteso ancora tempo brutto in Lombardia, dove per sabato dovrebbe esserci il transito di una nuova perturbazione che dovrebbe portare altro freddo intenso e neve anche in pianura. La perturbazione dovrebbe comunque abbandonare presto la Lombardia, per scendere gradatamente verso il Centro ed il Sud della penisola. Domenica, quindi, ultimo giorno dell'anno, in Lombardia dovrebbe tornare qualche giorno di sereno, ma per mercoledì della prossima settimana è attesa un'altra ondata di freddo.

In Emilia Romagna, invece, il ghiaccio continua a minare la sicurezza delle strade, con la complicità della nebbia, e per i prossimi giorni si attendono temperature più rigide. Ieri è nevicato sull'Appennino emiliano, dove spazzaneve e spargisale sono entrati già in azione sulle strade. La Polstrada ha segnalato ieri pomeriggio una forte nevicata sulla A/1, in particolare nel tratto tra Riveogio e Roncobellaccio. La Società Autostrade ha subito attivato mezzi spazzaneve e spargisale. Poi, in serata, i fiocchi si sono tramutati in

pioggia. Obbligo di catene montate invece sulla statale 63 del Cerreto, nel Reggiano. Nevica anche nel Parmense (dove sulla A/15, tra Berco e Pontremoli, c'è l'obbligo di catene a bordo) e nel Modenese, con obbligo di catene sulla statale 12 nella zona di Pavullo. I mezzi spazzaneve sono comunque pronti a intervenire se le condizioni meteo dovessero nuovamente variare nelle prossime ore.

Ancora neve, infine, sulle montagne del Piemonte, anche se meno abbondante rispetto ai giorni scorsi. In pianura, invece, la pioggia ha preso il posto della ne-

ve, caduta abbondante a Natale.

Intanto negli Usa gelo e neve sono i grandi protagonisti della fine dell'anno. «Ha colpito con la ferocia di una bomba atomica», così il governatore dell'Arkansas Mike Huckabee ha descritto la situazione nel suo Stato, stretto nel morso del gelo dopo le bufe di nevischio e ghiaccio dei giorni scorsi. E le previsioni non sono incoraggianti: sono attese nuove nevicate nei prossimi giorni. Grandi disagi si registrano in tutti gli Stati del Sud centro americano colpiti dai tempeste di neve: soprattutto

l'Arkansas, il New Mexico, l'Oklahoma, il Texas orientale e la Louisiana, dove le strade sono lastricate di cinque centimetri di ghiaccio e molti aeroporti sono chiusi per il maltempo. Nel mite New Mexico sono caduti 56 cm di neve. «Abbiamo zone intere senza luce, telefono o acqua», ha detto Huckabee, che parlava alla Cnn con il suo cellulare, non avendo più elettricità né linee telefoniche nella sua residenza ufficiale a Little Rock. Anche il Midwest è immerso in un freddo polare. New York ha avuto il Natale più freddo degli ultimi dieci anni.

La bomba



CASO MANIFESTO L'estremista afferma che qualcuno, a conoscenza della sua visita al giornale, avrebbe messo la bomba incastrandolo

Insabato: «lo innocente, caduto in trappola»

Il fratello chiama in causa la destra rivoluzionaria e i servizi segreti. Ancora caccia ai complici

«Ho paura, non voglio andare in galera per colpa non mie; non farei male a una mosca» afferma il sospetto, ma gli inquirenti non gli credono

ROMA Andrea Insabato, dal letto d'ospedale in cui è piantonato, insiste nel sostenere di non essere responsabile dell'attentato al «Manifesto». E afferma di essere caduto in una trappola tesagli da qualcuno che ha voluto incastrarlo. Erano in molti, ha dichiarato in un'intervista alla «Repubblica», a sapere che venerdì mattina a mezzogiorno si sarebbe recato al «Manifesto» per sollecitare una iniziativa a favore della Palestina.

E qualcuno avrebbe quindi messo la bomba per far cadere la responsabilità su

di lui. Una volta entrato nel portone della sede del giornale, ha raccontato, ho visto il fumo della miccia e ho tentato di spegnerla con le mani. Subito dopo c'è stata l'esplosione. Appena potrà scrivere (gli è stata amputata la falange del dito medio della mano destra), ha annunciato, consegnerà al magistrato una lista di tutte le persone a cui aveva parlato della sua visita alla sede del «Manifesto».

«Adesso ho paura, - ha aggiunto - non voglio andare in galera per colpa che non sono mie. Io non farei male a una mosca». Andrea Insa-

bato nega anche di essere un razzista o un antisemita, come è stato descritto. «Io non odio i comunisti - ha assicurato - non odio nessuno».

Gli inquirenti non credono alla versione di Insabato che sostiene di avere dei testimoni perché, ha dichiarato, «giovedì sera in una birreria ho raccontato a tutti il mio progetto». Il fratello Carlo aggiunge qualcosa di più: tra le persone a conoscenza del progetto, ha affermato, potrebbero esserci «militanti di estrema destra e agenti dei servizi segreti». Carlo Insabato, comunque, non esclude del tutto l'ipotesi che effettivamente il fratello possa aver messo la bomba. Ma in questo caso, assicura, «l'intenzione era solo quella di un

atto dimostrativo. Non voleva causare danni alle persone».

Alla Procura di Roma ieri c'è stato un vertice dei magistrati che si occupano delle indagini per fare il punto sugli elementi finora raccolti. Si è appreso che i filmati delle telecamere situate nei pressi del «Manifesto», in via Tomacelli, non avrebbero fornito indizi utili a provare la presenza di uno o più complici dell'attentato. Gli investigatori sarebbero infatti convinti che Insabato non avrebbe agito da solo. È stato accertato che l'estremista di destra è arrivato a bordo del suo motorino, che ha lasciato parcheggiato in piazza Augusto Imperatore. Nel primo interrogatorio Insabato aveva sostenuto invece di esse-

re arrivato in autobus. Ho mentito, ha spiegato, perché il bollo di circolazione del motorino era scaduto, e quindi temeva di prendere una multa. La commissione parlamentare che indaga sulle stragi ha intanto deciso di acquisire il dossier del Sismi datato 1980 (già acquisito dal giudice Salvini di Milano che indaga sulla strage di piazza Fontana) in cui il nome di Andrea Insabato era compreso in un elenco di estremisti di destra, ritenuti pericolosi, capaci anche di stringere alleanze con estremisti di sinistra.

PISTE E RETROSCENA

Già nell'80 in un rapporto segreto si faceva il nome del presunto «bombarolo»

Sismi vigile su tre «sigle nere»

ROMA «Andrea Insabato non pare assolutamente essere quello che la destra vuole accreditare».

Lo afferma Walter Bielli, capogruppo dei Ds nella Commissione stragi, che aggiunge: «Si cerca di far credere che Insabato sia un "pazzo fanatico" e "ma-

dell'incontro-scontro con le formazioni di sinistra in nome di un comune attacco allo Stato».

Lo stesso rapporto, secondo Bielli, «parla anche del fatto che Insabato si ispira apertamente alla politica intransigente dell'on. Pino Rauti».

in cui il magistrato milanese attornia alla metà degli anni '90 indagava sulla nuova estrema destra eversiva.

Il rapporto, considerato «segreto», era finito alla metà degli anni '90 agli atti di una delle inchieste aperte da Salvini perché inserito nel fascicolo di Ezio Maria Dantini, considerato dal giudice un appartenente a Ordine Nuovo. Salvini durante le sue indagini aveva raccolto parecchio materiale per tracciare una mappa della destra eversiva in Italia. Il documento del Sismi, scritto il 14 settembre 1980 dal col.

Demetrio Cogliandro, aveva individuato tre organizzazioni di estrema destra: il Movimento rivoluzionario popolare, Lotta di Popolo (molti avevano militato in Ordine Nuovo) e Terza Posizione. Tra i militanti di Terza Posizione era stato inserito anche il nome di Insabato, che veniva definito uno dei più pericolosi.

«Mi pare eccessivo parlare di ritorno della strategia della tensione. Mi sembra che le possibilità di consenso attorno ad azioni violente siano destinate a restare modeste dato che è ancora viva per tutti, in Italia, la lezione degli anni di piombo», ha affermato il resto Guido Salvini. In un'intervista al «Nuovo.it» spiega che «la radice degli episodi di terrorismo non è più nella contrapposizione comunismo-anticomunismo, o tra fascismo e antifascismo. Da un lato e dall'altro, con motivazioni diverse, il nemico da combattere è la globalizzazione».

Il movimento ribadisce ancora l'estraneità all'attentato ma il suo leader romano allunga le mani

Forza Nuova picchia un reporter

La sinistra chiede lo scioglimento del gruppo «razzista e violento»

L'aggressione davanti a Montecitorio. Francesco Bianco ha sferrato tre pugni contro Guido Ruotolo della «Stampa» per aver divulgato il suo indirizzo

ROMA Dopo l'attentato al «Manifesto» la sinistra italiana chiede lo scioglimento del gruppo di estrema destra Forza Nuova, che nega però ogni collegamento con il presunto attentatore Andrea Insabato. A motivare la richiesta di scioglimento è stata l'aggressione subita ieri mattina, davanti alla Camera dei deputati, di un giornalista della «Stampa», preso a pugni dal responsabile romano di Fn, Francesco Bianco. Il Viminale sta ora verificando la compatibilità del movimento Forza Nuova con le norme previste dalla legge Mancino. L'episodio di vio-

lenza si è verificato prima dell'inizio di una conferenza stampa convocata dai dirigenti del gruppo neofascista Roberto Fiore e Massimo Morsello.

Hanno sostenuto la loro estraneità all'attentato di venerdì, e hanno affermato di essere loro le vere vittime di una campagna d'aggressione della sinistra, destinata a diventare più violenta, per impedire la vittoria del centrodestra alle prossime elezioni. Hanno anche rivelato l'esistenza di un volantino dei Nuclei antirazzisti, emanazione delle Brigate rosse, in cui si indica come

obiettivo da colpire «il duo Berlusconi-Fiore».

L'aggressione al giornalista Guido Ruotolo della «Stampa» (in passato ha lavorato al «Manifesto») ha provocato ferme prese di posizione specie a sinistra, mentre il presidente della Camera Violante e del Senato Mancino hanno definito grave il gesto contro il diritto all'informazione. I Ds, Rifondazione comunista e il Pci hanno chiesto l'applicazione della legge Mancino che vieta la costituzione di gruppi politici razzisti e violenti. Walter Veltroni ha chiesto d'isolare i gruppi violenti.

Per Armando Cossutta, Forza Nuova non deve avere alcuna «agibilità politica». Il presidente dei senatori Ds Gavino Angius ha definito

«deliranti» le dichiarazioni dei dirigenti di Forza Nuova. Per il capogruppo di Rifondazione comunista Franco Giordano la legge Mancino deve essere applicata subito perché l'estremismo di destra è stato sottovalutato. Condanna anche dal verde Mauro Paissan.

Anche il portavoce di An Adolfo Urso ha espresso la solidarietà all'agredito rivolgendo un appello perché cessi «questa spirale d'intolleranza».

Il giornalista Guido Ruotolo è stato preso a pugni mentre stava discutendo con il dirigente di Fn Francesco Bianco che accusava il «Manifesto» di ospitare terroristi in redazione. Quando Ruotolo ha precisato che in effetti al «Manifesto» lavoravano due ex Br in regime di



L'ingresso della sede della redazione del Manifesto a Roma, in via Tomacelli.

semilibertà, Bianco gli ha sferrato tre pugni al volto. Il giornalista ha presentato querela e ha criticato i colleghi degli altri giornali che, nonostante l'aggressione, hanno partecipato ugualmente alla conferenza stampa di Forza Nuova mentre a lui è stato impedito l'ingresso.

Bianco si è poi giustificato sostenendo di aver reagito con violenza anche perché la scorsa notte l'edicola di giornali di cui è titolare è stata danneggiata da ignoti dopo che il suo indirizzo era stato pubblicato dal «Manifesto».

nipolabile». «Devastato da gravi problemi psicologici» lo definisce Massimo Morsello, assieme a Roberto Fiore, uno dei capi storici di Forza Nuova, ma che aveva incontrato pochi giorni prima dell'attentato al «Manifesto».

Bielli ricorda che un rapporto del Sismi del 1980, acquisito dal giudice Salvini, pone viceversa Insabato «nella "nuova leva" dei terroristi di destra i quali, meno legati ai servizi, avevano lanciato la politica

«Bene ha fatto l'on. Fini - dice ancora l'esponente Ds - a prendere le distanze dall'attentatore. Male ha fatto Frattini in aula a Montecitorio a voler quasi giustificare il fatto in ragione dell'esplosione di un estremismo di sinistra».

Il rapporto che il Sismi fece nel 1980 sull'estrema destra romana e nel quale figura il nome di Andrea Insabato e di altri neofascisti di Terza Posizione rientra nei molti atti acquisiti da Guido Salvini ai tempi

IN REGALO.

IN CREDIBILE.

3 MAPPE DEL MONDO NATIONAL GEOGRAPHIC. PIÙ CHE GRANDI, GRANDIOSE.



L'Espresso Educational
Il sapere fa l'uomo libero.



L'Espresso Educational presenta un'imperdibile collezione di 18 splendide Mappe del Mondo National Geographic. All'incantevole bellezza, unita all'impeccabile precisione delle carte fisiche e politiche si aggiungono, sul retro, immagini e dati di altissima qualità che completeranno un percorso tematico come in un vero atlante: dal sistema solare alla biodiversità, dall'economia alle popolazioni. Le Mappe del National Geographic: il mondo non è mai stato così grande.

(art.) (sost.m.)
Lo Zingarelli
(agg.) (prep.)
interattivo in
(acr.) (prep.) (agg.)
CD-ROM a sole
(incredib.)
9.900 lire.

In collaborazione con:
Zanichelli editore

L'Espresso Educational
Il sapere fa l'uomo libero.

Lo Zingarelli è l'imperatore di tutti i dizionari della lingua italiana: facile, completo, ricchissimo. E lo Zingarelli interattivo in CD-Rom, la sua evoluzione più moderna, è il primo appuntamento della collana «I Dizionari per sempre» Zanichelli. 10 CD-Rom da acquistare oggi e che durano tutta la vita, indispensabili per ogni famiglia, ma fondamentali soprattutto per chi studia e per chi lavora. Nelle prossime settimane, infatti, troverete i dizionari di inglese, francese, sinonimi e contrari e tutti gli altri imperdibili CD-Rom che completano la preziosa collezione.



IN EDICOLA CON L'ESPRESSO.

Imprenditore del Bergamasco scende in strada in pigiama per sedare un diverbio con tre albanesi e gli cede il cuore

Lite: aiuta il figlio ma muore d'infarto

All'origine uno sgarbo stradale. Forse il freddo la causa del malore fatale

Livorno: autista alla guida di un carro funebre travolto da un'auto mentre presta soccorso

LIVORNO L'autista di un furgone mortuario è morto in un incidente stradale per essersi fermato a soccorrere un ferito mentre stava trasportando al cimitero la salma di un bambino. È avvenuto ieri sera sulla strada di grande comunicazione Firenze-Pisa-Livorno, tra LAVORIA e Vicarello, in direzione sud.

Massimiliano Poretti, 26 anni, di Cecina, stava dirigendosi verso il suo paese alla guida del furgone mortuario, quando, arrivato a metà strada tra lo svincolo di LAVORIA e quello di Vicarello, ha visto un'auto sbandare e finire contro il new jersey. Il giovane autista è così sceso dal furgone per prestare aiuto ma è sopraggiunta un'altra auto che lo ha travolto e ucciso. Poretti è deceduto sul colpo. Sul luogo dell'incidente si sono recati gli uomini della polstrada di Pisa per i rilievi. Il ferito che l'autista aveva cercato di soccorrere è l'uomo alla guida dell'auto che ha ucciso Poretti se la caveranno in pochi giorni. Uno è stato ricoverato nell'ospedale di Pisa e l'altro in quello di Livorno.

BERGAMO Una diverbia accesa. Dai toni via via più concitati. Una lite scoppiata a notte fonda, proprio sotto le finestre di casa. Tanto da far svegliare di soprassalto Giovanni Panzeri di Ponteranica (Bergamo) e fargli capire che fra i protagonisti di quella discussione c'è anche il figlio Cesare, 29 anni. Il ragazzo grida, litiga con tre albanesi, animatamente, con tutta probabilità solo per uno sgarbo stradale.

Fatto sta che, consapevole di quello che sta succedendo, il padre non perde neppure un attimo: salta fuori dal letto e si precipita in strada con il solo pigiama addosso. Riesce a riportare la calma, ma appen-

na i tre albanesi si allontanano l'uomo, di professione imprenditore, cade a terra, stroncato da un infarto.

Del drammatico episodio, avvenuto nella notte tra il 23 e il 24 dicembre, si è saputo solo ieri. Panzeri era titolare di un'azienda per la distribuzione di prodotti igienico-sanitari. Suo figlio stava rientrando in auto a Ponteranica da casa della fidanzata a Bergamo, quando all'altezza di una rotonda ha avuto una lite con tre giovani che viaggiavano a bordo di una monovolume. La pressione era salita in fretta, i toni si erano fatti accesi, poi il giovane aveva chiuso e, salito in macchina, se ne

era andato via. Ma, non contenti, i tre - secondo il racconto del ragazzo - avrebbero preso a inseguirlo e avrebbero cercato ripetutamente di bloccarlo e costringerlo a scendere dall'auto. Insomma, una folle corsa, al termine della quale il giovane credeva finalmente di essere riuscito a seminarli. Arrivato a Ponteranica, quando stava per tirare un respiro di sollievo, se li è però trovati di fronte ancora una volta. Proprio mentre stava per entrare nella villetta di famiglia, i tre lo avrebbero aggredito e colpito con un pugno. Il ragazzo prima ha tentato di difendersi ma poi, viste le brutte, ha cominciato a gridare.

Le urla hanno svegliato i genitori, Giovanni e Bruna. La signora si è affacciata al balcone e ha intimato ai tre di andarsene e di lasciare stare il figlio. Niente da fare: per tutta risposta i tre l'hanno persino minacciata. Il padre Giovanni allora è sceso in strada, in pigiama. Ha affrontato gli aggressori e solo alla fine di una discussione irosa è riuscito a convincerli e a placarli. Tutto bene, dunque. Se non fosse per il finale, paradossale e drammatico. Proprio mentre i tre extracomunitari se ne andavano, Giovanni si è accasciato a terra senza dire una parola. Ucciso da un infarto, provocato forse anche dalle temperature rigide.

Teresa De Luca Bossa era stata liberata per un vizio di forma nelle procedure legate all'arresto

Ritorna in carcere «Lady camorra»

NAPOLI Teresa De Luca Bossa, ritenuta dagli inquirenti al vertice di un clan camorristico nel napoletano, è stata arrestata nuovamente ieri. L'arresto della donna è stato chiesto dal pm della Dda Luciano D'Angelo al gip Luigi Esposito. Teresa De Luca era stata scarcerata nei giorni scorsi per un errore di trasmissione degli atti.

La donna era stata interrogata giovedì scorso dal pm Luciano D'Angelo, nell'ambito dell'indagine sull'assassinio di Paolo Castaldi e Luigi Sequino, i due giovani uccisi il 10 agosto scorso a Pianura perché scambiati per

guardaspalle di un boss, rivale di Giuseppe Marfella, convivente di Teresa De Luca. Alla donna non viene contestato l'omicidio dei due giovani, ma l'affiliazione al clan Marfella. Un'accusa che si fonda in particolare su alcune intercettazioni telefoniche: la donna parla con un affiliato al clan, Prisco Castiglione alla cui protezione sarebbe stata affidata dallo stesso Marfella perché quest'ultimo era in carcere. Teresa De Luca, soprannominata Lady clan o Lady camorra, si è sempre detta estranea alle accuse mossegli, non negando tutta-

via il legame con Giuseppe Marfella.

La donna venne arrestata il 29 agosto scorso a Sapri, mentre era in vacanza insieme con la sorella, in un camping della zona.

I difensori avevano presentato istanza di scarcerazione, respinta dal gip Esposito, mentre il Riesame aveva accolto la richiesta il 13 dicembre scorso annullando l'arresto.

Teresa De Luca è stata arrestata da agenti della Squadra mobile della Questura di Napoli all'uscita del Palazzo di giustizia. La donna aveva appena assistito all'in-

terrogatorio del figlio Antonio De Luca Bossa - era stata un'occasione per incontrarlo - imputato nell'ambito del processo per lo scoppio dell'autombomba a Ponticelli che causò la morte del pregiudicato Vincenzo Amatrano. Lady clan, che era sorvegliata da giorni dalle forze dell'ordine, non ha opposto resistenza all'arresto ed è stata successivamente chiusa nel Carcere femminile di Pozzuoli.

La Direzione distrettuale antimafia ha ripristinato nei confronti di Lady clan la precedente ordinanza di custodia cautelare annullata



Teresa De Luca Bossa

La donna è ritenuta essere il capo del clan Marfella

- e la cancelleria del gip del Tribunale di Sala Consilina.

Sabato scorso era stata arrestata un'altra donna di camorra, Erminia Giuliano, soprannominata Celeste dal colore dei suoi occhi. La donna - latitante da 10 mesi e catturata tuttavia nel rione Forcella, regno della famiglia Giuliano, a casa della figlia - è considerata dagli investigatori della Dda la reggente del clan dopo l'arresto dei fratelli. Ai carabinieri che l'avevano bloccata, aveva solo chiesto di far salire la sua parrucchiera prima di essere condotta in strada alla volta del carcere.

IN BREVE

Nel Barese un bottino di soli 30 milioni di lire

Assalto contemporaneo a due banche vicine: auto usate come arieti

BARI Due banche, distanti pochi metri l'una dall'altra, sono state assaltate contemporaneamente da sette rapinatori che per entrarvi hanno rotto le vetrine usando come ariete due automobili. È avvenuto ieri pomeriggio nel centro di Acquaviva delle Fonti (Bari) nelle locali agenzie del Banco di Napoli e del Credito cooperativo di Cassano Murge. Dopo aver rotto le vetrine scagliando contro di esse una Fiat Regata e una Fiat Croma, tre dei sette malfattori, tutti col volto coperto, sono entrati negli istituti di credito e sotto la minaccia di pistole e fucili si sono fatti consegnare i soldi dai cassieri, per complessivi 30 milioni di lire. I complici sono rimasti all'esterno, due (gli autisti di Regata e Croma) a fare da palo, gli ultimi due al volante di automobili con il motore acceso sulle quali i rapinatori sono infine fuggiti.

Nel Genovese una finta Befana maldestra rapina un istituto di credito e si dilegua

GENOVA In anticipo di alcuni giorni sul calendario, una finta Befana si è presentata in banca e con la minaccia di una pistola ha compiuto una rapina da 6 milioni di lire. È accaduto a Mignanego (Ge), dove un rapinatore molto improvvisato e col volto coperto da una maschera della Befana ha compiuto un colpo ed è fuggito. Secondo i testimoni, l'autore dell'assalto ha agito in modo goffo. Mentre minacciava i cassieri dell'agenzia della Carige con una pistola, probabilmente un giocattolo, due clienti hanno approfittato della sua distrazione per uscire e fuggire.



Sentenza della Cassazione: col nuovo ordinamento nessuna attenuante agli obiettori di coscienza

ROMA Nessuna attenuante agli obiettori di coscienza che, pur non essendo stati ammessi al servizio civile, non si presentano alla chiamata di leva militare. Lo sottolinea la Cassazione con la sentenza 13320. In particolare i supremi giudici rilevano, accogliendo il ricorso del procuratore generale di Firenze, che i reati compiuti dagli obiettori sono equiparati, in seguito alla legge di riforma del servizio civile (la n. 230 del '98), ai delitti comuni sottoposti alla giurisdizione del giudice ordinario e non dell'autorità militare. Pertanto agli obiettori renitenti, evidenzia la Cassazione, non possono essere applicate le circostanze attenuanti, e i relativi sconti di pena, contemplati invece dal Codice penale militare (art. 48) a favore dei coscritti di leva che nei primi 30 giorni di servizio alle armi non obbediscono alla disciplina della caserma.

TRAFFICO

L'ultimo cruento scontro sulla statale Romea: nel furgone finito contro un Tir muoiono tre giovani e altri cinque restano feriti

Emergenza strade: 96 vittime in 5 giorni

Colpa anche di gelo, neve e nebbia: il numero dei sinistri è però inferiore al '99

Polizia stradale e carabinieri hanno messo in campo ben 34 mila pattuglie

RAVENNA Quella del «ponte» natalizio è stata un'autentica strage sulle strade italiane, complici il ghiaccio e l'alta velocità. L'ultimo cruento incidente è avvenuto ieri alle 9.15 sulla Statale Romea, a pochi chilometri da Ravenna. Tre i morti e 6 i feriti. Un tir, che trasportava sabbia e procedeva verso Nord, si è scontrato frontalmente con un Fiat Ducato con a bordo otto giovani di una comunità terapeutica per tossicodipendenti del Vicentino diretti ad Assisi. Dai primi accertamenti sembra che sia stato il Tir a invadere l'opposta corsia di marcia e finire contro il furgone. Tre sono morti, gli altri cinque sono rimasti feriti, due in prognosi riservata. Ferito anche il conducente del Tir, Luciano Bastianon, 44 anni, di Treviso. Erano tre i pullmini che procedevano in direzione sud diretti probabilmente ad Assisi. Il secondo ha tamponato quello che



Un'immagine del luogo della sciagura sulla «Romea».

lo precedeva ormai distrutto dall'autoarticolato. L'emergenza strade per le vacanze di Natale è riassunta in queste cifre: nei 5 giorni di festa tra il 22 e il 26 dicembre i morti sono stati 96 in 85 incidenti, secondo i dati del Ministero dell'Interno. Nonostante questo alto numero di morti però gli incidenti sono in diminuzione rispetto al '99: 648 al giorno contro una media di 726.

L'alta mortalità è probabilmente da attribuire, per gli esperti, alle strade ghiacciate, alla neve e alla nebbia che hanno caratterizzato questi giorni. In totale gli incidenti stradali nei 5 giorni delle festività sono stati 3.242. Le pattuglie impegnate sulla strada, sia di carabinieri che di polizia stradale, sono state in totale circa 37.000.

Non sempre le cause de-

gli incidenti sono dovute comunque a sorpassi azzardati o alla guida spericolata dei giovani, ma anche alla perdita del livello di attenzione di chi guida, che può essere causata da comportamenti sbagliati prima di mettersi al volante.

Ecco alcune regole salvavita diffuse dalla Società di medicina delle urgenze ed emergenze: alternarsi al volante ogni 100 chilometri perché i lunghi trasferimenti senza sosta favoriscono la deconcentrazione e la distrazione; evitare le ore killer che favoriscono i colpi di sonno. In particolare, secondo i dati sugli incidenti stradali, le fasce orarie a maggior rischio sono due, la prima tra le 2 e le 6 del mattino e la seconda tra le 14 e le 16 specie per gli anziani che soffrono di disturbi del sonno (non bastano caffè e radio accesa a tenere svegli chi guida).

Quando gli occhi tendono a chiudersi è bene fermarsi e fare una pennichella di 15 minuti. Il sonno è la causa del 30% di tutti gli incidenti e i salti di corsia; è consigliabile mettersi alla guida nel-

le ore migliori: dalle 7 alle 12 e dalle 16 alle 20. Si consiglia di non guidare a digiuno perché il cervello ha bisogno di zuccheri per rimanere nelle migliori condizioni di vigilanza; di non mettersi al volante dopo pasti abbondanti e dopo aver bevuto alcolici (favoriscono la sonnolenza in quanto il sangue si concentra nell'apparato digerente togliendolo al cervello); di fare piuttosto pasti frequenti e piccoli come per esempio mangiare un frutto, poi un pezzetto di cioccolato (non abusare del caffè in quanto favorisce tensione e impazienza). Si suggerisce di tenere ben aereato l'abitacolo: troppo calore infatti può favorire collassi per chi ha la pressione bassa. Quando si è incolonnati col motore acceso, la macchina rischia di diventare una camera a gas perché si aspirano i gas delle auto. Chiudere dunque i finestrini quando si sta fermi e aprirli quando si viaggia. Non ossessionare chi guida con continui suggerimenti (innervosiscono) ma controllare in silenzio lo stato di veglia e di efficienza di chi è al volante.

A Palermo trafugate dalla cattedrale le statue dei pastorelli

Tempi duri per Gesù Bambino Vandali «spaccano» i presepi

In Belgio è entrata in azione, invece, una vera e propria banda di «rapitori di bambinelli» che proteggono per la cattiva accoglienza ai profughi

PALERMO Nonostante non siano di particolare valore nove statue di personaggi del presepe sono stati rubati dalla cattedrale di Palermo.

I pastorelli erano di terracotta ed erano stati donati vent'anni fa, insieme agli altri pezzi del presepe, dal Comune di Palermo.

Il parroco della Cattedrale, Salvatore Napoleone, si rammarica del furto ed invita i «ladri» a ravvedersi ed a riportare le statue nel presepe.

A Rimini, invece, un marocchino di 46 anni ha pregato ad alta voce Allah «unico dio», dopo essersi inginocchiato sul sagrato della chiesa di S. Giustina, alle porte di Rimini, dove era stato allestito il presepe. Poi ha afferrato la statua del Bambino Gesù e l'ha gettata a terra, spezzando le gambe.

Il tutto è avvenuto sotto gli occhi di un ispettore di polizia fuori servizio che, alle 21 della sera di Natale, ha immobilizzato M.M., marocchino di 46 anni in possesso di regolare permesso di soggiorno, residente a Maser (Treviso).

Evidentemente però si trattava di un musulmano integralista solo nei principi ma non nei fatti, dato che l'uomo è risultato positivo all'etilometro.

Il maghrebin è stato indagato a piede libero per offesa alla religione con vilipendio materiale. Il parroco ha preannunciato di volere sporgere denuncia.

Cattive nuove per i presepi anche all'estero. Sono in azione, infatti, in Belgio «rapitori di bambinelli» che sequestrano statuette di Gesù bambino dai presepi per protestare contro la scarsa accoglienza riservata ai profughi.

Un gruppo denominato «Jesus 2000» ha rivendicato i sequestri di otto bambinelli compiuti la notte scorsa nelle greggie di altrettante chiese di Bruxelles e dintorni. Nel comunicato di rivendicazione, inviato all'agenzia di stampa «Belga», vengono preannunciati «altri rapimenti».

Circa il movimento, il «gruppo di cittadini non aderenti né ad un partito né ad una associazione» si dicono «desiderosi di allentare l'opinione pubblica circa l'accoglienza riservata in Belgio ai rifugiati del mondo intero». Su un neonato sito internet (www.jesus2000.be), i «rapitori» poi esortano tutti ad impegnarsi «per migliorare la nostra politica di accoglienza» ponendosi la domanda: «Gesù, fuggendo dalle persecuzioni compiute nel suo paese, come sarebbe stato accolto in Belgio nell'anno 2000?». Tutte le statuette, preannuncia il gruppo, saranno comunque rimesse nelle loro mangiatoie al più tardi venerdì prossimo.

Fa perdere in media fino a 5,8 kg in un mese un nuovo prodotto distribuito in Farmacia

«Dimagrimento»: distribuzione del grasso corporeo

Forma GINOIDE ed ANDROIDE nel sovrappeso

MILANO - I problemi di sovrappeso sono comuni alla maggior parte delle persone, ma ciò che varia tra i singoli individui è la distribuzione del grasso corporeo: la donna è infatti portata ad assumere la forma definita *GINOIDE* periferica o «a pera» perché il grasso si localizza prevalentemente nella zona del seno e delle natiche. Negli uomini invece c'è una prevalenza di forma *ANDROIDE* centrale o «a mela» perché il grasso è localizzato prevalentemente al viso, tronco e addome. Indipendentemente però dalla forma *GINOIDE* o *ANDROIDE* l'eccesso di grasso corporeo è sempre mal accettato e per aiutare a risolvere questi problemi

i ricercatori della società Axio dopo anni di ricerche hanno formulato un nuovo integratore dietetico che facilita la riduzione del

peso corporeo. È stato così messo a punto un preparato commercializzato con il nome «LineControl», una pillola che riduce il senso

della fame e che nel corso dei test clinici di efficacia e sicurezza cui è stata sottoposta ha facilitato, in media con deviazione

standard, una riduzione del peso corporeo di 5,8 kg in un mese. La sperimentazione è stata condotta in un Centro Ospedaliero

del Servizio Sanitario Nazionale ed ha coinvolto 40 volontari tra uomini e donne, che hanno assunto questo nuovo prodotto, in associazione ad una dieta ipocalorica, due volte al giorno. Visti i risultati positivi della sperimentazione il nuovo prodotto è stato notificato al Ministero della Sanità e distribuito nelle farmacie italiane. L'interesse che si sta creando per questo prodotto è notevole. Per la formula del nuovo prodotto, che non è un farmaco, è stata depositata la domanda di brevetto ed è formulata secondo le diverse entità di sovrappeso: lieve, moderato o forte. Leggere le avvertenze riportate in etichetta.

Pubblicità

MEDIO ORIENTE Oggi l'atteso vertice tra Arafat, Barak e il mediatore egiziano Mubarak. Ancora incertezza sugli esiti

Sharm El Sheikh, capolinea della pace

I palestinesi avanzano forti riserve sul destino riservato a migliaia di profughi

GERUSALEMME Sul filo del rasoio tra la pace e il baratro di tensioni più forti e violenze più gravi. Insoddisfazione e richieste di chiarimenti e modifiche del piano Clinton, giudicato inaccettabile nella forma attuale, da parte palestinese, disponibilità riluttante e attesa da parte israeliana. In questo scenario, il premier israeliano Ehud Barak e il presidente dell'Autorità nazionale palestinese (Anp) Yasser Arafat si incontrano oggi nella località egiziana di Sharm El Sheikh - in presenza del grande mediatore egiziano Hosni Mubarak - in un vertice che potrebbe far avanzare verso la fine del pluridecennale conflitto israelo-palestinese o marcare un ulteriore forte aggravamento

delle tensioni nella regione. Le discussioni - che si terranno a tre mesi esatti dall'inizio della rivolta nei Territori - si baseranno sulle proposte che il presidente Usa Bill Clinton ha presentato alle parti, con la richiesta di fargli pervenire una risposta entro venerdì, per superare il divario tra le posizioni di israeliani e palestinesi e concludere un accordo di pace permanente. Barak e Arafat hanno avuto per tutta la giornata intense consultazioni politiche per decidere le rispettive risposte. Il governo israeliano si è riunito ieri per diverse ore e si è riunito di nuovo in nottata per quella che è stata una seduta faticosa. In serata si è riunita a Gaza anche la massima istanza dell'Olp.

Le discussioni in ambedue i campi sono animate e anche tormentate. I segnali che sembrano emergere da parte israeliana sono di disponibilità, seppure riluttante, ad accogliere le proposte di Clinton e di attesa della risposta palestinese. L'ex premier e ministro per la cooperazione regionale Shimon Peres ha detto di prevedere che al vertice di Sharm El Sheikh ambedue i leader risponderanno positivamente alle idee di Clinton. «Mi aspetto - ha detto - un sì forte e chiaro delle due parti perché temo nel caso di un sì malinconico che il ma possa mettere a rischio la conclusione dell'accordo». Le indicazioni, peraltro contraddittorie, giunte finora dai palestinesi sono di insoddisfazione e di

richiesta di molti chiarimenti e modifiche. Secondo il negoziatore palestinese Saeb Erekat, Arafat ha scritto a Clinton per chiedere spiegazioni e dettagli sulle sue proposte. Secondo il ministro dell'informazione palestinese, Yasser Abed Rabbo, il piano di Clinton è «una trappola» e «non è accettabile». Il comitato esecutivo dell'Olp (Ceolp) è stato intanto convocato a Gaza da Arafat. Le proposte - stando a quanto trapelato nei giorni scorsi e a quanto pubblicato dalla stampa palestinese - impongono a ciascuna delle parti

rinunce su questioni che per esse sono state finora di importanza fondamentale. Per Israele la perdita della sovranità su parte di Gerusalemme est e soprattutto sulla Spianata delle Moschee (sotto le quali per gli ebrei si trovano i resti dei Templi biblici). Per i palestinesi la rinuncia di fatto al diritto al ritorno nello stato ebraico dei profughi del 1948, il cui numero è ora stimato in 3,7 milioni.

«Le nostre maggiori riserve - ha spiegato Abed Rabbo - riguardano le proposte americane sulle questioni di

Gerusalemme, dei profughi e degli insediamenti ebraici». Secondo l'eventuale accordo, Israele si ritirerà dal 95% della Cisgiordania e da tutta la striscia di Gaza che diverranno territorio sovrano del costituendo Stato di Palestina. Gli insediamenti ebraici saranno totalmente sgomberati a Gaza e ridotti di numero in Cisgiordania, dove resteranno nel 5% di territorio che Israele annetterà e in altre aree che affatterà per un lungo periodo. I palestinesi avranno come compenso, ma non in ugual percentuale, un'area del Negev adiacente a Gaza. Sia Barak sia Arafat dovranno fare i conti con fortissime resistenze, soprattutto con l'integralismo religioso e ultranazionalista ebraico e islamico.



Un Arafat sempre più pensieroso sui temi della pace.

verrebbero invitati subito a Washington per incontri separati con Clinton. E se anche questi colloqui avranno successo, potrebbe essere convocato un altro vertice «alla Camp David», seguito - nella migliore delle ipotesi - da una cerimonia

per la firma di un accordo. Mentre le consultazioni nella regione continuano a ritmo febbrile, a Washington gli uomini di Clinton informano di ogni sviluppo la «squadra» di politica estera del suo successore, il presidente eletto George

Se ci sarà un'apertura probabile convocazione delle parti negli Usa

W. Bush. Il consigliere per la sicurezza nazionale Sandy Berger ha parlato con Condoleezza Rice, destinata a succedergli, e il mediatore Dennis Ross ha incontrato il segretario di stato designato, Colin Powell. Da quanto si è appreso, Bush non è contrario a che Clinton stringa un accordo di pace nelle poche settimane che gli restano alla Casa Bianca. Ma, secondo fonti attendibili, chiede che un eventuale accordo sia «sostenibile» sul terreno, non solo un patto tra due leader non in sintonia con i rispettivi popoli.

MEDIO ORIENTE Attesa a Washington per l'esito del summit odierno in Egitto

Clinton spera nel miracolo

WASHINGTON Potrebbe slittare a domani il «giorno della verità» per il Medio Oriente. Le risposte di israeliani e palestinesi, attese per ieri a Washington, sono finora consistite in una lettera del presidente palestinese Yasser Arafat in cui chiede chiarimenti sulle proposte di pace del presidente Bill Clinton. «Abbiamo bisogno di conoscere i dettagli di ogni questione specifica. Non possiamo permetterci di trattare su concetti vaghi», ha detto il negoziatore palestinese Saeb Erekat, anticipando il contenuto della missiva di Ara-

fat. Sabato scorso, Clinton aveva comunicato agli interlocutori le proposte a voce, senza sottoporre alcun documento. Le fonti ufficiali a Washington ormai evitano la parola «proposte», preferendo «parametri», «cornice» o «opzioni», per sottolineare la flessibilità che rimane per ulteriori negoziati. L'amministrazione Clinton minimizza anche l'importanza della scadenza di ieri per le risposte. «Non abbiamo mai detto mercoledì, o giovedì. Si tratta di una settimana accorciata dalle festività. Le risposte potrebbero arriva-

re anche venerdì», ha detto un funzionario parlando in via anonima. Il giorno di venerdì come scadenza per le risposte acquista credibilità anche alla luce del vertice odierno di Sharm El Sheikh.

Secondo il «New York Times», il presidente egiziano Mubarak sta premendo in privato su Arafat affinché accetti il quadro proposto da Clinton. Non si prevede una presenza americana agli incontri nella località balneare del Mar Rosso. Secondo la Cnn, se dal vertice emergerà un sì di massima delle parti, i due capi

IL CASO

Il ministro dell'Agricoltura corre ai ripari Germania: ora esplode anche il panico per «pecora pazzo»
Probabili test per gli ovini

BERLINO I casi accertati di mucca pazza in Germania sono finora cinque, ma la paura del morbo è grande e ha «contagiato» adesso anche le pecore.

Dopo preoccupazioni espresse da scienziati, il ministro dell'Agricoltura Karl-Heinz Funke non ha escluso che in futuro anche gli ovini saranno sottoposti ai test per l'accertamento della Bse (encefalopatia spongiforme bovina). «Se gli scienziati ci raccomandano di farlo, lo ritengo giusto e lo faremo», ha assicurato Funke aggiungendo però che ora l'Ue non ne vede la necessità.

Dal Land della Baviera e di Berlino è stato segnalato intanto uno scandalo di etichette false su salumi e wurstel nei supermercati locali. Visto il panico creato nei giorni scorsi dalla notizia che anche salami e salsicce potrebbero essere contaminati di Bse - e del conseguente ritiro dal commercio dei prodotti sospetti - in alcuni supermercati dei due Länder le etichette sulle confezioni di salumi sono state sostituite.

Nelle nuove è stata semplicemente omessa la presenza fra gli ingredienti di carne bovina, sotto accusa perché proveniente possibilmente da animali nutriti con farine animali, principale veicolo di Bse.

Notizie allarmanti vengono anche dai produttori e distributori di carni bovine: il consumo è crollato

e si segnalano cali negli introiti di fino all'80%.

Le perdite sono comunque in parte pareggiate dal maggior consumo di carne di maiale, pollame, selvaggina e struzzo. La «situazione è catastrofica», ha detto il responsabile dell'associazione dei distributori di carne di Brema, Bernhard Meyer. Il consumatore è passato in «modo estremo» al pollame.

A dare per primo l'allarme «pecora pazzo» è stato l'istituto Robert Koch di Berlino, il cui direttore ha detto che anche gli ovini potrebbero essere infetti e dovrebbero essere esaminati.

Il ministro dell'Agricoltura Funke, la cui poltrona all'inizio della crisi della mucca pazza ha traballato parecchio, ha detto di non avere nulla da obiettare contro i test su ovini macellati, ma ha osservato che il 60-70 dei circa 2,7 milioni di pecore tedesche sono tenute in greggi all'aperto e non toccano quindi mangimi che potrebbero contenere farine animali.

Associazioni degli allevatori di ovini sottolineano che le pecore non ricevono mai mangime: al massimo, è solo se l'inverno è duro, fieno, biada o altri prodotti vegetali. In caso di esami Bse obbligatori, dicono, dovrebbero venire controllate allora anche le importazioni perché solo il 40% degli agnelli consumati in Germania è tedesco.



Il ministro Funke

Il Presidente Djukanovic annuncia che entro il giugno del 2001 si terrà la consultazione popolare sull'indipendenza da Belgrado

Il Montenegro decide: referendum per la secessione

Podgorica e la sua leadership scelgono di giocare il tutto per tutto. I timori di Kostunica

BELGRADO L'aveva promesso a Zagabria. «O il neo presidente jugoslavo Kostunica accetta il riconoscimento internazionale per Serbia e Montenegro e poi, a pari livello, si inizia a riscrivere le regole istituzionali della federazione, oppure Podgorica entro il giugno 2001 indirà il referendum sulla secessione».

Ma il 24 novembre scorso, nella capitale croata, durante il summit Unione europea-Balceni, l'esternazione del presidente montenegrino Milo Djukanovic era rimasta inascoltata, mentre i riflettori della ribalta diplomatica erano tutti puntati sull'uomo che aveva sconfitto Milosevic, quel Vojislav Kostunica che solo oggi riconosce l'estrema delicatezza del problema Montenegro.

Djukanovic, allora, aveva preso la sua valigetta e, alquanto accigliato, aveva lasciato la sala stampa. E a chi lo rincorreva per chiederli se stavolta faceva veramente sul serio lui rispose solo con un emblematico ghigno. Che oggi assume nuovi e importanti contenuti. Vi-

sto che lo stesso Djukanovic ha comunicato ufficialmente che il referendum sulla secessione dalla Federazione jugoslava si farà entro la me-



Milo Djukanovic

tà del 2001. E per dimostrare che non si tratta solo di una minaccia ha aggiunto di voler legare il suo destino politico ed eventuali dimissioni ai risultati della consultazione popolare. Insomma Djukanovic ha deciso. Investirà tutta la sua autorità

politica nella questione dell'indipendenza del Montenegro. A questo punto per l'affabile Milo è giunta l'ora della verità. E lui ha deciso di giocarsi tutto.

Non è bastata, dunque, la rimozione avvenuta nelle ultime ore di tre generali «falchi» tra le file dell'Armata e della marina militare jugoslava per «ammorbidire» le posizioni di Djukanovic. Per Podgorica è giunto il momento delle decisioni senza ritorno. Se indire un referendum con Milosevic al potere significava condannare il Paese a un quasi sicuro bagno di sangue per la repressione che lo «zar» avrebbe scatenato nella piccola repubblica adriatica, ora con il democratico Kostunica la partita la si può giocare in base alle regole democratiche del referendum.

Djukanovic sa che Kostunica non può permettergli di ora in avanti, sbaglio alcuno. La comunità internazionale vuole la pace nei Balcani. Il messaggio è stato ribadito a chiare lettere anche dall'Unione europea unitasi proprio a Zagabria.

E lì Djukanovic e Kostunica non si erano parlati né salutati, solo un breve consulto alla presenza del presidente francese Jacques Chirac per decidere l'ordine degli interventi. E quello di Kostunica non aveva certo soddisfatto il presidente montenegrino. Nelle parole del neo presidente federale c'era un'apertura al dialogo, ma sulla richiesta di un riconoscimento internazionale paritario per Serbia e Montenegro il «niet» di Kostunica era stato altrettanto chiaro.

Kostunica che proprio ieri è tornato però proprio sul caso Montenegro. Intanto da dichiarare in un'intervista a «Deutschlandfunk» che al momento non lo Stato, né il sistema giudiziario, né i media sono pronti per un processo a Milosevic. «La gente - spiega il presidente jugoslavo - ha più fame di cibo che di vendetta o giustizia». E molto più urgente, ha proseguito, il nodo del Montenegro, ossessionato, a suo dire, dal potere. «Dobbiamo risolvere questo problema in modo democratico - ha concluso

- sollecitando una modifica della costituzione». Ma tutto questo a Djukanovic non basta. Non gli bastava già a Zagabria, figuriamoci ora.



Vojislav Kostunica

E il riaccendersi della tensione tra Belgrado e Podgorica potrebbe porre in secondo piano la resa dei conti che a ore dovrebbe scattare in Serbia nei confronti della vecchia nomenclatura miloseviciana. Il premier designato Zoran Djindjic ha suonato

la carica. I processi dovrebbero essere istruiti tra qualche mese e se ci saranno prove sufficienti nessuno, tanto meno l'ex «zar dei Balcani» potrà rivendicare l'immunità. Il fatto è che, finora, anche se può sembrare impossibile, a suo carico non ci sono prove in Jugoslavia. L'unico suo punto debole potrebbe essere l'accusa di frode elettorale, ma anche qui l'astuto manipolatore potrebbe scaricare tutta la responsabilità sui suoi collaboratori più stretti. Resta la frode finanziaria. Ma resta tutto da costruire l'impianto accusatorio.

Il tutto mentre la guerriglia albanese nel Sud della Serbia ha sparato colpi di mortaio contro il villaggio di Sveti Ilija, un punto strategico da poco ricoperto dalla polizia di Belgrado. E se l'Onu non interverrà a bloccare queste offensive nella zona smilitarizzata tra Kosovo e Serbia, la Jugoslavia si dichiara pronta a usare la forza. Da Pristina a Podgorica la rivolta è appesa a un filo.

Mauro Manzini

A Hrithik Roshan è stata attribuita la frase: «Odio i nepalesi» e a nulla sono servite le sue smentite. Katmandu per due giorni resta in stato d'assedio

Famoso attore indiano fa scoppiare la rivolta nel Nepal

KATMANDU Quando il fumo dei lacrimogeni si è dissipato, sulle strade di Katmandu sono rimasti 4 morti e 180 feriti. Il bilancio di una giornata di guerriglia insensata e, come hanno scoperto con sgomento i nepalesi, assolutamente immotivata. Tutto è cominciato, martedì, quando per la città ha cominciato a circolare la voce che un famoso attore indiano, Hrithik Roshan, aveva dichiarato di «odiare il Nepal e i nepalesi». Gruppi di facinorosi hanno cominciato a spaccare le vetrine dei negozi indiani, e a saccheggiarli. Roshan, avvertito

dell'accaduto, è caduto dalle nuvole. «Non ho mai detto niente del genere!», si è indignato, e ha chiesto immediatamente di comparire in tv per smentire tutto. Ma mentre andavano in onda le sue dichiarazioni, nessuno era più in grado di ascoltarle: la capitale del Nepal era già un campo di battaglia, dal quale si levavano i fumi degli incendi, i lamenti dei feriti e le sirene delle ambulanze, dei pompieri e delle auto della polizia.

Le autorità hanno lanciato appelli alla calma, senza successo, e hanno mandato

in strada gli agenti in tenuta antisommossa. Questi hanno cominciato a sparare in aria, ma la folla inferocita li ha subito attaccati con sassi e bastoni. E la polizia ha iniziato a sparare ad altezza d'uomo. I feriti sono diventati presto decine, e solo un miracolo ha limitato i morti a 4, tra i quali una bambina di 12 anni colpita da una pallottola vagante mentre leggeva in classe durante una lezione. Solo ieri mattina all'alba gli scontri si sono finalmente placati, ma le autorità hanno mantenuto lo stato d'assedio, lasciando chiuse scuole, negozi e uffici.

Saudita uccide 11 membri della sua famiglia

GEDDA In Arabia Saudita il Ramadan si è chiuso con una tragedia senza precedenti per il Paese arabo: un uomo di 40 anni ha ucciso 11 persone, tutte della sua famiglia, e, dopo una breve fuga, si è tolto la vita. La strage - la più grave di questo tipo nella storia saudita - è avvenuta nella regione di Jeddah, la grande città portuale dell'ovest dell'Arabia. Secondo le prime informazioni fornite dal direttore della polizia locale, l'uomo era da tempo in pessimi rapporti con la moglie (la prima ad essere assassinata)

che nella causa di divorzio aveva accusato il marito di fare uso di stupefacenti. Per questa ragione il Tribunale aveva stabilito che i tre figli della coppia fossero affidati alla moglie che viveva con loro a casa della cognata, teatro del massacro.

Le vittime della follia del saudita - la cui identità non è stata resa nota dalle autorità - sono, oltre la moglie, i tre figli, tra i quali una bambina di un anno e mezzo, la cognata della donna e ben sei componenti della sua famiglia.

DAL MONDO

Resterà in carcere anche a Capodanno Parigi: la Corte d'appello nega la libertà provvisoria al figlio di Mitterrand

PARIGI Dopo il Natale, anche il Capodanno in cella, per Jean-Christophe Mitterrand, 54 anni, primogenito del defunto presidente socialista francese François, da giovedì rinchiuso nel carcere parigino della Santé, nell'ambito di una scottante inchiesta su un traffico d'armi con l'Angola. La «chambre d'accusation» della Corte d'appello di Parigi, accogliendo il suggerimento del pubblico ministero, gli ha negato la libertà provvisoria, nel timore di inquinamento delle prove. I giudici, secondo i legali di Mitterrand, vogliono evitare eventuali manipolazioni di conti bancari, o pressioni sui testimoni che dovranno essere ascoltati nell'inchiesta su questo nuovo scandalo, che tuttavia non sembra aver scosso particolarmente i francesi. Una nuova domanda di libertà provvisoria sarà esaminata tra il 2 e il 5 gennaio.

Guinea Equatoriale: una giovane donna trentenne dà alla luce un bimbo morto «sosia del diavolo»

MALABO La vicenda di Rosemary's baby, ma vera, non nella finzione cinematografica, sarebbe avvenuta in uno sperduto villaggio della Guinea Equatoriale. Una donna di una trentina d'anni ha messo al mondo il 25 dicembre, nel pieno dei festeggiamenti natalizi, un bimbo «nato morto» che, stando a quanto ha riferito la radio di stato, era «un sosia del diavolo». Il piccolo, sempre stando alla radio, pesava 500 grammi ed era alto 20 centimetri: la testa era deformata, sovrastata da due piccole corna, non c'erano orecchie né occhi, al posto dei quali si trovavano due buchi rossi. Il corpo, inoltre, era ricoperto di peli, ed in stato di putrefazione già al momento della nascita. La mamma, Catalina N., ha affermato di non aver avvertito alcunché di anormale nei sette mesi di gestazione che hanno preceduto il parto.

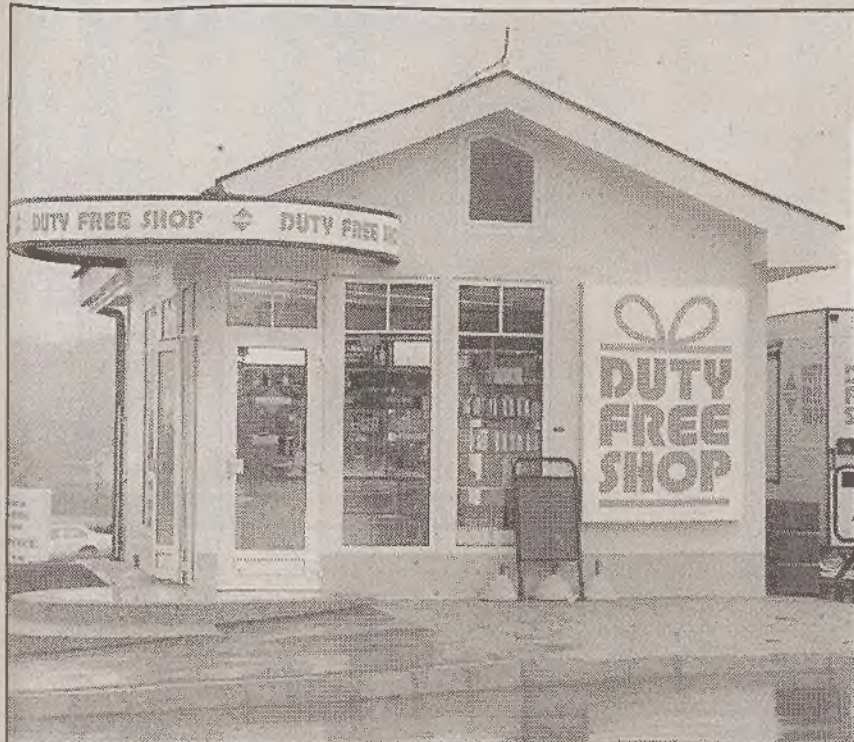
Boston: il folle killer che ha ucciso sette colleghi è stato «armato» da una serie di problemi fiscali

WAKEFIELD Michael McDermott, l'autore della sparatoria che martedì è costata la vita a sette impiegati di un'azienda di software in un sobborgo di Boston, aveva problemi con il fisco e parte dei suoi stipendi sarebbe stata presto trattenuta per pagare quando dovuto all'Irs, l'autorità delle finanze statunitensi. Secondo gli investigatori, McDermott non ha fatto fuoco a caso, ma ha sparato colpendo solo chi aveva intenzione di ucciderlo: quattro donne e tre uomini del settore amministrativo della Edgewater Technology. McDermott doveva alle tasse circa duemila dollari e si era opposto a che l'azienda provvedesse automaticamente alla decurtazione dal suo stipendio. Tanto che la settimana scorsa aveva avuto una accesa discussione proprio con il personale amministrativo.

Slitta a gennaio l'approvazione in Parlamento: in forse la riconversione dei negozi ai valichi italo-sloveni

«Tregua armata» sui free shop

Dovrebbero chiudere nell'aprile del 2001. Ma c'è chi «frena»



Uno dei negozi «franco dogana» ai valichi italo-sloveni.

LUBIANA «Tregua armata» sulla data di chiusura dei duty-free shop sloveni. Riprenderà infatti a gennaio il dibattito in parlamento sui negozi franco dogana ai valichi di confine stradali con Italia e Austria (restano invece aperti quelli al confine con la Croazia).

I free shop, in base alle promesse fatte all'Unione europea, avrebbero dovuto essere riconvertiti in esercizi a regime ordinario, a partire dal prossimo primo gennaio. Il parlamento, in seguito alle crisi di governo degli ultimi mesi e alle elezioni politiche di ottobre, non ha potuto approvare la legge relativa.

Il termine ultimo per l'avvio della contestata riforma sarà così spostato al pri-

mo aprile del prossimo anno. I deputati lo hanno stabilito esaminando per la prima volta, le norme sui duty free proposte dall'esecutivo di Lubiana. L'approvazione definitiva non sarà possibile, in seconda lettura, prima della fine di gennaio. Sino ad allora il Consiglio dei ministri dovrà rispondere alle numerose domande poste dai deputati.

Quelli originari delle zone di confine, dove sorgono i duty free, insistono per avere precise garanzie sugli aiuti statali previsti. Si tratterà di individuare attività alternative, anche per trovare un'occupazione a quelli che non potranno più lavorare nei negozi franco dogana.

Le sovvenzioni previste

dal governo sarebbero, per il momento, troppo generiche. I posti di lavoro a rischio sarebbero migliaia, tenendo conto anche delle attività collaterali legate alla redditizia attività commerciale.

I dicasteri delle finanze, degli interni, dei trasporti e delle attività economiche dovrebbero coordinare gli interventi. I quali sostengono che i duty non dovranno chiudere, ma che sarà sufficiente una loro riorganizzazione. Andrà rivista l'offerta, che potrebbe reggere la concorrenza degli altri negozi dell'interno.

In parlamento restano presenti riserve sulla riforma e sono ancora numerosi coloro che chiedono ulteriori rinvii, oscillanti tra i sei ed i dodici mesi.

Dopo la crisi del marzo scorso, s'inizia la gestione della Regent Fond

Banca Istriana, scatta l'operazione-rilancio



La sede centrale della «Istarska banka» a Pola.

POLA La Banca istriana, il maggior istituto di credito nella Penisola, ha un nuovo proprietario. Si tratta della Regent Fond di Londra, una corporazione finanziaria internazionale che ha rilevato la quota azionaria di maggioranza della Banca istriana. Un tanto è avvenuto attraverso la ricapitalizzazione dell'istituto, per un totale di 186 milioni di kune (47 miliardi di lire). Un'operazione avvenuta attraverso la Dalmatinska banka di Zadar, già nell'orbita del fondo londinese. La decisione sulla ricapitalizzazione è stata presa nella seduta di ieri a Pola dell'assemblea dei soci dell'Istarska banka, un atto che ha praticamente posto fine alla grave crisi che in questi ultimi dieci mesi aveva quasi causato il crollo dell'istituto. «Il culmine della crisi si è avuto il mese di marzo, col blocco dei conti correnti e la nomina da parte dello stato di un amministratore coatto - ha spiegato il direttore amministrativo della banca, Milenko Vidulin - va però precisato che il nostro momento nero è stato originato da motivi ben precisi, e di cui non sempre ci siamo ritenuti del tutto responsabili».

Tramite la crisi, Vidulin ha citato l'emorragia di un terzo dei depositi a causa della centralizzazione dei mezzi nelle banche statali, e quindi l'interpretazione errata della legge sulle obbligazioni statali. Quest'ultimo motivo ha visto la Banca istriana perdere circa 43 miliardi di lire, a fronte del capitale di base dell'istituto polese che è di 54 miliardi. «I nuovi investimenti - ha aggiunto Vidulin - ci aiuteranno a rafforzare il nostro capitale sociale, consentendoci una gestione senza scompensi». Alla riunione di ieri dell'Assemblea hanno assistito, tra gli altri, il ministro per le Integrazioni europee, Ivan Nino Jakovcic, lo zupano Stivo Zufic, nonché il vicepresidente della Dieta democratica istriana e deputato parlamentare, Damir Kajin. Anche questo attesta l'interesse dei leader politici istriani verso un istituto reputato di grossa importanza per l'economia della penisola.

Sfiorato un altro incidente «diplomatico»

Josko Joras non demorde: issata la bandiera slovena sulla sua casa di Mulini

BUJE Nuovo «incidente» provocato dallo sloveno Josko Joras (foto) nell'abitato di Mulini, sul versante sinistro del fiume Dragogna, in un tratto conteso tra i due Stati.

In occasione della Giornata dell'Indipendenza del-

bandiere sulla sua casa. Quindi, si è recato a lavorare a Lucia, nelle vicinanze di Portorose. Stando a informazioni ufficiali, gli agenti di polizia del commissariato di Buje hanno cercato di mettersi in contatto col cittadino sloveno, non riuscendo nell'intento. Joras è consigliere municipale nella città di Tartini.



Va ricordato che l'uomo è già stato al centro di un altro incidente «diplomatico» qualche tempo fa, quando al valico di confine di Plovanja si rifiutò di pagare la dogana per una lavastoviglie acquistata in Slovenia. «Quello non è un valico - ebbe a dichiarare - bensì un posto di blocco croato in territorio sloveno. Mulini è in Slovenia e sfido Zagabria a dimostrare il contrario».

si rifiutò di pagare la dogana per una lavastoviglie acquistata in Slovenia. «Quello non è un valico - ebbe a dichiarare - bensì un posto di blocco croato in territorio sloveno. Mulini è in Slovenia e sfido Zagabria a dimostrare il contrario».

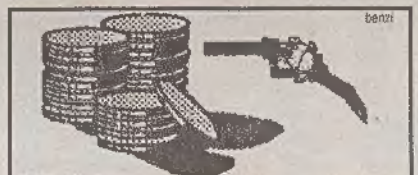
Dichiarazione di uno dei leader dell'organizzazione terroristica egiziana Gamaa Al Islamiye contro le autorità di Zagabria

Nuove minacce dagli integralisti islamici

Si dicono pronti a ripetere l'attentato del '95 alla questura di Fiume

Fiume Gli integralisti islamici tornano a minacciare la Croazia. «Se il governo di Zagabria non rivelerà la sorte toccata al nostro capo spirituale, lo sceicco Qasem Abu Talat - così uno dei capi dell'organizzazione terroristica egiziana Gamaa Al Islamiye - in Croazia scorreranno fiumi di sangue per attentati che si avranno in varie parti del Paese. I croati non debbono dimenticare il caso dell'autobomba fatta scoppiare a Fiume cinque anni fa, attentato che organizzammo senza problemi». Questa la dichiarazione rilasciata al quotidiano zagabrese Vecernji list da Abu Besir, membro dell'ala militare della suddetta organizzazione e uno dei leader della brigata Sehid Tala at Jasin Hamam, la stessa brigata che rivendicò l'attentato fiumano del 20 ottobre 1995. Ricordiamo che all'epoca una Fiat imbottita di esplosivo venne parcheggiata nel cortile della questura e quindi fatta saltare in aria. Nella deflagrazione, a decedere fu l'attentatore, un libanese, mentre pa-

recchie persone rimasero ferite. Probabilmente l'esplosione doveva avvenire più tardi con un comando azionato a distanza e in quel caso sarebbe avvenuta una strage in quanto nelle immediate vicinanze della questura si trovano un asilo infantile



SLOVENIA		
Tallero 1,00	=	9,15 Lire*
Tallero 1,00	=	0,0047 Euro*
CROAZIA		
Kuna 1,00	=	254,91 Lire
Kuna 1,00	=	0,1316 Euro

Benzina super		
SLOVENIA		
Tallero/l 166,20	=	1598,82 Lire/l
CROAZIA		
Kuna/l 6,68	=	1702,78 Lire/l

Benzina verde		
SLOVENIA		
Tallero/l 152,90	=	1470,88 Lire/l
CROAZIA		
Kuna/l 6,48	=	1651,80 Lire/l

(*) Dati forniti dalla Banca Koper d.d. di Capodistria

La Farnesina: azioni concertate tra Uim, Unione italiana e UpT

TRIESTE «Luigi Weber, presidente della sezione di Trieste della Unione degli Italiani nel mondo (Uim), ha contattato nei giorni scorsi il ministro plenipotenziario Maurizio Moreno, direttore generale per i paesi dell'Europa, nonché il dottor Paolini presso il Ministero degli affari esteri» si legge in una nota dell'Uim. In tali occasioni, Weber ha avuto modo di verificare le possibilità di un riconoscimento della equipollenza dei titoli di studio conseguiti in Italia, in Slovenia ed in Croazia rispettivamente da cittadini italiani, sloveni o croati anche di nazionalità italiana. Su tale questione Paolini ha informato che sono in fase di consultazione i governi dei rispettivi paesi e che, avendo peraltro presenti i tempi «diplomatici» necessari, una soluzione positiva dovrebbe essere possibile. Sul problema invece del riconoscimento del diritto alla cittadinanza italiana ai figli dei cittadini italiani residenti nei territori di Slovenia e Croazia, già facenti parte dello stato italiano, «la soluzione di tale questione - spiega la nota Uim - è rimessa all'acquisizione di un parere da parte del ministero degli Interni, diretta ad una corretta interpretazione delle norme». «I dirigenti del dicastero degli Esteri - continua la Uim hanno comunque dichiarato la loro più ampia disponibilità a coadiuvare, nell'ambito delle rispettive competenze, a tutte le iniziative che la Uim - auspicabilmente di concerto con l'Unione italiana e con l'Università popolare di Trieste, vorrà assumere a difesa degli interessi e dei diritti dei connazionali residenti in Slovenia e Croazia».

AVVISI ECONOMICI

MINIMO 12 PAROLE

Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZONI&C. S.p.A.

TRIESTE: sportello via XXX Ottobre 4, tel. 040/6728328, fax 040/6728327. Orario 8.30-12.30, 15-18.30, tutti i giorni feriali. Sabato: 8.30-12.30. UDINE: via dei Rizzani 9, tel. 0432/246611, fax 0432/246630; GORIZIA: corso Italia 54, tel. 0481/537291, fax 0481/531354; MONFALCONE: largo Anconetta 5, tel. 0481/798829, fax 0481/798828; PORDENONE: via Molinari, 14, tel. 0434/20432, fax 0434/20750.

La A.MANZONI&C. S.p.A. non è soggetta a vincoli riguardanti la data di pubblicazione.

In caso di mancata distribuzione del giornale per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone

o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danno o valori e di francobolli per la risposta.

I testi da pubblicare verranno accettati se redatti con calligrafia leggibile, meglio se dattiloscritti.

La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Le rubriche previste sono: 1 immobili vendita; 2 immobili acquisto; 3 immobili affitto; 4 lavoro offerta; 5 lavoro richiesta; 6 automezzi; 7 attività professionali; 8 vacanze e tempo libero; 9 finanziamenti; 10 comunicazioni personali; 11 matrimoniali; 12 attività cessioni/acquisizioni; 13 mercatino; 14 varie.

Si avvisa che le inserzioni di offerte di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale pubblicate, si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma dell'art. 1 della legge 9-12-1977 n. 903).

Le tariffe per le rubriche s'intendono per parola. I prezzi sono gravati del 20% di tassa per l'iva. Pagamento anticipato.

L'accettazione delle inserzioni per il giorno suc-

cessivo termina alle ore 12.

Gli errori e le omissioni nella stampa degli avvisi daranno diritto a nuova gratuita pubblicazione solo nel caso che risulti nulla l'efficacia dell'inserzione. Non si risponde comunque dei danni derivanti da errori di stampa o impaginazione, non chiara scrittura dell'originale, mancata inserzione od omissioni. I reclami concernenti errori di stampa devono essere fatti entro 24 ore dalla pubblicazione.

Per gli «avvisi economici» non sono previsti giustificativi o copie omaggio.

Non saranno presi in considerazione reclami di qualsiasi natura se non accompagnati dalla ricevuta dell'importo pagato.

4 LAVORO
OFFERTA
Feriale 2200 - Festivo 3500

Si precisa che tutte le inserzioni relative a offerte di impiego-lavoro devono intendersi riferite a personale sia maschile che femminile (art. 1, legge 9/12/77 n. 903). Gli inserzionisti sono impegnati ad osservare la legge.

A.A.A. IMPORTANTE negozio arredamento cerca urgentemente personale trasporto/montaggio mobili. Tel. 040/639138. (A16002)

CALL Center cerca personale esperto nella vendita telefonica per attività nel settore assicurativo, bancario e telecomunicazioni. Si richiede: capacità di organizzazione in autonomia e gestione di gruppi, buona capacità dialettica, conoscenza pc e disponibilità al part-time. Telefonare allo 040/3187809 o inviare c.v. a Ami Nord Est, via del Lazzaretto Vecchio 26, 34123 Trieste rif. Out 2412001. (A16587)

COOPERATIVA seleziona pulitrici/tor, con esperienza, per lavoro duraturo. 040/364518. (A16613)

LAVORARE con successo da casa, attività commerciale indipendente. Lit. 2.187.000 a 12.478.000 mensili possibili. Informazioni 24 ore telefonare 02/30331300. (FIL1)

9 FINANZIAMENTI
Feriale 4000 - Festivo 6000

Prestito
Personale.
da 3 a 15 milioni
800-929291
FORUS
Finanziamenti in Italia

FINANZIAMENTI operante Italia risposta immediata, tutte categorie, tutti dipendenti. 30.000.000 - 500.000.000 fiduciari mutui liquidità aziendale sconto effetti cessione credito 800969565. (FIL17)

Continua in ultima pagina

Il cliente non ha sempre ragione.

Ci sono persone che non hanno eguali. Professionisti della comunicazione che credono fermamente nell'eccellenza professionale e che, in nome di questa, scelgono di seguire i ricorrenti programmi di formazione e di aggiornamento promossi da TP. Uomini e donne accomunati da un severo spirito deontologico, ma anche giovani che desiderano entrare in contatto con una realtà professionalmente avanzata. TP certifica periodicamente il loro livello

di qualità professionale, favorendone l'incontro e il confronto, sia a livello regionale sia nazionale, e divulgando la loro appartenenza all'Associazione presso aziende, editori, agenzie di pubblicità, operatori della pubblica amministrazione, Enti Non Profit. Puoi conoscere i soci di TP Associazione Italiana Pubblicitari Professionisti su www.tipenszapari.it e allo 02.43990400.



TP. TiPi senza pari.

Cl.	Var. %
06	0
06	3,753
03	0
03	0
04	4,129
03	0,856

MIBTEL

1.464%

30434

ORO E MONETE (Valori in Euro)

	Moneta	Domanda	Offerta	Moneta	Domanda	Offerta
Oro fine (per gr.)	9.510	9.500		Moneta Svizzera	55,780	51,570
Argento (per Kg.)	140.100	140.000		Moneta Francia	51,170	47,370
Sterlina (in £)	69,210	70,950		Moneta Belgia	55,690	51,570
Stallina (in C.)	70,240	70,950		Moneta Austria	55,260	60,540
Stallina (per Kg.)	70,240	70,950		Moneta Italia	71,790	80,050
Stallina (per Kg.)	70,240	70,950		Moneta Germania	266,590	322,790

BORSE ESTERE (Indici)

	Indici	Var. %		Indici	Var. %
Alena (ind. Ges.)	3393,42	-4,132	Londra	6218,2	1,078
Amsterd. (per Kg.)	388,12	0,178	Parigi	3912,18	0,57
D. Euro Stoxx 50	4719,16	1,267	Dollaro Euro Stoxx 50	1532,69	1,552
Stallina (in C.)	61,418	1,351	Nasdaq Comp. (per gr.)	2505,84	2,686
Stallina (per Kg.)	59,468	-0,745	Nasdaq 100	2664,3	1,582
Stallina (per Kg.)	471,156	-0,498	New York (per gr.)	10773,1	1,801

CAMBI

	Moneta	€uro	Lire	Moneta	€uro	Lire
Dollaro USA	0,9310	2079,774		Corona Norvegia	8,2485	234,742
Yen Giappone	106,080	18,293		Corona Danese	7,4857	259,355
Sterlina Inglese	0,6254	30,965		Dramma Greco	40,7500	5,682
Franc Svizzero	1,5243	102,269		Dollaro Canadese	1,4062	1376,932
Corona Svedese	8,8600	218,541		Dollaro Australiano	1,6741	1156,034

PARITA' UEM

	Paesi	UEM	
Marco T.	969,999	Peseta S.	11,6372
Franco F.	205,133	Lira Ir.	2458,56
Franco O.	878,844	Scellino A.	140,715
Franco B.	47,399	Escudo P.	6,65805
Franco L.	47,399	Marco F.	325,855

DOLLARO

0,757%

0,9310

YEN

2,216%

106,080

TALLERO

-0,192%

213,1540

KUNA

0,0%

7,5966

to Lire/Euro 1936,27

Area	Origgi in Lire / In €	Pre. Var. %	Min.	Max.	Titolo	Origgi in Lire / In €	Pre. Var. %	Min.	Max.	Titolo	Origgi in Lire / In €	Pre. Var. %	Min.	Max.	Titolo	Origgi in Lire / In €	Pre. Var. %	Min.	Max.	Titolo	Origgi in Lire / In €	Pre. Var. %	Min.	Max.	Titolo	Origgi in Lire / In €	Pre. Var. %	Min.	Max.	Titolo																		
Acea	24244	12,21	11,60	5,48	11,282	25,22	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Acea De Ferrari	11618	6,000	5,842	2,70	5,223	5,854	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987	2,059	2,003	2,30	1,650	2,308	Italy Hotel	12303	6,612	6,696	-1,11	5,142	7,381	Res	30995	15,987	15,574	2,85	7,045	17,045	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460	Telecom Italia	23119	11,940	11,969	0,60	11,320	19,460
Aca De Ferrari	9428	3,820	3,300	0,81	2,202	2,454	Ban Intesa Wm	2167	1,119	1,118	0,99	0,810	1,123	Enel	3987</																																	

TITOLI DI STATO

[illegible]

BTP 01.05.2031 6%	103,000	102,8
CCT 1.9.2001 IND	100,010	100,0

[illegible]

FriulAdria Private Banking
GESTIONE PERSONALIZZATA DEL PATRIMONIO

Pagina in collaborazione con:

**Banca Popolare
FriulAdria**

Gruppo Intesa

Fonte dati MF Borsa

Per la prima volta dopo otto anni la percentuale di chi non ha un lavoro è scesa sotto la soglia del 10 per cento

Meno disoccupati, creati 580 mila posti

Forte aumento dei contratti a tempo. Cgil e Cisl in disaccordo sulla lettura dei dati Istat

DALLA PRIMA

Non solo nel numero dei nuovi occupati. Basti pensare alle agenzie del lavoro interinale, che ormai gestiscono, concretamente, il collocamento, con efficienza e trasparenza, rendendo fecondo l'incontro tra la domanda e l'offerta. Per decenni, migliaia di impiegati del collocamento pubblico non sono riusciti a realizzare analoghi risultati.

Certo, si tratta, in gran parte, di occupazione «leggera» (saltuaria, precaria, a tempo parziale); ma è questo il tipo di rapporti al quale dobbiamo abituarci. Il problema serio è un altro. Si sta consolidando una struttura dualistica del mercato del lavoro: da un lato, l'occupazione tutelata, sindacalizzata, «coperta» dal sistema di relazioni industriali e dal modello di sicurezza sociale; dall'altro, il caleidoscopio dei nuovi lavori, regolati da rapporti «caricati» di tutta la flessibilità di cui l'economia ha bisogno.

Il confine tra questi due mondi tende a distinguere i lavoratori in ragione dell'appartenenza merceologica (grande e piccola impresa, industria e servizi e quant'altro) e a discriminarli in base al fattore età: gli anziani al riparo del sistema di garanzie, i giovani esposti alle intemperie del lavoro atipico. Occorre porsi, allora, l'obiettivo di una nuova stagione dei diritti, in grado di riunificare il mondo del lavoro nelle sue diverse espressioni. Si tratta di promuovere uno zoccolo essenziale, capace di coniugare libertà, flessibilità e tutela; di assumere, nel contempo, le ragioni dell'impresa nell'era della globalizzazione e della competitività e la dignità dei lavoratori. Purtroppo sinistra e sindacati non sono stati capaci di liberarsi dai vincoli dei propri insediamenti sociali, che non intendono rinunciare alle loro prerogative.

L'analisi degli andamenti dell'occupazione riservano altre sorprese. Uno studio recente di Unioncamere mette in evidenza l'apporto fondamentale degli immigrati. Negli ultimi due anni vi sono state 818 mila nuove assunzioni di cui almeno 200 mila riservate a stranieri (un terzo dei quali fruiscono di rapporti a tempo indeterminato). Entro la prima metà del 2001 vi saranno altri 300 mila nuovi accessi al lavoro: gli immigrati se ne aggiungeranno quote nell'ordine di circa il 40% e non si accontenteranno di occupare posti (purtroppo tanti) rifiutati dagli italiani. In alcuni importanti settori dell'economia (costruzioni, turismo, agricoltura, servizi alla persona, ma anche industria manifatturiera) la manodopera straniera è ormai una componente essenziale.

Anche questo è un aspetto positivo di cui tenere conto.

Giuliano Cazzola

ROMA Cresce l'occupazione in Italia. E crescono soprattutto forme nuove di lavoro flessibile che stanno lentamente affiancandosi al tradizionale posto fisso e garantito. L'indicazione arriva dall'Istat che ieri ha diffuso i dati trimestrali sull'occupazione relativi ad ottobre che mettono in luce rispetto a luglio la creazione di 240 mila nuovi posti di lavoro con un incremento percentuale dell'1,1%. Ancora più notevole, a conferma dell'accelerazione del fenomeno, la crescita degli occupati rispetto a ottobre '99: in un anno sono stati 580 mila in più. Questo ha portato la disoccupazione per la prima volta al tasso del 10% rispetto all'11,1% dello scorso anno. Il raggiungimento dell'obiettivo di occupazione è stato favorito dal forte contributo dato dal mondo del terziario e dei servizi alla ripresa dell'occupazione.

Il ministro Salvi:
«Nel 2001 si potrà fare ancora meglio».
Confcommercio:
«È il terziario a tirare»

sottolineare il chiaro contributo dato dal mondo del terziario e dei servizi alla ripresa dell'occupazione. L'Istat fa invece litigare Cisl e Cgil. Quest'ultima è decisamente soddisfatta e legge la crescita di posti di lavoro «come il segnale di una ripresa non effimera della nostra economia» aggiungendo che «si ha anche la conferma che la crescita dei posti può convivere con i livelli di tutela a difesa dei lavoratori». Di tutt'altro tenore le valutazioni della Cisl. Per il segretario generale Savino Pezzotta «quel che si è fatto è ancora poco e va comunque legato ai nuovi strumenti di flessibilità introdotti nel mercato del lavoro grazie al negoziato con le parti sociali».

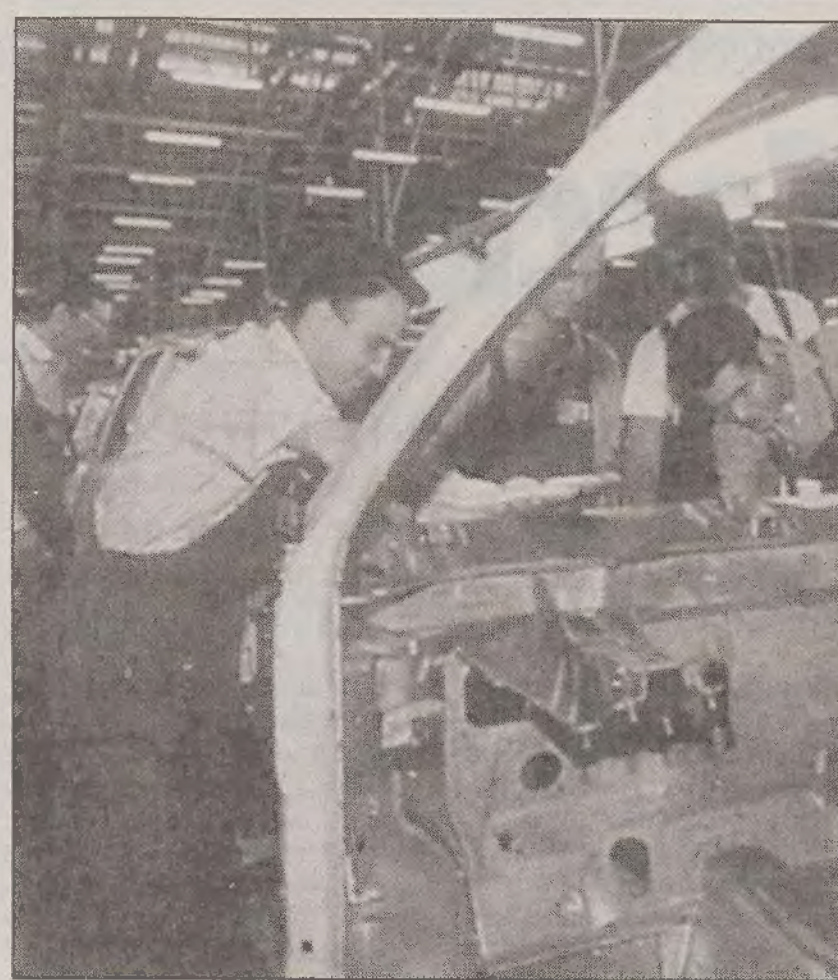
Paolo Tavella

La crescita di posti di lavoro «come il segnale di una ripresa non effimera della nostra economia» aggiungendo che «si ha anche la conferma che la crescita dei posti può convivere con i livelli di tutela a difesa dei lavoratori». Di tutt'altro tenore le valutazioni della Cisl. Per il segretario generale Savino Pezzotta «quel che si è fatto è ancora poco e va comunque legato ai nuovi strumenti di flessibilità introdotti nel mercato del lavoro grazie al negoziato con le parti sociali».

A Nordest il tasso di crescita torna a correre più veloce

VENEZIA L'occupazione cresce ancora una volta di più al Nordest che nel resto d'Italia, segnando ad ottobre 2000 un saldo positivo di 156.000 unità, +3,4% sullo stesso mese del 1999. Il numero totale degli occupati ammonta così a 4.704.000, dei quali due milioni 677 mila impiegati nei servizi e un milione 779 mila nell'industria. I due comparti hanno segnato entrambi ad ottobre un aumento di occupati del 3,8%, compensando la

perdita del 2,5% registrata in agricoltura. Anche nelle regioni nord orientali, come nel resto d'Italia, il contributo dei contratti atipici (dipendenti a termine e a tempo parziale) sullo sviluppo dell'occupazione è stato determinante: attualmente sono 296.000 le persone impiegate nel nord est con queste due tipologie contrattuali, per un'incidenza del 9% sul totale. E nel Friuli-Venezia Giulia, in particolare, buona ripresa dell'occupazio-



zione femminile, secondo il Centro ricerche economiche e formazione (Cref). Tenuto conto che la popolazione regionale nel luglio scorso era di 1.171.510 persone (+0,3% rispetto a luglio 1999), gli occupati regolari

sono risultati 489.709 (+1,6 per cento tendenziale). Per le donne la variazione delle occupate è stata del più 4,2 per cento, a fronte di una lieve flessione del dato maschile, in calo dello 0,04 per cento sul luglio 1999.

Il mondo produttivo reclama però strumenti contrattuali più incisivi e una crescita più omogenea in tutto il Paese

Gli industriali: «La flessibilità paga»

ROMA Confindustria giudica positivi i dati Istat di ottobre che confermano il buon andamento dell'occupazione e la diminuzione della disoccupazione nel 2000. Sottolinea però che queste tendenze «non colmano il ritardo che l'Italia presenta rispetto ai principali paesi europei». Nell'ultimo biennio le unità di lavoro sono cresciute dell'1,7% in Europa e dell'1% in Italia. Nel 2000 si dovrebbe arrivare, secondo gli industriali, a 1,3-1,4% contro l'1,8% della media europea. Confindustria sottolinea anche che tali tendenze sono dovute «in buona parte all'introduzione nel mercato del lavoro di alcuni, primi strumenti di flessibilità». Strumenti che, se fossero stati più incisivi avrebbero avuto «maggiori effetti sulle dinamiche dell'occupazione e dell'emersione». All'aumen-

to dell'occupazione ha fornito un impulso «determinante», pari ai 3/5 dei nuovi occupati dipendenti, l'espansione dei lavori a termine e part-time, che sono stati anche alla base delle migliori performance occupazionali realizzate in ambito europeo e che l'Italia tende a replicare, con qualche ritardo. Il dato «dimostra il dinamismo degli imprenditori italiani che, pur in presenza di riforme a favore della flessibilità solo parziali e di una perdita di competitività pari ad una riduzione di quote di mercato mondiale del 25% negli ultimi 5 anni, hanno saputo comunque creare nuove opportunità di lavoro». Confindustria, rileva, infine, che il dato medio nazionale nasconde realtà territoriali ancor troppo disomogenee. Da un lato il nord-est, in cui si manifestano situa-

zioni di tensione sul mercato del lavoro, dall'altro il Mezzogiorno, dove nonostante la crescita degli occupati, il tasso di disoccupazione resta del 20,2%. Anche Aris Accornero, professore di sociologia industriale alla «Sapienza», afferma che la crescita dell'occupazione è merito, congiuntamente, della ripresa economica e delle nuove forme flessibili del mercato del lavoro. «Quando c'è sviluppo e flessibilità i posti di lavoro si creano - ha detto il sociologo vicino alla Cgil - ma le due cose da sole non bastano: sviluppo senza flessibilità o flessibilità senza sviluppo non sono sufficienti a creare occupazione. Quando invece si coniugano, come è successo negli ultimi due anni in Francia e adesso in Italia, le performance sono buone».

La moneta unica ha mantenuto senza difficoltà quota 93 centesimi di dollaro spingendo in alto i listini azionari

L'euro continua a tenere e le Borse riprendono fiato

Milano ha chiuso con un guadagno dell'1,46 per cento. Torna a salire il prezzo del greggio

La Grimaldi vara un programma per la costruzione di cinque Ro-Ro/Car Carrier

Fincantieri, commessa da 700 miliardi

NAPOLI La Grimaldi Group di Napoli vara un nuovo programma di costruzioni navali: cinque nuove navi per un investimento complessivo di quasi 700 miliardi di lire. Il contratto è stato siglato a Napoli, nella sede del gruppo armatoriale, con i vertici della Fincantieri spa di Trieste. L'amministratore delegato della Fincantieri, Pier Francesco Guarguaglini, ha espresso soddisfazione per questa nuova commessa che «conferma la competitività della cantieristica italiana, pur nel controverso e penalizzante scenario del mercato internazionale delle navi da trasporto». «Questo è un altro elemento positivo - ha concluso Guarguaglini - nel quadro della sfida che vede oggi impegnata la Fincantieri per dare un futuro ai propri cantieri». Le cinque navi ordinate sono del tipo Ro-Ro/Car Carrier di 56.500 tonnellate di stazza: si tratta di un'evoluzione del progetto della serie «Grande America» la cui quinta unità «Grande Argentina» è in fase di allestimento e completamento presso lo stabilimento della Fincantieri a Palermo, con consegna a febbraio 2001. Due delle nuove cinque navi saranno costruite a Palermo, due a Castellammare di Stabia e una ad Ancona.



La cantieristica italiana resta competitiva.

La frenata in atto negli Usa e il probabile taglio dei tassi per rilanciare gli investimenti sta dando un po' di ossigeno all'economia europea

ROMA L'euro tiene senza problemi quota 93 centesimi di dollaro e la ritrovata salute della valuta ha avuto benefici ricadute anche sui mercati azionari. Ieri la giornata è stata contrassegnata dal clima ancora assai rarefatto del periodo festivo. Prudenza e scarsi scambi hanno quindi condizionato l'andamento dei mercati. Che però hanno fatto prevalere gli spunti di ottimismo sulle difficoltà che caratterizzano in queste ore Wall Street. A fine giornata l'euro ha quindi mantenuto le posizioni raggiunte a cavallo di Natale, mentre sulle principali piazze finanziarie europee i listini hanno chiuso con diffusi segni positivi. Anche Milano ha fatto segnare un miglioramento dell'1,46% con buoni recuperi dei titoli energetici e dei media, mentre ancora incerti sono i settori delle tecnologie e delle telecomunicazioni.

A sostenere la ripresa eu-

ropea anche l'inversione di tendenza di Wall Street dove l'indice Nasdaq, dopo una apertura debole, al momento delle chiusure europee era tornato in crescita.

Oltre Milano hanno chiuso bene Londra (+1,98%), Parigi (+1,27%), Francoforte (+1,1%).

La giornata valutaria è stata tranquilla. L'euro ha aperto con un nuovo apprezzamento su dollaro e yen portandosi fino a un massimo di 93,42 centesimi sulla moneta americana per ripiegare a fine giornata, anche a causa di una serie di reazioni che non hanno comunque incrinato la solidità raggiunta negli ultimi giorni. In chiusura l'euro era infatti ancora attestato sopra i 93 centesimi.

Alla base della ritrovata forza dell'euro ci sono i fattori già indicati negli scorsi giorni. La percezione della frenata americana che dovrebbe indurre le autorità fi-

nanziarie a tagliare i tassi unita a una discreta lena dell'economia europea dovrebbe consentire un ulteriore anche se più lento recupero nelle prossime settimane.

Secondo gli analisti ora l'obiettivo da centrare è quello dei 95 centesimi dove si potrebbe incontrare una nuova soglia di resistenza. Il traguardo è comunque raggiungibile anche se il ritmo di apprezzamento dell'euro sarà meno vivace. Dai minimi di ottobre, e quindi in poco più di due mesi la valuta unica ha infatti recuperato quasi il 13% del suo valore.

Non sembra incidere neanche la paura di un possibile rialzo del prezzo del greggio, dopo la forte frenata delle scorse settimane. Il barile di petrolio, malgrado alcuni aumenti legati alle condizioni climatiche, resta ancora sotto i 25 dollari e anche la decisione Opec di ridurre le estrazioni a gennaio per sostenere i prezzi sembra poter essere controllata senza difficoltà.

p.t.

Forse oggi il provvedimento governativo Mutui: si va alla rinegoziazione ma per il passato non ci sarà nessuna possibilità di rimborso

La tedesca Rewe pronta a incamerare il gruppo Standa

BERLINO La catena alimentare tedesca Rewe, con base a Colonia, sta per allargare la sua posizione sul mercato in Italia acquisendo, attraverso la sua affiliata austriaca Bml, il gruppo Standa dalla Banca Mediocredito Lombardo. L'annuncio è stato fatto dalla Rewe a Colonia, senza però precisare il valore della transazione, la quale peraltro deve ancora ricevere il placet delle autorità anti-trust. Secondo indicazioni del gruppo tedesco, Standa è presente in Italia con 119 supermercati e centri vendita con un fatturato di oltre 1,6 miliardi di marchi (818 milioni di euro).

Metalmeccanici: dopo l'Epifania vertenza contratto

ROMA Prenderà il via dopo l'Epifania il confronto fra sindacati e Federmeccanica per il contratto delle «tute blu». Dopo l'invio da parte di Fiom, Fim e Uilm della piattaforma unitaria, costruita dopo molte difficoltà, è partita anche la richiesta di aprire formalmente il «tavolo» delle trattative con Federmeccanica. «A gennaio inizieremo il confronto nelle fabbriche - spiega il segretario generale della Fim Cisl, Giorgio Caprioli - forti di quel mandato aspettiamo il confronto con Federmeccanica».

Come già accade per Bot e Cct da oggi i risparmiatori potranno lasciare in deposito i loro titoli

Il «buono postale» diventa virtuale

ROMA Addio a tanti patemi d'animo e paure di essere derubati del «buono postale», quel pezzo di carta testimone di un gruzzolo accumulato con tanta fatica e frutto di sacrifici e piccole economie domestiche. Arriva infatti il buono postale dematerializzato, un nuovo sistema che permetterà ai risparmiatori di sottoscrivere il «buono» e detenerlo come già accade con i titoli di stato - Bot e cct in primo luogo - attraverso il deposito titolo presso gli uffici postali. E, da oggi, tante famiglie italiane potranno così

tirare un sospiro di sollievo e dimenticare la vecchia preoccupazione di nascondere e non perdere il loro pezzo di carta, amato testimone di piccole ricchezze. In caso di dimenticanza infatti, alla scadenza, la somma viene trasferita automaticamente sul conto postale dell' intestatario.

Il buono postale dematerializzato (la versione cartacea resterà comunque a disposizione di chi la richiede) dovrebbe debuttare oggi negli uffici postali (per ora in 7.500 ed entro gennaio 2001 in tutti i 14 mila

sportelli delle Poste italiane) secondo quanto previsto da un decreto del Tesoro in corso di pubblicazione sulla Gazzetta Ufficiale.

Ma si tratta solo di una delle principali novità di quella che si annuncia come una piccola rivoluzione del risparmio postale, un mercato che oggi si aggira solo per quanto riguarda i buoni in circolazione sui 235 mila miliardi di lire.

Accanto al buono smaterializzato, sono infatti in arrivo nuovi prodotti a 6 e 20 anni che sostituiranno quelli a più lunga scadenza da

10 e 30 anni. Da oggi usciranno infatti di scena i buoni trentennali ordinari serie «Z» e quelli decennali serie «C» che saranno sostituiti dall'avvio dell'emissione di nuovi buoni a scadenza ordinaria fissata in 20 anni ed in 6 anni. E, contemporaneamente, scatteranno i nuovi rendimenti: 4,5% il tasso di quelli a scadenza ordinaria contraddistinti con la sigla «A1» per i primi due anni, 5% dal terzo al quinto anno, 5,50% dal sesto al nono anno, 5,75% dal decimo al 14mo anno e 6,25% dal 15mo al



Nuovo risparmio postale.

20mo anno. «Per i buoni appartenenti alla nuova serie a scadenza a termine (contraddistinta con la sigla «A1») - spiegano alle Poste italiane - è previsto, al termine del sesto anno successivo a quello di emissione unitamente al capitale ini-

Escono di scena i famosi «trentennali» e arriva una nuova serie

zialmente sottoscritto, un interesse lordo pari al 35% del valore nominale. Tra le altre novità in arrivo c'è poi l'istituzione del «foglio informativo analitico»: il risparmiatore cioè riceverà nel momento della sottoscrizione del prodotto un opuscolo con tutte le relative informazioni. «Accanto al buono postale tradizionale - spiega Massimo Arrighetti, direttore del Banco Posta - offriremo il buono smaterializzato: uno strumento veloce, che non richiede la custodia e che permetterà di superare tanti problemi di smarrimento, furti e scadenze dimenticate».

Tragedia all'alba a Marano: scivola nel tentativo di salire su una barchetta ormeggiata al molo e trascina in laguna anche l'amico che tentava di salvarlo

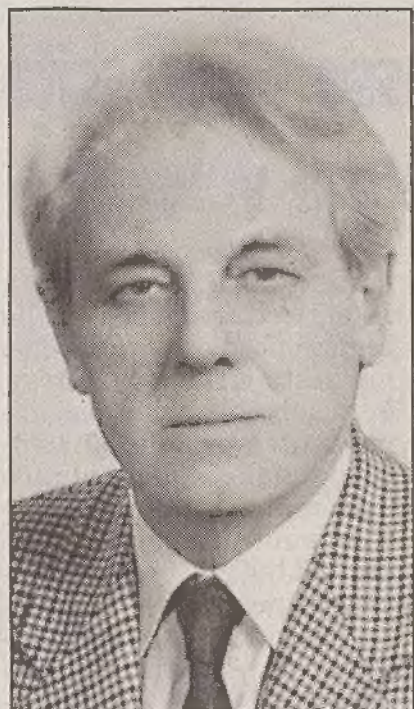
Cacciatore cade in acqua e muore assiderato

I due non sono riusciti a tornare a riva, distante non più di tre metri. Il sopravvissuto ora è sotto choc

Fatali freddo, buio e panico. La vittima è un udinese di 67 anni, ingegnere Enel in pensione e componente di spicco del Gruppo venatorio regionale.

MARANO LAGUNARE Una fatalità. Un'incredibile fatalità, nel bel mezzo delle feste natalizie. Doveva essere una normale battuta di caccia nella laguna di Marano, una come tante, che questa volta però si è trasformata in tragedia. Due amici friulani di vecchia data, entrambi in pensione, decidono di andare a caccia. Lo facevano da oltre 25 anni: prima, quando erano obbligati a marciare il cartellino un po' meno; da quando sono andati in pensione le volte che hanno sfidato freddo e sonno sono state sempre più numerose.

Così hanno fatto ieri. Si sono alzati nel cuore della notte, con la temperatura vicina allo zero, e hanno raggiunto la barca. Ma, al momento di saltare dal molo sulla «bata» ancora ormeggiata, uno cade in acqua, l'altro tenta di tirarlo a bordo e invece finisce anche lui nelle acque gelide della laguna in un punto profondo circa due metri e mezzo. A soli tre metri dalla riva. Si aggrappano alla barca: il più anziano perde conoscenza dopo pochi minuti, l'altro non riesce a portare l'amico a riva, allora comincia a gridare. Un giovane che abita nelle vicinanze sente le urla, si precipita di corsa nel porticciolo e vede i due uomini che disperatamente cercano di aggrapparsi alla barca. Si butta anche lui in acqua e li aiuta a tornare all'asciutto, dando subito l'allarme. Sul



Renzo Fuso aveva 67 anni.

di spicco del Gruppo venatorio regionale, stava per cominciare una battuta di caccia nella laguna di Marano assieme all'amico Bru-

no, proprietario della «bata». I due avevano già caricato sul barchino armi e generi di conforto.

Tra le domande che adesso attendono risposta, ce n'è una in particolare che, a rivedere il luogo della tragedia, esige una spiegazione: com'è possibile che i due non abbiano deciso di risalire a riva non sul pontile, inn quel punto sprovvisto di scaletta, ma piuttosto spostandosi qualche decina di metri più in là, dove il fondo degrada e la terraferma diventa facilmente accessibile? È probabile che a causare i danni peggiori sia stata la somma di una serie di elementi: il buio pesto che a quell'ora, prima dell'alba, ancora gravava sulla laguna; il freddo intenso dell'aria e la temperatura sotto i 15 gradi del mare, tenendo conto che la dispersione termica in acqua è ben più elevata che al-

l'asciutto; il panico che deve aver colto i due amici in quel momento di emergenza.

Fatto sta che quando, finalmente, i due uomini sono stati tratti a terra, per l'ingegnere udinese non c'era già più niente da fare. Un'ambulanza del 118 è giunta sul posto in pochi minuti, ma il medico ha potuto solo constatarne la morte, dovuta, quasi sicuramente, ad assideramento.

Il corpo di Fuso è stato composto nell'obitorio del cimitero di Marano, a disposizione della magistratura. È probabile che oggi in giornata la dottoressa Zaina, che coordina le indagini, ordini l'autopsia. Bruno Bortolusso invece, dopo un rivitalizzante bagno caldo e una visita medica, è stato accompagnato sotto choc nella sua abitazione di Carlinio. Bortolusso, che prima di andare in pensione lavorava come tecnico nella zona industriale dell'Aussa Corno, non ha voluto rilasciare dichiarazioni alla stampa e si è limitato a raccontare ai carabinieri quello che era successo.

«Mio padre - ha affermato il figlio di Bortolusso, raggiunto al telefono - è ancora sconvolto e non ha voglia di parlare. Conosceva da molto tempo Renzo Fuso e spesso uscivano a caccia assieme. Erano degli esperti di caccia, barche e laguna. Una tragedia inspiegabile che ha colpito profondamente mio padre, soprattutto per non essere riuscito a salvarlo». Bruno Bortolusso ha ricevuto ieri la visita dei parenti di Fuso.

Ferdinando Viola



I carabinieri ispezionano il barchino della tragedia: come si può notare, i due cacciatori sono finiti in acqua a ridosso della banchina, ma non sono riusciti a risalirvi. Dopo essersi aggrappati alle barche, hanno chiamato aiuto. Ma quando qualcuno si è accorto di loro, per Renzo Fuso ormai era troppo tardi. (Anteprima)

Protesta di un gruppo di giovani pordenonesi in cerca di spazi per mostre e recite

«Poca cultura». Edificio occupato

PORDENONE Si protrae ormai da 48 ore l'occupazione dell'ex Cerit di Pordenone (già centro di ricerca) da parte del collettivo «Quando ci vuole ci vuole». Per lo stabile, più volte oggetto di dispute politiche (abbandonato da anni nonostante sia di proprietà del Comune, che lo rilevò all'asta per 1 miliardo 600 milioni) si profila un nuovo destino, ossia quello di diventare un centro culturale aperto ai giovani.

I promotori della protesta, che definiscono come una «garbata, temporanea e provvisoria occupazione di uno spazio per la cultura», non fanno previsioni sulla durata della stessa e dicono che terminerà quando i ragazzi decideranno di porvi fine, oppure se e quando il sindaco Alfredo Pasini chiederà l'intervento delle forze dell'ordine per lo sgombero.

Lo stato di profondo degrado in cui versa l'intera area è stato documentato da un

servizio fotografico realizzato all'atto dell'ingresso nell'ex centro di ricerca. Dopodiché i giovani hanno dato inizio a un'opera di pulizia. «Abbiamo sistemato alcuni locali - conferma Filippo Giunta, portavoce degli occupanti - iniziando dagli uffici, destinandoli a spazi espositivi dove sono state allestite mostre di quadri, sculture, fumetti, oggetti artigianali. La sala più grande ospita un palco per esibizioni dal vivo. L'obiettivo è di far sì che tutto quanto di culturale a Pordenone non viene realizzato per mancanza di spazi, trovi posto qui».

Gli aderenti al collettivo dicono di non avere alcun padrone politico e non accettano al contempo identificazioni con i centri sociali, anche se a breve è previsto l'arrivo di giovani - forse diverse centinaia secondo gli inquirenti - appartenenti proprio ai centri sociali di tutta Italia.

m. b.

Docup, via libera europeo a 600 miliardi

TRIESTE Il Docup (Documento unico di programmazione), nel quale vengono indicati i programmi da realizzare nel Friuli-Venezia Giulia con i fondi europei dell'Obiettivo 2 per gli anni 2000-2006, è stato dichiarato ricevibile dai competenti servizi comunitari.

A dare notizia della positiva conclusione dell'istruttoria è stato ieri l'assessore regionale alle Finanze, Ettore Romoli, secondo il quale «si tratta del primo passo per l'avvio della procedura che porterà all'approvazione, entro aprile 2001, del documento».

L'Obiettivo 2 per il Friuli-Venezia Giulia - ha dichiarato ancora Romoli - si prefigge di accelerare la crescita, l'occupazione, la riconversione e l'innovazione produttiva dei territori ammessi al programma, con risorse

che ammontano complessivamente a oltre 600 miliardi di lire, di provenienza sia comunitaria, sia statale sia regionale, dei quali circa 80 miliardi saranno destinati alle zone cosiddette in «sostegno transitorio».

«La strategia di intervento - ha aggiunto l'assessore - si basa su quattro «assi» tesi a rafforzare il sistema infrastrutturale, ad aumentare la competitività del tessuto imprenditoriale, a valorizzare le risorse naturali e culturali presenti nell'area e a migliorare la situazione socio-economica della montagna». Proprio l'asse della montagna - ha precisato Romoli - è l'elemento di maggior rilevanza, che potrà contare su circa 60 miliardi di lire di risorse previste.

Secondo una previsione ottimistica, i primi interventi operativi sul territorio potrebbero essere avviati entro la metà del 2001.

IL CASO

Spunta dal nulla un Comitato che attacca il partito di Galluzzo

In Friuli una baruffa politica tra i sostenitori di Haider

UDINE Ufficialmente invisibile alla quasi totalità dei politici italiani di primo piano, Jörg Haider sta scoprendo di avere in Friuli un bel po' di estimatori, disposti ad accapigliarsi per strappare un legame di «parentela». Dopo l'annuncio da parte di Paolo Galluzzo dell'imminente costituzione di un partito haideriano attivo nella fascia montano-confinaria della regione, ora a Udine spunta dal nulla anche un «Comitato pro Haider», ovviamente contrapposto all'iniziativa dell'ex esponente friulano di Democrazia cristiana e Lega Nord. «Noi esistiamo dai primi di ottobre - spiega il segretario del Comitato, Luciano Rigato -, quando Haider è venuto in visita a Udine. In quell'occasione l'abbiamo anche conosciuto. Se siamo in contatto con lui? A dire la verità... no».

Insomma, come per il partito di Galluzzo, anche l'iniziativa di Rigato sarebbe unilaterale e senza che il leader carinziano abbia dato una parvenza di con-

senso. Ma il «Comitato pro Haider» precisa di avere solo obiettivi «nobili»: «Vogliamo difendere da attacchi pretestuosi il «cittadino europeo» Jörg Haider e ci distinguiamo dalle presunte forze partitiche che cercano di sfruttare il suo nome e la sua popolarità. Certo».

Rigato: «Vogliono sfruttare a fini elettorali l'immagine "pulita" del governatore». Poi annuncia: «Presenterò una lista alle provinciali»

ti personaggi che hanno fatto parte in passato di vari movimenti politici, sperano di ritagliarsi uno spazio che non hanno più utilizzando l'immagine «pulita» del cittadino europeo Haider. Questa gente si illude di riuscire così ad avere qualche risultato alle prossime consultazioni nazionali, provinciali e comunali. Noi, invece - spiega Rigato

- non abbiamo fini elettorali. Salvo poi ammettere che si, «una lista per le provinciali di Udine collegata al «Comitato pro Haider» è già pronta, ma la presenteremo al pubblico solo fra qualche giorno: si chiama «Nuova Provincia» ed è una lista trasversale».

Chi vi farà parte? Segreto. «Non mi sembra il caso di fare nomi - si schermisce Rigato, che vanta un'asserita «verginità» politica -. Potrebbe sembrare una strumentalizzazione del nome del governatore della Carinzia, cosa che noi, l'ho già detto, non vogliamo. Posso dire comunque che al nostro interno ci sono autonomisti, presidenzialisti e amministratori. Vantiamo anche qualche consigliere comunale tuttora in carica».

Un'ultima annotazione. Rigato precisa che «dai primi di gennaio sarà aperto un sito Internet «Pro Haider» sul quale compariranno gli articoli a favore e contro il governatore carinziano tratti dalla stampa italiana».

a. b.

Autogol della rappresentanza triestina nella maggioranza, che fa mancare al Comune il contributo per l'opera

Largo Mioni, tunnel senza sbocchi finanziari

Non è bastato il voto trasversale: decisive le assenze degli esponenti del Polo

TRIESTE La galleria tra Largo Mioni e via D'Alviano, a Trieste, rimarrà sulla carta, almeno per adesso. All'emancipazione regionale non è bastato un progetto cantierabile da subito approvato all'unanimità dai colleghi del consiglio municipale triestino per scucire i 15 miliardi necessari. Dirottati, tra l'altro, verso quella «Casa della libertà», fortemente voluta dalla più omologa Provincia di Trieste ma, giura l'opposizione, assolutamente in divenire, per non dire sulla carta. «Altro che friuliani cattivi, questa è una sconfitta tutta triestina, con nomi e cognomi». Vanno giù pesanti, Bruno Zvech e Cristiano Degano del Cpr che, nel calderone del dibattito sulle leggi finanziarie regionali, hanno presentato l'emendamento che avrebbe dovuto garantire fondi freschi e preziosi alla giunta Illy.



Cristiano Degano

Zvech e Degano: «Altro che friuliani cattivi, è un pasticcio tutto locale». Marini: «Scelta obbligata»

arrivando da un contesto di centro-destra... Marini replica invece che la struttura ha già una collocazione (l'ex Provveditorato agli studi di via Torino ndr) e che se ne riparla a gennaio. In aula, intanto, arriva anche il secondo autogol: bye bye anche alla piscina di San Giovanni, con voti decisivi anche triestini. «Chissà cosa ne pensa Rovis di alcuni suoi «protegi», arriva ad osservare anche l'indipendente Roberto De Gioia. Ma i danni, ormai, sono fatti.

Furio Baldassi

Bilancio, sessione a oltranza in Consiglio La Guerra (Ln) fa infuriare il centrosinistra

TRIESTE Ad oltranza, ad oltranza. L'ipotesi stakanovista è gravata per tutto il giorno sui lavori dell'assemblea consiliare, impegnata nell'estenuante dibattito sulla legge finanziaria. Nella tarda serata di ieri è arrivato anche un «input» in tal senso, anche se contestualmente esistevano notevoli pressioni per arrivare prima o poi a un rinvio. Lo imponevano motivi tecnici più che politici. L'articolo 5 della Finanziaria, che prevede tra gli altri contributi a privati, amministrazioni comunali e provinciali per migliorare nei settori dell'energia, della raccolta dei rifiuti solidi urbani e della viabilità, per il restauro di edifici storici o la costruzione di nuovi com-

plexi residenziali per gli aventi diritto, ha richiesto ben quattro ore per arrivare alla sua approvazione e non meglio stava andando con l'articolo 6. Pensare che in poche ore si potessero liquidare anche l'8, il 9, il 10 e ritornare all'1, stralciato, sembrava utopia.

A rallentare i lavori ha contribuito anche l'immane querelle, protagonista ancora una volta Alessandra Guerra della Lega Nord. In un suo intervento relativo alla Fondazione Tessitori di Udine, caratterizzata da un violento attacco nei suoi confronti da parte di Isidoro Gottardo (Cpr), la «pasionaria» di Buia ha affermato che «a livello nazionale il Centrosinistra sta utilizzando tutto quello che può

per farsi propaganda contro la Casa delle Libertà, inclusi terrorismo e magistratura», suscitando un vero e proprio tumulto.

Il più scatenato dell'opposizione, il diessino Michele Degrossi, ha spinto il presidente del Consiglio, Antonio Martini, a sospendere i lavori dell'assemblea e a convocare l'ufficio di presidenza. Alla ripresa dei lavori, Martini, pur definendo «grave e riprovevole» la frase della consigliera, ha detto che probabilmente Alessandra Guerra «voleva esprimere concetti differenti da quelli che si sono capiti in aula». La consigliera della Lega ha spiegato poi che intendeva uso nel senso di strumentalizzazione «e non altro».

f. b.

INTERVENTO

Secondo Maran, Antonione ha gravi responsabilità nei rapporti col leader carinziano

I Ds: «Torna la Grande Austria»

Com'era prevedibile, i «giochi senza frontiere» di Antonione e della sua maggioranza, più che tradursi nel valore positivo e costruttivo della cooperazione transfrontaliera e puntare sulla collaborazione e sull'integrazione tra le aree slovene, austriache e italiane, sembrano invece aver favorito il lancio del «partito di Haider» e con esso l'idea di delimitare una «macro-regione» quasi confessionale, omogenea dal punto di vista religioso, che dovrebbe contrastare il processo di integrazione europea e fungere da baluardo contro l'Islam. Un'idea che fa il verso a quella della cattolicissima «Grande Austria» e che finisce per ricordare, più modestamente, quella dell'Adriatische Kunstenland, il litorale adriatico occupato dai tedeschi in funzione mezzolava.

Non è un caso che il Consiglio delle Comunità ebraiche italiane abbia denunciato nei mesi scorsi «il pericolo di una nuova destabilizzazione del centro dell'Europa con la progettata creazione di un blocco di regioni sostenuto da un'ideologia xenofoba che contrasta con gli interessi reali delle popolazioni». E non è un caso che proprio dalla nostra Regione emerga in questi giorni l'immagine di una destra culturalmente protezionista e faustica di un welfare etnocentrico; una destra che interpreta la globalizzazione come una «porta girevole»: da tener chiusa quando sono in discussione i diritti di cittadinanza degli immigrati e da aprire invece quando sono in gioco gli affari e l'economia.

Alessandro Maran segretario regionale Ds

È mancata all'affetto dei suoi cari
Maria Gangala
in Favento

Ne danno il triste annuncio la mamma ROSA, i figli MAURIZIO, CRISTINA, FULVIO, il marito, le sorelle, i fratelli, i cognati e i nipoti tutti.
I funerali avranno luogo sabato 30 dicembre alle ore 10.40 dalla Cappella di via Costalunga.
Trieste, 28 dicembre 2000

IV ANNIVERSARIO
Pino Pentassuglia
Vivrai per sempre nel cuore di tua moglie e di tua figlia.
Trieste, 28 dicembre 2000

Si è spento serenamente
Remo Colognati
Ne danno il doloroso annuncio tutti i parenti.
Si ringraziano i titolari e tutto il personale della Casa di riposo «BARILLA» per le amorevoli cure.
Le esequie si svolgeranno sabato 30 dicembre nella Cappella di via Costalunga.
Trieste, 28 dicembre 2000

XII ANNIVERSARIO
Luigi Mauro
Ti ricordiamo con affetto.
La famiglia
Trieste, 28 dicembre 2000



Si è spento serenamente

Ferruccio Ardesi

... ma tutte le persone a lui care l'avranno sempre nei loro cuori.

Addolorati ne danno il triste annuncio i figli ALESSANDRO con BARBARA e la piccola REBECCA, MICHELA con CRISTIANO.

I funerali avranno luogo alla chiesa di Fossalon di Grado sabato 30 dicembre alle ore 11.

**Non fiori
ma più amore
verso il prossimo...**

Trieste, 28 dicembre 2000

WILMA partecipa affettuosamente al dolore dei figli ALESSANDRO con BARBARA e REBECCA e MICHELA con CRISTIANO per la scomparsa del loro papà.

Trieste, 28 dicembre 2000

Nonno

ricorderò per sempre il primo bacio e il primo abbraccio. Li porterò con me per sempre. - REBECCA

Trieste, 28 dicembre 2000

Ti ricorderemo sempre: BRUNA, SERGIO, BIANCA, EMMA, GIANNINO, NERINA, cognati, cognate e nipoti.

Trieste, 28 dicembre 2000

Ferruccio

ANTONIO, LIDIA, LUCA, SARA, FRANCESCA, CRISTIANO.

Trieste, 28 dicembre 2000

Il Presidente, il Vice Presidente, l'Amministratore Delegato, i Consiglieri e i Sindaci dell'Editoriale Il Piccolo S.p.A. partecipano al grande dolore di MICHELA ARDESSI e della sua famiglia per la scomparsa del padre

Ferruccio Ardesi

Trieste, 28 dicembre 2000

GUIDO CARIGNANI con CRISTINA è affettuosamente vicino a MICHELA e alla sua famiglia nel momento del suo grande dolore per la scomparsa del caro papà

Ferruccio Ardesi

Trieste, 28 dicembre 2000

ETTA CARIGNANI con i nipoti GABRIELLA, MANFREDI e GREGORIO prende commossa parte al dolore di MICHELA e della sua famiglia per la scomparsa del padre

Ferruccio Ardesi

Trieste, 28 dicembre 2000

La Direzione Amministrativa, la Direzione Tecnica e il personale tutto dell'Editoriale Il Piccolo S.p.A. partecipano al lutto di MICHELA per la scomparsa del padre

Ferruccio Ardesi

Trieste, 28 dicembre 2000

La Direzione e la Redazione de Il Piccolo partecipano al lutto di MICHELA ARDESSI per la scomparsa del padre

Ferruccio Ardesi

Trieste, 28 dicembre 2000

Affettuosamente vicini a MICHELA i colleghi AMBRA, ANTONELLO, ANTONIO, CINZIA, CRISTINA, FABIO, FABRIZIO, FRANCO, MARA, MARISA, PAOLO, PATRIZIA, ROSSANA, SARA, STEFANIA e VIVIANA.

Trieste, 28 dicembre 2000

L'Amministratore Delegato e il personale tutto di ARTI GRAFICHE RIVA S.r.l. ed EDIGRAF S.r.l. partecipano al lutto che ha colpito MICHELA per la scomparsa del papà

Ferruccio Ardesi

Trieste, 28 dicembre 2000



Troppo presto ha cessato di battere il cuore generoso di

Lucio Cervani

**papà e marito
migliore del mondo**

Con immenso dolore ne danno il triste annuncio la moglie NADIA, la figlia BARBARA con ALBERTO, la mamma SOFIA, il fratello FRANCO con FULVIA, il suocero LUIGI e i parenti tutti.

I funerali avranno luogo domani, venerdì 29 dicembre, alle ore 12, alla Cappella di via Costalunga.

**Non fiori
ma opere di bene**

Trieste, 28 dicembre 2000

Papà

con i preziosi insegnamenti ed il grande amore che mi hai donato saprò diventare una persona generosa, altruista e forte come te. Ti voglio bene. - BARBARA

Trieste, 28 dicembre 2000

Arrivederci

Lucio

- ERICA, SERGIO, ANNA

Trieste, 28 dicembre 2000

IOLE e GIULIO CERVANI assieme a UGO, ROSY, ROBERTA, SERGIO, FRANCESCO e ALDO piangono il carissimo cugino

Lucio

Trieste, 28 dicembre 2000

Profondamente commossi si uniscono al dolore i cugini LIDIA, ROBERTO, FULVIA e MASSIMO.

Trieste, 28 dicembre 2000

Profondamente colpiti partecipano al lutto UGO e BRUNA BORSATTI.

Trieste, 28 dicembre 2000

Affettuosamente vicini a NADIA e BARBARA: BETTY, MAURO, CHIARA e MONICA.

Trieste, 28 dicembre 2000

Profondamente colpiti siamo vicini a NADIA e BARBARA per la dolorosa perdita di

Lucio

amico indimenticabile. - I condomini di via Sinico 13 e 13/1

Trieste, 28 dicembre 2000

Partecipano al dolore di FRANCO e famiglia: ANTONIO e STEFANO ZUCCHI, DONATELLA e MARINO RADIN.

Trieste, 28 dicembre 2000

Partecipano al lutto: UGO e VALNEA SALVI, NERINA BANDELLI, ROBERTA e ROBERTO FELLUGA.

Trieste, 28 dicembre 2000

Ciao

Lucio

indimenticabile amico. - Autoricambi Piemme - Bar Europa - Calzature Battisti - Famiglia ZOPPOLATO - Mobili Camponovo - Officina Torre - ROBERTO FOSCHIATTI

Trieste, 28 dicembre 2000

Partecipano al lutto GIULIA, SERGIO e MONICA.

Trieste, 28 dicembre 2000

Il personale della «Sata» S.r.l. vivamente colpito dalla triste notizia è particolarmente vicino al suo amministratore FRANCO esprimendogli commossa partecipazione al suo dolore per la perdita di suo fratello

Lucio

Trieste, 28 dicembre 2000

Ricordano con stima e affetto il caro

Lucio

si stringono addolorati all'amico FRANCO e ai familiari. - ENRICO, CLAUDIA, GIANMARCO ed ELDA

Trieste, 28 dicembre 2000

ENRICO MATTUCCI a nome proprio e di tutto il personale dello studio Nassiguera-Mattucci partecipa con viva commozione e profondo affetto al dolore dell'amico FRANCO per la perdita di suo fratello

Lucio

Trieste, 28 dicembre 2000

Ciao

Lucio

- MARISA PARA

Trieste, 28 dicembre 2000

Profondamente addolorati partecipiamo con affetto all'immenso dolore di NADIA e BARBARA: GERMANO, RENATA, ALBERTO e SABRINA.

Trieste, 28 dicembre 2000

Amico addio. - SILVANO e famiglia

Trieste, 28 dicembre 2000

Partecipiamo al dolore della famiglia. - Edicola Cosoli, via Battisti

Trieste, 28 dicembre 2000

Ad uno dei miei maestri di vita. Arrivederci

Lucio

- ALBERTO

Trieste, 28 dicembre 2000

Partecipano al dolore della famiglia CERVANI per la perdita di

Lucio Cervani

DARIO, LIDIA, ENRICO, OTILIA e LILLI SAMER.

Trieste, 28 dicembre 2000

La Presidenza, il Consiglio direttivo e il personale della Edgar H. Greenham & Co. partecipano al lutto di BARBARA CERVANI per la perdita del padre

Lucio Cervani

Trieste, 28 dicembre 2000

Affettuosamente vicini a BARBARA CERVANI e famiglia gli amici della Samer & Co. Shipping.

Trieste, 28 dicembre 2000

Affettuosamente vicini a FRANCO: ALESSANDRA, FABIANA, GABRIELLA, MADDALENA, NICOLETTA, SANDRA, SILVIA, VALENTINA.

Trieste, 28 dicembre 2000

Partecipano MARIA GIOVANNA e CLAUDIO.

Trieste, 28 dicembre 2000



Ci ha lasciato serenamente

Anna Marcuzzi

ved. Feletti

L'annunciano la figlia CARLA, il figlio PELAGIO, con relative famiglie. I funerali si svolgeranno domani, venerdì 29, alle ore 12.40, dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 28 dicembre 2000

Ciao

nonna

Ti ricorderemo con affetto. - MONICA, IVANO e la piccola ANNA

Trieste, 28 dicembre 2000

Il Presidente e il Consiglio direttivo dell'Associazione XXX Ottobre - Sezione del Club Alpino Italiano - partecipano al dolore del consigliere RENZO BENUSSI per la scomparsa della moglie

Livia d'Acunzo

BenuSSI

Trieste, 28 dicembre 2000



Improvvisamente è mancato all'affetto dei suoi cari

Rinaldo Sanzin

Ne danno il triste annuncio, a tumulazione avvenuta, i figli WALTER e VITTORIO, le nuore, i nipoti e parenti tutti.

Trieste, 28 dicembre 2000

Partecipano al dolore per la scomparsa del caro

Rinaldo

ANGELA, GIANGI, PATRIZIA.

Trieste, 28 dicembre 2000

Ciao

Rinaldo

GIULIO, SUSI, ROBERTO, CINZIA, BRUNO, PATRIZIA, GIORGIO, DARIA, SANDRO, EGLE.

Trieste, 28 dicembre 2000

MARIA, EUGENIO, VALENTINA, ROSSELLA e ANTONIO piangono la perdita di

Rinaldo Sanzin

Trieste, 28 dicembre 2000

Partecipano al dolore: JAY, MAURIZIO, RIKI, MARINA, ROBY, ANTONELLA.

Trieste, 28 dicembre 2000



Il giorno 25 dicembre dopo tante sofferenze si è spenta serenamente

Nives Canciani

ved. Macorini

Lo annuncia con tanto dolore la sorella LIVIA e parenti tutti. Un ringraziamento vada alla dottoressa COSSARA e a RENATA che amorevolmente l'hanno assistita.

I funerali si svolgeranno domani, venerdì, alle ore 11.40, dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 28 dicembre 2000

Affettuosamente vicini LILIANA e famiglia.

Trieste, 28 dicembre 2000

Partecipano al lutto i condomini di via Verga 1.

Trieste, 28 dicembre 2000



Germana Trapani

Rebolizza

Riconoscenti i figli per ciò che è stata, accompagnandola col ricordo più caro nel suo ultimo viaggio.

A tumulazione avvenuta la rimpiangono: CICCIO, LAURO, CARLO, FEDERICO, REANA, GIANLUCA, ELISABETTA, ERNESTO.

Vivi ringraziamenti al dottor LUIGI COSTA.

Corri, mamma, corri.

Trieste, 28 dicembre 2000



È mancata

Jolanda Boschin

ved. Pellizzoni

Ne danno il triste annuncio il fratello CORINO, i nipoti, i pronipoti unitamente ai parenti tutti.

I funerali avranno luogo domani, venerdì 29 dicembre 2000, alle ore 11, con rito di commiato nella chiesa di San Giuseppe, ove la cara salma giungerà da Trieste.

Proseguirà per la cremazione.

Non fiori ma opere di bene

Monfalcone, 28 dicembre 2000



Il 24 dicembre è mancato all'affetto dei suoi cari

RAGIONIER

Furio De Vecchi

Ne danno il triste annuncio la moglie ANNAMARIA, la figlia PATRIZIA con il marito GABRIELE, l'adorato nipotino LUCA, il fratello RANIERO con ROMA, la sorella ASTERIA con RENO, i cognati, parenti tutti e amici.

Si ringrazia il medico curante dottor FULVIO GORUPPI.

Il funerale avrà luogo domani, venerdì 29 dicembre, alle ore 9.40, dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 28 dicembre 2000

Partecipano al dolore i consuecieri NERINA ed ERMANNINO.

Trieste, 28 dicembre 2000

Partecipano al lutto «PIA e MARCELLO».

Trieste, 28 dicembre 2000

Ti ricorderemo sempre. - GIULY e LUCIANO

Trieste, 28 dicembre 2000



È mancata ai suoi cari

Nadja Sossi

in Gabrovec

Ne danno il triste annuncio il marito BOGOMIL, il figlio CHRISTIAN, la mamma MARIA, il fratello FRANCO con ROSANNA JAN e PETRA, unitamente a NEVA, PAOLO e SAMANTHA, EMILIO ed ELENA GABROVEC e i parenti tutti.

La salma verrà esposta domani, venerdì 29, alle ore 10, nella Cappella di Costalunga. I funerali si svolgeranno mercoledì 3 alle ore 13 nella chiesa di Aurisina.

Trieste, 28 dicembre 2000

I colleghi della Linea uno allestimento sono vicini al dolore di CHRISTIAN.

Trieste, 28 dicembre 2000



Mira Froehlic

Varadi

ci ha lasciato. Ne danno l'annuncio la figlia NIDIA e le nipoti GIOVANNA e MICHELA con le famiglie. Possa il ricordo del suo sorriso continuare a illuminare coloro che l'hanno conosciuta.

Como, 28 dicembre 2000

Partecipano al lutto fam. IACOBONI.

Trieste, 28 dicembre 2000



Si è spento serenamente

Giuseppe Scopinich

di anni 105

Ne danno il triste annuncio i figli SERGIO e MARLEN, la nuora SOLIDEA, i nipoti MANUELA e GIANCARLO con il piccolo ANDREA, unitamente ai parenti tutti. Rito di commiato domani, venerdì 29 dicembre, alle 12, presso la chiesa B.V. Marcelliana, ove la cara salma giungerà dalla Cappella dell'Ospedale di Monfalcone.

Monfalcone, 28 dicembre 2000

L'Ansaldo Sistemi Industriali Spa - U.O. IEG partecipa al lutto del collaboratore CIRO DELLA GATTA per la morte della mamma

Caterina Stipcevic

Della Gatta

Trieste, 28 dicembre 2000



È salita in Cielo dal suo TEO l'anima buona e generosa della cara mamma

Anna Reganzin

ved. Gardossi

La piangono la figlia EGIDIA con BRUNO, LINDA, KETTY e famiglia PARENZAN. Il figlio ALDO con EDDA, SARA e consuecieri MARIA.

I funerali si svolgeranno sabato, 30 dicembre, alle ore 11, nella Cappella di via Costalunga.

Trieste, 28 dicembre 2000

Ciao

Anna

- SILVANA

Trieste, 28 dicembre 2000

La Direzione e i colleghi della SANTANDREA SRL partecipano commossi al dolore di ALDO e famiglia per la perdita della mamma.

Anna

Trieste, 28 dicembre 2000

Affettuosamente vicini ad ALDO: MIRIAM, SILVIO, PATTY, PAOLO, SONIA, CLAUDIO.

Trieste, 28 dicembre 2000



È mancata all'affetto dei suoi cari

Libero Marassi

Min. Max.

BANGKOK	19	30
BOGOTA	7	16
BRUXELLES	-2	1
BUDAPEST	2	7
BUENOS AIRES	19	32
CARACAS	19	27
C. DEL MESSICO	3	19
DUBAI	21	26
DUBLINO	-4	4
FRANCOFORTE	0	3
GIACARTA	23	33
HANOI	19	24
HONG KONG	19	30
JOHANNESBURG	13	24
KIEV	-1	5
L'AVANA	19	21
LIMA	19	25
LOS ANGELES	6	22
MANILA	24	29
MONTEVIDEO	19	29
NAIROBI	13	27
NEW YORK	-9	-1
NIZZA	9	11
NUOVA DELHI	6	24
PECHINO	19	23
RIO DE JANEIRO	13	24
SAN FRANCISCO	-1	5
SANTIAGO	7	24
SEOUL	-9	0
SINGAPORE	24	32
SYDNEY	21	34
TAIPEI	20	22
TEL AVIV	6	19
TOKYO	3	9
TORONTO	-11	-6
WASHINGTON	-9	-2

IL TEMPO OGGI

ARPA FVG OSSERVATORIO METEO REGIONALE
Previsione emessa il 27 dicembre 2000

OGGI
Su tutta la regione cielo da nuvoloso a coperto con piogge intermittenti, in genere moderate sulla fascia orientale e costiera (5-10 mm), deboli (0-5 mm) sul resto della regione. Deboli nevicate sui monti ma solo oltre 1300 m di quota. Sulla costa soffierà, a tratti, Bora moderata.

DOMANI
Su tutta la regione cielo da nuvoloso a coperto con vento di Bora moderato su pianura e costa. Possibile qualche debole precipitazione sparsa, più probabile sulle Alpi Giulie dove, eventualmente, sarà nevosa fino a fondovalle.

TENDENZA PER SABATO
Cielo poco nuvoloso o variabile, più freddo con Bora moderata.

VIABILITA' SS 13 «Pontebbana» - tronco: Udine-Confine di Stato, sensi unici alternati e restringimenti della carreggiata dal km 158 al km 228, dal km 120 al km 125,2 e dal km 125,2 al km 126,7. Senso unico alternato e restringimento della carreggiata dal km 83 bis al km 85,6 e dal km 88,5 al km 90,8 dalle ore 7 alle ore 17, escluso i giorni festivi. SS 14 «della Venezia Giulia» - senso unico alternato dal km 103,5 al km 108,070, dal km 109,9 al km 118,8, dal km 118,5 al km 120,3. SS 646 tronco Tarcento-Udine, sospensione parziale della circolazione con istituzione di senso unico alternato dal km 14,9 al km 16,1. SP n. 23 «Dramazione per Fiumicello», chiusura ponte girevole sul canale Cucchini. SP n. 19 «Monfalcone-Grado», chiusura ponte girevole sull'isozato.

PREVISIONI IN BREVE

Nord: nuvoloso sul settore alpine, sul settore orientale e sulla Liguria con ancora precipitazioni sparse, nevose intorno ai 1000 metri, parzialmente nuvoloso sulle altre zone con temporanee schiarite, in estensione nel pomeriggio anche sulle altre zone; Centro e Sardegna: in prevalenza nuvoloso con precipitazioni sparse; nevicate sui rilievi appenninici oltre i 1500 metri; tendenza a temporaneo miglioramento già in tarda mattinata sulla Toscana e attenuazione della nuvolosità sulle altre zone; Sud e Sicilia: nuvolosità irregolare, a tratti intensa con precipitazioni sparse, più frequenti sulla fascia tirrenica.

In lieve diminuzione nei valori minimi.

Da Ovest/Nord-Ovest, moderati al Nord, forti sulle altre zone.

Molto mossi e agitati, in particolare i mari circostanti la Sardegna, molto agitato il mar Ligure.

MIN. MAX.

VERONA	3	4
VENEZIA	5	9
MILANO	1	4
TORINO	-2	np
GENOVA	6	7
BOLOGNA	3	4
FIRENZE	7	11
PISA	9	12
ANCONA	6	7
PERUGIA	9	11
PESCARA	11	np
L'AQUILA	7	14
CIAMPINO	11	15
FUJMINO	12	15
CAMPOTASSO	8	10
BARI PALESE	12	16
NAPOLI	15	np
POTENZA	np	11

PRESSIONE

FRONTE

A alta

B bassa

caldo freddo occluso

MIN. MAX.

S. MARIA DI L.	15	16
R. CALABRIA	15	20
PALERMO	18	18
MESSINA	15	20
CATANIA	10	21
CAGLIARI	13	15
ALGHERO	13	np

OGGI

SERENO POCO NUV. VARIABILE NUVOLOSO COPERTO SOLE

8 o più ore di sole 5-8 ore di sole 4-6 ore di sole 2-4 ore di sole 2 o meno ore di sole NUBI BASSE

DOMANI

SERENO POCO NUV. VARIABILE NUVOLOSO COPERTO SOLE

8 o più ore di sole 5-8 ore di sole 4-6 ore di sole 2-4 ore di sole 2 o meno ore di sole NUBI BASSE

MARI

CALMO MOSSO AGITATO

PIOGGIA

0-5 mm deboli 5-10 mm moderate 10-30 mm abbondanti sup 30 mm intense

NEVE

NEBBIA FOSCHIA

SCACCHI

Una famosa mossa che porta il nome del suo primo solutore

Quando tutto sembra perduto il Bianco può ancora vincere

Il finale di una partita scacchi è abitualmente considerato - probabilmente a ragione - come la fase più «meccanica» di una partita, quella cioè in cui l'ars combinatoria ha meno possibilità di esprimersi e l'estro e la fantasia del giocatore devono farsi da parte per lasciare il posto alla più razionale tecnica individuale. Spesso è effettivamente così, tuttavia la sobrietà dei pezzi presenti non deve trarre in inganno: vi sono infatti talvolta delle posizioni che pur nella loro apparente aridità nascondono un vero e proprio ginepraio tattico-tecnico nel quale avventurarsi risulta molto difficile ma al contempo estremamente affascinante.

La posizione illustrata nel diagramma, conosciuta col nome di posizione di Saavedra, è giustamente famosa: sembra un classico finale di Torre contro Pedone, una qualsiasi di quelle riportate sui manuali e ben note anche a ogni principiante. In effetti una posizione simile si verificò nel 1875 fra i giocatori Fenton e Potter che senza proseguire decisero di pattare. Più tardi Barbier pubblicò questa posizione come studio definendola patta: in effetti il bianco ha una mossa vincente.

La mossa vincente è la 1. c7, a cui segue forzatamente 1...Td6+ altrimenti il bianco promuove subito. Ora se il Re Bianco si porta in b7 segue 2...Td7, se si porta sulla colonna «a» segue 2...Td1 con patta rapida. Non rimane che 2.Rb5, Td3+ 5.Rc2, dopodiché sembra che il bianco ce l'abbia fatta! Invece il Nero risponde con 5...Td4!! e se 6.c8=D allora 6...Tc4+ 7.Dxc4 stallo! Qui termina lo studio di Barbier che però non tiene conto del geniale miracolo di Saavedra: 6.c8=Ti! (Re e Torre contro Re e Torre: come è possibile vincere?) 6...Ta4 (unica per parare il matto in a8) 7.Rb3 con la doppia minaccia - stavolta definitiva - del matto in c1 o della presa della Torre. Un vero gioiello.

Dario Russo
Circolo degli scacchi
Antico Caffè San Marco

OROSCOPO

Ariete 21/3 19/4
La situazione nel lavoro è momentaneamente poco chiara: aspettate a prendere decisioni importanti. In amore dovete vivere un po' alla giornata.

Gemelli 21/5 20/6
Momento pericoloso per una certa tendenza a far trasparire nervosismo e insofferenza nell'ambiente di lavoro. Ottima intesa affettiva.

Leone 23/7 22/8
Le circostanze vi aiutano nella professione, ma non dovete rinunciare all'intraprendenza. Attenzione alle leggerezze nel campo sentimentale.

Bilancia 23/9 22/10
Maturate una certa sicurezza interiore e una certa esperienza prima di buttarsi in affari rischiosi. Amore a gonfie vele.

Sagittario 22/11 21/12
Per il momento un successo negli affari o nello studio si fa attendere. Non perdetevi l'ottimismo. In amore siete troppo indipendenti.

Aquario 20/1 18/2
Un fatto nuovo nel lavoro non va sottovalutato, ma volate a vostro favore. In amore dovete uscire allo scoperto se non volete perdere tutto.

Toro 20/4 20/5
Nel lavoro mostratevi diligenti e rapidi nello sbrigare tutti gli impegni presi. Nuovi incontri sentimentali vi procureranno una serata piacevole.

Cancro 21/6 22/7
Oggi non riuscirete a combinare molto nel campo degli affari, ma presto ci sarà una svolta decisiva. Armonia in campo affettivo.

Vergine 23/8 22/9
Poco favoriti gli affari, soprattutto quelli che presentano un maggior margine di rischio. Sentimenti confusi vi faranno prendere delle decisioni.

Scorpione 23/10 21/11
I vostri passi avanti nel lavoro sono studiati da una persona che vi fa concorrenza; siate cauti. Ingiustificate l'insoddisfazione sentimentale.

Capricorno 22/12 19/1
Apatia pericolosa in ogni campo: sforzatevi di reagire prima di perdere terreno nel settore professionale. Nei sentimenti siete al settimo cielo.

Pesci 19/2 20/3
Non sottovalutate al confronto con un collega agguerrito: potete metterlo a ko. Seguite gli slanci del cuore, non ve ne pentirete.

I GIOCHI

SCAMBIO DI VOCALI (5)
La chiusura lampo
In quel vano sistema di chiusura, data la vita, rompa il cerchio.

CAMBIO DI VOCALE (6,9,8,7)
Mio figlio vuole la «spider»
Quando d'ora che simili esigenze erano madornali si è capito che di ghiaccio restò, ma, per fortuna, di cadere dalle nuvole ha finito.

ORIZZONTALI: 1 Un uccello e un pronome - 4 Gran Bretagna - 6 Iniziali di Pacino - 8 In cento dopo la prima - 9 Seguali del leader cubano - 13 Franco, noto cantautore - 14 Lo sono anche i monzoni - 15 La fine di Aramis - 17 Roberto del calcio - 18 Un albero della nave - 20 Poco orgoglioso - 21 Fiume tedesco della Renania-Palatinato - 22 Posto di ristoro nel deserto - 24 Li coprono le maschere - 27 Rosso... negli States - 28 Affannarsi - 32 Il ghiaccio del freezer - 33 Detto dei mercati borsistici - 35 Fischia e ammalia - 37 Queste sono per cominciare - 38 Iniziali del tenore Caruso - 39 Stato o nazione - 40 La compongono «libri sacri».

VERTICALI: 1 Le finte prede dei cindrodini - 2 Articolo indeterminativo - 3 La Pavlova regista e attrice di origine russa - 4 Una parola per il donatore - 5 Città in provincia di Bari - 6 Ci seguono in crociata - 7 Rafforza il mai - 9 Colore rosso vivo - 10 Sposatezza - 11 Pesci di lago - 12 Una che non ama la compagnia - 13 Gemelle nel dubbio - 16 Schulz ne pubblica una quotidiana - 19 Spinto e sexy - 20 Trovar in centro - 23 Relativa all'acqua - 25 I pallini di certi cuscini - 26 Firme di analfabeti - 29 Animali di stagno - 30 Il fondo dei calamai - 31 E proprio un affettato! - 32 Ispettore (abbr.) - 34 Finiscono alla sbarra - 36 Iniziali di Sue, autore de I misteri di Parigi.

SOLUZIONI DI IERI: Indovinello: L'ASCENSORE - Cambio di sillaba iniziale: EVENTO, SPAVENTO.

CHI CERCA
AUTO - MOTO - BARCHE - ROULOTTE
TROVA CHI OFFRE.
CHI OFFRE
AUTO - MOTO - BARCHE - ROULOTTE
TROVA CHI CERCA.

OGNI GIORNO
NEGLI ANNUNCI ECONOMICI DE
IL PICCOLO
A.MANZONI & C. S.p.A.

TRIESTE - Via XXX Ottobre 4, telefono (040) 6728328, FAX (040) 6728327
GORIZIA - Corso Italia 54, telefono (0481) 537291
MONFALCONE - Largo Anconetta 3, telefono (0481) 798828

LOTTO

BARI	1	42	50	31	58
CAGLIARI	86	58	53	84	76
FIRENZE	58	84	55	62	65
GENOVA	75	89	83	55	32
MILANO	5	82	48	32	52
NAPOLI	39	84	24	42	67
PALERMO	14	79	39	61	53
ROMA	20	44	66	16	37
TORINO	37	32	48	57	50
VENEZIA	76	57	26	25	80

Superlotto (Concorso n. 104 del 27/12/2000)

1 5 14 20 39 58 76

Montepremi lire 13.817.009.905
Nessun vincitore con 6 punti - Jackpot lire 27.284.971.146
Nessun vincitore con 5+1 punti - Jackpot lire 6.130.734.973
Al 52 vincitori con 5 punti lire 53.142.300
Al 5.124 vincitori con 4 punti lire 539.300
Al 172.146 vincitori con 3 punti lire 16.000

PER ALCUNI
È UN ADORABILE
CUCCIOLO
SOLTANTO PER
UNDICI MESI
ALL'ANNO.

IL PICCOLO

CONTRO L'ABBANDONO
DEGLI ANIMALI DOMESTICI

OGGI

Il Sole:	sorge alle	7.45
	tramonta alle	16.28
La Luna:	si leva alle	9.41
	cala alle	19.00

52.a settimana dell'anno, 363 giorni trascorsi, ne rimangono 3.

IL SANTO

Ss. Innocenti Martiri

IL PROVERBIO

La posterità dà a ciascuno l'onore che gli è dovuto.

INQUINAMENTO

mg/mc di ossido di carbonio (soglia massima 10 mg/mc)	
Piazza Libertà	mg/mc 2,45
Via Battisti	mg/mc n.p.
Piazza V. Veneto	mg/mc n.p.
Piazza Vico	mg/mc n.p.
Piazza Goldoni	mg/mc 4,32
Via Carpineto	mg/mc n.p.

TEMPO

Temperatura:	9,6 minima
	12,9 massima
Umidità:	82 per cento
Pressione:	990,7 stazionaria
Cielo:	coperto
Vento:	15,1 km/h da ENE
Mare:	12,5 gradi

MAREE

Alta:	ore 9.52	+38 cm
	ore 23.55	+29 cm
Bassa:	ore 4.22	-4 cm
	ore 16.57	-57 cm
DOMANI		
Alta:	ore 10.20	+33 cm
Bassa:	ore 5.00	-2 cm

AUTO
CAMPOMARZIO
TRIESTE • Via Campo Marzio 18
☎ 040/3181111

TRIESTE

Cronaca della città

AUTO
CAMPOMARZIO
CONCESSIONARIA FIAT

Ritournerà domani in Italia Wang Xumei, accusata di gestire un'associazione a delinquere per l'immigrazione illegale

Estradata la «regina» dei clandestini

Accolte le richieste della Procura antimafia contro l'ex moglie di Josip Loncaric

Il marito sarà processato a Lubiana: utilizzati molti atti dell'inchiesta triestina

Finita l'immunità per il boss

Josip Loncaric, il marito separato di Wang Xumei, sarà processato a Lubiana e nell'inchiesta della magistratura slovena hanno trovato spazio e ruolo molti atti compiuti dagli inquirenti del pool antipassur della Procura di Trieste. Anche in questo caso la collaborazione sta dando i suoi frutti. Si volta pagina. Loncaric per anni ha infatti goduto di una sorta di immunità in Slovenia. Non erano un mistero per nessuno le sue frequentazioni di potenti uomini politici e d'affari.

La svolta risale al 27 novembre scorso quando Loncaric è stato arrestato a Lubiana. Comunque il boss sapeva di avere i giorni contati, tant'è che temeva di essere

consegnato alla nostra polizia: non si avvicinava ai confini, convocava gli avvocati italiani che assistevano lui e sua moglie non a Sesana, bensì a Postumia. Un colpo gli è arrivato anche dalla condanna a 6 anni per associazione a delinquere inflittagli a Trieste e da altri 7 mesi di carcere da scontare in Croazia. Le nostre autorità ne avevano anche chiesto l'estradizione attraverso i normali canali diplomatici. L'esito dell'iniziativa era comunque quasi scontato: difficilmente uno Stato spedisce all'estero un suo cittadino perché sia processato. Di solito agisce autonomamente. Da qui il processo a Lubiana in cui sono confluiti molti atti della Procura di Trieste.

Wang Xumei, 32 anni, la «regina» del traffico di clandestini, domani sarà estradata in Italia. Le autorità di Lubiana hanno deciso di consegnarla alla nostra magistratura perché sia processata. È accusata dal pm Federico Frezza di gestire una associazione a delinquere finalizzata all'immigrazione clandestina. Migliaia di disgraziati trasferiti in Italia con tutti i mezzi e in svariate regioni. Dal Carso alle lagune, dalla costa romagnola a quella pugliese. La giovane donna deve inoltre rispondere di sequestro di persona a scopo di estorsione.

La notizia dell'imminente estradizione della moglie separata di Josip Loncaric, il boss dei boss del traffico di clandestini, è circolata ieri in Procura. Una notizia tanto gradita, quanto attesa. «Lubiana collabora nell'ambito dei nuovi rapporti che la porteranno in Europa».

Wang Xumei era stata arrestata a metà dello scorso settembre al valico sloveno-croato della Dragogna in base a una precisa richiesta della Procura antimafia di Trieste accolta dalle autorità slovene. La giovane donna era alla guida di un coupé. Dopo il fermo era stata trasferita al carcere di Maribor. Domani da lì si muoverà sotto scorta verso il confine italiano dove altri agenti con diverse divise la prenderanno in consegna.

Non è questa la prima estradizione per la giovane cinese. Già nel maggio del

1999 la moglie di Loncaric era stata consegnata alle nostre autorità al valico di Ferneti. Era finita in carcere a Udine, poi le erano stati concessi gli arresti domiciliari in un appartamento di via Udine. Aveva patteggiato ed era rientrata in Slovenia. Riteneva di essersela cavata a buon mercato. Invece era ancora sotto inchiesta. Nell'appartamento di via Udine gli investigatori del pool antipassur avevano posto una serie di microfoni. Le linee telefoniche erano costantemente intercettate senza che Wang Xumei lo sospettasse. L'intera organizzazione era stata identificata. Nuova inchiesta e nuovi ordini di cattura. Poi è arrivata la richiesta d'arresto ed ora è giunta



Wang Xumei era già finita in carcere a Udine nel '99.

l'inevitabile estradizione. Cerchio chiuso.

Wang Xumei, come dicevamo, è la moglie separata di quel Josip Loncaric indicato da anni come il più importante organizzatore del traffico di clandestini verso l'Italia. Ma è anche la nipote di Bailing Xu, detto lo «zio Xu» che a lungo ha abitato a Trieste in via Tor San Piero 38 e che ora è chiuso in carcere in attesa

di giudizio. Sempre per ipotesi di reato collegate all'immigrazione clandestina. «Quella donna ha sulla coscienza un traffico miliardario di povera gente in cerca di lavoro» aveva detto un poliziotto a Ferneti durante la prima estradizione. «Lei invece è ricchissima. Ville elicotteri, conti bancari e una serie di collaboratori pronti a tutto...»

Claudio Erné

Entra nel vivo il Prusst, programma di interventi di riqualificazione urbana. Prima di Natale firmato il protocollo per le aree ex Gaslini e Campo Marzio



Verrà ristrutturata l'area ex Stock nel rione di Roiano.

Dodici miliardi per la nuova piazza, il parcheggio, l'asilo e il centro servizi. Roiano cambierà volto - e già nel giro di poco più di un anno - grazie allo stanziamento deciso pochi giorni fa dalla Direzione per il coordinamento territoriale (Dicoter) del Ministero per i Lavori pubblici e destinato a Trieste come capoluogo di area metropolitana. Con questi fondi entra nel vivo il Prusst, l'acronimo dietro cui si cela il programma di riqualificazione urbana e di sviluppo sostenibile del territorio. È un grande progetto che fa concorrere nello sviluppo soldi pubblici e privati e abbraccia 26 interventi di recupero e nuova infrastrutturazione, con investimenti per 534 miliardi.

Il Comune ne metterà a disposizione 50, cento lo Stato, il resto spetterà ai privati. Serviranno a preparare la città del terzo millennio: una viabilità più fluida, a partire dalla Rive, due nuove gallerie, Roiano trasformata e il trasferimento dei mercati all'ingrosso ortofrutticolo e ittico nell'area ex Gaslini. I privati, da parte loro, concorreranno (per due terzi dell'intero ammontare delle opere) con l'imponente realizzazione delle Torri d'Europa in via Svevo, il centro polivalen-

te delle Coop che contempla esercizi commerciali, locali d'intrattenimento, parcheggi e aree verdi per 160 miliardi, con la riconversione di Campo Marzio a polo alberghiero, residenziale e commerciale da parte della Gaslini, con la trasformazione della peschiera in contenitore culturale con l'intervento della Fondazione CrT, col recupero del magazzino vini da parte delle Coop, e con i tanti parcheggi finanziati dai privati.

Nell'ottobre scorso il protocollo d'intesa è stato sottoscritto a Roma dal ministro dei Lavori pubblici, Nerio Nesi, dal vice presidente della Regione, Paolo Ciani e dal sindaco Illy insieme all'assessore Ondina Barduzzi. Trieste è entrata ufficialmente tra le 48 città italiane, su 300 concorrenti, che hanno ottenuto dal governo il primo ok al loro Prusst.

I progetti per la piazza e i

nuovi servizi previsti a Roiano sono stati già consegnati al Comune dai proprietari Stock, che hanno sostenuto la relativa spesa di 400 milioni. La giunta li approverà nel prossimo gennaio dopodiché, nei tre mesi successivi, saranno inviati al ministero in vista della firma del protocollo con cui i 12 miliardi verranno ufficialmente destinati alle opere. A questi soldi si aggiungeranno 1600 milioni che il Comune ha ricavato come oneri di urbanizzazione.

Un'altra importante novità riguarda il trasferimento della caserma della Polizia stradale da Roiano a Campo Marzio. Il sindaco ha infatti firmato un protocollo con Metropolis, la società che gestisce il patrimonio immobiliare delle Ferrovie, per l'acquisto dell'edificio che si trova accanto alla stazione di Campo Marzio. Dopo averlo rimesso a posto, l'amministra-

Uno stanziamento del ministero destinato alle aree metropolitane finanzia piazza, parcheggio, asilo e servizi vari

Dodici miliardi per il nuovo volto di Roiano

I primi lavori tra un anno e mezzo, non appena trasferita la Polstrada

zione lo «scambierà» con la caserma di Roiano, che sarà rasa al suolo per la nascita del polo servizi di «Stocktown». La sua realizzazione, come previsto per le opere del Prusst, dovrà avvenire in cinque anni. Per il trasferimento della polizia a Campo Marzio ci vorrà un anno e mezzo; l'intera operazione prevede un investimento di 24 miliardi di soldi pubblici, mentre per la riconversione dell'area ex Stock ne saranno impiegati 75, quasi tutti privati.

E ancora un protocollo è stato sottoscritto pochi giorni prima di Natale. Riguarda l'ex Gaslini ed è stato siglato da Illy e dai rappresentanti della fondazione. Nel documento, che anticipa il futuro accordo di programma, si individuano le procedure per lo scambio delle aree: la Gaslini cederà quella, sua, dove troveranno spazio i mercati all'ingrosso, mentre il Comune metterà a disposizione la zona di Campo Marzio, ovvero 200mila metri cubi «strategici» che i privati trasformeranno in strutture alberghiere, uffici, negozi, appartamenti e parcheggi. Grazie al Prusst verrà pagato il piano finanziario del mega intervento. All'accordo di programma - spiega l'assessore

Barduzzi - seguirà il piano particolareggiato, visto che nell'area si prevede un parcheggio interrato pubblico per corriere, struttura che dovrà essere ceduta all'amministrazione da chi realizzerà il «polo».

In gennaio verranno costituiti il nuovo ufficio comunale e il gruppo di lavoro che si occuperanno del Prusst. C'è un anno di tempo per impiegare i 4 miliardi già stanziati per le progettazioni e i piani



finanziari. Intanto, a ottobre 2001, è già fissato un appuntamento per i futuri amministratori di piazza Unità: al ministero dei Lavori pubblici si firmerà l'accordo di programma per il via definitivo alle opere.

ar. bor.

Pronto il primo studio di fattibilità sul collegamento subacqueo tra Porto vecchio e nuovo

«Tubone», si cercano soldi

Sembrava destinato a rimanere un sogno, e di quelli futuribili. Al contrario, l'opera più impegnativa del Prusst, ovvero la galleria subacquea di collegamento

fattibilità di quello che è familiarmente noto con il nome di «tubone». Attraverso lo strumento del Prusst verrà finanziato solo il progetto definitivo del collegamento, un elaborato che vedrà la luce nei cinque anni fissati dal programma come termine ultimo per tutte le sue previsioni.

L'opera è di importanza estrema, al punto da poter essere generosamente finanziata dai fondi comunitari. Il sindaco Illy e l'assessore Barduzzi hanno già avuto un incontro tecnico al ministero dei Lavori pubblici per studiare un piano di possibili finanziamenti. Dal prossimo gennaio, poi, giunta e tecnici si metteranno a tavolino per studiare la strategia più efficace per il reperimento dei soldi, coordinandosi con l'Autorità portuale. «Il Comune potrebbe investire in prima persona - anticipa Barduzzi - ma anche impegnarsi a ottenere fondi sia dal gover-

no che dall'Unione europea. È un intervento così rilevante da suscitare grande attenzione in sede comunitaria».

Tra pochi mesi partirà anche la seconda fase della riqualificazione delle Rive. La giunta sta appaltando i lavori per il tratto che va da piazza Duca degli Abruzzi a Campo Marzio, dove gli operai sono attesi a febbraio, non appena finiti i lavori in corso Cavour. A gennaio, inoltre, dovrebbe aprire il cantiere per il parcheggio di piazza Vittorio Veneto, più o meno in contemporanea alla gara per quello sotto il colle di San Giusto, anch'esso realizzato con lo strumento del project financing, mentre in questi ultimi giorni dell'anno sono in corso di approvazione i bandi per i parcheggi di barriera, San Giacomo e l'Università. A brevissimo, infine, è prevista la gara per i lavori di riconversione della Peschiera in contenitore culturale.

In mezzo a tante radio, ce n'è una che fa notizia perché non fa rumore. La sua musica: i classici dagli anni '70 agli anni '90. Le sue notizie: un giornale radio ogni mezz'ora con cronaca, sport, interviste esclusive, economia. È Radio Capital: solo classici e notizie.

SPEGNI TUTTO QUELLO CHE NON SERVE. ACCENDI RADIO CAPITAL.



Cerca le frequenze sul sito internet www.capital.it o chiama il numero verde 800-051616

Ennesimo incidente in viale Campi Elisi. Ieri sera verso le 19 un'ottantenne mentre attraversava la strada è stata investita da una Y10

Anziana falciata sulle strisce pedonali: gravissima

Operata nella notte a Cattinara. La conducente dell'auto tradita probabilmente dall'asfalto bagnato

Una macchia di sangue rosso rubino sull'asfalto nero. Un paio di scarpe, un ombrello rotto, una borsa di plastica, finto «Louis Vuitton». Più in là una Lancia Y10 con il parabrezza sfondato. Luci blu, uomini in divisa, una coppia che piange ferma sul marciapiede.

Sono questi i segni dell'ennesimo incidente stradale accaduto in viale Campi Elisi. Poco prima delle 19 un'anziana signora, L. B., 80 anni, è stata travolta mentre attraversava l'ampia strada sulle righe pedonali. L'Y10 l'ha proiettata a una quindicina di metri di distanza. Nell'urto lei ha perso le scarpe, la borsa, l'ombrello. Ha toccato l'asfalto nel mezzo della carreggiata e non si è alzata più. Ora è ricoverata in condizioni disperate all'ospedale di Cattinara.

Nella notte è stata sottoposta a un delicatissimo intervento chirurgico.

«Rantolava, il sangue le usciva dalla bocca» ha raccontato l'unico testimone della tragedia. L'anziana era senza documenti, nessuno l'ha riconosciuta, anche se probabilmente vive da sola a poca distanza dal supermercato delle Coop davanti al quale è stata travolta. Per identificarla e avvisare i parenti i vigili urbani del reparto motorizzato hanno guardato



La scena dell'investimento. (Foto Lasorte)

nella borsetta. Hanno trovato solo un biglietto con un nome: Lidia.

La dinamica dell'incidente nella sua drammaticità è del tutto banale. La giovane signora che era al volante della piccola «Lancia» non ha visto l'anziana sulle strisce pedonali.

L'asfalto era bagnato, i riflessi dei fari delle macchine si sommano a quelli prodotti dall'illuminazione stradale. Forse l'anziana era vestita di scuro come suggerisce l'età avanzata. Ottant'anni.

L'ambulanza del 118 è arrivata a tempo di record. Ha raccolto la donna, l'ha trasportata con mille precauzioni all'ospedale. La conducente della Y10 è rimasta sconvolta. Piangeva e aveva accanto una ragazzina e un giovane

uomo. «Signora dobbiamo sentire le sue dichiarazioni...» ha detto un vigile con il notes in mano. La carreggiata del viale era delimitata da una serie di birilli rossi e bianchi. L'ultimo posto a 20 centimetri dalla grande macchia di sangue. Un uomo alle 19.30 è uscito da un portone con un secchio colmo d'acqua. «Signor vigile, ne serve un altro?»

Un attimo dopo il sangue non c'era più. Lavato via dall'acqua del secchio, diluito sull'asfalto. Niente macchia, niente scarpe, niente ombrello, niente borsetta. E niente nome. Tutto cancellato. Alle 20 altri pneumatici percorrevano il viale all'usuale velocità. Pioggia, luci, fari pioggia, una giovane donna che piange sul marciapiede.



Claudio Enné Ancora un incidente in viale Campi Elisi. Un'anziana è stata falciata da un'Y10. (Lasorte)

Polemica sui fondi per il bicentenario Damiani replica a Gilleri: «Il Comune ha dato al Verdi un miliardo straordinario»

Sull'anniversario «snobbato» del teatro Verdi scoppia l'ultima polemica dell'anno. Dopo lo sdoppiamento dei veglioni, con conseguente strascico di bordate tra Comune e Provincia, questa volta è il segretario del Nuovo Psi, Alessandro Gilleri, vicepresidente della fondazione lirica, ad accendere la miccia contro il governo, reo di aver cassato dalla Finanziaria qualsiasi sostegno per il bicentenario del teatro, e contro il Comune, che si dimentica di citare il concerto di fine millennio del Verdi tra gli appuntamenti prestigiosi del 31 dicembre. Per Gilleri, l'amministrazione di piazza Unità attribuisce più importanza alla sua festa che all'esecuzione del Verdi, che - ricorda - «verrà replicata il giorno dopo, 1.º gennaio, a Budapest, dando dimostrazione della funzione internazionale di Trieste e della sua cultura».

Il vice sindaco Damiani, alla sortita del neogarfano alleato di Forza Italia, si è a dir poco imbufalito. E, tanto per non smorzare i to-

ni, si affretta a far presente come non sia mai chiaro a che titolo parli Gilleri (politico? dipendente del Verdi?), così da far erroneamente pensare che la sua posizione sia quella ufficiale del teatro. «Il segretario del Nuovo Psi - esordisce il vice sindaco - è un semplice funzionario, pur avendo impegnato per anni, a me e ad altri, di far carriera, arrivando anche a piettare un posto da sovrintendente. Essendo funzionario, dicevo, Gilleri non possiede le informazioni che hanno invece i vertici del Verdi. Devo quindi ricordargli che nel '93, quando questa amministrazione ha cominciato a lavorare, il contributo destinato al teatro era di cento milioni annui. Ed erano stati proprio i suoi «compagni» a deciderlo, quelli, come l'assessore alla cultura Alessandro Perrelli, che ora sono con lui nel Nuovo Psi. Bene: il contributo noi l'abbiamo portato a un miliardo e mezzo, quindici volte tanto. Inoltre - insiste Damiani - con una variazione al bilancio di dicembre abbiamo deliberato



un contributo straordinario di un miliardo per gli anniversari, subito spendibile».

Il vice sindaco non nasconde di essere amareggiato per la «disattenzione» del governo e assicura che il Comune continuerà a sollecitare un sostegno per le celebrazioni dei duecento anni di storia del Verdi e dei cento anni della sua intitolazione, la prima al mondo, al compositore di Bussato. «Ma se Gilleri ha reclami da fare - rintuzza - cominci a rivolgerti ai suoi nuovi amici, vedi l'assessore regionale Franzutti che toglie agli altri per foraggiare l'Orchestra filarmonica del Friuli-Venezia Giulia».

Anche il senatore forzista Giulio Camber, che aveva presentato un emendamento per uno stanziamento

straordinario a favore del teatro, non nasconde la delusione. «Il governo aveva assunto la mia proposta come raccomandazione - dice - poi, però, al momento del voto, non c'è stata condivisione in aula. La Finanziaria era l'ultimo treno serio per poter avere fondi quest'anno. Il sovrintendente Jorio ha dichiarato pubblicamente che con la Finanziaria o nei dipressi sarebbero arrivati due miliardi al Verdi. Non voglio fare polemiche, ma io, più che di dipressi vedo cipressi... A meno che qualcuno, come al solito - butta là Camber, con implicito riferimento al collega ulivista Camerini - abbia brigato per presentarsi poi come il salvatore della patria...».

ar. bor.

Maretta all'Autorità portuale dopo le ultime comunicazioni da parte del presidente ai lavoratori Sindacati contro il blitz di Maresca

«Ha ridistribuito la pianta organica senza una vera trattativa»

Il primo a sentirsi scavalcato è stato, qualche giorno fa, Federico Pacorini. «La mia «Trieste Futura» è stata bypassata dal presidente dell'Autorità portuale Maurizio Maresca». Stavolta a denunciare lo scavalco sono i rappresentanti delle organizzazioni sindacali. Lamentano il «blitz» compiuto da Maresca nella ridefinizione della pianta organica della Segreteria tecnica operativa, una realtà che interessa 175 lavoratori.

In precedenza si erano svolti diversi incontri tra le parti. Il 21 dicembre scorso il personale è stato convocato per venir informato del provvedimento che riconfigurava la mappa professionale, con tanto di nomi e prospettive. Ai sindacati sarebbe, inoltre, stato rimproverato da Maresca un atteggiamento troppo conservatore, come - ad avviso del presidente dell'Autorità - dimostrerebbe il protrarsi della vertenza. Oltre alle nuove competenze, è stato varato anche un nuovo regolamento per le promozioni che diverrà operativo dal prossimo primo gennaio. Infine,

sono stati banditi concorsi per passare di categoria ma - lamentano i rappresentanti dei lavoratori - senza che sia stato definito esattamente il ruolo.

Più che sui nomi in gioco, tuttavia, i sindacati incentrano le loro recriminazioni sull'atteggiamento tenuto in questa occasione dai vertici dell'Autorità portuale. Un vero e proprio «blitz» prefestivo, hanno osservato, quasi a voler mettere di fronte al fatto compiuto i dipendenti attualmente in ferie.

Gli agenti marittimi: «Facile perdere l'affidabilità del porto»

«L'affidabilità di un porto si perde facilmente. Non altrettanto la si riacquista». Lo sostiene il presidente dell'Associazione degli agenti marittimi del Friuli-Venezia Giulia, Giuseppe Fortini, riferendosi alla vertenza sindacale tra la Trippare Srl e gli equipaggi dei rimorchiatori. Le agenzie marittime associate rappresentano gli armatori quasi tut-

ti stranieri delle grosse unità (petroliere, portacontainer) che sono i maggiori utenti del servizio di rimorchio. «L'immissione in servizio dei nuovi e potenti rimorchiatori, notevolmente automatizzati, - spiega Fortini - ha aumentato la sicurezza del servizio stesso, per niente scalfita dalla riduzione da quattro a tre persone della tabella d'ar-

mamento; riduzione, si sottolinea in vigore soltanto in condizioni operative ordinarie. A riprova di ciò, si citano le analoghe iniziative già da tempo attuate nei principali porti concorrenti italiani ed europei; ma soprattutto l'operato responsabile dell'Autorità Marittima, da sempre molto attente alle esigenze di tutela dell'ambiente e della sicurezza in generale, che ha

approvato le nuove tabelle d'armamento». L'associazione degli agenti marittimi, sempre per voce del suo presidente, auspica che «l'agitazione in corso, che dura ormai da oltre un mese, cessi al più presto poiché i disagi e i maggiori costi che ne derivano per gli armatori non possono che riflettersi negativamente sull'intero sistema portuale».

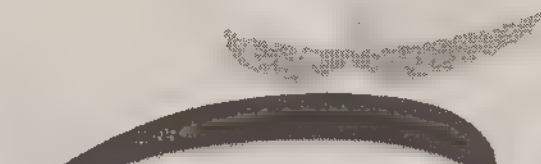
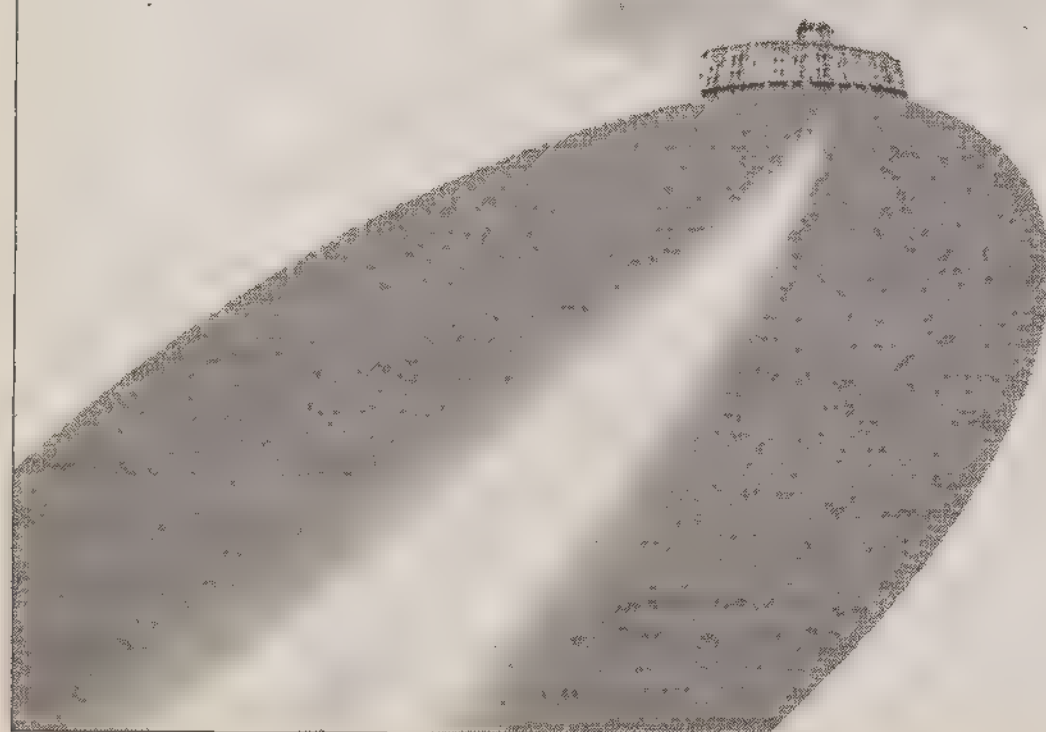
TRIESTE PORTA DI MARE

Avviso ai commercianti!

Trieste sta per approdare un'iniziativa che vedrà coinvolti tutti gli operatori del terziario della provincia.

E come nella tradizione degli storici successi commerciali della nostra città, la novità arriva dal mare. Il collegamento Pola - Trieste e ritorno con una veloce motonave, consentirà ai cittadini dell'Istria croata di visitare la città, approfittando di numerosi vantaggi, attivati dall'iniziativa «Trieste porta di mare». Il servizio sarà disponibile dall'inizio del 2001, dal martedì al sabato ad un costo veramente modico e includerà offerte commerciali particolari, sconti e servizi allo shopping, ma anche proposte di interesse turistico e culturale. L'avvio dell'iniziativa avrà a supporto una campagna promozionale sui principali media delle vicine regioni croate e un ufficio stampa.

Informatevi sulle convenzioni previste per i commercianti della provincia di Trieste telefonando allo 040 367690 - 040 367296.



Trieste
porta di mare

DAL 2001
TUTTI I GIORNI

Appelli anche all'Ue. Per molti il rischio è soprattutto rappresentato dalla criminalità




FORNIRVI BOTTIGLIE È IL NOSTRO MESTIERE

ARRIVA IL 2001

NEI NOSTRI 3 PUNTI VENDITA

PER PERSONALIZZARE IL VOSTRO REGALO

Liquormarket

CASH & CARRY TRIESTE
VIA DELLA CONCORDIA 6/C
TEL. 040 7500321

Self Service

CONCORDIA

TRIESTE
VIA DELLA CONCORDIA 6
TEL. 040 772820

LIQUORERIA CADORNA

TRIESTE
VIA DELLA CONCORDIA 6
TEL. 040 772820

**VINI,
LIQUORI, SPUMANTI
CHAMPAGNE
delle migliori marche**

E-mail info@liquocenter.net WWW.liquorcenter.net

SCONTO

DEL 10%

SU TUTTE
LE CASSETTE NATALIZIE

Inoltre
vasto assortimento di
cesti e confezioni
personalizzate

SPEDIZIONI
IN ITALIA E NEL MONDO

**SABATO e
DOMENICA**

dalle 9.00
alle 19.00

ORARIO 8 - 13 / 16 - 19.30

Oggi la presentazione ufficiale dei festeggiamenti organizzati dalla Provincia al Molo quarto

Luci e tecnologia sul Capodanno

Smascherate le sorprese della manifestazione coordinata anche dall'ente Fiera

Sarà la tecnologia, quella più moderna e spettacolare, progettata e realizzata proprio allo scopo di stupire il pubblico, la grande protagonista della festa di fine anno che la Provincia e la Fiera stanno organizzando al Molo quarto del Porto vecchio.

Si sta alzando infatti il velo di mistero dietro il quale i responsabili dell'allestimento hanno finora tenuto nascosto l'evento principale della notte di San Silvestro, che dovrebbe stupire con un mix di acqua e colori.

Di ufficiale ancora non c'è nulla (oggi, nella conferenza stampa convocata sull'argomento, verranno rivelati tutti i dettagli), ma ieri qualche notizia è trapelata ugualmente, superando il muro di silenzio che gli organizzatori avevano predisposto.

In sostanza non ci saranno personaggi famosi (qualcuno aveva parlato addirittura di una straordinaria presenza di Luciano Pavarotti) o gruppi musicali di levatura internazionale (voici insistenti avevano accennato alla presenza di un gruppo rock, che avrebbe scelto Trieste quale alternativa, nel caso in un'altra piazza non fosse stata accettata la loro richiesta economica per esibirsi a Capodanno).

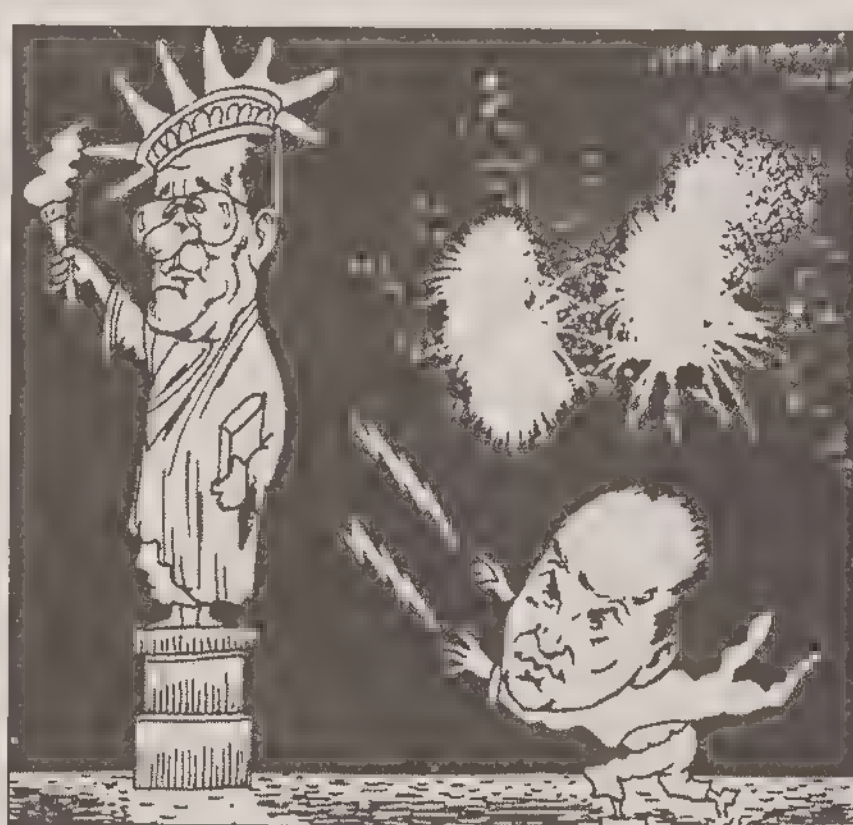
Ad allietare i triestini che vorranno raggiungere il Molo quarto, per trascorrere le ultime ore del 2000 e quelle iniziali del nuovo millennio, sarà dunque uno spettacolo di luci, allestito in mezzo al mare, con effetti laser anche tridimensionali, secondo quanto anticipato dalla stessa società che allestirà lo spettacolo organizzato dalla Provincia, l'Anubi International, che ha un braccio operativo in provincia di Pordenone.

Ultimo particolare che si è potuto conoscere (ma anche su questo le voci si rincorrono), sembra che nella seconda parte della notte (la Provincia e l'Ente Fiera hanno garantito che aspetteranno la fine dei fuochi d'artificio promessi dal Comune a mezzanotte in punto, prima di iniziare il loro spettacolo, proprio per evitare ulteriori polemiche) sarà coprotagonista anche la magia. Alla David Copperfield, insomma, l'illusione (ed ex di Claudia Schiffer) una volta riusciti a far «sparire» la Statua della Libertà. Alla Provincia basterebbe probabilmente molto meno: far sparire le lunghe polemiche sulla festa di Capodanno.

Ugo Salvini



Discoteca sul Molo IV. Una scena vista finora solo in estate.



Prima di Trieste, Copperfield, Las Vegas e Walt Disney

La presentazione è davvero roboante: «Vista la maestosità dell'evento - si legge infatti nel fax di presentazione dell'Anubi International Productions - si prega di comunicare eventuali presenze di fotografi e troupe di ripresa, per garantire loro un'adeguata collocazione». Pazienza, poi, se si scivola sulla geografia, parlando di Trieste come della

città «friulana». In vista dei festeggiamenti di Capodanno organizzati dalla Provincia di Trieste, la parola d'ordine, per l'Anubi è: stupire. In tutti i sensi. Legittimo quindi incuriosirsi e andare a sbirciare nel sito internet di tale società e scoprire che, prima della Provincia giuliana, gli altri clienti dell'Anubi sono stati, tra gli altri, Prince, Dia-

na Ross, David Copperfield, Michael Jackson, molti alberghi di Las Vegas, George Michael, Paul McCartney, ma anche la Coca-Cola, la Ford, la Warner Bros, la Mattel e la Walt Disney.

«Grazie all'inglobamento del marchio mondiale più prestigioso nel campo dell'alta tecnologia laser al servizio dello spettacolo - si legge sul sito Internet - il nostro gruppo si colloca al vertice delle aziende mondiali nel settore con specialissimi effetti tridimensionali».

Ma l'Anubi, si legge sempre su Internet, organizza anche il «Ragazzo ideale d'Italia nel mondo» nonché ha tra i suoi artisti il cantante Dino, Nicola Di Bari e Alessandra Valente.

Raggiunto l'accordo in Comune Cinquanta vigili urbani in strada a San Silvestro, ma pagati un po' di più

Accordo raggiunto fra amministrazione comunale e vigili urbani in vista della lunga notte di Capodanno. Una cinquantina di volontari della Polizia municipale hanno garantito ieri mattina la loro presenza nelle vie del centro cittadino, per assicurare il normale svolgimento delle due feste che vedranno protagonista il Comune nelle piazze Pontorosso e Sant'Antonio e la Provincia, assieme alla Fiera, al Molo quarto del Porto vecchio. Due, quindi, i poli di attrazione per le migliaia di persone che si riverseranno in strada per brindare sotto le stelle, con conseguente, prevedibile superlavoro per gli agenti in servizio.

attesa dell'anno non è certo compito banale: a Trieste solitamente tutto scorre liscio e la cronaca non ricorda situazioni di difficoltà o di pericolo, ma il rischio esiste sempre, considerando che in piazza scenderanno migliaia di persone (50mila in base alle previsioni degli esperti). In ogni caso, l'amministrazione comunale, senza distrarre somme dagli accantonamenti già definiti per premiare la produttività di tutto il personale dipendente, ha stanziato risorse per dare ai vigili urbani, che saranno in strada dalle 20 del 31 dicembre alle 4 del mattino successivo, il giusto compenso. Anzi, rispetto a quanto percepito dagli agenti

in servizio durante il veglione di fine '99, quest'anno l'amministrazione ha deciso un aumento del dieci per cento da assegnare a chi «vigilerà» sulla tranquillità dei due Capodanni.

«Siamo contenti perché i rappresentanti del Comune - ha concluso Giani - hanno ostentato grande apprezzamento per la disponibilità dei vigili urbani».

U. Sa.

I gestori soddisfatti: gli incassi registrano un aumento del 30 per cento rispetto allo scorso anno

«Scoppiano» le sale dei cinema

Anche a Trieste dominano Aldo, Giovanni e Giacomo

Mamme, papà, nonni e una moltitudine di bambini: tutti in fila per entrare in una delle sale cinematografiche cittadine, dove scoprire il mondo incantato dei dinosauri o dove struggersi nella malinconica storia d'amore di Richard Gere. Anche quest'anno per le feste si registra un record d'incassi per i cinema. Lo dimostrano le vere e proprie resse che si sono viste per la vigilia e per la giornata di Natale e Santo Stefano, con tanto di interminabili file, per esempio, davanti alle multisale del cinema Nazionale, dell'Excelsior o del cinema Ariston.

Giorgio Maggioni, titolare di diverse sale cinematografiche triestine, pur non volendo scendere nel dettaglio degli incassi, alla fine spiega che certamente c'è stata un'affluenza maggiore rispetto allo stesso periodo dell'anno scorso, valutabile in un buon 20-30 per cento. Insomma un risultato di cui essere più che contenti.

Una delle pellicole mattatrici di questi giorni, sia a li-

vello nazionale che locale, è «Chiedimi se sono felice» con Aldo, Giovanni e Giacomo. In proiezione da metà dicembre è già stata vista la oltre 30 mila spettatori e si avvia a superare la boa delle presenze totalizzate da «Così è la vita», interpretato due anni fa dagli stessi comici.



Aldo, Giovanni e Giacomo campioni d'incasso. Fa cassetta anche Richard Gere.

Destinato a ottenere un ancor superiore successo di pubblico è però il film «Unbreakable (Il predestinato)» con il macho Bruce Willis. In proiezione in due diverse sale dal 19 dicembre, in soli pochi giorni sta per toccare i 30 mila biglietti staccati.

Un film proprio per tutta

la famiglia, che ha avuto exploit a Trieste, più che nel resto d'Italia, con 35 mila presenze, è rappresentata dall'ultima fatica della Disney «Dinosauri». Nel giorno di Natale, non di rado e dopo aver atteso pazientemente il proprio turno per pagare il biglietto alla cassa, il potenziale clien-



bia richiamato numerosi spettatori. La conferma arriva anche dal presidente provinciale dell'Agis, De Luyk. L'associazione raggruppa tutti i titolari delle sale cinematografiche, dei teatri e in generale del mondo dello spettacolo italiano. Hanno saputo attrarre i film di cassetta, come il comico «Body guards», con De Sica e Boldi, tanto quanto le pellicole più impegnate. Tra queste c'è «Criminali da strapazzo»: un film che per Woody Allen è stato quasi una scommessa, visto che è la prima volta che presenta a Natale una sua opera. Ancora, tra i film «difficili», adatti al palato fine degli intenditori, ma che ha riscosso molta attenzione, c'è «Bread and roses». Nella cartellina, tra i film più visti, non potevano mancare ovviamente le pellicole interpretate da due belli per eccellenza come Harrison Ford e Richard Gere, con rispettivamente «Le verità nascoste» e lo strappalacrime «Autumn in New York».

Insomma, non c'è stato film a Trieste che non abbia richiamato numerosi spettatori. La conferma arriva anche dal presidente provinciale dell'Agis, De Luyk. L'associazione raggruppa tutti i titolari delle sale cinematografiche, dei teatri e in generale del mondo dello spettacolo italiano. Hanno saputo attrarre i film di cassetta, come il comico «Body guards», con De Sica e Boldi, tanto quanto le pellicole più impegnate. Tra queste c'è «Criminali da strapazzo»: un film che per Woody Allen è stato quasi una scommessa, visto che è la prima volta che presenta a Natale una sua opera. Ancora, tra i film «difficili», adatti al palato fine degli intenditori, ma che ha riscosso molta attenzione, c'è «Bread and roses». Nella cartellina, tra i film più visti, non potevano mancare ovviamente le pellicole interpretate da due belli per eccellenza come Harrison Ford e Richard Gere, con rispettivamente «Le verità nascoste» e lo strappalacrime «Autumn in New York».

Daria Camillucci

Le infrastrutture realizzate per i pellegrini entrano a far parte dell'offerta cittadina

Passa il Giubileo, restano i servizi

Info-point e foresteria riconvertiti per un turismo meno ricco

Verranno ricavati nuovi spazi culturali. Riconvertito il ristorante greco

Continueranno a essere utilizzate alla stregua di quanto avvenuto durante il Duemila, conservando cioè la destinazione originaria. E' questa la sorte delle infrastrutture della città costruite e realizzate per il Giubileo.

Andando a chiudersi l'anno giubilare, si è posto il problema della continuazione dell'attività per le strutture realizzate ad hoc. Come «riciclarle» in modo utile? «In realtà problemi non ce ne sono - spiega l'assessore comunale Fabio Neri, competente per materia - perché il punto informativo inaugurato poco più di un anno fa sulle Rive, a pochi passi dalla chiesa di San Nicolò della comunità greco ortodossa di Trieste, rimarrà tale, perpetuando la sua funzione di punto di riferimento per i turisti che provengono da altri Paesi e dalle regioni italiane per venire a visitare Trieste».

Ma non è stato creato solo l'info point a essere creato in vista dell'arrivo dei pellegrini per l'anno giubilare. Furono realizzati anche il ristorante «Xenia» e l'annessa foresteria.

«Anche essi rimarranno destinati allo scopo per il quale sono stati costruiti - continua Neri - Per quanto ri-



L'Info-point realizzato sulle Rive in occasione del Giubileo. (Foto Lasorte)

guarda il Comune, adesso che si sta per esaurire la specialità religiosa, cercheremo di localizzare in quelle sedi manifestazioni di competenza municipale di altra natura». Potrebbero diventare, quindi, anche contenitori culturali, anche se, almeno inizialmente, non ci si dovrebbe neppure accorgere della differenza tra l'anno giubilare e il prossimo.

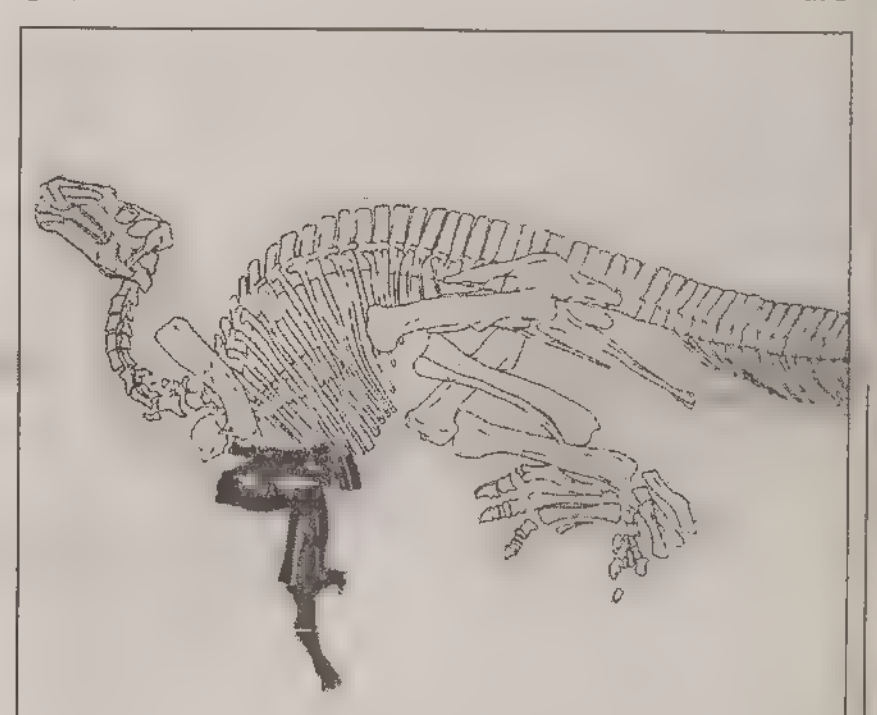
Molto soddisfatto, dopo quest'anno di attività, si dimostra il responsabile delle due strutture all'angolo di via Mazzini, Jannis Kontogiannis, di origine greca ma

trapiantato da parecchi anni a Trieste: «Sia il ristorante che la foresteria - precisa - hanno riscosso un buon successo di pubblico. Non avrebbe senso modificare il loro utilizzo».

Tutto ha funzionato, dunque, e le strutture realizzate

in occasione del Giubileo diventeranno costanti nell'offerta turistica della città. «Con una particolarità - conclude l'assessore comunale al commercio Neri - nel senso che, in queste sedi, privilegeremo il turismo meno ricco».

U. Sa.



Il dinosauro Antonio ritrovato al Villaggio del Pescatore.

fossile di una «lei» sarà riportato in laboratorio per consentire agli esperti di intraprendere nuovi studi sul suo perfetto scheletro fossile.

Per i primi mesi del prossimo anno si sta ipotizzando una sua esposizione permanente in uno spazio dedicato all'interno del Museo di Storia naturale in piazza Hortis. In un secondo

tempo «Antonio» potrebbe trovare dimora nell'ambito del Villaggio del Pescatore oppure più probabilmente a Duino, dove è venuto alla luce e dove giacciono altri 30 dinosauri. Un equipo di progettisti veneziani ha già elaborato uno studio sulla struttura che dovrebbe ospitare in futuro i resti dell'androsauro.

Impennata di pidoccoli negli ultimi mesi, ma per l'Azienda sanitaria tutto è dovuto a uno «screening» più efficace

Epidemia di pidocchi, oltre cento casi

Allarme pidocchi? L'interrogativo è d'obbligo, visto che, come emerge dal bollettino mensile sulle malattie infettive redatto dall'Azienda sanitaria, i casi di pidocchi del capo hanno avuto negli ultimi due mesi un'impennata. Infatti, da appena una manciata di casi nel mese di settembre, si è passati ai 134 casi del mese di ottobre e ai 108 di infestazioni di novembre. Ma la responsabile del settore igiene pubblica dell'Azienda sanitaria, Marina Brana, butta acqua sul fuoco e in modo del tutto tranquillizzante

te spiega che la situazione non nuova, è stata portata alla luce con maggiore evidenza grazie a un nuovo piano di profilassi attuato dalla sanità, che con uno screening fotografico tutte le problematiche delle comunità cittadine.

Dice: «Ovviamente bisogna sottolineare che la pediculosità può infestare chiunque, a prescindere dalla pulizia personale e delle condizioni economiche. Questo perché le occasioni di socializzazione dei nostri bambini sono in continuo aumento. Chiediamo perciò ai ge-

nitori di controllare frequentemente i capelli dei propri figli». Fonte di diffusione, oltre al contatto diretto, sono pettini, spazzole, berretti, ecc. Quando si scopre che un componente della famiglia è infestato è necessario, che tutto il nucleo familiare si faccia controllare presso l'unità di prevenzione distrettuale. Inoltre il trattamento con shampoo, lozioni medicanti e antipidocchi, non va mai intrapreso ai soli fini preventivi, ma in presenza del parassita o delle lendini, che è utile trattare con acqua e aceto tiepido.

Ma ritornando al bollettino sanitario di novembre, c'è ancora da sottolineare come a Trieste si sia registrato un solo caso di leishmaniosi, sei di epatite, uno di legionellosi, 72 di varicella e altre malattie esantematiche. Oltre ai pidocchi, si sono anche avuti due casi di scabbia. Infine, tra le altre classi di malattie infettive, si sono registrati casi sporadici di enteriti, congiuntiviti, mononucleosi (7 casi), meningite (uno), coxackie e tubercolosi (due casi).

da. cam.

MUGGIA Il passaggio all'Acegas non ha portato per ora vantaggi all'utente, che restano evidenti solo sulla carta

Prezzo dell'acqua, balletto di cifre

Il Comune ha trattato con l'Italgas sulla base di tariffe ufficiali non applicate

Progetto di Celli per i caduti di Servola: il Comitato ha vinto la sua battaglia

Il monumento lungo 30 anni

E' degna di nota, e di simpatia, la costanza con la quale un comitato da ben trent'anni tenta di realizzare un monumento, finora senza riuscire, ma forse oggi giunto quasi alla meta. Il progetto riguarda un monumento ai caduti nella guerra di liberazione di Servola, Sant'Anna e Colombez, ora rappresentato - dice il comitato, che ha sede al circolo «Ivan Grbec» di Servola - «da un piccolo cippo commemorativo provvisorio in prossimità del cimitero di Sant'Anna, nel punto ideale d'incontro fra i tre rioni».

Nei giorni scorsi in un'assemblea pubblica l'architetto triestino Luciano Celli ha presentato il suo progetto (per il quale, afferma il comitato, visto il valore simbolico, non ha voluto compensi): in pietra arenaria e calcare del Carso, con una grande foglia d'alloro che plana sulla testata del monumento, e che vuol rappresentare il superamento delle tragedie del passato, e la

Il metro cubo in teoria scende (da 1694 lire a 1450), ma in realtà sale (da 1410 a 1450): in Comune, a Trieste, Mestre e Torino per capirne i motivi

Destano perplessità i conti fatti dal Comune e dall'Acegas per stabilire la cifra-base per il tariffario dell'acqua da applicare a Muggia. Perplessità in particolare su tre tariffe: 1450 lire, quella applicata dall'Acegas; 1410 lire, quella riportata sulle bollette Italgas; 1694 lire, quella riferita da Comune e Acegas come tariffa presa in considerazione per calcolare «il ribasso», anche se tale tariffa risulta non esser mai stata applicata dall'Italgas (pur se dichiarata agli uffici preposti).

Dopo la pubblicazione, da parte dell'Acegas, del nuovo tariffario per l'utenza idrica, concordato con il Comune lo scorso settembre e ora disponibile presso la sede di viale XXV Aprile, alcuni cittadini, bollette alla mano, hanno notato che a fronte della tanto sbandierata «diminuzione delle tariffe», i numeri non confermano tale tendenza. In prima linea in questa lamentela il Progetto Chiampore, un gruppo di cittadini, portavoce Silvano Toffoletti, che si è chiesto, tra l'altro, «come mai ora che non c'è più l'intermediario (l'Italgas comprava l'acqua dall'Acegas), il prezzo non è diminuito, anzi l'acqua costa 40 lire in più al metro cubo nella tariffa base».

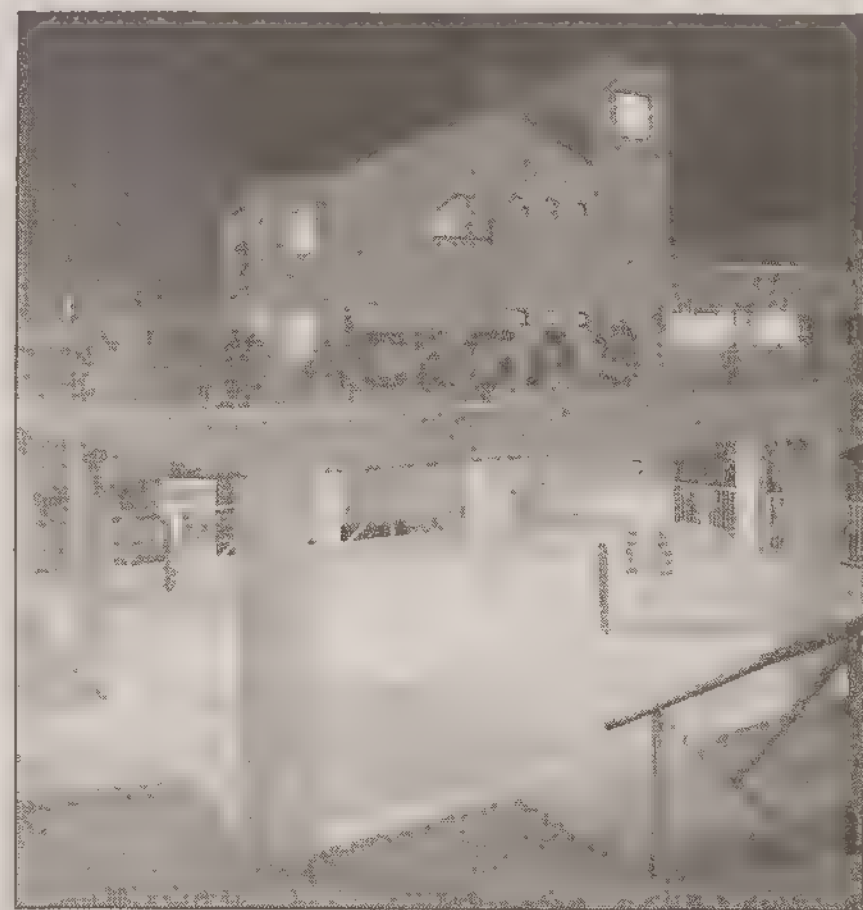
Immediata la risposta sia del sindaco, Roberto Dipiazza, sia dell'Acegas, concordati nell'affermare: «Non è vero, a Muggia l'acqua si pagava 1694 lire al metro cubo, come rilevato dal tariffario de-

positato dall'Italgas, e ora si pagherà solo 1450, e il prossimo anno 1400, fino alla parificazione con quella di Trieste, quando si creerà l'Ato, l'Ambito territoriale ottimale». E poi sembra anche che il Comune ci abbia «rimesso facendo abbassare le tariffe, preferendo non guadagnare, a vantaggio dei cittadini». Sull'argomento si era mosso anche il consigliere dell'Ulivo Giuseppe Rizzi, lamentandosi di non aver ricevuto risposta alle sue richieste sulla questione delle tariffe, mentre il sindaco replicava che «tutta la documentazione è deposi-

tata in Comune, basta venire a vederla». E un'interrogazione è stata presentata da Diego Apostoli («Avanti Muggia»).

I conti non tornano comunque, ed è necessario chiarirsi le idee: le bollette che arrivano a casa dei muggesani riportano le diverse tariffe per fascia, ad esempio 906 lire per l'agevolata e 1410 per la base (in vigore dal 1.º gennaio 1998). Il tariffario Acegas invece comunica 966 lire per l'agevolata e 1450 per la base (i tariffari non tengono conto dell'Iva, calcolata solo alla fine). Il Comune e l'Acegas invece, come detto, affermano che si pagavano 1694 lire al metro cubo nella tariffa base. La promessa di portare l'acqua a 1450 lire, è vero, è stata mantenuta, ma allora con quali calcoli tale tariffa è più conveniente della precedente?

Il Comune, nel rispondere, non è molto chiaro e par-



Acegas: prime bollette nel 2001, in ritardo quelle Italgas.

la di «calcoli complicati», citando anche una, improbabile, Iva che sbaglia i numeri (come confermato invece dagli interessati, le tariffe pubblicate si intendono senza Iva). In effetti il tariffario depositato all'Upica, Ufficio provinciale dell'industria, del commercio e dell'artigianato, che ha sede alla Camera di commercio, riporta la data del 28 settembre 1999 e vi si legge che la tariffa

agevolata Italgas è 1128 lire, mentre la base è 1694, dando ragione a Comune e Acegas.

Ma come mai c'è questa differenza tra il tariffario «ufficiale» Italgas e quello che appare sulle bollette? Presto detto. L'Upica precisa che tali tariffe si intendono come «massimo applicabile» e la cosa viene confermata dall'Ufficio per i rapporti con la stampa Italgas, di Torino, che spiega anche che «oltre a quelle tariffe non si può andare, ma nessuno impedisce invece di far pagare di meno, magari per scelte commerciali. A Muggia il tariffario è in effetti ciò che si legge sulle bollette». Quindi sembra abbia ragione chi denuncia nella tariffa Acegas un aumento di quella Italgas, anche se appare strano che nessuno (Comune o nuovo gestore) fosse a conoscenza di quale fosse la vera tariffa applicata.

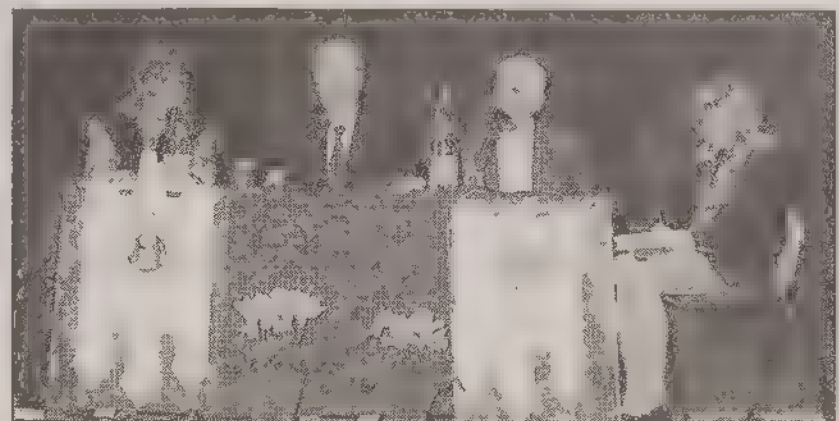
Il sindaco, non vivendo a Muggia, è possibile che non abbia mai visto una bolletta (quelle per il Comune le paga l'ufficio preposto), mentre il segretario comunale, anch'egli protagonista della trattativa sulle tariffe, ha affermato: «Le bollette le paga mia moglie».

Sergio Rebelli

Le 14 mila analisi realizzate a Muggia da «Cuore amico»

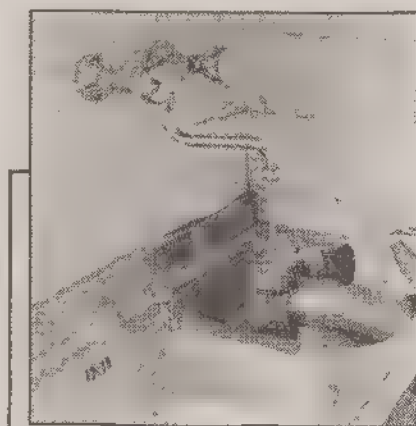
Da quando ha iniziato questa attività, l'Associazione «Amici del cuore» di Muggia ha effettuato oltre 14 mila esami del sangue, e da due anni controlla la pressione arteriosa ogni lunedì e giovedì, oltre a organizzare corsi di ginnastica che hanno tanto successo da essere in programma un loro ampliamento.

Sono alcuni dei dati diffusi nell'ultima assemblea dell'associazione, con la quale è



stato annunciato il rinnovo del direttivo, che avverrà nei primi mesi del prossimo anno (nella foto). La relazione è stata tenuta dal vicepresidente Gianni Millo, il quale ha anche ringraziato il personale medico e paramedico della Cardiologia, del Centro cardiologico e del Centro di riabilitazione dei cardiopatici. «Cuore amico» può essere contattata da lunedì a venerdì con orario 10.30-12; lunedì, mercoledì e sabato anche 16.30-18.

Immediata la risposta sia del sindaco, Roberto Dipiazza, sia dell'Acegas, concordati nell'affermare: «Non è vero, a Muggia l'acqua si pagava 1694 lire al metro cubo, come rilevato dal tariffario de-



Non si potrebbe dire chiara neanche la questione della fatturazione dell'acqua a Muggia. Molti muggesani da mesi non ricevono la bolletta e si spaventano per possibili cifre astronomiche da pagare poi tutte in una volta.

L'Italgas ha ormai praticamente spostato il suo interesse sull'utenza del gas, per cui la sede di Muggia dirota la questione re-

Bollette non inviate da mesi Cresce la paura del conto

sidua dell'acqua a Mestre, che a sua volta la rimanda alla sede principale di Torino.

E Torino afferma: «Tutto risulta a posto. Forse solo alcuni non hanno ricevuto la bolletta, a seconda delle varie zone, e visto anche il concomitante passaggio di consegne al nuovo gestore». L'Acegas, dal canto suo, nega ogni responsabilità per i ritardi nelle fatture, e confer-

ma che inizierà a spedire le proprie bollette solo dal 2001. Visto che una «dimenticanza» è improbabile, qualcuno pur fatturerà l'acqua consumata in questi mesi (ci si chiede con quali tariffe), e per i muggesani non resta che «portare pazienza». Ma fra la gente si sente dire: «Preferisco pagare 200 mila lire alla volta che 600 mila in un colpo solo...».

s. re.

Aspettare il mezzo pubblico sotto le intemperie è disagiata a Opicina, Villa Carsia, Ferneti, Trebiciano, Basovizza

Altipiano senza pensiline per l'autobus

Vincoli paesaggistici vietano la pubblicità sui chioschi (che ne copre la spesa)

Marchio: «Chiudete le porte alla stampa se c'è il consiglio»

Il consigliere della Lega Nord di Muggia, Edoardo Marchio, chiede con una mozione indirizzata al sindaco che «venga interdetto l'ingresso alla sala del consiglio comunale a quei giornalisti che nello svolgimento del loro incarico alterino in maniera significativa quanto detto dai consiglieri o vi uniscano il diletto o l'ironia (...)» si da alterarne con sottile violenza ricattatoria gli stati d'animo e la serenità necessaria allo svolgimento dei loro interventi. Marchio parla di «intimidazione nei confronti dei consiglieri» e di «turbativa al diritto del cittadino di poter esprimere con obiettività la propria preferenza nel voto».

Il testo del consigliere della Lega Nord porta a poche ma precise considerazioni che, non in ordine d'importanza, sono almeno le seguenti: par di capire che Marchio preferirebbe che i comunali a porte chiuse, senza che i cittadini sappiano che cosa vi si discute e come (il che ci riporta a ben altre fasi storiche...), sembra che Marchio da un lato sopravvaluti il lavoro giornalistico e dall'altro non tema di sottovalutare la sicurezza del lavoro politico dei suoi colleghi; ed è infine curioso che proprio lo stesso Marchio, che della stampa farebbe a meno, sia generoso nel trasmettere ai giornali ogni notizia riguardante azioni politiche da lui intraprese, «con preghiera di pubblicazione». Compresa quest'ultima, che - come le altre - pubblichiamo, benché invochi la censura.

Con l'arrivo dell'inverno, nelle zone più esposte alle intemperie tornano alla ribalta alcune questioni di vecchia data. Capita, per esempio, che per i residenti carsolini, durante la cattiva stagione, l'attesa alle fermate degli autobus diventi una vera e propria tortura. Salvo alcune eccezioni, per la gran parte sull'altipiano risultano prive di chioschi o comunque di angoli protetti. Senza riparo, di fronte a bora, pioggia o neve, l'attesa per chi si reca a lavoro o scuola può rappresentare un vero problema, con particolare riguardo per quelle categorie - gli anziani e i giovani - che non possono contare su un proprio veicolo per spostarsi. A denunciare la situazione di disagio è il consiglio circoscrizionale di Altipiano est. «La questione è arcinota - afferma Albino Sosic, il presidente del parlamentino - e da noi evidenziata già a inizio legislatura. A quattro mesi dal termine del nostro mandato, purtroppo, non è stata ancora affrontata e risolta dagli organi competenti».



Secondo Sosic, lungo tutto il territorio di Altipiano est la sola frazione di Opicina può contare su tre chioschi alle fermate dei bus. Altri due risulterebbero posizionati a Banne, nei pressi della scuola «Kugy», e nel paese di Padriciano. Attesa

all'addiaccio invece per le altre fermate di Opicina e Villa Carsia, servite dalla linea 4, e per quelle dei borghi di Ferneti, Gropada, Trebiciano e Basovizza.

Le ragioni di tale deficit? L'Act a suo tempo indicò nei vincoli paesaggistici e

nella conseguente impossibilità di esporre insegne pubblicitarie le cause del mancato posizionamento di chioschi alle fermate. Da parte nostra - sostiene Sosic - si è cercato comunque di segnalare l'assurdità del provvedimento e di indicare, in sede comunale, dei progetti di protezione da realizzare su aree ben stabilite, in modo da attuare l'impatto sul territorio. Per tante richieste, nessuna risposta, mentre i cittadini del Carso continuano ad aspettare i bus al freddo».

Sulla questione l'Ufficio relazioni esterne dell'Act conferma il disagio. I vincoli paesaggistici cui l'altipiano risulta interessato impedirebbero la realizzazione di chioschi dotati di quelle inserzioni pubblicitarie utili a coprire la spesa per la loro costruzione. E comunque non sarebbero pochi i «cavilli» e le concessioni necessarie per predisporre tali opere.

In attesa di gratificanti novità, ai carsolini non resta che sperare in un inverno mite...

ma. loz.

Voto a San Dorligo: «Sul nulla non voglio dare un giudizio»

«Il voto di astensione può venir letto in due modi: o di appoggio o di forte critica. Il mio voto è volto purtroppo a quest'ultima ipotesi, in quanto rappresenta esattamente ciò che la maggioranza, la giunta e il sindaco hanno fatto per questo Comune: il nulla. Ovviamente dare un giudizio sul nulla è impossibile. Con queste parole il consigliere della Lega Nord di San Dorligo, Danilo Slokar, motiva la propria opposizione alla giunta del sindaco Boris Pangerc, aggiungendo però di augurarsi che sulla base dell'offerta di «concreta col-

laborazione da parte dell'opposizione, e in particolare dalla Lega, la maggioranza voglia assecondare proposte che siano concretamente realizzabili nel 2001 e di reale beneficio per la popolazione».

Tra i progetti in attesa, secondo Slokar, uno che riguarda la minoranza slovena, cioè l'applicazione della legge 482/99, che tutti i Comuni della provincia e anche quello di Trieste - dice il consigliere - non hanno messo in atto. Slokar imputa alle amministrazioni di sinistra la non applicazione di questa norma.

Domani a Sgonico il consiglio vara il suo bilancio

Si terrà domani a Sgonico l'ultimo consiglio comunale dell'anno, dedicato principalmente all'approvazione del bilancio di previsione del 2001, di quello triennale fino al 2003 e dell'esercizio provvisorio per l'anno entrante. La seduta si aprirà alle 20 e avrà all'ordine del giorno anche argomenti rimasti invariati: aree comunali da alienare nel 2001, approvazione del regolamento relativo alla legge sul trattamento dei dati personali e sensibili.

Solo nove le industrie a rischio ma in uno spazio piccolissimo

Il ministero dell'Ambiente ha diffuso una mappa delle industrie a rischio sul territorio nazionale. Il Comitato Monte d'oro di Muggia afferma che quella mappa ne indica 29 in Friuli-Venezia Giulia, «nove in provincia di Trieste e venti sul rimanente territorio». Ciò che inquieta il Comitato è che «nel resto del territorio regionale le industrie a rischio sono distribuite in ben 19 località, separate l'una dall'altra da molti chilometri, sicché il rischio è limitato, mentre in provincia di Trieste i nove impianti sono tutti in zona industriale, separati da alcune centinaia di metri, e in taluni casi per-

È la 41.a edizione del concorso letterario che si rivolge al Triveneto

Bandito il «Leone di Muggia» Pubblicazione per i vincitori

L'Università popolare di Trieste e il Comune di Muggia bandiscono anche quest'anno il premio letterario «Leone di Muggia», alla 41.a edizione (col contributo della Fondazione CrT). Due le sezioni: la prima riservata ai residenti nel Triveneto e la seconda per gli studenti di Muggia.

Per la prima sezione si può concorrere con una collana di almeno cinque liriche inedite in italiano (non più di 300 versi complessivi) o con un racconto inedito, solo in lingua italiana, di non oltre 50 cartelle dattiloscritte.

In palio ci sono due milioni per la lirica e due milioni per la narrativa. I due premiati saranno pubblicati dalla casa editrice Ibis. Gli elaborati vanno consegnati, entro il 31 gennaio, alla Segreteria generale dell'Università popolare, in piazza Ponderoso 6 a Trieste. Per il bando integrale e per tutte le modalità d'invio dei testi ci si può rivolgere all'Università popolare, tel. 040.6705111.

Economia dal Carso al golfo

Si terrà oggi alle 17 nella sala convegni del centro «Millo» di Muggia, in piazza della Repubblica 1, una tavola rotonda organizzata dal circolo «Istria» dal titolo: «Le iniziative economiche e transfrontaliere dal Carso al golfo di Trieste».

Moderatore sarà Franco Colombo, e relatori Giuliano Orel dell'Università di Trieste e Livio Dorigo, presidente del circolo «Istria». Con questo incontro il circolo presenta anche le proprie iniziative future.

BUON 2001 BUON 2001 BUON 2001 BUON 2001

ASSAGGIO
1° Edizione di Varietale
1° Edizione di Varietale
1° Edizione di Varietale
1° Edizione di Varietale

domenica 31
aperto tutto il giorno

PIATTI PRONTI

Vitello al Forno
Petto di Tacchino Arrosto
Tacchino Varietale
Lasagne Trevisane
Tortino Fiorentino
Lasagne con Funghi Porcini

LE RICERCATEZZE

Conchiglie Marinare
Fungetti Tartufati
Ravioli con la Zucca
Dischetti con il Manzo Irsato
Pesciolini con il Salmone Affumicato

LE TORTE SALATE

Torta Rustica
Quiche con i Carciofi
Rotolo con Ricotta Spinaci e Prosciutto
Crostatina con Melanzane e Zucchini
Quiche con Salmone & Gamberetti

VIA BATTISTI 7 - TEL. 040-368166

BUON 2001 BUON 2001 BUON 2001 BUON 2001

ORE DELLA CITTÀ

Salutisti italiani

Oggi alle 16.30 in via Caprin 8/b, lettura di salmi, inni e canti, nonché di poesie varie e brani inerenti alla fine e all'inizio dell'anno. Ingresso libero.

Pro Senectute attività

Al Club Rovis di via Ginnastica 47 si svolgerà l'esibizione dei lavori e premiazione dei vincitori del concorso di arte varia denominata «Il Natale». Il Centro ritrovo anziani Crepaz di via Valdivrivo 11 resterà aperto dalle 15.30 alle 19.

Mille anni di Casa Savoia

Si chiude oggi la mostra sui mille anni di Casa Savoia allestita nella Sala Umberto di via Imbriani 4 a cura dei club real triestini: alle ore 17.30 visita guidata e successivamente alle ore 18.30 - nell'anniversario della morte di Vittorio Emanuele III - rievocazione sul tema «Un sovrano da rimeditare». Ingresso libero.

Assemblea dell'Andos

Oggi, con inizio alle ore 18, in seconda convocazione, avrà luogo l'assemblea annuale dell'Andos. Il presente annuncio vale da comunicazione diretta.

Ordine dei medici

L'Ordine dei medici comunica che è in visione nella segreteria il seguente avviso pubblico: n. 1 posto di dirigente medico (area medica e delle specialità mediche) nella disciplina di pediatria. Tale avviso è bandito dall'Azienda ospedaliera S. Antonio Abate di Gallarate.

Amici del cuore

L'unità mobile dell'associazione «Amici del cuore» staziona in piazza Goldoni oggi e domani con orario 9-13, 16-19 e sabato con orario 9-13. Il personale paramedico sarà a disposizione della cittadinanza per effettuare la misurazione della pressione arteriosa, dei valori del colesterolo e della glicemia.

Autori premiati

Doppio riconoscimento per Flavio Pizzino premiato per la narrativa al concorso nazionale Meliseum e per la poesia al concorso San Teodoro. Le premiazioni avranno luogo a Sorrentino (Messina) il 14 gennaio 2001. La poetessa Tina Meo Comisso ha ricevuto la medaglia d'argento e il diploma di merito nella sezione tema religioso del concorso «Premio Castello» di Villafranca (Verona) con la lirica «Per amore».

Assistenza ai malati di tumore

La Lega contro i tumori, con sede in via Pietà 19, offre assistenza domiciliare a tutti i malati oncologici e alle loro famiglie per mezzo della Leado (Assistenza domiciliare oncologica) con personale qualificato ai bisogni medico-infermieri e socio-assistenziali particolari a questi pazienti. Gli interventi degli operatori sono gratuiti. La Leado risponde allo 040-771173 tutti i giorni dalle 9.30 alle 12. È attivato inoltre un servizio di consulenza telefonica (stesso numero) ogni lunedì dalle 16 alle 17 con la presenza di una dottoressa psico-oncologa.

Corsi gratuiti di nuoto

Il gruppo sportivo vigili del fuoco «Ravalico», sezione nuoto, organizza corsi gratuiti di primo soccorso acquatico e nuoto per salvamento riservato a ragazzi delle scuole elementari, medie e superiori. L'iniziativa, alla quale aderisce il Provveditorato agli studi, si svolgerà nella piscina di Altura. Per informazioni chiamare lo 040/8321215, dalle 16 alle 20.

Alcolisti anonimi

Gli alcolisti possono essere aiutati a smettere di bere? Se desiderate aiuto, Alcolisti anonimi è a vostra disposizione. Riunioni in viale D'Annunzio 47 (tel. 040/398700) lunedì, mercoledì, venerdì e sabato alle 17.30; in pendice Scoglietto 6 (tel. 040/577388) martedì, giovedì e domenica alle 19; in via dei Rettori 1 (tel. 040/632236) lunedì alle 19 e venerdì alle 18.

TAGLIO DEL NASTRO



Atrio rinnovato in Municipio

Taglio del nastro da parte del sindaco Illy per il rinnovato atrio del palazzo municipale, che mostra un nuovo look progettato dall'architetto del Comune, Laura Visintin. Nel prossimo futuro è intenzione dell'amministrazione il totale restauro dell'ottocentesca scalinata d'ingresso.

Coro «Max Reger» in concerto

Si terrà domani alle 20 il concerto di Natale del coro «Max Reger» nella chiesa dei santi Pietro e Paolo, via Cologna 59. Ingresso libero.

Via Bonomea chiusa da oggi

L'Act informa che, a partire da oggi, a causa di urgenti lavori di scavo la «rampa» di via Bonomea verrà chiusa al traffico veicolare. I mezzi in servizio sulla linea 38 osserveranno il seguente percorso: in ambo i sensi di marcia: piazza Oberdan - via Commerciale - Strada Nuova per Opicina - «Obelisco» - Santorio - via Bonomea (inversione di marcia assistita all'altezza della stazione dei Carabinieri). Il collegamento da e per largo Osoppo verrà garantito dalla linea 26. Eventuali ulteriori informazioni possono essere richieste al numero Verde 800-016675 (dal lunedì al giovedì dalle 8.30 alle 15.30, venerdì dalle 8.30 alle 13).

PICCOLO ALBO

Generosa ricompensa a chi ritrova lupetta meticcina adulta nera focata pelo corto, collare metallico con targhetta che riporta il nome «Lara - 040/226877» smarrita sabato 23 dicembre zona Padriciano Tennis Club Triestino. È dolce e mansueta. Telefonare 040/226877.

Mazzo di chiavi rinvenuto il giorno di Natale zona via Revoltella. Chi l'avesse smarrito può chiamare lo 040/636596.

Festa al Caffè San Marco dopo il concorso organizzato da «AltaMarea»

La poesia diventa il «veicolo» del dialogo tra popoli diversi

L'associazione AltaMarea ha organizzato in collaborazione con l'Istituto Ispanoamericano Miguel de Cervantes, una festa al caffè San Marco di via Battisti aperta a tutti i soci. Il gruppo musicale Bandomat di Leo & Gerry ha allietato gli ospiti con la musica degli indimenticabili anni sessanta alternata da trascinati ritmi di flamenco. Rina Anna Rusconi, vicepresidente di AltaMarea, ha parlato del concorso internazionale «Scritture di frontiera» edizione Duemila ricordando il grande successo ottenuto vista la notevole partecipazione di poeti e scrittori triestini, italiani, sloveni e croati, e ha salutato i giurati, i poeti, le associazioni e le autorità intervenute alla festa. Il professor Gianni Ferracuti è intervenuto per ribadire l'importanza del concorso di AltaMarea e l'enorme risonanza che l'iniziativa ha avuto anche grazie a Fabio Fazio che ha voluto una diretta con «Quelli che il calcio» lo scorso 9 di aprile invitando Orietta Berti e facendo partecipare al «Torneo Trieste» EtniePoesie Stefano Carloni in veste di poeta concorrente. Rosa Lebona Manzanal ha parlato

dei prossimi programmi del Cervantes che, oltre a promuovere vari corsi di lingue straniere tenuti sempre da insegnanti madrelingua, avvierà già a gennaio un ciclo di conferenze su vari aspetti dei Paesi ispano-americani.

In un Caffè San Marco affollatissimo c'erano delle illustri presenze, cioè poeti come Juan Octavio Prenz, Marko Kravos, Claudio Grisani, Sergio Penco, Ezio Just e Claudio Sirochi, tra le Associazioni amiche: la professoressa Valera del Club Zyp Poesia, Claudio H. Martelli di Trieste Arte e Cultura, il dottor Buzzi del Centro Letterario del Friuli Venezia Giulia, il Gruppo '85, Annamaria Bussani dell'Associazione triestina Amici dell'arte, Giuliano e Giuliana Zanier dell'Armonia.

Il direttore dell'Apt Paolo de Gavardo ha ricordato che promuovere l'immagine di una città attraverso la tradizione letteraria e culturale è certamente importante soprattutto per Trieste quale luogo d'incontro di più culture, genti e tradizioni, e ha quindi confermato il patrocinio e il supporto organizzativo al concorso.

Ospite della serata un poeta del Bangladesh, un ragazzo di soli 17 anni che, giunto a Trieste clandestinamente, è stato affidato al centro di accoglienza per extracomunitari: minorenni cioè il Consorzio italiano di solidarietà. Il ragazzo ha voluto regalare le sue «emozioni» leggendo due poesie semplicemente deliziose e molto significative riguardo l'esperienza che lo vede lontano da casa, dalla sua famiglia e dalle sue tradizioni. Il suo intervento graditissimo è stato applaudito con grande calore. Nel programma della serata AltaMarea ha inserito la presentazione, curata da Cristina Benussi e Giancarlo Lancelotti, di un libro dal contenuto singolare e molto festoso: «Cotto a puntino» (Editrice 3 Lune), di Roberto Lionetti antropologo e docente all'Università di Trieste, che svela attraverso innumerevoli ricette i segreti di una cucina che può essere anche vista da un'angolatura squisitamente erotica. La serata si è conclusa con i «crostoli» offerti a tutti dagli organizzatori e la grande qualità musicale e vocale del gruppo Bandomat di Leo & Gerry Zanier.

Sala Tripovich: gran Concerto di Capodanno

Tradizionale Concerto di Capodanno lunedì primo gennaio alle 18 in Sala Tripovich della Civica orchestra di fiati «G. Verdi», diretta dal maestro Fulvio Dose. Il ricavo andrà a favore dell'associazione «Azurra», impegnata nella lotta alle malattie rare. Biglietti all'Utat di galleria Protti (da lunedì a sabato ore 8.30-12.30, 15.30-19 e, se ancora disponibili, anche in Sala Tripovich un'ora prima del concerto). Brani di Shostakovich, Rota, Williams, Cesarini e Geršwin.

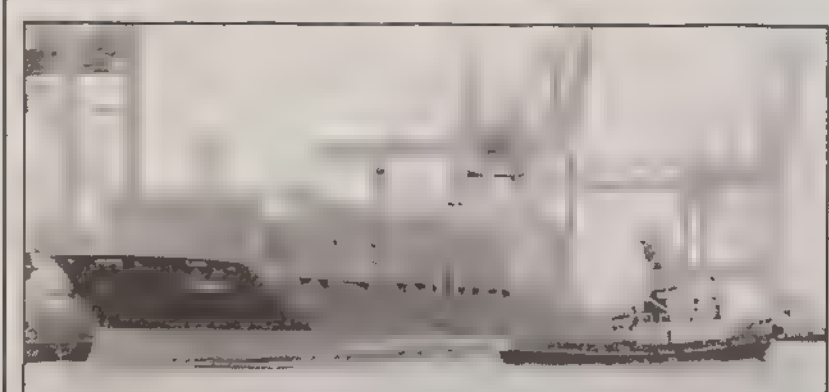
Continua la mostra «Messer Francesco e Donna Laura»

Prosegue la mostra «Messer Francesco e Donna Laura: i ritratti di Francesco Petrarca e Donna Laura della Petrarca Rossetiana» nella Sala esposizioni di via del Teatro Romano 7. Orario: tutti i giorni 10-13, 16.30-19.30. Chiuso la domenica pomeriggio. Nei giorni 1 e 6 gennaio 2001 solo orario mattutino dalle 10 alle 13. Ingresso gratuito. E inoltre attivo un servizio di visite guidate da lunedì a domenica alle 11 e i venerdì alle 17, a cura dell'Associazione di volontariato «Cittaviva».

Gli uffici dell'Inps aperti al pubblico da lunedì a venerdì

L'Inps comunica che a partire dal primo gennaio 2001 gli uffici della sede provinciale di via san'Anastasio 5, in attuazione di specifica previsione normativa recepita dalla contrattazione integrativa aziendale e in corrispondenza con quanto già praticato nella sede dell'Istituto operanti in ambito sia regionale sia nazionale, osserveranno un'orario di lavoro articolato su cinque giorni, sabato escluso: da lunedì a venerdì 9-13, lunedì e giovedì pomeriggio 14.30-17.30.

MOVIMENTO NAVI



TRIESTE - ARRIVI

Data	Ora	Nave	Prov.	Orm.
28/12	6.00	Gr ANANGEL ARGONAUT	Seven Island	A.F.S.
28/12	6.00	Ma MATILDA	Supsa	Siot
28/12	6.00	It LT GLORY	Valencia	VII
28/12	8.00	Tu UND TRANSPORTER	Istanbul	31 A
28/12	9.00	It GUAPA	Misurata	A.F.S.
28/12	12.00	Bs HILDEGAARD	Banias	Siot
28/12	12.00	It LTAFRICA	Ancona	VII
28/12	14.00	Po STORMAN ASIA	Venezia	Can. nav.
28/12	19.00	Li ZIM PUSAN I	Venezia	VII
28/12	19.00	Ma GRECIA	Durazzo	22

TRIESTE - PARTENZE

Data	Ora	Nave	Prov.	Orm.
28/12	10.00	It ECO EUROPA	Ordini	Siot 4
28/12	14.00	Na MARIA GREEN	Ordini	33
28/12	15.00	Li ELENA TOPIC	Ordini	12
28/12	16.00	Ct FIANDARA	Koromakno	A.F.S.
28/12	18.00	Sv SV DUJE	Bar	22
28/12	20.00	Tu UND TRANSPORTER	Istanbul	31 A

FARMACIE

Dal 27 al 30 dicembre
Normale orario di apertura delle farmacie 8.30-13 e 16-19.30.
Farmacie aperte anche dalle 13 alle 16: piazza S. Giovanni 5, tel. 631304; via Alpi Giulie 2, tel. 828428; viale Mazzini 1 - Muggia, tel. 271124; Sistiana, tel. 208334 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacie aperte anche dalle 19.30 alle 20.30: piazza S. Giovanni 5; via Alpi Giulie 2; largo Sonnino 4; viale Mazzini 1 - Muggia; Sistiana, tel. 208334 (solo per chiamata con ricetta urgente).

Farmacia in servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30: largo Sonnino 4, tel. 660438.

Per consegna a domicilio dei medicinali (solo con ricetta urgente) telefonare al 350505, Televita.

Linea trasporto passeggeri TRIESTE - MUGGIA - TRIESTE

TABELLA ORARIA dal 23 al 31 dicembre 2000 SERVIZIO GRATUITO

TRIESTE → MUGGIA		MUGGIA → TRIESTE	
M. Pescheria	Porto	Porto	M. Pescheria
06.45*		07.15	07.45
08.00	08.30	08.45	09.15
09.30	10.00	10.15	10.45
11.00	11.30	11.45	12.15
12.15	12.40	12.45	13.10
13.30	14.00	14.15	14.45
15.00	15.30	15.45	16.15
16.30	17.00	17.25	17.45
18.00	18.30	18.45	19.15
19.40	20.00	20.00*	

* corsa supplementare

N.B.: IL SERVIZIO NON VIENE EFFETTUATO ALLA DOMENICA

BORSE DI STUDIO AGLI ALLIEVI IAL



Giovani maîtres impegnati nella cena di gala

Si è svolto al ristorante «La Bilancia» del motel Valrosandra il tradizionale dinner di gala organizzato dall'Amira (Associazione maîtres italiani ristoranti e alberghi). La serata ha costituito il banco di prova per gli allievi del terzo anno dello Ial. Durante la conviviale sono state consegnate dal vicesindaco Damiani e dal vicepresidente della Descò Srl due borse di studio agli allievi Patrik Vignini e Riccardo Deluca, che si sono distinti per profitto, altri riconoscimenti sono andati ai soci Sonia Faccia ed Evaristo Busetti.

ELARGIZIONI

— In memoria di Luigi Vatovec (Australia) (3/12) dalle cugine Paola e Maria 20.000 pro Centro tumori Lovenati.
— In memoria di Maria Chiara a due mesi dalla scomparsa (20/12) dalla mamma 500.000 pro padri cappuccini di Montuzza (pane per i poveri).
— In memoria di Nello Grubissa (22/12) dalla sorella Loreta 50.000 pro Giornale Strada Grande.
— In memoria di Guerrino Hrelia nel I anniv. (23/12) dalla sorella Albina 50.000 pro Unicef, 50.000 pro Astad.
— In memoria di Francesca Beani Bernich nel V anniversario (24/12) da Rita, Giordano, Alessandro, Stefano, Daniele 100.000 pro Fam. umaghesa.
— In memoria di Remo Cucagna da Margherita Tumanischvili e famiglia Bandelli 200.000 pro Airc.

— In memoria di Gino Dolcetti (24/12) dalla famiglia 100.000 pro Assoc. de Banfield (sez. Alzheimer).
— In memoria di Bruno e di tutta la propria famiglia per il S. Natale da Adelma Malfi 50.000 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri), 50.000 pro Airc.
— In memoria dei fratelli Diego e Licio Cernobori per il S. Natale un'amica 100.000 pro Agmen.
— In memoria di Aldo Ciani dai suoi cari per il S. Natale 50.000 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).
— In memoria di Guido Cilla (25/12) dai familiari per il S. Natale 100.000 pro Parrocchia di Santa Teresa del Bambino Gesù.
— In memoria dei miei cari Ieto, Linda, Guerino per il compleanno (25/12) da Etta Polli 30.000 pro chiesa San Antonio di Padova (Padova),

20.000 pro chiesa San Vincenzo de' Paoli.
— In memoria di Giuliano Fabbri per il S. Natale dalla nipote Roberta Zanini 50.000 pro Enpa, 50.000 pro Sogit.
— In memoria dei cari genitori Andreina e dott. Giulio Fragiaco per il S. Natale dalla figlia Giuliana 60.000 pro Pro Senectute (aggiungi un posto a tavola).
— In memoria di Rodolfo Lapel (25/12) dalle famiglie Lapel, Pugliese 150.000 pro Cooperativa Ala.
— In memoria di nonno Pino nel VII anniversario (25/12) da Alberto e Vania 50.000 pro Chiesa S. Vincenzo de' Paoli (poveri).
— In memoria di Piero Surace dai suoi cari per il S. Natale 100.000 pro Chiesa S. Bartolomeo (Barcola), 50.000 pro Soc. S. Vincenzo (Chiesa di Roiano).
— In memoria di Renata Za-

nini per il S. Natale dalla figlia Roberta 50.000 pro Astad, 50.000 pro Cav.
— In memoria dei propri cari defunti per il Santo Natale da Polo Grazia 100.000 pro Astad.
— In memoria dei propri defunti per il Santo Natale dalla famiglia Roberto Riccobon 100.000 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).
— Per il Santo Natale da Anna Rosa 100.000 pro Astad, 50.000 pro Caritas Diocesana, 50.000 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).
— In memoria di Lorenzo e Alberto per il S. Natale da Rosanna de Iurco 300.000 pro frati cappuccini di Montuzza (pane per i poveri).
— Per il Santo Natale da Giorgio Laghi 10.000 pro Domus Lucis Sanguinetti, 10.000 pro Centro tumori Lovenati, 10.000 pro Com. San Martino al Campo, 15.000

pro Ass. donatori organi, 10.000 pro Fond. Luchetta-Ota-D'Angelo-Hrovatin.
— Per il Santo Natale da Emma Milanesi Gardi 30.000 pro Pro Senectute.
— In memoria di Stefania Bizjak ved. Copi per l'onomastico (26/12) dalla figlia Nadia 30.000 pro Pro Senectute (pranzo di Natale).
— In memoria della mia mamma Stefania Opera Diretti per l'onomastico (26/12) dalla figlia Lidia 30.000 Pro Senectute.
— In memoria di Maria Nidekorn Dorligo nel XV anniv. (27/12) dalla figlia Silvia Dorligo Gregori 50.000 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).
— In memoria di Antonio Bobolichio (28/12) da figlia, genero, nipote 15.000 pro Frati Montuzza (pane per i poveri).
— In memoria di Edvin Buni-

di nel XXVI anniv. dai familiari 300.000 pro Scuola media Campi Elisi (premio studio Edvin Bundi).
— In memoria di Mario Cosutta nel VI anniversario (28/12) da Nide Capponi 100.000 pro Ist. Burlo Garofolo (clinica pediatrica per il trapianto del midollo osseo).
— In memoria di Augusto Ferraro nel XXXII anniversario da figlio, nipoti e nuora 50.000 pro Domus Lucis.
— In memoria della madre Bruna Hanak per il compleanno (28/12) dalle figlie Rosamaria e Bianca 20.000 pro Airc.
— In memoria di suor Natalina Marconato per l'onomastico da Giulio e Teddy Predonzan 50.000 pro parrocchia S. Vincenzo de' Paoli (fondaz. Andrea Bottali).
— In memoria di Rosa Ottaviani nel XLVII anniv. (28/12) da Bianca, Bruna e Maria 60.000 pro frati di

Montuzza (pane per i poveri).
— In memoria da Gilda Sampietro nel I anniversario (28/12) dalla figlia Flavia e genero Emilio 100.000 pro Airc.
— In memoria di Fulvio Serrano nel XIX anniversario dalla moglie Anita ed il figlio Adriano 50.000 Centro tumori Lovenati.
— In memoria di Anka Steindler nel II anniversario dalla famiglia Steindler 400.000 pro Alyn (Gerusalemme), 100.000 pro Alberi per Israele, 300.000 pro Astad.
— In memoria di Lidia Tegacci nel XXV anniversario da Elda 10.000 pro Pro Senectute, 10.000 pro Uildm.
— In memoria del prof. Marino Zorzi per l'anniversario (28/12) dalla moglie 50.000 pro Annas; dalla figlia Mariuccia e nipote Marina 100.000 pro Pro Senectute.
— In memoria di Renato Tra-

ni da Ruggero, Maria, Diego e Renata 100.000 pro Ass. de Banfield.
— In memoria di Girolamo e Francesco Uva dai familiari 200.000 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).
— In memoria di Lino Vesnaver dall'Ufficio statistica del Comune di Trieste e dall'Ufficio Ced 290.000 pro Cro (Aviano).
— In memoria di Lucia Zotto da Gino Zotto 50.000 pro Centro tumori Lovenati.
— In memoria di Maria Zumbo dai cugini e dai nipoti 250.000 pro Airc.
— In memoria dei propri cari da N.N. 100.000 pro Unione italiana ciechi.
— In memoria dei propri cari da Sergio Di Pinto e Maria Piscardi 60.000 pro Unione italiana ciechi.
— In memoria dei propri defunti da Elda Casinelli 20.000 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri).

È stata aperta in città una sezione del Codacons, il Coordinamento delle associazioni di difesa dell'ambiente e dei diritti degli utenti

I consumatori triestini hanno un difensore in più

Il responsabile Filippo Caputo insiste sulla funzione di prevenzione che svolgerà l'organismo

Incontro dei protagonisti del melodramma verdiano con gli Amici della Lirica

Stiffelio, opera ardua per i tenori

L'ultimo appuntamento del 2000 degli incontri organizzati dagli «Amici della Lirica», ha avuto per protagonisti il direttore d'orchestra Nicola Luisotti e i cantanti Anna Luisa Raspagliesi, soprano, il tenore Mario Malagnini e il basso Enzo Capuano.

Intervistati da Giulio Delise e Mario Pardini, gli artisti si sono amabilmente sottoposti alle domande loro rivolte. Il Maestro Luisotti, viaggia da una decina d'anni orsono, dopo aver conseguito il diploma in pianoforte e dopo aver studiato tromba, canto e composizione.

Ricorda la sua attività quale maestro collaboratore a fianco di Riccardo Muti e Loris Maazel alla «Scala» di Milano, e in seguito col Maestro Daniel Oren. Ha rilevato, come in «Stiffelio» si avvertano le prime avvisaglie, delle opere «Il Trovatore», «La Traviata». Luminosa e solare è l'ouverture che nulla ha a

che vedere con l'opera stessa.

Il tenore Malagnini ricorda «L'Aida» del teatro «Verdi» di alcuni anni orsono, produzione che ebbe giudizi contrastanti.

Il suo sogno di cantare all'Arena di Verona si è avverato, cantando in «Aida» e «Traviata» l'estate scorsa. Di «Stiffelio», opera dif-

quale si sta perfezionando. Ha avuto parole di elogio per il regista Ulderico Manani, che l'ha molto aiutata nella parte scenica. Molti i concerti a fianco di Luciano Pavarotti in America, «artista dai grandi pregi».

La serie delle interviste si è chiusa con il basso Enzo Capuano, un «habitué» del nostro Teatro «Verdi» per aver cantato in edizioni di «Lucia di Lammermoor», «Cenerentola», «Turco in Italia», «Nozze istriane» e «Barbajolo» di Offenbach. «La mia vocalità - afferma - si adegua ai vari personaggi, brillanti, comici o drammatici che mi si presentano, non ho particolari



I protagonisti di Stiffelio all'incontro con il pubblico.

facile che pochi tenori hanno in repertorio (forse cinque o sei nel mondo), sottolinea la prova ardua a cui è sottoposto il cantante nel primo atto.

Annalisa Raspagliesi, avvenente soprano romana, ringrazia pubblicamente la «grande Raina Kabalvanska», che le è stata prodiga di consigli e con la

preferenza».

Alla fine, Pardini invita sulla pedana il presidente dell'Associazione «Amici della Lirica», l'avv. Walter Viozzi, che saluta il pubblico, augurando un Buon Natale e un lieto 2001 a tutti, estendendo alle fortune del nostro Teatro «Verdi» che festeggerà i «duecento anni di vita».

I consumatori triestini (e non solo loro) hanno un difensore in più. Si tratta del Codacons, il Coordinamento delle associazioni di difesa ambiente e diritti utenti e consumatori, che ha aperto una sezione in città, e più precisamente negli uffici della Confal, sindacato autonomo da sempre attivo nella tutela dei lavoratori, con sede in via Timeus.

A rappresentare in città il Codacons sarà Filippo Caputo: «Dobbiamo stare attenti a tutto ciò che avviene attorno a noi - ha detto in sede di presentazione del nuovo organismo - perché in ogni momento del nostro vivere quotidiano possiamo trovarci al cospetto di qualche raggio, di qualche truffa, di individui che non sono certamente animati dalle migliori intenzioni».

«La presenza della Coda-

cons a Trieste - ha aggiunto Caputo - avrà innanzitutto una funzione preventiva, perché tutti adesso saranno a conoscenza del fatto che i consumatori locali hanno un punto di riferimento in più per difendersi. Ma so-

La sede è in via Timeus, presso il sindacato autonomo Confal. In distribuzione un opuscolo per difendersi dalle vendite per strada

prattutto il Codacons, in quanto associazione che vanta più di trentamila soci sul territorio nazionale, con presenza di uffici in cinque regioni, ha la possibilità, per queste caratteristiche, di presentare denunce. Si

tratta perciò di un potenziale in più che potrà rivelarsi molto utile, anche se naturalmente, dal nostro punto di vista, auspichiamo che siano sempre meno i triestini costretti a rivolgersi al nostro sportello».

Vari sono i settori nei quali opera il Codacons: dall'ambiente, dove la controparte è solitamente l'ente pubblico, al commercio, dove invece si tratta di resistere a privati. In città, con l'arrivo del Codacons, verrà messo in distribuzione gratuita un opuscolo: quello diffuso in occasione della presentazione negli uffici della Confal parla, fra l'altro, delle modalità per difendersi dalle vendite che avvengono per strada, spesso mascherate da raccolte di firme per gli scopi più diversi, come la solidarietà agli ammalati di Aids o contro la droga.

u.s.a.

Iniziativa dell'associazione «Giorgio Costantinides»

Le immagini più suggestive e i versi più struggenti nel calendario della Grecia

Rigorosamente a tema, come si usa, il calendario può occuparsi di tutto, dai gatti alle opere d'arte, dai nudi ai paesaggi: in questo caso si apre con i laghi ghiacciati o le montagne imbiancate. Ce n'è uno che invece comincia con un mare blu e un cielo senza una nuvola: è il calendario della Grecia 2001, curato da Elisabetta Rosati Rizzi per l'Associazione «Trieste-Grecia Giorgio Costantinides» di Trieste.

Il prof. Lucio Delcaro, Rettore dell'Ateneo triestino, nella presentazione ricorda che nel 1995 l'Associazione ne aveva realizzato uno sui principali palazzi cittadini costruiti dai greci fin dal loro attivo, nel Settecento, in questo che era il porto franco dell'impero asburgico.

Alle austere facciate, testimoni del successo greco fuori dai confini della patria, si è sostituito ora il richiamo luminoso di una terra che si esibisce orgogliosa i suoi tesori nascosti.

Così, le foto scattate da Elisabetta Rosati Rizzi, che da anni compie l'itinerario inverso dei Greci che vennero a Trieste, ci mostrano accanto ad alcuni siti archeologici di fama imperitura, scorci di paesaggi inediti: ponti di montagna, case torri, chiese bizantine, selciati, portici di isole lontane, dimore signorili con i loro interni.

Sono foto molto suggestive, accompagnate non solo da didascalie ben articolate, ma anche da brevi stralci lirici dei più importanti poeti greci dell'Ottocento e Novecento.

Spettacolo prodotto da ContradeAperte oggi al Tergesteo e sabato al San Marco

Al caffè con Svevo e Joyce

Oggi e sabato all'interno della manifestazione «Le Vie del Caffè» promosso da Bonaventura, l'Azienda di promozione turistica di Trieste e l'Ente Regione verrà riproposto «Gli Ulissidi», lo spettacolo prodotto da ContradeAperte (il settore progetti speciali del Teatro La Contrada) per la Biblioteca civica - Museo sveviano e presentato l'estate scorsa come pièce itinerante nelle strade di Cittavecchia.

Curato dalla regista Elena Vitas, «Gli Ulissidi» vede come figure-chiave ispiratrici dei testi Italo Svevo

e James Joyce, i due grandi letterati del '900 intimamente legati alla città di Trieste. In questo spettacolo, attraverso carteggi, scritti privati e opere celebri, rivive l'amicizia tra Svevo e Joyce con tutta l'atmosfera della Trieste d'inizio secolo, riproponendo idealmente per gli spettatori la passeggiata attraverso la città compiuta da Leopold Bloom e Stephen Dedalus nell'«Ulisse».

Progettato nella versione originale come percorso attraverso la parte storica della città, ideale giardino

della letteratura e della poesia, «Gli Ulissidi» si riadatta a un nuovo spazio, quello prestigioso ma «contenuto» di un caffè storico; il percorso diventa così da fisico ad astratto, coinvolgendo gli spettatori nella magia di un viaggio della memoria, avvalendosi di un originale «museo portatile» ispirato a Duchamp e appositamente creato per lo spettacolo dal designer Roberto Bilucaglia.

«Gli Ulissidi», interpretato da Adriano Giraldo e Maurizio Zaccagna rispettivamente nei ruoli di Joyce e Svevo, si avvale de-



gli interventi musicali di Carlo Moser. Drammaturgia, ambientazione e messa in scena sono di Elena Vitas. Proposto per «Le Vie

del Caffè», «Gli Ulissidi» sarà rappresentato oggi alle 18 al Caffè Tergesteo (nella foto) e sabato alle 21.30 al San Marco. Ingresso libero.

Nel 2004 la Società scacchistica triestina celebrerà il centenario e sta preparando un prestigioso evento

Scacchi: convocati i maestri di fama mondiale

Un torneo internazionale come quello svoltosi nell'ormai lontano 1923

Nei locali della sede del Circolo aziendale della Fincantieri, che ospita la Società scacchistica triestina, ha avuto luogo, con l'intervento dell'autore Francesco Gibellato e, per l'editore («Scacchi e scienze applicate» Castello - Venezia) del direttore di redazione, Romano Bellucci, la presentazione di un prezioso volume in broccato, intitolato «I Tornei di Trieste».

Si tratta di un'opera che si occupa del primo Torneo magistrale internazionale svoltosi in Italia nell'ormai lontano 1923. Il torneo fu organizzato dalla Società scacchistica triestina, fondata nel 1904, e fu disputato nella sala del Teatro del Circolo artistico triestino. Vi parteciparono campioni italiani e stranieri di fama internazionale e la manifestazione raccolse consensi unanimi e un successo imprevedibile nell'Italia di quegli anni: lo si desume dai commenti e dai giudizi molto lusinghieri espressi dai giornali stranieri più quotati dell'epoca. E appena il caso



Nella foto, scattata ai primi del Novecento, sono ritratti alcuni scacchisti, colti mentre stanno giocando, in un atteggiamento che riflette lo stile e le concezioni estetiche dell'epoca.

di ricordare la partecipazione de «Il Piccolo», che dedicava al torneo servizi quotidiani, corredati da interviste e giocatori e personalità presenti alla manifestazione.

Nella pubblicazione sono giustamente citati i più rinomati giocatori triestini del tempo e, primi fra tutti, i maestri Martinovich e Gladić. Nel 2004 la Società scacchistica triestina cele-

brerà il suo glorioso centenario ed è già allo studio da parte della dirigenza un evento capace di accrescere il prestigio della società organizzatrice e di fornire alla città un'occasione irripetibile di visibilità e di un prezioso ritorno di immagine.

Un torneo internazionale infatti, perché di questo si tratta, cui dovrebbero partecipare soltanto grandi maestri di fama mondiale, sa-

rebbe certamente seguito da tutti i mezzi d'informazione: ricorderanno i lettori la straordinaria risonanza del match Spassky-Fischer.

Un'impresa che, se anche implicherebbe uno sforzo economico e finanziario di impegnativa rilevanza, non mancherà di stimolare l'interesse di tutti coloro che, nel mondo, hanno con gli scacchi una qualche dimessi-

chezza. Non si dimentichi poi che in alcuni Paesi europei il gioco ha, nella scuola, la dignità di una disciplina curricolare e che gli scacchi non si esauriscono soltanto nel gioco agonistico, ma si costituiscono anche come uno spettacolo fruibile da tutti, attraverso le scacchiere murali luminose e via Internet da ogni computer.

I grandi maestri, che nel mondo riescono a primeggiare, sono considerati come degli autentici divi, con un seguito di teorici e di analisti, di guardie del corpo, di psicologi e di quant'altro ancora colpisce, suscitando, l'immaginario collettivo. In virtù di una manifestazione come quella che abbiamo fatto cenno, pertanto, Trieste disporrebbe, per la durata di dieci giorni, di una vetrina d'elezione, impreziosita da riprese filmate, proiettate poi dalle televisioni dei paesi più evoluti, proponendosi così, ancora una volta, quale centro di tradizioni e di valori, mutuati da un esemplare retaggio di cultura e civiltà.

Dario Pirona

Presentato alla «Dante Alighieri» il romanzo di Carla Guidoni

Universo femminile al centro di «Piccoli giochi crudeli»

È stato presentato nell'ambito dell'attività della «Dante Alighieri», «Piccoli giochi crudeli», nuovo, coinvolgente romanzo di Carla Guidoni. Maria Grazia de Mottoni, vicepresidente della Dante, ha dato la parola a Irene Visintini che della poliedrica autrice, triestina d'adozione, tra l'altro titolare della galleria d'arte «Il Coriandolo», ha percorso l'intenso cammino narrativo, poetico e teatrale, iniziato nei primi anni Sessanta. Libro suggestivo, coraggioso e inquieto, questo «Piccoli giochi crudeli» nel quale si avverte una forza morale e sentimentale e una sottile psicologia: con queste parole la Visintini si è addentrata in un lungo, approfondito esame critico del libro, dopo aver posto l'accento su come «la centralità dell'universo femminile nel mondo contemporaneo sia un dato innegabile».

Molteplici le tematiche che scaturiscono da questo romanzo della Guidoni: indagine sulla difficoltà del rapporto tra uomo e donna in cui l'analisi delle emozioni si accompagna a tensioni psicologiche, a sentimenti di umana pietà, a scontri inesorabili con la realtà, all'aspirazione della donna a ritagliarsi spazi autonomi. E ancora, il tema del ricordo nel lucido e sensibilissimo sondare tra le pieghe della coscienza. La Visintini si è quindi soffermata sulla figura di grande spessore caratteriale di Valeria, il personaggio femminile che apre il romanzo, nel quale si raccolgono anche tre brevi, conclusivi racconti dalla stringata rapidità di sviluppo.

La densa presentazione del libro è stata intercalata dalla lettura di alcune significative pagine: lettura di intensa partecipazione da parte di Romano Olivo, Enzo Succielli e della stessa Guidoni, il cui mondo interiore - ha concluso Irene Visintini - senza farsi illusioni, si apre alla solidarietà e agli affetti.

Grazia Palmisano



La scrittrice Carla Guidoni.

COMPRO ORO
MONETE - GIOIELLI
PIETRE PREZIOSE
Central Gold
Corso Italia 28 - Trieste
● PRIMO PIANO ●

Un grazie da San Giovanni al maresciallo Bertolini

Classe 1943, il portamento fiero, l'orgoglio di indossare la divisa dell'Arma dei carabinieri; uniti alle doti di umanità e cordialità, il maresciallo maggiore aiutante Giacomo Bertolini è stato una colonna portante nel popoloso rione di San Giovanni.

Originario di Corvado, in provincia di Pordenone, arruolatosi nella «Benemerita» nel 1963 ha diretto la stazione dei carabinieri di San Giovanni dal 1978 al 1995. Sono stati anni piuttosto difficili che non risparmiarono neppure lo storico rione di San Giovanni: si-

tuzioni familiari instabili, disagio sociale giovanile, problemi di droga e altro... ma il maresciallo era sempre lì, al suo posto, pronto a intervenire con animo intrepido e generoso disponibilità. Tutti, in un modo o nell'altro, hanno avuto l'occasione d'incontrarlo e per tutti ha avuto parole e gesti di incoraggiamento, preziosi consigli e anche puntuali e paterne correzioni.

Per raggiunti limiti di servizio, nel luglio scorso, è andato in pensione ma rimarrà sempre abitante illustre, apprezzato e amato di San Giovanni. Inoltre continuerà la sua missione di carabiniere nella sezione triestina dell'Associazione nazionale carabinieri che l'ha accolto quale socio affinché continui a dare il suo contributo e la sua esperienza, in questo periodo di «riforma», anche alle future giovani leve.



Giacomo Bertolini

I prezzi agevolati per i residenti continueranno fino alla chiusura della mostra il 7 gennaio

Sissi, prorogate le riduzioni

In considerazione del crescente successo (sono già stati superati i 57 mila visitatori, divenendo di fatto, dopo l'Ebla, la rassegna culturale con il maggior numero di presenze paganti), l'Assessorato alla Cultura e la Soprintendenza per i Beni ambientali, architettonici, archeologici, artistici e storici del Friuli Venezia Giulia hanno deciso un'ulteriore proroga delle agevolazioni per visitare la mostra «Sissi. Elisabetta d'Austria, l'impossibile altrove», allestita alle Scuderie del Castello di Mira-

mare a Trieste. Fino alla chiusura dell'esposizione (7 gennaio 2001), tutti i residenti nel Comune di Trieste, nei pomeriggi da lunedì a venerdì (dalle 14 alle 18), potranno visitare la mostra al prezzo agevolato di lire 7 mila, anziché 12 mila.

Nei fine settimana continua ad essere operativo e particolarmente gradito al pubblico anche uno specifico servizio di visite guidate a pagamento. Nelle giornate di sabato e domenica si svolgono infatti tre visite guidate al mattino (con

inizio alle 10, alle 11.15 e alle 12.30) e tre al pomeriggio (inizio 15, 16.15 e 17.30).

La mostra «Sissi. L'impossibile altrove» è aperta tutti i giorni (lo sarà anche durante le festività di fine anno) sempre con il consueto orario dalle 9 alle 19 (chiusura cassa ore 18) fino - come già ricordato - al 7 gennaio 2001. Per informazioni e prenotazioni visite guidate telefonare allo 040/2247019. Notizie e approfondimenti anche sullo specifico sito: www.triestecultura.it.

A cura della **A.MANZONI PUBBLICITÀ**

RISTORANTI E RITROVI

Vegione alla Tolada 040/382530

Cenone, musica, ballo, tombola, con i Tween in via di Vittorio 3/1 si accettano prenotazioni. L. 95.000.

Ristorante cinese Chinatown

Cenone S. Silvestro L. 60.000 bevande escluse. St. Vecchia dell'Istria 46/a. Prenotaz. 040/382135.

Osteria all'Istriano - 040/304035

Cenone Capodanno. Prenotate Riva Grumula 6.

Ristorante Bellavista - 040/411150

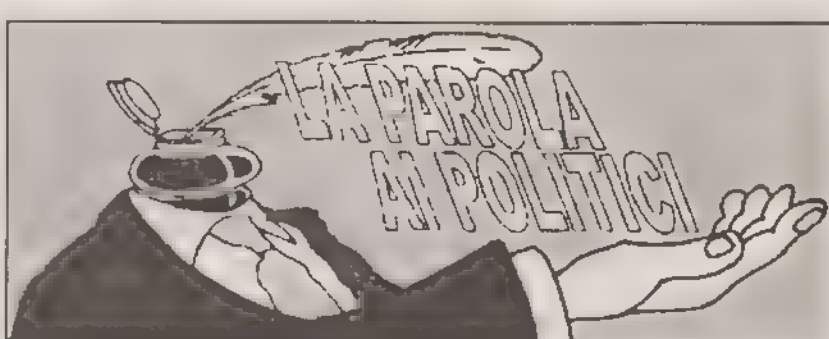
Prenotazioni per il cenone di Capodanno.

Commercianti vessati dal fisco

Si è parlato a lungo delle numerose perquisizioni effettuate dalle forze di polizia nei confronti dei cittadini cinesi residenti a Trieste. Per la verità i risultati sono stati piuttosto deludenti se rapportati allo spiegamento di forze e allo scalpore che l'operazione ha suscitato. Tutto ciò dimostra che la stragrande maggioranza dei cinesi presenti nella nostra città lavora onestamente e che il fenomeno dei clandestini ha toccato marginalmente questa comunità.

Con tutta probabilità il paragone fatto da alcuni cinesi, riferendosi alle perquisizioni (la Notte dei cristalli), è fuori luogo ed esagerato, ma mi permetto di segnalare che la Guardia di finanza applica a tutt'oggi, per gli accessi nei pubblici esercizi commerciali, la vecchia legge 7 gennaio 1929 n. 4. A lamentarsi giustamente di tale legge, che prevede l'accesso ai locali in assenza del mandato di perquisizione, ci sono anche gli imprenditori e i commercianti italiani, che vengono quotidianamente maltrattati da un sistema fiscale, purtroppo, ancora inerte e vessatorio.

Questa legge, a mio avviso, è in contrasto sia con la Costituzione sia con il Codice di procedura penale, laddove consente spazi di assoluta discrezionalità ai militari operanti e l'accesso a uffici e locali senza il mandato di perquisizione firmato dal magistrato. Questo non è accaduto (o meglio è avvenuto solo in parte) con la comunità cinese perché



nello specifico caso è stato firmato un mandato di perquisizione direttamente dal magistrato, almeno per quanto riguarda le perquisizioni domiciliari. Cosa diversa è la procedura per l'accesso ai negozi.

A Trieste una commerciante ha subito ben 18 mesi di verifica fiscale senza che nessuno le dicesse cosa stava succedendo, chi avesse ordinato quel controllo. Mi chiedo se è necessario mandare in «casa» di un imprenditore o di un commerciante finanziari armati, solo per effettuare un controllo fiscale di routine. I generali della Finanza hanno sempre chiesto ai ministri e ai parlamentari di cambiare o modificare le leggi che potevano danneggiarli sotto il profilo economico o della carriera, ma non si sono mai preoccupati di chiedere al legislatore l'abrogazione di una legge che si colloca al di fuori di ogni logica e di ogni parametro europeo.

Mi chiedo, inoltre, perché a tutti i comuni cittadini, inclusi i commercianti, siano riservate valanghe di tasse e poi chi ordina i controlli fiscali (ufficiali delle Fiamme gialle) beneficia di alloggi di servizio quasi gratuiti e auto blu con relativo autista. La cosa grave è che qualcuno, anche dopo essere andato in pensione, continua a tenersi l'appar-

tamento di servizio, nonostante continui a percepire una più che congrua indennità di pensione e abbia ricevuto una considerevole liquidazione.

Lorenzo Lorusso
consigliere comunale
presidente nazionale
del Movimento
dei finanziari
democratici

Ferrovie scelte difficili

Pensiamo sia opportuno approfondire alcune questioni sul corridoio 5 Ferroviario. È bene ribadire quale sia la priorità assoluta: stante il consistente aumento di traffico, in particolare pesante, che sta interessando la nostra regione è necessario attivare una programmazione strategica che vada a incentivare i sistemi di trasporto ferroviari e marittimi, drenando così quanto più possibile il traffico su gomma. Per la particolarità dei territori potenzialmente attraversati dalla nuova linea ferroviaria, non tutte le scelte sono equivalenti, non soltanto per questioni politiche o economiche, ma anche tecniche e ambientali.

Infatti, riprendendo le dichiarazioni del direttore della divisione infrastrutture

di Fs, Mauro Moretti, evidenziamo due questioni: la prima che attualmente la linea Trieste-Monfalcone non è ancora satura, potendo ancora sopportare cinquanta convogli in più al giorno. La seconda: i costi di realizzazione del tratto carsico sono comunque «elevati», tali da rendere necessaria una più approfondita analisi che evidenzii quali siano costi e benefici economici e ambientali. Se poi il sindaco Illy afferma che la prima affermazione di Moretti non è corretta, ne prendiamo atto, ma vorremo a maggior ragione che su questo ci fosse un confronto serio.

Finora infatti abbiamo ascoltato molti proclami che hanno sempre sottolineato l'importanza strategica di tale opera ma non supportati da una parimenti articolata analisi tecnico-scientifica, basata su dati oggettivi e non su supposizioni o scelte - come lo stanziamento dei 2500 miliardi per il quadruplicamento della tratta Monfalcone-Trieste - che sono probabilmente più politiche che tecniche, visto che della alta vulnerabilità del Carso tutti sembrano dimenticarsi.

Mantenendo quindi una posizione «laicamente agnostica» e non pregiudiziale sull'opera in sé, allo stato attuale possiamo soltanto affermare che probabilmente la soluzione ottimale è rappresentata dal tracciato lungo la valle del Vipacco che potrebbe così anche escludere la realizzazione del nuovo tracciato carsico se venisse contestualmente sfruttata a pieno l'esistente Monfalcone-Trieste.

Alessandro Bon
Andrea Boscarol
Verdi del
Friuli-Venezia Giulia

di etnia slovena ma la scorsa settimana, prendendo spunto dai cellulari nostrani che «sconfinano» in Slovenia, ha esagerato nel suo livore anti-italiano.

Egli scrive infatti che esiste in un territorio abitato da sloveni un «cuneo» abitato da italiani, bontà sua, che comprende Trieste e Muggia.

Anzi Trieste non sarebbe stata conquistata in battaglia bensì, secondo lui, aggregata all'Italia a seguito di trattati internazionali; evidentemente Ferluga dimentica dei 600.000 morti per Trento e Trieste nella prima guerra mondiale.

Per quanto riguarda invece la seconda guerra mondiale, Mussolini ha commesso una barbarie annettendo la provincia di Lubiana e parimenti Tito, a fine guerra, non doveva pretendere il confine sul Tagliamento. Ricordo che durante la guerra si ascoltava Radio Londra che prometteva libertà ai popoli e la Carta atlantica prevedeva che ogni popolo potesse, con il suffragio, decidere sul proprio futuro; invece zone d'Istria abitate da sempre da italiani, sono state occupate e snazionalizzate. Al posto dei 300.000 esuli quelle terre sono state ripopolate con serbi e bosniaci!

La storia del dopoguerra nel '19 racconta che il presidente americano Wilson aveva prospettato in Istria una linea Nord-Sud che assegnava all'Italia la costa e l'interno alla neonata Jugoslavia; era una soluzione giustissima che avrebbe potuto essere adottata anche nel '46.

Purtroppo, come il signor Ferluga sostiene, chi vince in battaglia occupa e si trattiene le terre invase, ma così ragionavano anche le orde barbariche che nel medioevo calavano dal Nord Europa nelle assolate terre meridionali.

Un'ultima cosa vorrei dire al sig. Ferluga: si rilegga la «Divina commedia» e troverà al IX canto dell'Inferno queste parole sacrosante: «Pola presso del Carnaro ch'Italia chiude e suoi termini bagna». Non si vorrà mica dire che Dante, soggiornando in queste terre nel 1300, era anche lui fascista? s.c.

50 ANNI FA

28 dicembre 1950

La Sovrintendenza ai Monumenti ha dato il proprio benestare, perché venga collocata nel nuovo giardino di piazza Venezia la fontana del Nettuno, che era stata rimossa da piazza della Borsa all'epoca della costruzione dei servizi igienici sotterranei.

● Ieri sera, all'Auditorium, il coro femminile della Fari ha eseguito vari brani natalizi, con la cooperazione della piccola orchestra d'archi diretta dal maestro Mario Macchi. Questa sera, invece, il coro russo dei profughi canterà nella chiesa evangelica in piazza Panfilii inni sacri del Natale.

● Gli artigiani scalpellini lamentano il fatto che non sia stato accolto il loro progetto di allargamento del cimitero di Sant'Anna, dato che il Comune è intenzionato ad aumentarne la capienza con la costruzione di cripte sotterranee, di cui una prima attuazione è stata la trasformazione del campo XI.

Strisce pedonali in via Revoltella

Informo l'ufficio comunale competente (segnalatica stradale) che necessita quanto prima lo spostamento del tracciato per l'attraversamento pedonale di via



Gli ottanta di Antonia

Questa bella signora è nonna bis Antonia che oggi compie 80 anni: auguri da Carlotta assieme a nonna Rosalba, nonno Fulvio, papà Paolo, mamma Francesca e nipoti tutti.

Revoltella, esistente all'altezza dell'allora succursale della scuola media che ha cessato da lungo tempo la sua attività (altezza stabile n. 37 di tale via).

Il tracciato va portato invece più a monte (circa cento metri) dove si trovano le fermate dei bus 11 e 22 nonché la farmacia, un supermercato, esercizi pubblici vari.

Ciò si rende indispensabile per il sicuro attraversamento della strada ai numerosi utenti che abitano in quella zona e che usano i servizi sopra indicati.

Sergio Aita

Imprenditori e politica

Leggo sul Piccolo che il capogruppo alla Camera, Marco Follini, ha dichiarato che i politici devono riappropriarsi della politica e che il loro candidato al Comune dovrà essere perciò un politico di professione e non un «imprenditore prestato».

Evidentemente questo signore non è mai venuto a Trieste quando il Comune era amministrato dai cosiddetti politici di professione. Non ha mai visto l'immobilismo a cui questa città è stata costretta per anni dalla politica del tipo «mi tengo la poltrona e aspetto ordini da Roma». Non ha visto il degrado in cui era caduta la città a causa dell'in-

capacità di programmare e realizzare i lavori di cui essa aveva bisogno. Non riuscivano neppure a spendere i finanziamenti già stanziati. Per anni i «politici» non sono riusciti a dotare la città di un piano regolatore. C'è voluto un «imprenditore prestato» per vararlo in tempi rapidi. Ora che abbiamo una giunta «prestata», che è riuscita a fare in pochi anni quello che i predecessori «politici di professione» non sono stati capaci di fare, una giunta che si è unita ai lavoratori in difesa della

Ferriera, ora dovremmo tornare all'antico. E naturalmente dovrebbe tornare all'antico anche Muggia, dove un altro «imprenditore prestato» è riuscito a lavorare bene con piena soddisfazione dei suoi cittadini. «Mi tengo la poltrona e aspetto ordini...». Era questo che intendeva l'onorevole Follini? Qualcuno do-

rebbe spiegarcelo perché noi non lo capiamo. E anche i nostri politici continuano a non capirci, altrimenti si renderebbero conto che le critiche continue e spesso ingiustificate che le opposizioni rivolgono alle amministrazioni in carica, a noi appaiono squallide e dettate soprattutto da rabbia e da invidia. Preferiremmo sentir parlare di programmi.

Dovrebbe pure aver insegnato qualcosa il fatto che, sia a Trieste, sia a Muggia, gli attuali sindaci siano stati sostenuti da tanti simpatizzanti delle rispettive opposizioni.

Maria Gabriella Droletto

Antenne per cellulari da regolamentare

In relazione alla notizia secondo cui «spunteranno nuove antenne per la telefonia cellulare in futuro a Trieste», in numero considerevole, e ciò per «atto dovuto», la mia proposta è di procedere, anche dal lato dell'uso del telefonino (si tratta di strumento complesso e delicato) a una certa qual regolamentazione, evitando la banalizzazione e lo spreco. Pensi che ci sono in giro bambini «ancora in camicia» con già tra le mani una specie di prototipo di cellulare...

Lucio Fabbretti

CHI ERA

Paolo Bernes, un grande esempio di vita generosa



Paolo Bernes era nato in Istria, a Visignina, nel 1920. Era sempre rimasto affettivamente legato alla sua terra d'origine, anche se aveva saputo costruirsi altrove una vita piena e realizzata. Un'infanzia aspra e difficile non gli aveva impedito di raggiungere, con grande determinazione, risultati di rilievo in una consolidata posizione lavorativa e professionale. Esperto di cultura giuridico-amministrativa, aveva riservato le sue conoscenze professionali, lo zelo del suo impegno e della sua ricerca alle amministrazioni pubbliche, dapprima al magistrato delle Acque di Venezia, poi alla direzione provinciale del Tesoro di Trieste, infine nell'ambito della Giunta della Regione autonoma Friuli-Venezia Giulia. Della Giunta regionale fu prima regio-

niere, poi segretario generale, contribuendo con professionalità illuminata e grande competenza al funzionamento della «macchina» amministrativa, ottenendo apprezzamenti e riconoscimenti incondizionati per la sua attività. Apprezzamenti che gli valsero la richiesta di numerose collaborazioni e consulenze ad alto livello anche dopo la quiescenza.

Sposato con la parentina Nora Rocco, insegnante, era padre di quattro figli, Walter, Franco, Lucilla e Alessandra, per i quali è stato fino all'ultimo, anche negli anni in cui la sua salute era compromessa, esempio di vita generosa.

Scuola, riforma da cancellare

Non comprendo la motivazione della riduzione di un anno di tempo per la scuola di base, rispetto agli ordini di scuola che conosciamo, né capivo il valore della concentrazione in una stessa struttura scolastica degli alunni e degli insegnanti di scuola elementare e media, l'intercambiabilità degli stessi con formule ancora da scoprire: simbiosi? parassitismo? commensalismo? cannibalismo?...

La prosaica verità mi si è rivelata dalla lettura del documento che è alla base di questa riforma («Quadro di riferimento e linee guida della riforma»): «Il problema della scuola di base è la sua durata, che ha rilievo in relazione alla durata complessiva degli studi».

Insomma, purché gli studenti finiscano le scuole superiori a 18 anni invece che a 19, il taglio era obbligato-

rio e da qualche parte bisognava pur farlo. Si è così buttata all'aria la squadra vincente, la formula riuscita, considerando che la fascia scolastica che funzionava meglio, come da tutti riconosciuto.

Riforme di questo tipo vanno cancellate prima possibile, e bene ha fatto il presidente della Regione Roberto Antonione a proporre un referendum abrogativo.

Manlio Sossi

E le Regioni devono opporsi

Ma guarda un po'! Con tutti i problemi che affliggono la scuola italiana - edilizia, adeguamento degli stipendi, supplenze... e qui l'elenco potrebbe continuare a lungo - qualcuno dotato di un acume eccezionale ha pensato di aggiungerne un altro così, tanto per vivacizzare la già caotica situazione attuale.

A tamburo battente la riforma della scuola va avanti malgrado forti perplessità si-

ano state sollevate da più parti.

«Questa riforma s'ha da fare - afferma il ministro tirando dritto - e sarà fatta!». Un decisionismo tale, per bacco, poche volte si era visto nelle altre sfere, pronte come al solito a cambiare parere al minimo umor contrario. Che le riforme vadano fatte, per carità, è cosa buona e giusta, ma che tale strampallato ed estemporaneo cambiamento debba partire privo di contenuti, questo proprio non lo digerisco. E come regalare una scatola vuota senza il dono. Ben venga dunque l'iniziativa di alcune Regioni di opporsi a tale baggianata proponendo un referendum abrogativo.

Paolo Candotti

Navi a Pola: quattro non sei

Abbiamo letto l'articolo del 13 corrente «Pola costruirà sei navi per la Grimaldi». Vi preghiamo prendere nota che la nostra società ha firmato con i cantieri Uljanik

contratti per 4 navi mentre altre 2 navi sono in opzione non ancora esercitata.

Q. Spetrini,
segr.gen. Grimaldi Group

La storia del dopoguerra

Molte volte ho letto su questa rubrica gli scritti del signor Samo Ferluga che si definisce cittadino italiano



Fiera Trieste

Bavrsela
ORGANIZZAZIONE GRANDI MANIFESTAZIONI

presentano

CLAO 2001

capodanno in

porto vecchio

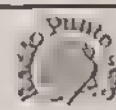
31 DICEMBRE 2000

in collaborazione con

DANESE
ORGANIZZAZIONE

GIORGEDA
RECORDS

Pick Mare



Radioattività
Energia Alternativa

ITALSPURGH
ECOLOGIA

NETWORK CAFFÈ

AMaRe
il rene

SPECIAL GUEST **Giulio Pellizzari Ballaben**

LIVE

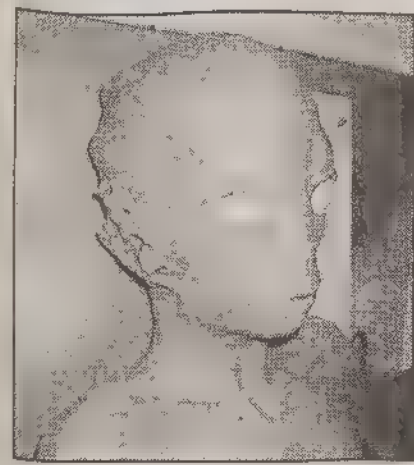
INGRESSO LIBERO
ORE 21.30 - INIZIO SERATA

CULTURA & SPETTACOLI

MOSTRE Palazzo Bagatti Valsecchi ospita, fino all'11 febbraio, le creature venute da altri mondi

Alieni a Milano, come in un film

Fotografie, fumetti, pellicole, sculture, libri dedicati agli extraterrestri



Gioia e rivoluzione non le trovavi più nemmeno in offerta speciale, sul finire del 1980. Grandi e piccole utopie si stavano trasformando, rapidamente, in oggetti da antiquariato. Solo una foto in bianco e nero riusciva a far correre qualche brivido lungo la schiena dei paninari più qualunque, degli ex sessantottini più malinconici, di chi non credeva più in niente e in nessuno. L'immagine proveniva dalla Russia. O, almeno, così dicevano. Raffigurava un alieno paffuto calato dentro una tuta argentea. Tutto qui.

Però, però, quello non era un alieno qualunque. All'ombra della foto (scattata da chi, quando e dove?) si nascondeva una delle leggende metropolitane più inquietanti dei nostri tempi. La storia dell'astronave aliena precipitata a Roswell, nel Nuovo Messico, immediatamente posta sotto sequestro, trasportata in zona «off limits» da uomini scelti del Pentagono. Fatta sparire con i suoi passeggeri, insomma, sotto una coltre spessissima di silenzio.

Una leggenda, appunto, che ha fatto discutere il mondo intero per quasi vent'anni. La foto, scattata a un pupazzo dall'ufologo canadese Christian Page, trovò giornalisti disposti a darla per buona nella redazione della prestigiosa rivista americana «Orbiter» e della trasmissione televisiva di Raidue «Mixer». Anni più tardi, l'immagine avrebbe lasciato posto a un filmato, altrettanto falso, che sosteneva di poter documentare gli esperimenti scientifici effettuati dai ricercatori americani sugli alieni di Roswell.

Visto da lontano, questo gran pasticcio fa sorridere. Però conferma (ed è quasi scontato dirlo) quanto l'uomo si senta solo su questo pianeta sperduto nell'universo. Non lo scopriamo oggi. Per documentare quale affollamento di esseri immaginari abbia popolato i nostri cieli, dai tempi di Luciano di Samosata e della sua «Storia vera» del secon-

do secolo-dopo Cristo fino ad arrivare a «E.T.», «Mars Attacks» e compagnia bella, Milano ha allestito a Palazzo Bagatti Valsecchi un'importante, affascinante mostra: «Alieni. Creature di altri mondi». Ideata da Ethicom, a cura di Riccardo Mazzoni, realizzata da Comunic@zione, in collaborazione con Excalibur ed Echo e con il patrocinio del Comune e della Regione Lombardia, resterà aperta fino all'11 febbraio. Orario per il pubblico: da martedì a domenica, 10-19; giovedì, 10-21.30; lunedì chiuso.

Per accompagnare, e completare, l'esposizione, è stato pubblicato dalla Nord un documentato catalogo: oltre 140 pagine, al prezzo di 30 mila lire, che contengono saggi di Gianfranco de Tassis, Giuseppe Festino, Sergio Giuffrida, Giuseppe Cozzolino e Carmine Treanni, Luigi Bona, Antonio Ser-

ra, Nicola Giglio, Mauro Gaffo, e il racconto «Un'odissea marziana» di Stanley G. Weinbaum.

Ci voleva uno spirito guida per accompagnare i visitatori in questo viaggio alle fonti della fantasia. Gli organizzatori devono aver pensato: chi meglio dell'alieno, vero o inventato, di Roswell? Così, come un tormentone, l'immagine di quell'E.T. ingigantito, rimodellato per l'occasione da Victor Togliani, un artista che spende gran parte del suo tempo a inventare creature immaginarie, si moltiplica all'interno di Palazzo Bagatti Valsecchi. Un Virgilio venuto da altri mondi.

Tutto quello che gli uma-



ni hanno osato proiettare, con la fantasia, oltre i confini dell'atmosfera terrestre, compaiono in mostra. Fotografie di film entrati nell'immaginario collettivo e strisce di fumetti popolarissimi, sculture e filmati, prime edizioni di romanzi e ri-

costruzioni di personaggi leggendari, fanno muovere la macchina del tempo dal futuro verso il passato. Richiamando alla memoria i sogni a occhi aperti di Keplero e Cyrano de Bergerac, di Marco Polo e Giovanni di Pian del Carpine, ma

anche di Giordano Bruno e di Bernard Fontenelle, che per primi osarono ipotizzare l'esistenza di altre forme di vita nell'universo.

E alla triade formata da Poe, Verne e Wells che gran parte dei sognatori di alieni si è ispirata. «La guerra dei mondi», ma anche i racconti dello scrittore americano e i romanzi del grande veggente francese, hanno lasciato un segno profondo. Al punto che nel 1939,

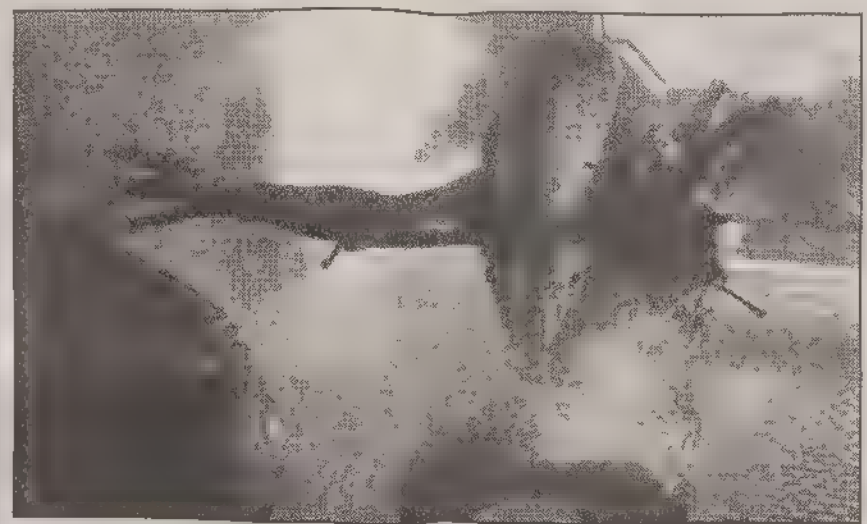
quando Orson Welles decise di sceneggiare per la radio una versione assai suggestiva de «The War of the Worlds», l'America trattenne il respiro. Convinta che ondate di astronavi marziane stessero attaccando, per davvero, la Terra.

Quasi sempre, i racconti e i film di fantascienza hanno fatto a gara nel demonizzare le creature di altri mondi. Imparata la lezione di Howard Phillips Lovecraft, che poneva tra le stelle lontane il covo di divinità spaventose e feroci, il grande schermo si è popolato presto del glaciale e polifemico messaggero alieno Klaatu di «Ultimatum alla Terra», firmato da Robert Wise; della «Cosa da un altro mondo» di Howard Hawks e Christian Nyby, riesumata molti anni più tardi da John Carpenter; di «Fluido mortale», il blob di Irwin S. Yearworth junior. E di chissà quanti altri visitatori dallo spazio, desiderati o meno, come i «baccelloni» dell'invasione degli ultracorpi di Don Siegel o il rettile da incubo ideato dall'artista svizzero H.R. Giger per «Alien» di Ridley Scott.

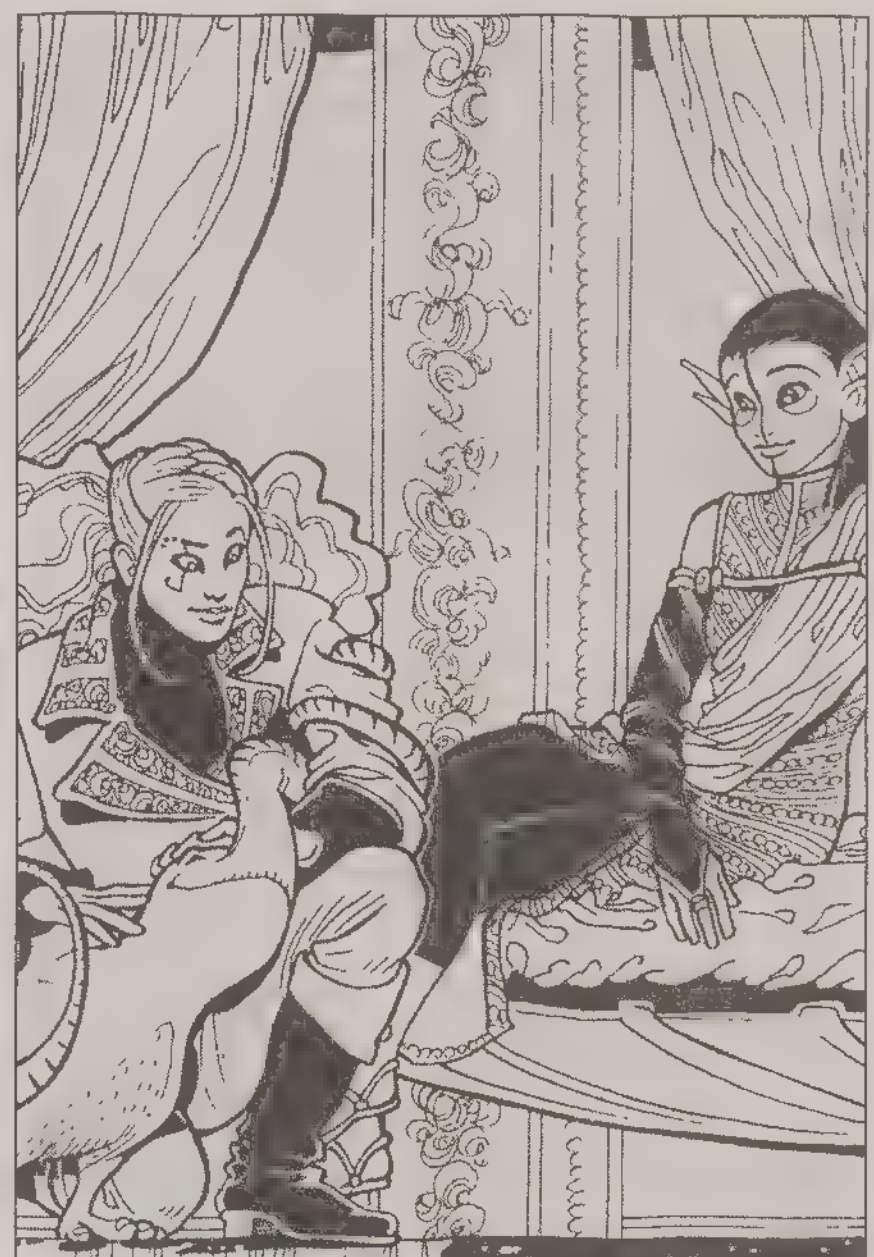
Bombe atomiche, disastri ecologici, dittature di tutti i colori, razzismi e nazionalismi dilaganti, hanno fatto tornare alla memoria di qualcuno, però, una vecchia immagine tratta da un film di Georges Méliès. Quella in cui la Luna, paciosa e indifesa, finiva per beccharsi un puntuto razzo, lanciato dai terrestri, dritto nell'occhio. E allora, sulla scia di «Cronache marziane» e «Fahrenheit 451» di Ray Bradbury, di «Andromeda» di Michael Crichton, hanno cominciato a fiorire gli alieni braccati dall'uomo. Gli extraterrestri criminalizzati, perseguitati, messi al bando, proprio come capita agli extracomunitari dei nostri giorni, hanno fatto la felicità degli spettatori «politically correct». E tra i tanti messaggeri venuti in pace dallo spazio profondo, il più amato e apprezzato è stato senza dubbio un simpatico mostriciattolo: l'E.T. creato da Carlo Rambaldi per Steven Spielberg. Una sorta di Messia laico, capace di riproporre il Verbo cristologico in forma laica.

Dallo spazio profondo, finora, non è arrivato un messaggio, uno solo, che i santoni della scienza possano definire alieno. E nonostante le ipotesi più fantasiose elaborate dai vari Peter Kolosimo, un'astronave extraterrestre fatta come Dio comanda deve ancora sbarcare sulla Terra. Eppure, smettere di fantasticare sui nostri cugini delle stelle sembra impossibile. Il nuovo personaggio a fumetti che la Sergio Bonelli Editore si prepara a lanciare, nei prossimi mesi, sulla scia dei fortunatissimi Tex, Martin Mystère, Dylan Dog, Nathan Never e soci, ovvero Gregory Hunter, si muove tra taverne galattiche e macchine per il teletrasporto. Come da copione.

Ma gli alieni, quelli veri, chi li ha visti?
Alessandro Mezzana Lona



In alto, una scultura di Victor Togliani ispirata all'alieno di Roswell; sotto, un disegno di Karel Thole. Accanto, da sinistra e in senso orario: la locandina del «Planet proibito»; una sequenza di «Alien»; un disegno di Elena Pianta per «Gregory Hunter»; una scena di «Ultimatum alla Terra».



NARRATIVA In un volume Mgs Press sei racconti dello studioso e vicesindaco di Trieste

Damiani, dolci accordi e infantili angosce

Il vicesindaco e assessore alla Cultura di Trieste, **Roberto Damiani**, titolare dell'insegnamento di Letteratura contemporanea all'Università, ha pubblicato saggi critici e ha scritto diverse sceneggiature radiofoniche nonché testi teatrali. Adesso, esordisce nella narrativa con un libro di sei racconti brevi «In nuovi dolcissimi accordi» (Mgs Press, pagg. 95, lire 18 mila).

Sono narrazioni in prima persona, dove si possono appena intuire cenni autobiografici, anche se per esplicita ammissione i testi mischiano «realtà e fantasia, memoria e invenzione, sogni e aspirazioni, pentimenti e rimpianti». Più che una raccolta organica di racconti, il libro evoca l'abbozzo di un romanzo di formazione, storia di un giovane che lascia l'Istria per compiere gli studi a Trieste vivendo a casa di parenti, in una rivisitazione a distanza di relazioni, aspirazioni, disillusioni. Il tutto amalgamato da una scrittura corposa, venata di ironia, ad ampie volute, ricca di rimandi letterari, persino con vaghi echi di sapore dannunziano in certe parti: là dove, ad esempio, il narratore imma-

gina la «plumbea incombenza del cielo», o la «gagliarda corsa degli addensamenti temporaleschi». E' uno stile che, parafrasando un'affermazione dell'io narrante, predilige «i colori decisi e vivaci, le spezie piccanti, il ritmo senza tregua».

Ma non si tratta di espedienti esornativi, di mero esercizio stilistico. Tutt'altro: la prosa è funzionale alla compensazione del dettato, altrimenti aspro e pungente, capace di improvvisare staffilate, svelatore di nascoste cattiverie. La realtà tratteggiata dall'autore con

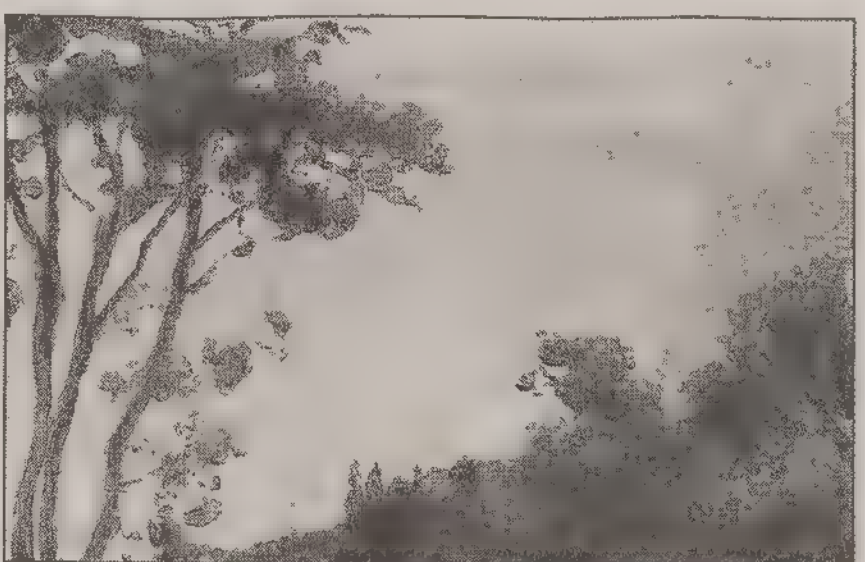
insistita eleganza formale è una realtà fatta di vuoti e di mancanze, disordine e disarmonie. C'è il ragazzo che ha avuto in regalo un coniglio con l'attesa complicata della nonna, e che quel piccolo amico sarà poi costretto a mangiare («Il coniglio», racconto-omaggio a «La gallina» di Saba); c'è il viaggiatore che, in India, osservando la cremazione di una defunta, rievoca la morte della madre, carbonizzata nell'incendio della sua casa, meditando su un affetto bruciato già molto tempo prima («Di quella pira»); e poi ci sono i tradimenti di una moglie («Alla

rosa dei venti finisce»), le assenze di un padre («Il mistero per lui»), sentimenti inseguiti e perduti («Bugiardi ardori»).

Lo sfondo delle narrazioni rimane la città di confine, territorio frammentato con la sua storia altrettanto tormentata, «città dalle aspre seduzioni e dalle infantili angosce» che «non sa vivere in pace con il suo presente». E come questa città anche il narratore si muove fra aspre seduzioni e infantili angosce, alla ricerca non di consolazione, ma di una salvezza ricompositiva: quel mettere in ordine mondi scompaginati che è prerogativa - certo non esclusiva - della scrittura.

Damiani narratore, «attore smaltizzato», sebbene mai a sufficienza, non si tira indietro di fronte ai «cinici capricci della storia», sia essa individuale o collettiva. E con la consapevolezza di chi conosce le trappole ma anche le opportunità dell'«eccitata impotenza della penna» quando aspira ad aprire «spiragli d'essenzialità sull'universo», cerca ancora una volta di trovare nella pieghe della vita di ogni giorno quegli impossibili, «nuovi dolcissimi accordi».

Pietro Spirito



L'immagine di copertina di «In nuovi dolcissimi accordi».

POESIA Un nuovo libro per lo scrittore e saggista fiorentino, pubblicato da Crocetti

«Per more» di Ramat: versi tutti da scoprire

È raro che un libro, di questi tempi, abbia il coraggio di presentarsi con la copertina bianca, una grafica essenziale, un titolo ambiguo, senza curriculum dell'autore, senza introduzione di un critico più o meno noto, e che per di più sia un libro di poesia: così è, invece, «Per more» di **Silvio Ramat** (Crocetti Editore, lire 28 mila). Il poeta e studioso fiorentino, tra l'altro professore ordinario di Letteratura italiana moderna e contemporanea all'Università di Padova, è per fortuna uno dei poeti più importanti del secondo Novecento italiano: lo riconosciamo immediatamente e ricordiamo perfettamente il suo esordio nel 1959 con «Le feste di una città».

Il titolo ci riporta immediatamente nel tumultuoso periodo in cui la crisi del neorealismo, con le sue istanze di impegno ideologico, aveva lasciato lo spazio sgombero per ogni altro progetto di rinnovamento poetico. Ramat non si era allineato con le provocazioni antiletterarie delle avanguardie che volevano operare in perenne anarchia con la realtà della lingua, delle istituzioni e della propria coscienza, e aveva scelto di recuperare una dimensione da lui ampiamente indagata come studioso, quella ermetica particolarmente viva nella cultura fiorentina. Prende, dunque, una strada tutta sua, attraverso una versificazione lirica attenta a tradurre in poesia il mondo e le emozioni di tipo intimistico o diaristico. Raccolta dopo raccolta, acquistano visibilità i suoi temi, legati ai luoghi natali, alla sua città, alla storia, ma sempre puri di riferimenti alla concretezza reale degli eventi.

La verifica letteraria, filtrata lungo una tradizione che va dal Petrarca a Montale, è stata dunque costantemente improntata allo sforzo di eliminare dal testo tutte le impurità della realtà storica, per dar corpo, piuttosto, a forme fluide di visioni oniriche, di immagini di spostamenti, di

sguardi stupiti su spazi geografici e dell'anima. In quest'ultima raccolta si rafforza un'altra componente tipica della sua poesia, e cioè un'ironia fantastica che gli permette di muoversi su più registri espressivi. Il titolo di un'intera sezione è «La parola ironia», per spiegare la quale l'autore spende una delle pochissime note al testo: «In inglese iron significa ferro», è cioè silenziosa e lenta «una lucertola che si morde la coda, poi torna / lineare, in un attimo si mura / in questa fiala di polvere dura / che io stesso divento».

Ed è infatti solo nelle note, tredici in tutto, che Silvio Ramat ricorda i suoi rapporti non solo con i maestri, con Ungaretti, Leopardi, Campana, Sinigaglia, Bonsanti, ma anche con il fratello, la sorella, il padre, la madre, gli amici, la vita, i luoghi e le storie che lo hanno colpito. Con mezzi espressivi sempre più consapevoli, ritorna sui suoi temi consueti ora resi tuttavia ancor più asciutti ed essenziali, scanditi in sei stazioni che segnano l'itinerario della memoria dall'alba («Limbi e colleghi») al tramonto («Questo sì che è un tramonto»), per fermarsi in una condizione sospesa («Sognare forse dormire»), che è quella della poesia.

Le poesie di «Per more» sono state scritte, per la maggior parte, nell'ultimo decennio, e ci consegnano un messaggio straordinario: «Ma chi può mai ridurre / a epigramma un romanzo? La memoria / presto va sopra le righe, sospinta / da quel genio al cui fondo sospirano / spighe non soffocate dalla neve».

Il libro tipograficamente privo di lusinghe e di richiami a ciò che è stato forse vuole dire semplicemente che si tratta di un libro di poesia, quella che Silvio Ramat vuole rimanga estranea ai miti chiasosi e caduchi nel nostro tempo.

Cristina Benussi



Giacomo Leopardi

CINEMA Morto a 78 anni, stroncato da un male incurabile, l'attore americano di «Tutti gli uomini del Presidente»

Jason Robards, antidivo da Oscar

In «Magnolia», premiato a Berlino, interpretava il padre morente di Tom Cruise

Madonna sarà protagonista del prossimo film del marito

LONDRA Madonna sarà l'interprete protagonista del prossimo film di Guy Ritchie, il regista britannico con il quale la famosa pop star americana si è sposata venerdì scorso in un castello scozzese. Secondo quanto ha riferito ieri il tabloid «The Mirror», la pellicola si intitolerà «The Mole» (La talpa). Madonna farà la parte di una ragazza americana che arriva a Londra e si trova invasiata nel sottobosco criminale dove una banda sta disperatamente cercando di smascherare un informatore della polizia infiltrato. La sceneggiatura è già finita e il casting è quasi completo, ha detto una fonte della produzione a «The Mirror».

Dopo la sontuosa cerimonia nel castello nelle Highlands, Madonna e il regista di «Lock, Stock and Two Smoking Barrels» stanno trascorrendo la luna di miele nella megavilla di Sting nel Wiltshire.

WASHINGTON L'attore Jason Robards, 78 anni, è morto all'ospedale Bridgeport (Connecticut) stroncato da un male incurabile. Attore di teatro e di cinema, nella sua carriera aveva vinto due premi Oscar come miglior interprete non protagonista: nel 1976 per «Tutti gli uomini del Presidente» e nel '77 per «Julia».

Robards è uno di quei nomi cui il grande pubblico fa fatica ad associare rapidamente un volto, ma anche uno di quegli attori solidi, antidivi per vocazione, che hanno contribuito a fare grande il cinema americano. E, forse non a caso, i due Oscar vinti da Jason Robards in 40 anni di carriera e 50 film sono stati entrambi per un ruolo da non protagonista.

Nato il 22 luglio del 1922 a Chicago, Robards arrivò al cinema relativamente tardi, nel 1958 («Il viaggio» di Anatole Litvak). Prima era stato in marina (tra i sopravvissuti a Pearl Harbour), aveva fatto il «taxi driver» a New York e aveva esordito in teatro. Dopo alcuni film di diversa natura e buona qualità (da «Il lungo viaggio verso la notte» di Sidney Lumet a «Tenera è la notte» di Henry King, il cinema trova per Robards il genere che sembra più indicato: il western. Arrivano «Posta grossa a Dodge City» (1966), «C'era una volta il West» (1968), nel



Jason Robards nel 1989.

quale Sergio Leone ritaglia per lui il ruolo del bizzarro bandito Cheyenne, «La ballata di Cable Hogue» (1970) di Sam Peckinpah.

Ma a riprova del talento completo dell'attore, cui il cinema non ha mai voluto regalare un ruolo da protagonista, i riconoscimenti vennero da due film che nulla hanno a che vedere col western, girati dopo «Pat Garrett e Billy the Kid» e dopo un pauroso incidente d'auto che lo tenne fermo un anno: «Tutti gli uomini del Presidente» (1976) di Alan Pakula, in cui era il direttore del «Washington Post», e «Julia» (1977) di Fred Zinneman.

Robards per Hollywood, nonostante la sua assenza da ogni appuntamento divistico e dalle pagine dei magazine rosa, non è certo uno sconosciuto: anche il cinema americano più giovane si ricorda di lui. Jonathan Demme lo chiama per «Philadelphia» (1993) nel ruolo dell'avvocato cinico che espelle Tom Hanks malato di Aids e il giovanissimo Thomas Anderson gli regala la parte del ricco magnate morente intorno a cui ruota tutta la storia di «Magnolia», il film fluviale che vinse a Berlino l'anno scorso.

Nella sua vita anche quattro matrimoni, il più famoso dei quali con Lauren Bacall, ex di Humphrey Bogart.

ATTORI



McDowell-Quaid fanno coppia

HOLLYWOOD Andie McDowell e Dennis Quaid, entrambi reduci da matrimoni falliti, sono la nuova coppia del momento a Hollywood. L'attrice e modella (nella foto) ha lasciato il marito dopo anni di matrimonio, pur senza rivelare i motivi della rottura, mentre Quaid è stato «mollato» dalla moglie Meg Ryan, che è fuggita tra le braccia del «gladiatore» Russell Crowe.

MUSICA Prostitute e gay vogliono aggiudicarsi la chitarra del cantautore genovese

De Andrè, un cimelio per gli ultimi

GENOVA Le prostitute di via del Campo e dintorni, i vecchi gay del centro storico genovese, ma anche i tanti negozianti della zona. Moltissima gente comune, accomunata soltanto dal grande amore - e dalla nostalgia - per un artista che ci ha lasciato troppo presto.

In somma, partecipano davvero tutti alla colletta per aggiudicarsi la chitarra di Fabrizio De Andrè all'asta benefica organizzata via internet. Il mondo che il grande cantautore genovese amava raccontare con affetto, senza disprezzo o commiserazione, è ormai mobilitato. La sua Genova, la Genova della sua giovinezza ch'era sempre rimasta nel suo cuore, anche quando aveva trasferito le sue «residenze ufficiali» in Sardegna e a Milano, dimostra

così di non aver assolutamente dimenticato uno dei suoi figli migliori.

E il negozio di dischi di Gianni Tassio, una sorta di museo alla memoria di Fabrizio, che ha sede proprio in via del Campo, il luogo dove sconosciuti ammirato-

patici vecchi gay - racconta Gianni Tassio - che non si arrendono all'idea che la chitarra di Fabrizio finisca chissà dove. Fabrizio ha parlato di loro in «Princesa», una delle canzoni dell'ultimo album «Anime salve»: a loro è piaciuta tantissimo.

Il prezzo della chitarra di De Andrè è destinato, dunque, a salire rapidamente: i collegamenti al sito dell'asta sono stati finora oltre cinquemila.

Un professionista genovese, sembra un avvocato, avrebbe offerto quaranta milioni di lire per aggiudicarsela.

E ora anche il Comune di Genova ha deciso di scendere in campo: l'assessore al commercio Mario Tullio pare abbia trovato alcuni sponsor e domani, in una conferenza stampa, annuncerà il suo rilancio.

«Vengono qui certi sim-
ri, abitanti del centro storico, omosessuali e lucciole tra questi, portano i loro contributi: ciascuno secondo le proprie possibilità, chi cinquantamila lire, chi cento o duecentomila.



Il cantautore Fabrizio De Andrè con la sua chitarra.

Conferma del bibliografo
Almeno due inediti
di Emilio Salgari

VERONA Sono almeno due gli inediti di Emilio Salgari dei quali non vi sono più tracce, ma di entrambi, «Il Leone di Transvaal» e «La Perla di Labuan», gli studiosi salgariani hanno sempre avuto conoscenza. Lo ha affermato il maggior bibliografo di Salgari, il parmense Vittorio Sarti, commentando la notizia della presunta scoperta da parte del bibliotecario veronese Claudio Gallo dell'esistenza de «Il Leone di Transvaal», che l'autore veronese aveva scritto nel 1906 consegnandolo al proprio editore, Antonio Donath, che però non lo pubblicò.

Del «Leone di Transvaal», romanzo ispirato alla guerra combattuta dai Boeri in Sudafrica, gli studiosi - ha sostenuto Sarti - «sono a conoscenza da parecchi anni». Ma per questo, così come per la «Perla di Labuan», andato pure perduto si parla sia nella bibliografia salgariana di Arpino e Antonetto (Rizzoli 1982), sia in quella di Silvino Gonzato (Neri Pozza '96). Sarti è invece in procinto di pubblicare un nuovo «dizionario dei personaggi salgariani», che passa in rassegna tutti gli attori dell'epopea del grande scrittore di romanzi d'avventura.

Il regista in veste di attore
Godard diretto
dalla compagna

PARIGI Il regista Jean-Luc Godard torna al cinema in veste d'attore, in «Après la réconciliation» diretto dalla compagna Anne-Marie Mieville, che per la prima volta lo affianca sul grande schermo, in un film che è dichiaratamente l'elogio della parola.

Godard, che è comparso brevemente in alcuni suoi film, ha interpretato nel 1997 un altro film della compagna, «Nous sommes tous encore là». È stato lui ad insistere per poter recitare in «Après la réconciliation», appena uscito nelle sale francesi.

«Avevo pensato a Pierre Richard, a Marcel Maréchal - ha detto il regista, - non volevo Jean-Luc perché temevo mi si accusasse di usarlo come carta pubblicitaria. Ma non ho trovato nessuno che come lui fosse così congeniale al mio testo».

L'elogio della parola si svolge attraverso le conversazioni di quattro persone, due uomini e due donne (oltre alla coppia Godard-Mieville, ci sono Claude Perron e Jacques Spiesser).

PRIME VISIONI

«Autumn in New York» della cinese Joan Chen con Richard Gere e Winona Ryder

Nuova, raffinata «Love story»

AUTUMN IN NEW YORK

Regia di Joan Chen.
Interpreti: Richard Gere, Winona Ryder, Anthony LaPaglia, Usa, 2000.

Le operazioni di recupero dei modelli classici del cinema americano sono uno dei punti di forza di molte produzioni orientali.

Ci voleva, così, una regista proveniente dalla «new wave» del cinema cinese per provare a resuscitare il dramma sentimentale stile «Love Story». Joan Chen, già nota in patria e negli Usa come attrice (tra i film di cui è stata interprete, anche «L'ultimo imperatore») ha deciso di posare il proprio sguardo su New York e sugli ambienti dell'alta società, con la raffinatezza di un autore di stampe giapponesi o di «haiku».

Richard Gere, che di budismo e di zen ne sa più di qualcosa, si è calato nella parte del ristoratore dongiovanni Will Keane, impen-

tente anche alle soglie dei cinquanta, il quale usa dare il «la» alle proprie relazioni amorose mettendo subito le mani avanti e proclamando l'ineluttabilità della fine dei rapporti. Ma questa volta si trova di fronte la giovane e intrigante Charlotte (Winona Ryder, ormai definitiva-

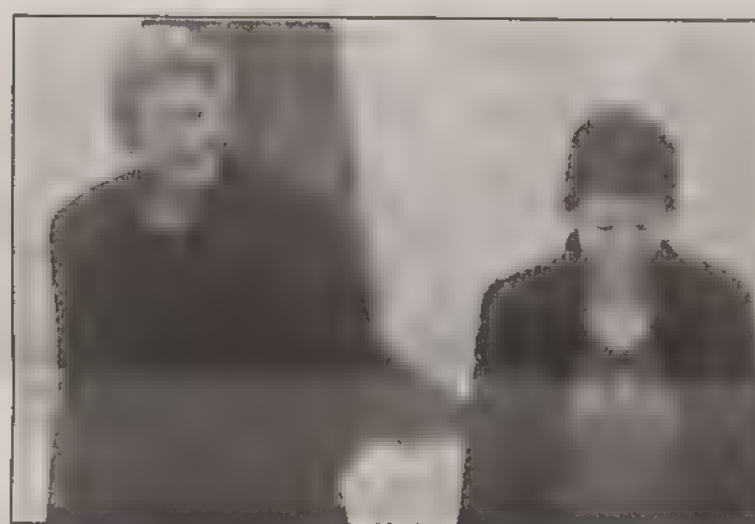
tradimenti, per i tentativi disperati da parte di Will di trovare un chirurgo disposto a operare Charlotte così come per sistemare i conti col passato e ripristinare il legame con la figlia già adulta.

«Autumn in New York» (ma era poi così difficile tradurre il film in italiano?) è una storia d'amore e di morte costruita per quadri e immagini eleganti e suggestive.

Poche parole, dialoghi essenziali e rarefatti, qualche sprazzo di poesia. E poi la grazia di Winona Ryder, che a tratti riesce a evocare la bellezza e il fascino dell'indimenticabile Audrey Hepburn. Non

regge invece il paragone con i grandi del passato Richard Gere, che alle donne piacerà pure molto, ma in Italia è ormai segnato indelebilmente da quell'insopportabile immagine pubblicitaria che lo associa a una marca di cioccolatini.

Daniele Terzoli



Richard Gere e Winona Ryder in una scena del film.

“Concerto inaugurale”

Orchestra Sinfonica del Friuli Venezia Giulia



Direttore Ezio Rojatti
Soprano Michelle Breedt

Il concerto inaugurale dell'Orchestra Sinfonica del Friuli Venezia Giulia, un affascinante programma in una grande interpretazione, registrata con la tecnica «True 20 bit» nella famosa qualità «Real Sound».

In edicola da
MARTEDÌ 2 GENNAIO

a sole 7.500 + 1.500 IL PICCOLO

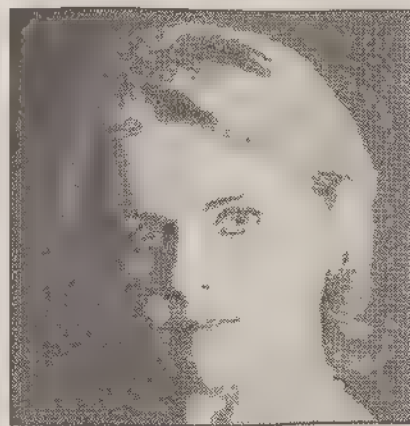
MUSICA Molti appuntamenti, a Trieste e negli altri centri della regione, per festeggiare il passaggio di calendario

Notti di note, di fine e inizio anno

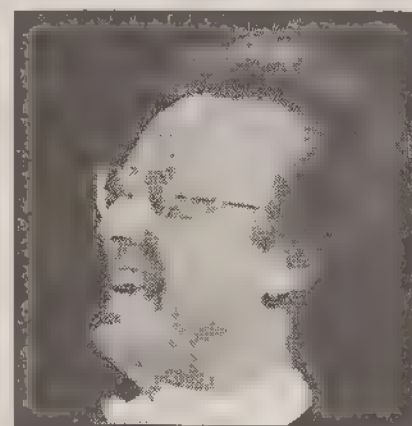
Fra i concerti, quello dell'orchestra del Teatro Verdi, anche a Budapest

TRIESTE Archivate le fatiche natalizie, già si profila all'orizzonte la nuova emergenza di ogni fine anno. Stiamo parlando ovviamente della notte di San Silvestro, con tutti gli annessi e connessi a base di cene, cenoni, veglioni, balli e danze e cotillon. Ma c'è da sempre anche l'aspetto per così dire «culturale» della festa, che ogni anno propone concerti a volte anche di qualità.

Vediamo allora quali sono gli appuntamenti più importanti di questo fine e inizio anno. Si comincia già sabato, alle 20.30, alla Sala Tripcovich, a Trieste, quando si terrà il Concerto di fine anno con l'Orchestra sinfonica del Friuli-Venezia



Da sinistra, Anna Maria Dell'Oste, l'orchestra del Teatro Verdi e il direttore della Sinfonica regionale, Ezio Rojatti



Giulia, diretta da Ezio Rojatti, con il soprano Francesca Scaini.

Il concerto verrà poi replicato domenica alle 18.30 al Teatro Nuovo di Udine, dove lunedì alle 18 è in programma il Concerto di Capodanno dell'Associazione

Industriali, sempre con l'Orchestra sinfonica.

Domenica 31 alle 18, al Teatro Verdi, a Trieste, è in programma il Concerto di fine anno con l'Orchestra del Teatro Verdi diretta da Stefano Ranzani, con il soprano udinese Annamaria

Dell'Oste e il mezzosoprano goriziano Romina Basso.

Il concerto verrà portato il giorno dopo, lunedì primo gennaio alle 19, a Budapest, nella sede dell'Istituto italiano di cultura, diretto da Giorgio Pressburger. In programma, una ricca

antologia dell'opera italiana dell'Ottocento, con un finale che rievoca l'immaginario musicale di Nino Rota per i capolavori cinematografici di Fellini e di Visconti.

Sempre domenica alle 16, all'Auditorium Concor-

dia di Pordenone, è in programma il Concerto di fine anno con l'Orchestra filarmonica rumena Paul Constantinescu di Ploiesti, diretta da Ovidiu Balan, con la violinista Baiba Skride, il soprano Silvia Martinelli e il tenore Daniele Gaspari.

L'orchestra rumena terrà il suo Concerto di fine anno anche a Gorizia, all'Auditorium di via Roma, sabato alle 17.30 e alle 20.30.

E siamo a lunedì primo gennaio alle 18, alla Sala Tripcovich, a Trieste, quando si terrà il consueto Concerto di Capodanno con la Civica orchestra di fiati Giuseppe Verdi. Il programma prevede musiche di Shostakovich, Cesarini, Rota, Williams e Gershwin.

CONCERTO Il 7 gennaio alla Tripcovich

Si va dal valzer fino allo swing

TRIESTE Si terrà il 7 gennaio, alle 17.30, alla Sala Tripcovich, il concerto «Dal valzer allo swing» appuntamento ormai tradizionale con l'Orchestra da camera del Friuli-Venezia Giulia diretta dal maestro Romolo Gessi. Il repertorio, particolarmente accattivante, andrà dalle più tradizionali partiture viennesi - i valzer e le splendide, vivacissime polke di Strauss, e le più celebri e sognanti melodie d'operetta - all'intramontabile fascino dei grandi compositori americani del Novecento: Glenn Miller, Cole Porter, George Gershwin, fino al musical di Bernstein «West Side Story». Protagonisti del concerto - oltre l'orchestra di Gessi - il soprano triestino Manuela Kriscak, il mezzosoprano Simonetta Cavalli e il baritone Fulvio Massa.

Il Teatro Stabile del Friuli-Venezia Giulia rende noto inoltre che lo spettacolo «Tributo a George Gershwin - Un'american a Parigi», sospeso a causa di un problema di salute del protagonista Christian De Sica, andrà in scena alla Sala Tripcovich dal 24 al 30 aprile 2001. I biglietti già acquistati per le repliche dello spettacolo ad aprile. Fondamentale dunque conservare i biglietti già acquistati (che restano validi) e anche le prenotazioni dei posti: coloro che desiderassero invece ottenere il rimborso del biglietto, sono invitati a rivolgersi alla biglietteria presso cui hanno effettuato l'acquisto entro il 19 gennaio 2001.

Successo della rassegna

Undicimila persone per Spirituals 2000

UDINE Circa undicimila persone hanno assistito agli spettacoli proposti, nell'arco di due settimane, in vari centri del Friuli-Venezia Giulia nell'ambito della prima edizione di «Spirituals 2000 - Le voci dell'anima». Nell'iniziativa, un vero e proprio viaggio alla scoperta e riscoperta di tradizioni musicali diverse ma accomunate da un'intensa spiritualità, sono stati coinvolti - si ricorda in una nota degli organizzatori - i più noti testimonial internazionali dei canti religiosi e di lode. L'ultimo appuntamento è stato a Martignacco con le «New Orleans Spirituals», lo storico gruppo fondato nel 1956 da Ruby Ray, che il primo gennaio sarà protagonista della Messa-concerto televisiva dal Duomo di Orvieto.

La manifestazione «Spirituals 2000» è servita anche a raccogliere 13 milioni di lire in favore del progetto «Flying Doctors» promosso dall'Amref, la Fondazione africana per la medicina e la ricerca impegnata da anni anche in Italia per la sensibilizzazione su questi temi.

RASSEGNA Incontro sul teatro in vernacolo a margine del Festival Ave Ninchi

Il dialetto, una vera ricchezza

TRIESTE Come manifestazione collaterale al Festival «Ave Ninchi» si è svolto al Miela, nell'ambito del «Salotto Giotto», un incontro fra autori, registi e appassionati sul tema «Il teatro in dialetto oggi». Hanno preso parte al dibattito, fra gli altri, Claudio Grisancich, Nereo Zeper, Gianfranco Gabrielli, Ruggero Winter, Alexej Pregare, Fabio Miotti (Teatro di Gradisca), Tullio Svetini (Grado Teatro), Fabio Pavetto, Bruno Capelletti, Nereo e Giuliano Zannier.

Premesso che il teatro triestino in dialetto, oggi, ha un vasto seguito di pubblico che gli dimostra notevole affezione, c'è però mancanza di testi e di nuovi autori capaci di creare anche una vera e propria «scrittura dialettale» che si imponga artisticamente. Le nostre opere teatrali, anche più valide, rimangono per lo più confinate nell'ambito cittadino e sono difficilmente esportabili in altre

regioni italiane.

Diverso può essere il discorso per la lingua friulana che viene vissuta come un'identità culturale e si pone il problema di una koinè da realizzare fra le varie parlate locali. A Grado, invece, si è cercato in questi

per un fenomeno comune che riguarda tutti i dialetti in genere e la funzione del teatro può diventare importante proprio per mantenere vivo e impedire l'estinzione. Le compagnie amatoriali che operano attualmente, si trovano di fronte al problema di allestire ogni anno un certo numero di commedie nuove, producendo testi originali o riscrivendo qualche classico opportunamente adattato all'ambiente triestino. Entrambe le vie possono essere valide purché si rispettino lo spirito di «triestinità» che, come diceva Stelio Mattioni, dovrebbe essere la caratteristica di questo teatro.

Allo scrittore, che è stato per anni presidente dell'Armonia, è stato poi dedicata una lettura teatralizzata di testi, in parte anche tradotti in dialetto, nell'ambito del progetto «Stelio Mattioni da un secolo all'altro», curato da Giuliano Zannier.

Liliana Bamboschek



Stelio Mattioni: un progetto su di lui a Trieste

anni di «inventare» un teatro nel dialetto locale, riproponendo testi classici (da Ruzante in poi) o sceneggiando lavori nelle antiche calli cittadine con personaggi del popolo.

A Trieste negli ultimi anni il dialetto si è impoverito

Coslop, semplice e sensibile cantore della gente umile

TRIESTE Al festival «Ave Ninchi» è la volta del dialetto trentino con un'originale teatralizzazione di testi poetici di Giovanni Coslop, dal titolo «Se leva el sol», proposta al Miela dalla «Compagnia di Lizzana» di Rovereto (Trento). Una figura molto popolare quella di Coslop, uomo semplice e illetterato ma sensibile cantore della gente umile, testimone della società fra '800 e '900 nei suoi rivolgimenti e conflitti etnici e politici. Dai versi discorsivi e melodici di questo singolare poeta di Rovereto, a cui le canzoni popolari fanno da contrappunto, nasce una serie di quadretti d'epoca efficaci, interpretati con bel garbo da un gruppo di bravi attori. E siamo anche in grado di approfondire le affinità ideologiche che legavano, a quel tempo, Trento e Trieste attraverso le parole di un irredentista, amico di Cesare Battisti. Un significativo esempio furono le manifestazioni per chiedere all'Austria un'università italiana, non a Trento e neppure a Rovereto ma col motto... «A Trieste o nulla».

Un altro aspetto vivace e veritiero di vita quotidiana alla fine dell'Ottocento ci viene da una galleria di tipi e macchiette che popolavano le vie cittadine, anche questi simili a personaggi triestini. C'erano le serve, le venditrici al mercato, l'arrotino che veniva col suo carrettino e tutti gli amesi del mestiere a offrire i suoi servizi, e il venditore ambulante di pentole che scendeva dalla Valsugana intonando la «canzon del pignatol». In città s'incontravano sartorelle e altre ragazze da marito, belle ma povere, e su tutto dominava la miseria con un'infinita schiera di «pitochi», verso i quali il poeta dimostrava tutta la sua simpatia umana, sapendo di appartenere anche lui alla vasta schiera degli umili.

Eppure su questo quadro di grandi disuguaglianze sociali prevale un'energia positiva e vibra un forte senso vitalistico, sottolineato anche dagli allegri motivi popolari che si alternano in modo spumeggiante ai versi di un poeta spontaneo, ricco di passioni e ideali, scomparso quando aveva appena trentadue anni.

I.b.

APPUNTAMENTI

Per le vie degli «Ulissidi» con Giraldo e Zacchigna

TRIESTE Oggi alle 18, al Tergesteo, per «Le vie del caffè», Adriano Giraldo e Maurizio Zacchigna (nella foto in alto) presentano «Gli Ulissidi».

Domani alle 20.30, al Teatro Miela, per il Festival Ave Ninchi, la compagnia Quei de Scala Santa presenta «Taped e savonete».

Domani alle 11.10 e alle 20, e sabato alle 11.10, su Radio Punto Zero, «L'impiccione viaggiatore» di Andro Merku intervista Dario Vergassola (nella foto al centro) e Skardy del Pitura Freska.

Sabato 6 gennaio alle 22, all'Hip Hop, serata con i Bandomat.

Dal 9 al 18 gennaio alla Sala Tripcovich per la stagione dello stabile regionale il Teatro di Genova propone «Il Tartufo» di Molière con Eros Pagni, Lello Arena, Stefano Lescovelli e Daniela Giordano.

Dal 19 al 28 gennaio al Teatro Tripcovich per la stagione della Contrada, va in scena «Delirio di un povero vecchio» di e con Paolo Villaggio.

Venerdì 19 gennaio alle 21, al PalaTrieste, concerto di Gianni Morandi.

Sabato 20 gennaio alle 22, all'Hip Hop, serata con gli inglesi Smith & Mighty.

Dal 23 al 28 gennaio alla Sala Tripcovich per la stagione dello stabile regionale va in scena «L'avaro» di Molière con Alessandro Haber e Simona Marchini. Regia di Jerome Savary.

Venerdì 26 gennaio alle 22, all'Hip Hop, serata punk-rock con Derozer e Meit (sabato 27 Bandomat).

GORIZIA Sabato alle 20.30, all'Auditorium, Concerto di fine anno con la Filarmonica di Ploiesti (Romania), diretta da Ovidiu Balan. Solisti Laura Plahuta soprano e Daniele Gaspari tenore.

Venerdì 12 gennaio, alle 20.30, per i Concerti della Sera dell'associazione Lipizer, il pianista Giovanni Bellucci proporrà una serata su «L'Opera di Bellini e Verdi secondo Liszt e Thalberg».

Domenica 14 gennaio, alle 17.30, per i Concerti della Domenica, organizzati dall'associazione Lipizer, è in programma un omaggio a Piazzolla con Roberto Daris fisarmonica, Tullio Zorzet violoncello, Leonardo Palmigiani basso, Piero Cozzi sax alto e baritono, Giovanni Maier contrabbasso e Umberto T. Gandhi percussioni.

UDINE Lunedì primo gennaio alle 18, al Teatro Nuovo, Concerto di Capodanno offerto dall'Associazione Industriali, con l'Orchestra sinfonica del Friuli-Venezia Giulia.

PORDENONE Domenica 21 gennaio alle 21, al palasport, concerto di Gianni Morandi.

MANIAGO Il 29 gennaio alle 20.30, al Teatro Verdi, va in scena l'«Antigone», con Gabriele Ferzetti e Daniela Giovannetti (nella foto in basso), regia di Furio Bordon.

VENETO Domani alle 21.30, al Teatro Tenda di Conegliano, per «Natale 2000», concerto di Goran Bregovic. Informazioni allo 041-940200.



IL GRANDE CINEMA DI NATALE

ALDO, GIOVANNI E GIACOMO

IL TOP DEL DIVERTIMENTO!

“Chiedimi se sono felice.”

1000 E UNA RISATA!

BODY GUARDS

GUARDIE DEL CORPO

www.bodyguards.it

NUOVI SUPER ACCESSORIATI

POKEMON

IN UN'AVVENTURA MOZZAFIATO

DAI DISNEY

DINOSAURI

UN DIVERTENTISSIMO FILM DI V. SALEMME

A RUOTA LIBERA

con SABRINA FERRILLI, MASSIMO CECCHERINI, MANUELA ARCURI

IL FILM PIÙ TERRIFICANTE DI TUTTI I TEMPI

GRINCH

IL FILM PIÙ TERRIFICANTE DI TUTTI I TEMPI

SUPER 16.15-18.10-20.05-22

NAZIONALE 20.30-22.30

DAL REGISTA DE IL SESTO SENSO

BRUCE WILLIS, SAMUEL L. JACKSON

PARCHEGGIO AL PARK SI DI FORO ULPIANO (FERIALI 18-01 FESTIVI 15-01) LA SOSTA PER 3 ORE TI COSTA SOLO L. 2.500 € ALLA CASSA DEL NAZIONALE CI SONO LE T-SHIRT DEI FILMS E I CALENDARI 2001

TEATRI E CINEMA

TRIESTE

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Concerto di fine millennio. Domenica 31 dicembre 2000, ore 18, Teatro Verdi. Orchestra del Teatro Verdi. Direttore Stefano Ranzani. Continua la vendita dei biglietti: a Trieste presso la biglietteria del Teatro Verdi, 9-12 16-19. A Udine presso Acad, via Faedis 30 - 0432/470918. Ticket online: www.teatroverdi-trieste.com. Lo spettacolo termina alle ore 19.55 circa.

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». STAGIONE LIRICA E DI BALLETTO 2000-2001. Concerto straordinario (fuori abbonamento) - Messa da requiem di Giuseppe Verdi. Sabato 27 gennaio 2001, ore 20.30, e domenica 28 gennaio 2001 ore 18, Teatro Verdi, con-

tinua la vendita dei biglietti: a Trieste presso la biglietteria del Teatro Verdi, orario 9-12 16-19. A Udine presso Acad via Faedis, 30 - 0432/470918. Ticket online: www.teatroverdi-trieste.com.

ORCHESTRA SINFONICA DEL FRIULI VENEZIA GIULIA. Direttore Ezio Rojatti, soprano Francesca Scaini, sabato 30 dicembre ore 20.30, Trieste, Sala Tripcovich. Musica di Verdi, Brahms, Strauss. Informazioni: 800-554040.

TEATRO STABILE SLOVENO. Casa di cultura. Via Petronio 4. Oggi alle ore 20.30 per il turno di abbonamento E replica del cabaret di Boris Kopal «Allegro... ma non troppo». Replica per il turno di abbonamento T (spettacolo con sottotitoli in italiano): sabato 30 dicembre alle ore 20.30.

1.a VISIONE

AMBASCIATORI. 15.15, 17.18.50, 20.40, 22.30: «Chiedimi se sono felice» con Aldo, Giovanni e Giacomo. Il top del divertimento!

ARISTON. APPLAUSI. Ore 16.30, 18.25, 20.20, 22.15: «Criminali da strapazzo» di Woody Allen, con Hugh Grant, Woody Allen, Tracey Ullman. Dalla Mostra di Venezia la bomba comica dell'anno.

SALA AZZURRA. Ore 15, 16.15 «Principi e principesse». Il nuovo film dell'autore di «Kirikù e la strega Karabà». Ingresso L. 7.000.

SALA AZZURRA. Ore 17.50, 19.55, 22: «Bread and roses» di Ken Loach. Selezione ufficiale Cannes 2000.

EXCELSIOR. Ore 15, 17.25, 19.50, 22.15: «Le verità nascoste» di Robert Zemeckis, con

Harrison Ford e Michelle Pfeiffer.

GIOTTO 1. 16.15, 18.15, 20.15, 22.15: «Autumn in New York» con Richard Gere e Winona Ryder. Una love story indimenticabile!

GIOTTO 2. 16.30, 18.20, 20.10, 22: «Body guards». Incredibilmente comico! Con De Sica, Boldi, Salvi, Anna Falchi, Megan Gale, Cindy Crawford e Victoria Silvstedt.

MIGNON. Solo per adulti. 16 ult. 22: «Ninfomania no stop». Domani: «Pruriti erotici della mia segretaria».

NAZIONALE 1. 15, 16.45, 18.30: «Pokémon 2».

NAZIONALE 1. 20.30 e 22.30: «Unbreakable» (Il predestinato) con Bruce Willis. Dal regista de «Il 6.o senso».

NAZIONALE 2. 14.50, 16.10, 17.35, 19: Dalla Disney: «Dinosauri».

NAZIONALE 2. 20.30 e 22.15: «A ruota libera». Il divertentissimo film di V. Salemme con Sabrina Ferilli, Massimo Cecchini e Manuela Arcuri.

NAZIONALE 3. Solo alle 15.30: «Il Grinch» con Jim Carrey.

NAZIONALE 3. 17.20, 19.40, 22: «L'esorcista». Edizione integrale del film più terrificante di tutti i tempi.

NAZIONALE 4. 15.15, 17, 18.45, 20.30, 22.15: «Galline in fuga». Per salvare le «penn» vi travolgeranno dalle risate!

SUPER. 16.15, 18.10, 20.05, 22: «Unbreakable» (Il predestinato) con Bruce Willis. Dal regista de «Il sesto senso».

2.a VISIONE

ALCIONE FICE. 18, 20, 22: «Himalaya - L'infanzia di un capo» di Eric Valli.

CAPITOL. 16.30, 18.20, 20.15, 22.10: «Charlie's Angels» con

C. Diaz. Domani: «Scary movie».

MONFALCONE

TEATRO COMUNALE. STAGIONE DI PROSA 2000/2001: Mercoledì 3, giovedì 4 gennaio p.v. ore 20.45: «Ridere e sorridere».

Gene Gnocchi in «La responsabilità civile dei bidelli nel periodo estivo». Biglietti alla Cassa del Teatro (ore 17-19).

EXCELSIOR. 15.30, 17.45, 20, 22.15: «Chiedimi se sono felice», con Aldo, Giovanni e Giacomo.

CERVIGNANO

TEATRO P.P. PASOLINI. (Placido Rizzotto) di Pasquale Scimeca. Ore 17.30, 19.30, 21.30. Ingresso lire 9.000.

CORMONS

CINEMA COMUNALE. Dal 22 al

28 dic.: «Pokémon 2» alle 16 e 18 (per i bimbi in omaggio popo-

«L'esorcista» alle 20 e 22.15 (int. 10.000; rid. 8000).

UDINE

TEATRO NUOVO G. DA UDINE. Stagione 2000/2001. Dal 2 al 7 gennaio 2001 ore 20.45: «The Blue Room», libero adattamento di David Hare da «Il girotondo» di A. Schnitzler con Nancy Brilli e Alessio Di Clemente, regia di Marco Sciaccaluga. Biglietteria (tel. 0432/248419), orario: lunedì 16-19, da martedì a sabato 10-12.30 e 16-19. Domenica e festivi chiuso. La biglietteria sarà chiusa dal 23 al 27 dicembre 2000 e il 1.0 gennaio 2001. Il giorno 31 dicembre sarà aperta 75 minuti prima dello spettacolo. Biglietteria on line: www.ikts.it.

TEATRO NUOVO G. DA UDINE. Orchestra Sinfonica del Friuli-Venezia Giulia, direttore Ezio Rojatt-

ti, soprano Francesca Scaini. Domenica 31 dicembre ore 18.30: musiche di Verdi, Brahms, Strauss. È aperta la prevendita presso il Teatro Nuovo Giovanni da Udine nei seguenti giorni: dal 18 al 22 e dal 27 al 30 dicembre. Orario della biglietteria: lunedì 16.00-19.00, martedì-sabato 10.00-12.00 16.00-19.00. Tel. 0432.248418.

GORIZIA

CORSO. Sala rossa. 17.45, 20, 22.15: «Chiedimi se sono felice», con Aldo, Giovanni e Giacomo.

Sala blu. 16.45, 18.30, 20.15, 22.15: «Galline in fuga».

Sala gialla. 17.45, 20, 22.15: «Autunno a New York» con Richard Gere.

VITTORIA. Sala 1. Sala Thx. 16.20, 18: «Dinosauri». 20.10, 22.15: «Il predestinato».

Sala 3. 17.30, 20, 22.10: «Le verità nascoste».

CALCIATORI A RISCHIO

«Morbo di Lou Gerich»: è la rarissima e micidiale patologia che sembra colpire la «categoria» degli ex calciatori italiani: 8, finora, sono i casi di morte raccolti dalla procura di Torino in una inchiesta epidemiologica. I consulenti del pm Guariniello stanno facendo un monitoraggio dei decessi di circa 170 ex atleti in attività a partire dalla fine degli anni '50 in squadre di serie A, B e C.

8.00 Tmc: Tmc sport edicola
8.25 Radiouno: GR1 Sport
12.00 Raitre: Tg3
12.30 Tmc: Tmc Sport
19.15 Antenna 3 Ts: Flat Out

19.30 Capodistria, Sci: Coppa del Mondo
19.34 Telefriuli: Sport sera
20.00 Capodistria: Zona sport
20.10 Telemontecarlo: TMC Sport

OGGI IN TV

20.15 Antenna 3 Ts: Stream News Sport
20.40 Capodistria, Sci: Coppa del Mondo
21.30 Teledordone: Volley Time
22.30 Diffusione Eur.: Moto-

ring
23.00 Videomusic: Tmc2 Sport
23.10 Videomusic: Tmc2 Sport Magazine
23.45 Antenna 3 Ts: Flat Out

MADRID

Un giapponese per l'Atletico a rischio Serie C. Il presidente Gil y Gil sta per far arrivare a Madrid il centrocampista Junichi Inamoto, 21 anni, nazionale giapponese, a lungo trattato nei mesi scorsi dal Perugia. L'Atletico Madrid, che tre stagioni fa era uno dei migliori team mondiali, retrocesso lo scorso anno in Serie B, ora è in dodicesima posizione e rischia la retrocessione.



I PERSONAGGI Bisiaco il primo, friulano il secondo. Sono gli allenatori del momento alla guida di Roma e Chievo. Sono in vetta alle classifiche e non a caso

Capello e Del Neri: i «nostri» signori del calcio

Non ci sono segreti nei loro successi, soltanto serietà e lavoro. Ma non tutti vogliono imparare la loro lezione

TRIESTE Triestina-Padova, 1-2, botte tra tifosi, polemiche in casa alabardata sul caso-Pasa e perfino Mentana che dal suo Tg5 informa tutta Italia, alle 20.30 dell'antivigilia di Natale, che «le due squadre allenate in passato da Rocco si sono affrontate nel clou della C2 e i tifosi si sono picchiati». Pessima pubblicità per tutti, e una smorfia sul faccino di Mentana come a dire: «Mio Dio, com'è caduta in basso questa Triestina...». Questa didascalia spiega eloquentemente il quadro del calcio giuliano, costretto a dimenarsi in una C2 sempre più piccola e subdola come le sabbie mobili e, come se non bastasse, impietosamente chiamato a confrontarsi con la ben diversa realtà del calcio friulano.

Molto si è già detto delle cause che hanno impedito alla Triestina di decollare verso il grande calcio. Una cosa è certa: meglio convincersi che non è con la storia o il blasone di una città che si vincono le partite. Lo insegna per esempio il Chievo, squadra rionale di Verona, che il tecnico friulano Del Neri ha portato in cima alla cadetteria grazie ad una parola d'ordine che comincia per «o»: organizzazione. Lo stesso concetto che ripete da anni, tra uno scudetto e una coppa, Fabio Capello, il bisiaco che sta conducendo la Roma verso uno storico scudetto. Capello e Del Neri, dunque, due dei «nostri», rappresentano al momento il massimo del calcio italiano. E non a caso, ovviamente. Li abbiamo idealmente accomunati in una sorta di dibattito virtuale per spiegare come si fa a vincere.



FABIO CAPELLO

Nel ricco palmarès del tecnico di Pieris le vittorie hanno un denominatore comune

Parola d'ordine: determinazione

TRIESTE Anche i duri, quelli con la mascella volitiva, vanno in vacanza. Soprattutto se si ha casa a Marbella. Fabio Capello da Pieris, ha vinto cinque scudetti e se gli chiedono come ha fatto, risponde sorridendo (ma non troppo a lungo), e ridiventando serio, spara: «Io sono molto esigente con me stesso, dunque lo sono molto anche con gli altri». Quando aveva 15 anni Fabio Capello ha lasciato Pieris per raggiungere la Spal a Ferrara. La città emiliana a quel tempo era un approdo comune a tanti talenti della bisiacaria per via di un imprenditore ferrarese, amico del presidente della Spal Mazza, che operava nel Monfalconese. Fabio ha dovuto così rinunciare a pescare nell'Isoneo driblando correnti e vortici, all'insaputa di mamma Evelina, ma ha fatto la scelta giusta: è diventato Capello.

Lavoro, lavoro e ancora lavoro, il suo credo con l'aggiunta di quella parola magica

che cita ad ogni intervista: determinazione. Ed è proprio qui che si vede la differenza tra un fuoriclasse e un buon giocatore, tra un tecnico immenso e un discreto allenatore. La differenza sta nella testa. Eppure, nonostante Capello indichi da anni a colleghi e addetti ai lavori la strada che porta al successo, pochissimi in realtà pensano sul serio a quella parola: determinazione. Nessuno potrà diventare Capello, anche perché il tecnico bisiaco non ha buttato via un solo giorno della sua vita: giocatore di A, della Nazionale (storica rete a Wembley), allenatore, manager Fininvest, commentatore tecnico e ancora allenatore. Nessuno potrà diventare Capello ma è lui stesso a offrire un altro assist a chi vuole emergere: «Se qualcuno ha talento può abitare anche in capo al mondo che prima o dopo emergerà». Basta la determinazione naturalmente.

La grinta di Fabio Capello, capace di trasmettere alle squadre che allena la sua carica e la mentalità vincente che l'ha sempre caratterizzato sia come calciatore sia come allenatore.

LUIGI DEL NERI

L'allenatore di Aquileia ha portato la formazione veronese inaspettatamente al vertice della cadetteria

«Con l'organizzazione si vince»

TRIESTE «Il calcio è organizzazione. Nulla può essere improvvisato. Credo in un gioco che non debba dipendere da un singolo, per quanto bravo, ma che risulti frutto di una precisa organizzazione». Non nutre dubbi a riguardo Gigi Del Neri, 50 anni, friulano di Aquileia ma romagnolo di adozione, tecnico del Chievo dei «miracoli» in vetta alla serie B. Chievo, sobborgo di Verona con non più di 4 mila abitanti, fra l'altro tutti tifosi, non ha ricette particolari, ma si affida solo al lavoro di un allenatore che al di là di moduli o varianti tattiche crede, appunto, nell'organizzazione: «Risultati di rilievo come il Chievo adesso nascono da un mixaggio di fattori», spiega Del Neri. «Ricordiamo intanto che sono già sette anni che la squadra naviga in B, conosce la categoria ma ha sempre più entusiasmo. E circondato da poche pressioni, un clima ideale per accompagnare la spregiudicatezza del gioco. E quando parlo di spregiudicatezza, intendo la volontà di vincere sempre e senza risentire troppo in caso di sconfitta».

Che sia proprio quello che manchi alla Triestina? «Beh, a Trieste credo non manchi nulla per emergere: una società, lo stadio, il pubblico, tutto nel complesso, ma giocare sempre con l'obbligo di vincere può alla lunga diventare in una città come Trieste una specie di spada di Damocle. Il calcio è determinato da vari fattori, anche fuori dal campo. L'ambiente, la stampa, le aspettative del pubblico. Inoltre la C2 non è certo facile. Ne so qualcosa, vediamo che socie-

tà ci vivono, oltre alla Triestina, il Padova, la Cremonese». E vero, Del Neri ne sa proprio qualcosa dei campionati di C1 e C2, avendo giurato a lungo per la penisola e sempre con successo. Ha iniziato a Gorizia per poi andare a Ravenna, Novara, Nocera, Ternana, Empoli (in A) e quindi Chievo. Quattro i campionati vinti, una grande esperienza nei play-off, nessun impianto e tanta serenità e fiducia nel suo lavoro, che sta entusiasmando la piccola-grande realtà del Veneto: «Sto lavorando sul piano tattico, un 4-4-2 con due esterni di ruolo per un calcio aggressivo, una squadra corta che sa sfruttare la profondità», spiega il tecnico - ma ripeto, io credo essenzialmente all'organizzazione. E questo che fa la differenza adesso oltre ogni tattica. Il calcio è cambiato nel corso degli ultimi vent'anni, risultati come quello di Perugia a Milano all'epoca erano veramente impensabili. Inoltre nel mio assetto do estrema fiducia ai giovani, ma magari con un vecchio saggio in campo che faccia da collante. Non faccio altri propositi. Attualmente viviamo da protagonisti in B e già importante per tutto il Chievo, ma bisogna andare con i piedi di piombo, tanto più in una serie come questa. Dobbiamo avere sempre tanta tranquillità, quella magari che auguro alla stessa Triestina per la sua avventura. E poi nel calcio non bisogna mai dire mai. Anni fa si parlò di un interessamento della società alabardata per me, ma l'accordo non ci fu veramente. Chissà, in futuro, fra l'altro io abito qui vicino...».

Francesco Cardella



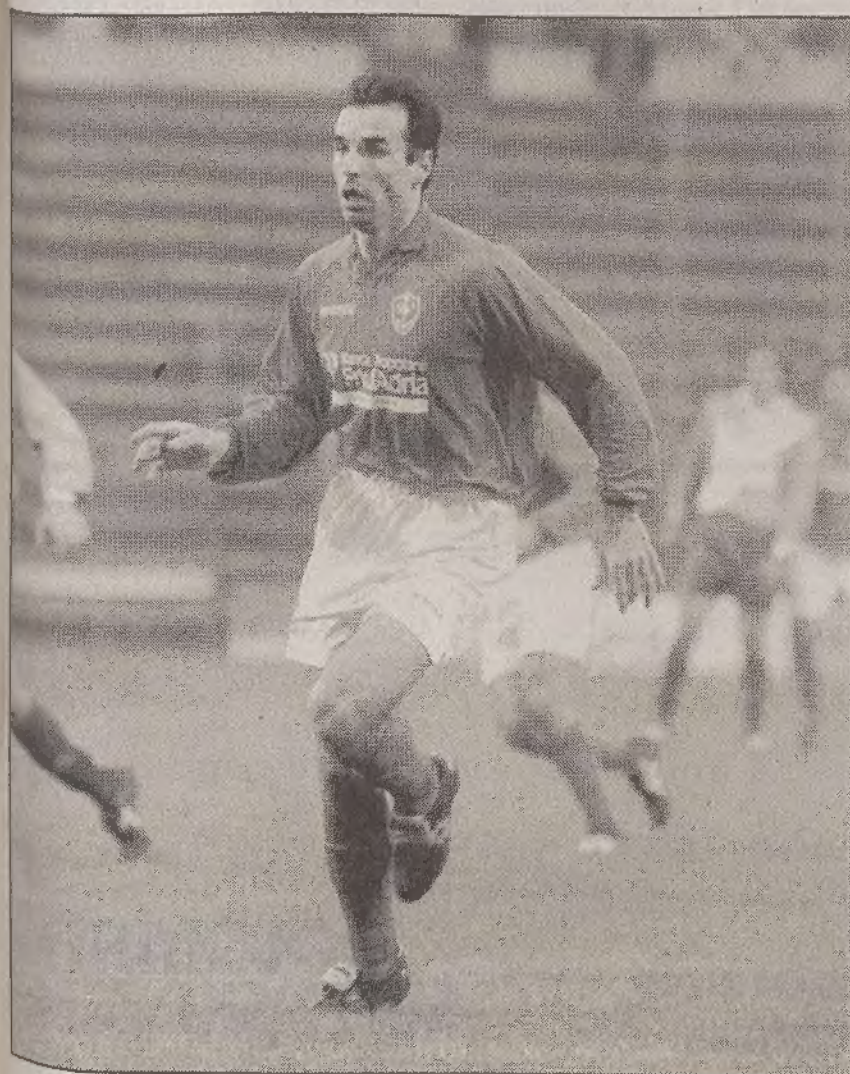
Luigi Del Neri è l'allenatore del Chievo.

SERIE C2

IL CASO Oggi la truppa di Rossi si ritrova dopo la sconfitta con il Padova e all'ordine del giorno c'è il faccia a faccia tra società e Pasa

Allarme di Fioretti: «Non rompiamo la Triestina»

Difficilmente il giocatore lascerà Trieste, per lui è in arrivo una multa. Cercasi saggio



Pasa resterà a Trieste. Per lui in arrivo una pesante multa.

TRIESTE Un giorno di ferie in più per la Triestina. E ventiquattr'ore di pace natalizia ancora per riflettere sul caso Pasa. Solo stamani, infatti, il giocatore si incontra con allenatore, diggi e presidente, dopo il l'accusa lanciata da quest'ultimo. Secondo Berti, infatti, Pasa sarebbe stato la causa principale delle sconfitte nei confronti diretti con Mestre e Padova, e quindi il classico agnello da immolare alla causa alabardata. Ma dopo un di trascorso in più, in casa alabardata si preferisce smorzare i toni di qualsiasi querelle. Dopo il faccia a faccia di oggi, infatti, con ogni probabilità Pasa non sarà spedito via, ma punito disciplinatamente. Il che equivarrebbe a una multa. Anche perché Vittorio Fioretti è convinto che nei gesti di Pasa (rigore sbagliato a Mestre ed espulsione con il Padova) non vi sia stata premeditazione alcuna.

Ma prima di esserne convinto il diggi deve dare una

sbriciatina agli occhi del giocatore e capire quanto siano furbetti o tristi. «Se andassimo adesso in cerca di polemiche sbaglieremmo tutto», anticipa Fioretti - questo è il momento di guardarci negli occhi e di capire cosa sta succedendo. Prima di prendere decisioni voglio ascoltare e vedere gli interessati e parlare con loro. Solo parlando si risolvono le situazioni più intricate. Ed il discorso dovrebbe avvenire già questa mattina, probabilmente in mezzo al doppio allenamento che aspetta quest'oggi i rossoalabardati. Stessa sorte per loro anche domani, mentre sabato la truppa sarà trasferita a San Giorgio di Nogaro per un'amichevole con la Sangiorgina.

«È Natale», pontifica Fioretti - ed è il momento giusto per evitare disaccordi. Ci aspetta una lunga settimana di lavoro prima di una partita molto importante e rompere ora il giocattolo sarebbe deleterio. Quando le «robe» si rompono poi

si fa fatica a rimettere assieme i cocci. Meglio quindi parlare prima che ciò accada e trovare una soluzione in comune accordo. Aspettiamo il rientro dalle ferie (cioè oggi ndr) e poi parliamo, parliamo e parliamo ancora. Solo dopo vedremo quali saranno i giusti provvedimenti disciplinari da dover prendere. Voglio capire un po' meglio la situazione».

Ed in effetti da un professionista di lungo corso come Daniele Pasa è difficile pensare ad un gesto così «cattivo». E più probabile, invece, che l'istinto l'abbia portato ad eccedere proprio nei momenti più difficili. D'altronde dalle parti di Treviso dicono che il loro ex fantasista ha sempre avuto qualche atteggiamento di eccessivo nervosismo. All'epoca, a frenare i suoi ardori ci pensavano i «saggi» Bonavina e Pradella. Il problema è che il ruolo di «saggio» nell'Alabarda odierna avrebbe proprio dovuto rivestirlo lui.

Alessandro Ravalico

Comincia dalle leghe la ricostruzione della Federcalcio

ROMA Appuntamento a giovedì 4 gennaio. Gianni Petrucci, presidente del Coni e commissario straordinario della Federcalcio, ha convocato per quel giorno le componenti federali «per avviare il confronto sul superamento della crisi dopo il nulla di fatto dell'assemblea elettiva del 18 dicembre scorso». Si tratterà del primo incontro dopo il commissariamento della federazione. All'incontro, previsto giovedì 4 gennaio alle 11 nella sede Fige di via Allegrini, sono stati invitati i presidenti delle tre Leghe, Franco Carraro, Mario Macalli e Carlo Tavecchio, Sergio Campana (presidente Assocalciatori) e Azeglio Vicini (presidente Assallenatori).

Reduce da un infortunio, torna a allenarsi

Vacanze finite per Del Piero Mercato: «rinforzi» argentini in arrivo all'Inter e al Napoli

TORINO Vacanze di Natale già finite per Alessandro Del Piero. L'attaccante bianconero, reduce da un infortunio muscolare (distrazione al fiore della coscia destra), tornerà oggi a allenarsi, con due giorni di anticipo rispetto ai compagni. Del Piero, che si era fatto male durante Juventus-Parma del 10 dicembre, sarà seguito dal fisioterapista Aldo Esposito, lo stesso che ne ha curato il recupero dopo il grave infortunio al ginocchio sinistro, subito l'8 dicembre di due anni fa. «Pinturicchio» svolgerà allenamenti differenziati anche nei primi giorni di ripresa della squadra dopo la pausa natalizia, ma già all'inizio del 2001 dovrebbe aggregarsi ai compagni. Il rientro è previsto per la quindicesima giornata (Perugia-Juventus).

Intanto, il mercato delle squadre italiane, a cavallo tra Natale e Capodanno, è rivolto soprattutto all'Argentina. Ieri a Buenos Aires si è sparsa la notizia che l'Inter sia sul punto di ingaggiare Pablo Aimar dal River Plate, considerato in patria il potenziale erede di Maradona. Aimar, trattato nei mesi scorsi dalla Juve e dal Parma e più recentemente dal Barcellona, che, per averlo, sono pronti a investire 60 miliardi di lire. C'è soltanto un dubbio: Aimar potrebbe rivelarsi un doppiogiochista di Recoba che ha appena prolungato il contratto. In Argentina tuttavia sono sicuri che l'affare si farà e presto, mentre a Milano l'Inter ha smentito ufficialmente l'interessamento per Owen, stellina inglese del Liverpool che tanto piace a Moratti.

Il Napoli, invece, ha fretta di chiudere l'acquisto di Palermo, il centravanti che Maradona ha suggerito a Ferlaino. L'ingegnere è a Buenos Aires e sta trattando con i dirigenti del Boca: il primo incontro è andato male perché Mauricio Macri ha chiesto al collega italiano 35 miliardi di lire per il giocatore che ha portato la sua squadra fino all'Intercontinental, ovvero sul tetto del mondo. Il Napoli di miliardi ne ha offerti circa 20 e è pronto a salire se nell'operazione Macri inserirà anche Guillermo Barros Schelotto, seconda punta rapida che i partenopei hanno già trattato durante l'estate.

BASKET SERIE A1 Arriva stasera il Monte dei Paschi Siena e Trieste cerca di conquistare due punti pesanti

La Telit vuole far pace con i tifosi

Due ex da oggi con la Lineltext: l'americano Thompson e il francese Dioumassi

SNAIDERO

Gli arancione non hanno paura Cercheranno di domare Treviso

UDINE E adesso sotto con Pittis, Marconato, Nicola, Brown e chi più ne ha più ne metta.

Una Benetton, quella che attende al varco questa sera la Snaidero nella tana del Palaverde, costruita per obiettivi sicuramente diversi dall'anonima posizione in cui il team allenato da Bucci è attualmente relegato in classifica. Una Benetton fra l'altro discretamente arrabbiata per la sconfitta patita nell'ultimo turno nel derby con Verona e che alla Snaidero non farà sconti alcuno.

Questo gli arancione lo sanno, ma meditano vendetta dopo l'inaspettata sconfitta all'over-time patita a Montecatini. E d'altra parte proprio contro le grandi o le arrabbiate i friulani hanno fino a oggi fatto vedere le prove migliori e più determinanti, anche se tra le mura del Carnera. Fuori casa, in effetti, la Snaidero non è

mai riuscita a cavare un ragno dal buco, ritornando sempre a mani vuote dopo inizi di gara disastrosi rimessi parzialmente in piedi nel finale.

E su questo che l'allenatore Boniccioli continua a lavorare, curando puntigliosamente le difese, anche se a tradirlo, a Montecatini, sono stati i tiratori, autori di un precario 8/27 dalla lunga (Smith 1/6, con 9/20 da due), Alibegovic (2/6 e 7/13), Mian (2/9 e 1/5).

Tecnico e squadra ci credono, ed è importante, così come hanno grande fiducia nel successivo big-match di Udine con la Paf Bologna. Il bollettino medico parla alla vigilia di uno Zaccchetti con un ginocchio in disordine e di un Li Vecchi in fase di recupero dopo la lussazione a una spalla di un mese fa. Con lo stesso Boniccioli febbricitante ma pronto alla pugna.

Edi Fabris

TRIESTE Contro il Monte dei Paschi Siena il campionato mette in palio due punti pesanti. La Telit deve approfittare del turno casalingo (PalaTrieste, 20.30, dirette Radioattività Sport e www.luxa.it) per riacquistare il feeling con i tifosi e rilanciare in una classifica che, a dieci punti e con davanti la trasferta di Milano e il derby contro la Snaidero Udine, aprirebbe nuovi scenari. Telit-Monte dei Paschi mette di fronte due squadre in salute che dovrebbero garantire spettacolo, formazioni che nell'ultimo turno, uniche a farlo assieme alla Scavolini Pesaro, hanno abbattuto il muro dei cento punti rifilando sonore batoste rispettivamente a Imola e Varese.

In questi giorni la Telit ha lavorato in palestra per completare l'inserimento di Milan Gurovic. Un tassello che già nella gara d'esordio contro Imola ha dimostrato di poter rappresentare un importante valore aggiunto alla compagine triestina. Con Gurovic la Telit acquista maggior pericolosità dal perimetro ritrovandosi con un tiratore in più, cosa che può garantire al tecnico Banchi una maggior rotazione fra gli esterni. E così, come già successo a Faenza contro la Lineltext, Banchi può impiegare da «3», con Penn in cabina di regia e Calabria in guardia, ma può anche aumentare i centimetri del suo quintetto utilizzando Cala-

PROGRAMMA 12.º turno (20.30)

Paf. Bologna-Adr. Roma, Benetton Treviso-Snaidero, Müller Verona-Adecco, Reggio Calabria-Scavolini, Telit-Monte dei Paschi, Varese-Montecatini, Vip Rimini-De Vizia Avellino, Cantù-Kinder Bologna, Cordivari Roseto-Lineltext Imola.

CLASSIFICA: Kinder Bologna, Paf Bologna 20; Scavolini Pesaro, Cordivari Roseto, Müller Verona, Adr. Roma, Montecatini 14; Benetton Treviso, Monte dei Paschi Siena, De Vizia Avellino 12; Snaidero Udine, Vip Rimini 10; Telit Trieste, Lineltext Imola 8; Reggio Calabria 6; Adecco Milano, Varese 4; Cantù 2.

bria da play e spostando il serbo in posizione di guardia. Ieri intanto, nell'allenamento di rifinitura al PalaTrieste, Gurovic ha fatto brillare gli occhi dei tifosi presenti con una serie di triple che sembrano decisamente di buon auspicio.

Siena arriva a Trieste reduce dalla buona prova offerta contro Varese. Una vittoria arrivata grazie al collettivo nel quale si sono esaltate le doti dei frombolieri con Chiagig e Gray che sotto i tabelloni si sono fatti rispettare sovrastando l'avversario.

Così in campo PalaTrieste, ore 20.30

TELIT TRIESTE	MONTE DEI PASCHI
4 Daniele CAVALIERO	5 Emiliano BUSCA
5 Peter SAUER	6 Boris GORENC
9 Milan GUROVIC	8 Travis MAYS
10 Roberto CASOLI	9 Giovanni SAVIO
11 Casey SHAW	10 Brian EVANS
12 Scoonie PENN	12 RON ROWAN
14 Samuele PODESTÀ	13 Roberto CHIACIG
15 Dante CALABRIA	14 Silvester GRAY
16 Kaspar CIPRUSS	15 Davide PESSINA
20 Juan MOLTEDO	20 German SCARONE
all. Luca BANCHI	all. Fabrizio FRATES
Arbitri: CICORIA e VIANELLO	

La gara contro Siena riporta a Trieste uno dei protagonisti della passata stagione, quel Ron Rowan che ha lasciato nella memoria del pubblico triestino un ricordo certamente positivo. E proprio il pubblico del PalaTrieste sarà una delle chiavi della gara di questa sera: con l'appoggio dei suoi tifosi la Telit può sfatare il tabù casalingo, tabù che finora ha impedito alla formazione di Banchi, eccezion fatta con Pesaro, di raccogliere soddisfazioni fra le mura amiche.

Proprio per garantire una maggior affluenza di tifosi, per la gara contro il Monte dei Paschi la Pallacanestro Trieste comunica che verranno applicate riduzioni nei prezzi dei biglietti per le donne e per i ragazzi sino ai 18 anni di età. Contemporaneamente sarà aperto un botteghino per la prevendita dei tagliandi del derby contro la Snaidero Udine in programma martedì 2 gennaio. Una distribuzione che continuerà domani e martedì, nella sede di via Dei Macelli, con orario 9-12.30, 14-17.

Intanto oggi a Cordivari saranno già in campo con la Lineltext due ex triestini; appena acquistati dalla società imolese: Kevin Thompson, 29 anni, centro, che ha giocato a Pesaro, Trieste e Reggio Calabria e non ritenuto idoneo dalla Vip Rimini, e Makan Dioumassi, 27 anni, nazionale francese, appena «tagliato» dalla Telit per motivi disciplinari.

Lorenzo Gatto



Il tecnico Banchi impiegherà Penn in cabina di regia.

SCI

Slalom femminile stasera in Austria Fondo in Svizzera

SEMMERING Nove azzurre saranno oggi impegnate a Semmering, vicino a Vienna, per uno slalom notturno (alle 18 e alle 20.45) valido per la Coppa del Mondo. È rimasta a casa Isolde Kostner, in testa nella Coppa di discesa. Oltre alla gara odierna, le azzurre saranno impegnate sabato, sempre a Semmering in un gigante di Coppa.

A Engelberg, in Svizzera, gli azzurri saranno sempre oggi impegnati in uno sprint di tecnica classica, per uomini e donne, valido per la Coppa del Mondo di fondo.

PROTESTA

Allenatori di galoppo: si dimette il consiglio «boicottato» dall'Unire

PISA Bufera nel mondo dell'ippica. Si è dimesso in blocco il consiglio dell'Unione allenatori galoppo (Unag) per protesta contro l'atteggiamento di chiusura dell'Unire, l'Unione nazionale incremento razze equine. Il consiglio resta comunque «reggente» fino al 20 febbraio 2001, quando si terranno le elezioni anticipate del nuovo direttivo. «L'Unag», spiega il presidente nazionale, il pisanino Valfredo Valiani, «ha chiesto reiteratamente dal 6 giugno un incontro al presidente e al consiglio dell'Unire per risolvere annose questioni, come regolamento, convenzioni con la società di corse e alla programmazione».

TENNIS

Il simbolo dell'anno che si conclude è Sampras; dal 1993 sette sigilli a Wimbledon

A Becker manrovescio natalizio

TRIESTE Dritti e rovesci del tennis internazionale.

ROVESCI L'ultimo atto della separazione fra Becker e la moglie Barbara si sarebbe svolto la vigilia di Natale. Secondo il giornale statunitense New York Post, l'ex campione di tennis si sarebbe recato sull'isola Fisher, in Florida, per vedere i suoi due figli (Noah Gabriel e Elijah Balthasar), ma la moglie non gli avrebbe permesso di incontrarli. E Becker avrebbe ricevuto un paio di schiaffi come regalo natalizio. Il contratto matrimoniale prevede che l'ex campione versi alla moglie cinque miliardi di lire in caso di divorzio. Il patrimonio di Becker ammonta a 750 miliardi di lire. E il padre delle due tenniste Venus e Serena Williams, è sospettato di violenza ai danni della moglie Oracene. L'indagine a carico di Richard Williams è scattata in seguito alla frattura di tre costole riportata lo scorso anno dalla moglie in circostanze non chiare. L'uomo nega ogni adde-

bito. «Sono un buon padre e il migliore marito sulla faccia della terra» ha giurato.

DRITTI Il simbolo del 2000 è Pete Sampras che, col settimo sigillo a Wimbledon negli ultimi 8 anni, eguaglia il primato di Williams Renshaw e tocca soprattutto quota 13 tornei del Grande Slam, battendo il record di Roy Emerson. Si è invece perso per strada Andre Agassi, lasciando spazio a Kuerten e Norman, protagonisti dell'infinita finale del Roland Garros. Fra le donne il fenomeno assoluto - e sconvolgente dopo i propositi di ritiro del dicembre del '99 - è stata Venus Williams, la maggiore delle sorelle afroamericane, capace di vincere Wimbledon, Us Open e sia singolare che doppio (con Serena) all'Olimpiade. Suo anche il contratto record di 92 miliardi e spiccioli per vestire Reebok nei prossimi 5 anni. E lei la vera numero uno, anche se il computer premia la continuità di Martina Hingis, comunque incapace di vincere nello Slam addirittura dal '99. Degli italiani si sono perse le tracce.

GINNASTICA

Gli esercizi più suggestivi nel saggio «Gara di Natale»

TRIESTE Una novantina gli atleti che hanno preso parte alla Gara di Natale, gara sociale organizzata dall'Artistica '81 a Trieste. La competizione ha proposto un programma di gara che ricalca quasi totalmente le nuove direttive federali, adattato però dagli allenatori Pecar e Macri alle esigenze dei ginnasti più giovani e inesperti.

«Per renderlo utilizzabile da tutti abbiamo diminuito il numero dei movimenti da eseguire in ogni atrezzo e, per comporre gli

esercizi delle prime fasce di difficoltà, abbiamo utilizzato i movimenti che riteniamo la base di ogni atrezzo», ha spiegato Pecar. La gara, così, è stato un successo. I ginnasti hanno potuto proporre i loro esercizi migliori.

Questi i vincitori. Nate 1990/91. Trampolino: Costa. Trave: Degraffi. Corpo libero: Primossi.

Nate 1988/89. Trampolino e trave: Migliarino. Corpo libero: Gurian.

Nati 1988/89. Volteggio: Schneider. Trampolino: Co-



I ginnasti dell'Artistica '81 che hanno partecipato alla manifestazione «Gara di Natale».

sta. Corpo libero: Santana.

Allieve primo livello. Volteggio e trave: Jona. Trampolino: Gianni. Corpo libero: Calligaris.

Junior primo livello. Volteggio, trave e parallele:

Ciriello. Trampolino: Pettir-

rosso. Corpo libero: Albane-

se.

Senior primo livello. Trampolino: Vichi. Paralle-

le: Molinari e Zandonella.

Trave: Dolcetti. Corpo libe-

ro: Grison.

Senior secondo livello:

Parallele e trave: Danelon.

Corpo libero: Allegretto.

Pre agonistica primo livel-

lo. Trampolino e corpo libe-

ro: Michelazzi. Parallele:

Benolli e Michelazzi.

an.pug.

RISULTATI

Premio Uberta (metri 1660): 1) Adolf (S. Peresson), 2) Arianna Mn, 3) Aita Giubell. 7 part. Tempo al km 1.19.3. Tot. 24, 13, 13; (27). Trio: 21.800 lire.

Premio Fucina (metri 1660): 1) Beth Alter (P. Leoni), 2) Batik del Ronco, 3) Bepi di Sgrei. 7 part. Tempo al km 1.20.5. Tot. 34, 22, 30; (113). Trio: 178.500 lire.

Premio Delfo the Great (metri 1660): 1) Rocky Trio (R. Vecchione), 2) Tagiura, 3) Util Vdo. 7 part. Tempo al km 1.20.3. Tot. 14, 12, 16; (33). Trio: 23.100 lire.

Premio Bilbao (metri 1660): 1) Zunisco (R. Vecchione), 2) Zenigrol, 3) Zeze di Già. 7 part. Tempo al km 1.19.3. Tot. 22, 23, 65; (303). Trio: 163.700 lire.

Premio Rinvigato (metri 1660): 1) Urance (R. Mele), 2) Zlatko, 3) Vergano Mn. 10 part. Tempo al km 1.20.1. Tot. 69; 17, 14, 16; (127). Trio: 381.400 lire.

Premio Augustus (metri 1660): 1) Boston Bi (M. Biasuzi), 2) Bomboletta, 3) Bisbina Rl. 10 part. Tempo al km 1.20.5. Tot. 40, 21, 19, 46; (96). Trio: 310.800 lire.

Premio «Guido Mazzuchini» (metri 1660): 1) Aereost (G. Targhetta), 2) Alaska Gau, 3) Almandovar. 6 part. Tempo al km 1.17.4. Tot. 30; 17, 43; (141). Trio: 63.500 lire.

Premio Maura (metri 1660): 1) Verna de Gleris (R. Vecchione), 2) Vitigno Pl, 3) Zener. 6 part. Tempo al km 1.20.2. Tot. 30; 18, 22; (56). Trio: 48.400 lire.

IPPICA

«Mazzuchini»: uno stratosferico Aereost semina gli avversari

TRIESTE Pomeriggio grigio a Montebello per il Memorial Guido Mazzuchini vedeva i tre anni impegnati nella prova più attesa. È stata una corsa dominata in maniera esaltante da Aereost, schizzato in testa al via per guadagnare margine, dimostratosi subito rilevante, agli avversari che avevano perso al via Alien Bi, il più atteso (19 come vincente al tot). Un Aereost stratosferico, che ha lasciato gli altri a dispartirsi un'altra corsa, quella che valeva il secondo posto, e che si è affermato in 1.17.4 che è ragguaglio che vale, visti terreno e condizioni ambientali.

Visto l'assolo di Aereost, rimane da dire... dell'altra corsa che aveva visto, dopo

rottura e squalifica di Alien Bi, Alfred Mav comandare il drappello davanti ad Alaska Gau, Almandovar e Amour di Rosa. A metà gara, Alaska Gau muoveva su Alfred Mav impegnandolo severamente e riuscendo a superarlo soltanto ai 450 finali, dove sul sauro cominciava a premere Almandovar. In retta d'arrivo, mentre Aereost poteva permettersi di deconcentrarsi, la tetragna Alaska Gau occupava una più che meritata piazza d'onore, con Almandovar che riusciva infine ad avere la meglio su Alfred Mav per il terzo posto.

Partenza con i due anni, e con Adolf preciso nel comandare da un capo all'altro. Fallosa sull'ultima curva Angostura, quand'era seconda,

piazza d'onore per Arianna Mn venuta forte in arrivo. Doppio errore e relativa squalifica per il favoritissimo Bandit Bi in campo di giovanissimi. Occasione presa a volo da Beth Alter che con Leoni in sulky teneva bada sin sul palo al debuttante (bravo) Batik del Ronco.

Una doppietta a seguire ha poi messo a segno Vecchione. Con Rocky Trio si è fatto pedinare da Sassocupo Air fino ai 400 finali poi ha allungato di colpo per vincere chiaramente su Tagiura che si salvava da Util Vdo. Poi la pronta replica del capitalista dei guidatori triestini (che ha superato il record di vittoria per un driver in attività a Montebello detenuto da Antonio Quadri, che nel 1973 aveva colto 146 suc-

cessi) alle redini di Zunisco la quale, dopo l'errore iniziale di Zile di Casei, superava di forza Zenigrol per affermarsi chiaramente davanti allo stesso che respingeva in tempo, e in foto, Zeze di Già.

Prima di vittoria di Uranace con i colori della Scuderia Rasiglia. È accaduto nella «gentilezza» che ha visto la figlia di Besegid piazzare la botta vincente ai danni del fuggitivo Zlatko, con la regia di Roberto Mele. Terzo in linea il positivo Vergano Mn. Nel secondo episodio riservato ai due anni, bella dimostrazione di potenza da parte di Boston Bi, che con azione tambureggiante ha fatto capitulare Bomboletta, che aveva assunto il comando in poche battute.

Mario Germani

TRIS

A San Rossore spera Heidiard

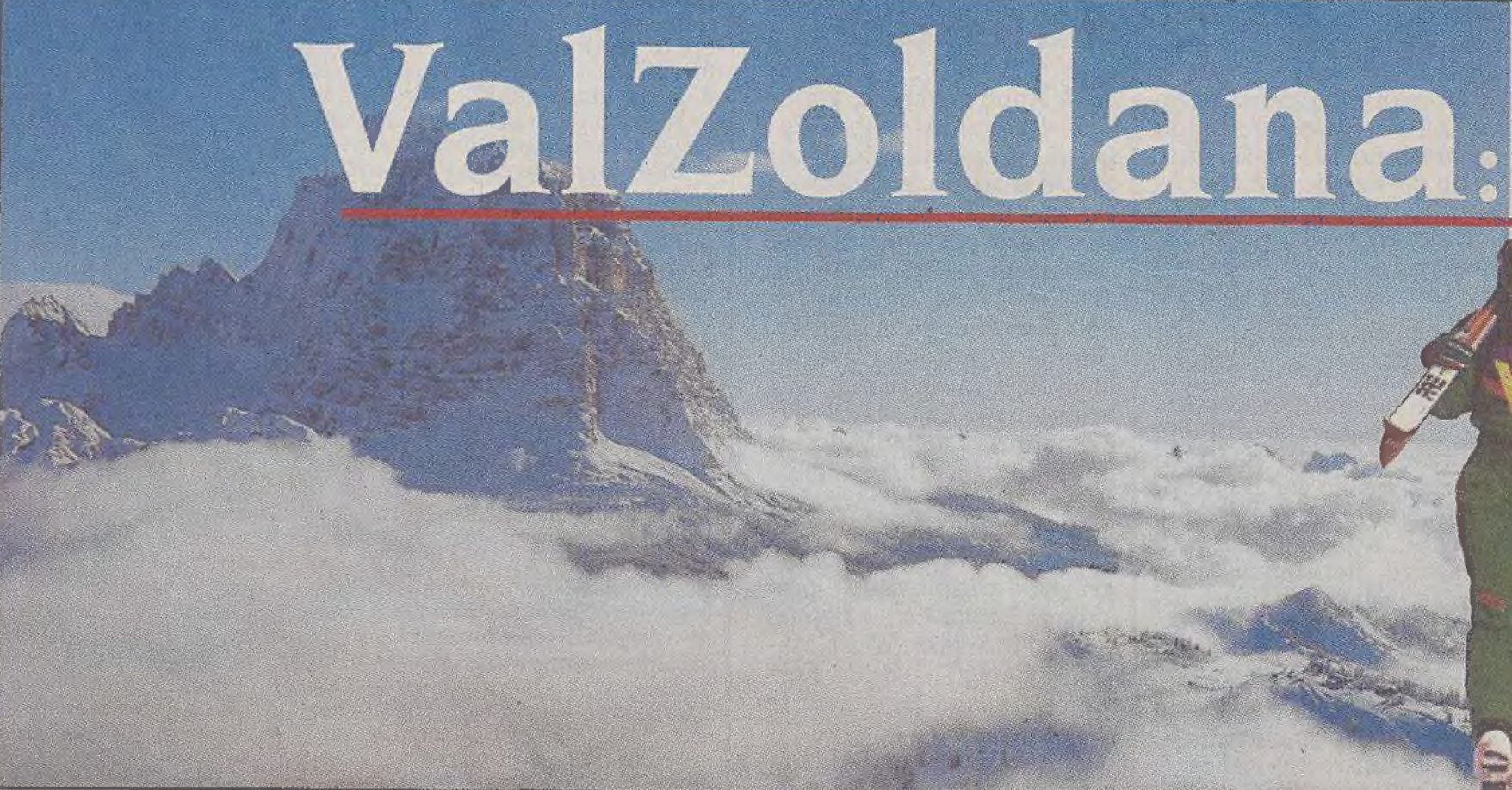
PISA Stavolta ad azzeccarla sarà proprio difficile. La Tris odierna, programmata sulla pista pisana di San Rossore, ha raccolto 20 adesioni, ma, e qui viene il bello, al via ci saranno i puledri di 2 anni. Non dispiace Heidiard, che si avvarrà della monta convincente di Claudio Colombi e che nell'affollato consesso potrebbe dimostrarsi migliore di Treasure Key Star, Blu Wolf, Gioia dei Bertoli, Miss Monsoon, e di Incredibile Love.

Premio Deposito Stalloni. 44 milioni di lire, metri 1500, corsa Tris: 1) Beattful Paul (62 V. Varchetta); 2) Duvyn Park (60 1/2 V. Gamborata); 3) Blu Wolf (60 J. Freda); 4) Amrita (59 1/2 S. Urru); 5) Gioia dei Bertoli (59 1/2 P. Agus); 6) Heidiard (59 1/2 C. Colombi); 7) Miss Monsoon (59 1/2 M. Tellini); 8) Elsa de Giorgi (58 1/2 G. Forte); 9) Ginori (58 1/2 L. Sorrentino); 10) Azzurro Oltremare (57 1/2 L. Panici); 11) Capo Colonne (56 1/2 M. Colombi); 12) Puros Indios (56 1/2 M. Vargui); 13) Treasure Key Star (56 V. Mezzatesta); 14) Wind's Daughter (55 1/2 E. Tasende); 15) Cachita (55 R. Opazo); 16) Incredibile Love (55 I. Rossi); 17) Aqua Pesante (52 1/2 A. Muzzi); 18) Aniense's President (49 1/2 E. Baldacci); 19) Perola di Donna (51 A. Herrera); 20) Hialeah Park (49 1/2 N. Mulas).

I nostri favoriti. Pronostico base: 6) HEIDIARD. 13) TREASURE KEY STAR. 5) BLU WOLF. Aggiunte sistematiche: 7) MISS MONSOON. 5) GIOIA DEI BERTOLI. 11) INCREDIBILE LOVE.

E la Tris di galoppo disputata ieri a Agnano, ha fatto vincere 2.514.600 lire a 586 scommettitori. La combinazione vincente: 11-5-15.

ValZoldana: LA PORTA DEL GRANDE SCI.



Il grande sci è a due passi: la VALZOLDANA infatti è a portata di autostrada e le sue bellissime piste, con il Pelmo da una parte e il Civetta dall'altra, vi aspettano.

Sciare in VALZOLDANA è bellissimo e anche estremamente comodo.

VALZOLDANA: MAGIE DELLA NEVE!

CIVETTA

CONSORZIO IMPIANTI A FUNE
Alleghe-Selva di Cadore-Palafavera-Zoldo

INFORMAZIONI
0437/789295

**DOLOMITI
SUPERSKI**
It's my world



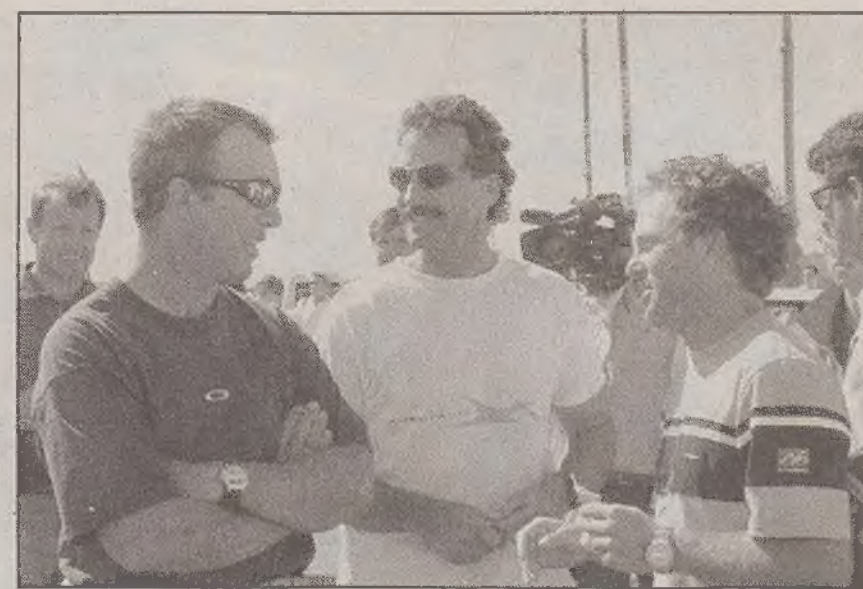
Niente C1 per la Triestina e anche Costantini è costretto a partire.



Luca Gardonio campione italiano agli assoluti di Monfalcone.



Anno d'oro della pallamano e Tarafino è sempre super.



Di cosa parlano Vascotto e Cayard? Di Coppa America ovviamente.

UN ANNO DI SPORT LOCALE

GENNAIO

Mercoledì 5: pallanuoto, la Triestina è ripescata in Serie B.

Giovedì 6: calcio, con una doppietta segnata al Napoli, il muggesano Dario Huber (Brescia) supera le 150 reti in carriera.

Domenica 9: il varanese Daniele Pontoni vince il campionato italiano di ciclocross, categoria elite; per lui è il titolo tricolore n. 11.

Domenica 16: calcio, vincendo a Carpi per 2-1, la Triestina conquista la settima vittoria consecutiva eguagliando il record di successi del 1975-76, quando la Triestina di Vasco Tagliavini vinse il campionato di Serie D.

Lunedì 17: atletica leggera, la triestina Valentina Taueri vince la 23.ª edizione del Cross internazionale della Vallagarina.

Lunedì 24: atletica leggera, Valentina Taueri vince i 6 km della «Montefortina»; Manuela Loganes del Cus terza ai Campionati italiani junior di Prove multiple indoor.

Mercoledì 26: basket juniores, Daniele Cavaliero (Telit) a Reggio Emilia al Nike Camp, prestigioso raduno riservato ai migliori talenti delle classi '82 e '84.

Sabato 29: calcio, muore l'ex alabarador Francesco «Frane» Cergoli.

Domenica 23: i Carabinieri (Carrara, Di Centa, Santus, Fauner) vincono il titolo nella staffetta maschile 4x10 km. di fondo alpino.

FEBBRAIO

Martedì 1: Sara Bradacchia (Artistica '81) e Federica Macri (Artistica '81) vincono il torneo regionale under 13 di artistica femminile, rispettivamente nelle categorie A (11-13 anni) e B.

Sabato 5 e domenica 6: al 12.º Trofeo Internazionale Città di Vittorio Veneto di judo, medaglia d'oro per il triestino Tiziano Babic (A&R) negli 81 kg juniores.

Lunedì 7: atletica, la triestina Valnea Palma della Gam si impone in campo femminile nella «Cronoscalata del Maestro».

Mercoledì 9: a Strasburgo (Francia) al 5.º trofeo Euro-meeting, in luce i master dell'Edera Tuffi. Pino Auber vince dalla piattaforma dei 10 metri, dai trampolini di uno e tre metri. Sabrina Manzato vince dalla piattaforma, piazzandosi, invece, seconda da 1 metro e terza da 3 metri; Patrizia Manzato seconda da tre metri.

Venerdì 11: basket, alla triestina Renata Zocco, che gioca a Como, il premio Reverberi, quale miglior giocatrice italiana del 1999. Bruno Salotto è nuovo presidente della Pallacanestro Triestina.

Lunedì 14: ginnastica, Martina Bremi (Artistica) in nazionale per una gara internazionale a Sydney, torneo preolimpico, insieme alla piemontese Adriana Crisci. Atletica leggera, campionati italiani indoor: la triestina Margaret Macchiut conquista il titolo italiano nei 60 hs donne (8.26) e il goriziano Paolo Camossi quello nel triplo (16.90).

Mercoledì 16: ai campionati italiani di sci orientamento di Lavarone (Trentino) tre podi triestini colti dal Cai XXX Ottobre: Mita Crepaz seconda nella classifica elite femminile, Mari-nio Zaccagna secondo tra gli H55 e la staffetta H45 (con Zaccagna-Balzano-Bertocchi) ha chiuso al 2.º posto. Atletica, campionati italiani indoor promesse e juniores di Ancona: per Lorenzo Chelleri (Cus Ts) bronzo nel salto con l'asta tra gli juniores. Scherma, a Pordenone, ai campionati giovanili delle 4 regioni, triestini in luce. Spada allie-vi: 1.º Jacopo Gotti (Sgt). Spada Ragazze: seconda e terza le triestine Pilar Franco e Cecilia Sirovich della Pantascherma. Corsa campestre giovanile: la Fin-cantieri-Wartsila conquista

il titolo provinciale (esordienti: Mattia Bugatto, ragazzi: Nicolas Zimmermann, ragazze Alice Bonazza, cadette Valentina Sincovich, cadetti Alessio Matera).

Domenica 20: sci, al 39.º Trofeo Topolino internazionale di Folgarida la triestina Alessia Segulin (Lussari) ha vinto sia il giussato sia lo slalom nella categoria ragazze. Nella stessa categoria e nelle stesse prove, l'altra triestina Carlotta Sadoch (XXX Ottobre) ha ottenuto due quinti posti, confermando la seconda delle italiane. Snowboard, gare Fis a Piancavallo: il triestino Erik Vodopivec (Cai XXX Ottobre) terzo nel boardercross e secondo nella finalissima di slalom gigante parallelo.

Mercoledì 23: 16.º Trofeo Valli del Torre di judo, due medaglie d'oro triestine: Maja Milokovich (Spartan) fra le esordienti B-kg 51, Sergio Cozzutto (Muggesana) nel settore junior-senior cinture blu e marrone -kg 81. Karate - Trofeo delle regioni di Sesto San Giovanni: la triestina Manuela Schira (Shinkai Karate Club di Sgonico) prima nel combattimento e seconda nel kata (figure).

Sabato 26: atletica, ad Ascoli Piceno la triestina Claudia Coslovich (Fiat Sport To) migliora il record italiano di lancio del giavellotto (61,16 metri) nella prima giornata dei campionati invernali di lanci per le categorie assolute, promesse, juniores. Campionati triestini di sci alpino a fondo a Piancavallo: titoli assoluti a Dario Fonda (Ski Marathon) e Adriana De Bernardi (Sci Club 70).

Domenica 27: karate, il triestino Giuseppe Sparte-vito del Karate Trieste vince il titolo regionale di kumite (combattimento) ai campionati seniores svoltisi a Udine. Campionati triestini di sci alpino e fondo a Piancavallo: titoli ad Aaron Nider (70-seniores) e Alice Cherini (XXX Ottobre-juniores), la XXX Ottobre si aggiudica la classifica per le società.

Lunedì 28: atletica leggera, europei indoor a Gand. Bronzo per il goriziano Paolo Camossi nel triplo, che stabilisce il nuovo record italiano indoor (17.05), il precedente, 16.93, apparteneva a Badina da 12 anni).

MARZO

Venerdì 3: bocce, il Romano, superando nello scontro diretto la Plozner di Pordenone, viene matematicamente promosso in serie A con una giornata d'anticipo. Calcio femminile, il Tavagnacco, battendo 3-1 il Rivignano, si laurea campione regionale del Torneo nazionale giovani calciatrici.

Domenica 5: ciclismo, Pavel Zeran vince la ventiquattresima edizione del Trofeo Zsdi-Unione dei Circoli sportivi sloveni in Italia a Trieste. Judo, la triestina Sandra Carofoglio conquista la medaglia di bronzo nella categoria 63 kg nei campionati nazionali juniores a Livorno.

Martedì 7: arco, il goriziano Matteo Bisiani conquista l'oro di squadra con Frangilli e Parenti ai campionati europei indoor.

Sabato 11: calcio, siglato l'accordo tra il Milan e il San Giovanni per il rilancio del settore giovanile a Trieste.

Domenica 12: nuoto, le sincronettes della Triestina nuoto ottengono il secondo posto dietro al Pelsbico nel campionato assoluto invernale a Bolzano, ottenendo la promozione in serie A. Basket: alla 24.ª giornata la Telit raccoglie il primo successo in A1 in trasferta, vincendo 76-75 sul campo della Pepsi Rimini. Ippica, nel Gran premio «Presidente della Repubblica» a Montebello vince Zama Fc di Maisto.

Mercoledì 15: tennistavolo, il Kras vincendo sull'Udine 2000 conquista la promozione in B1 maschile.

Vasco Vascotto in prospettiva Coppa America. Pallamano ancora scudettata

Alla Triestina resta il record McRae fa piangere Trieste

TRIESTE Non solo Olimpiadi, Coppa America, Europei di calcio e Formula Uno. Lo sport del 2000 ha regalato parecchie soddisfazioni anche agli atleti locali. Abbiamo cercato di ricordare le vittorie più significative, riproponendo personaggi e squadre che più di altri hanno dato lustro allo sport giuliano, senza dimenticare però le delusioni più cocenti, che comunque rappresentano un aspetto importante ed «educativo» dello sport.

TRIESTINA Domenica 16 gennaio è una data particolare: vincendo per 2-1 in casa dell'ultima in classifica, il Carpi, la Triestina, momentaneamente in testa al campionato, coglie il settimo successo consecutivo e eguaglia il record stabilito dall'Unione di Vasco Tagliavini nella stagione '75-'76, al termine della quale quest'ultima compagine vinse il campionato di serie D. Ecco il filotto inanellato dalla formazione di Maurizio Costantini: Triestina-Torres 4-1, Teramo-Triestina 0-1, Triestina-Gubbio 4-0, Sora-Triestina 0-1, Faenza-Triestina 0-3, Triestina-Imolese 5-1, Carpi-Triestina 1-2. Ma il record non bastava alla Triestina beffata ancora una volta ai play-off per la C1, questa volta per mano della Vis Pesaro (poi promossa). In estate ennesima rivoltuzione: arriva il presidente Berti e porta in dote l'allenatore Rossi.

TELIT Un campionato di A1 con troppe sconfitte esterne ma un finale di stagione stupendo, con l'ottavo posto che vale la Coppa Korac. Ma per la squadra di Banchi è in agguato una tragedia. Il pivot Conrad McRae, 29 anni, muore lunedì 10 luglio per un attacco cardiaco, durante un allenamento nel camp degli Orlando Magic (California del Sud) per tentare di rientrare nell'Nba. Per i tifosi triestini (e non solo) è i compagni di squadra resteranno indelebili i ricordi della sua umanità e delle sue spettacolari schiacciate. La Pall. Trieste gli ha dedicato un importante torneo.

PALLAMANO TRIESTE Il 2000 è stato un anno storico: i blasonati biancorossi hanno infatti conquistato il quindicesimo scudetto in 24 anni, e in Coppa Europa sono arrivati ai quarti di finale, traguardo questo mai raggiunto. E' proprio la Coppa Europa che ha riservato le maggiori soddisfazioni: do-

po aver superato i lituani del Lusit Kaunas e i macedoni di Bitola, le Generali vincono a Chiabola per 26-22 la gara di andata dei quarti di finale contro il Kolding, che nella terra amica di Danimarca blocca però 19-24 i triestini. E il 26 febbraio 2000: per un gol le Generali vedono sfumare la semifinale. Il rammarico è tanto, ma i giocatori di Tiselj si rifanno subito in Italia: la Generali vince infatti con autorità tutto il girone di ritorno (eccezion fatta per il pareggio con Bologna 1969 a sette turni dalla fine del torneo) riconquista la vetta della classifica e chiude prima con



Conrad McRae non c'è più: restano la sua umanità e le sue schiacciate.

quattro punti di vantaggio dall'Al.Pi. Prato la regular season. I play-off sono in discesa per la Generali: in due gare si superano Rovigo, Bressanone, e in finale Prato: 28-22 a Chiabola e, il 27 maggio al Malisetti 23-17. Ed è scudetto. Che vale la Coppa Campioni chiusa con un girone eliminatorio comune da protagonisti nonostante l'eliminazione.

NUOTO Per la prima volta il comitato regionale della Fin ottiene l'assegnazione dei campionati assoluti estivi di nuoto. Le gare si disputano all'1 al 5 agosto nella stupenda e nuova piscina scoperta di Monfalcone (costruita a tempo di record, altro che Trieste...) e vedono la partecipazione dei migliori nuotatori italiani. Si registrano quattro record assoluti, uno a livello giovanile, alcuni record di categoria e un buon numero di tempi tra i primi dieci all-time. Degli at-

leti regionali il botto lo fa Luca Gardonio dello Uisp Cor-donens, laureatosi campione nei 100 farfalla (55"10). Nella staffetta 4x100 sl, vinta dall'Aurelia Nuoto, la Triestina (Michela Monica, Erica Sossi, Stefania Cappellani, Carlotta Codia: 4'07"91), batte il record regionale del Gymnasium Pordenone, che resisteva dal 1988. Lo stesso quartetto (8'55"26) infrange di 2" pure il primato regionale nella 4x200 sl. Alessia Kresovic dei Vigili del Fuoco Ravennate è finalista nei 50 (sesta) e 100 dorso (ottava). Il triestino delle Forze Armate, Maurizio Tesser, è settimo nei 200 dorso. Il friulano Stefano Linda del Li-

organizzativo, visto che bisogna conciliare la preparazione con gli impegni di lavoro dei ragazzi». Dopo pochi mesi l'allenatore coreano si ritiene contento della strada imboccata: «Sono soddisfatto sul piano professionale e umano. Sul campo possiamo comunque fare di più e per questo lavoreremo sodo anche il prossimo anno».

CICLISMO Bora e pioggia su Trieste domenica 25 giugno, giornata clou della Settimana Tricolore di ciclismo con la prova su strada dei professionisti, che si battono su un circuito in parte cittadino e in parte sull'altopiano, con arrivo davanti a piazza Unità, malinconicamente chiusa per i lavori. Il toscano Michele Bartoli della Mapei-Quick Step, numero uno azzurro, vince il titolo al termine di una fuga, nella quale beffa Gilberto Simoni della Lampre Daikin e il compagno Daniele Nardello. Per Bartoli, costretto a rinunciare alla prima parte della stagione in seguito alla rottura dei legamenti del ginocchio destro al Giro di Germania 1999, si tratta di una vittoria rinfrescante per il morale. Infatti commenta: «Nessuna vittoria mi ha reso più felice» sbotta al traguardo. Marco Pantani non partecipa alla gara, perché l'ha ritenuta troppo facile e Bartoli gli manda a dire: «Date un'occhiata all'ordine d'arrivo. Trovate forse dei velocisti tra i primi? Il traguardo i corridori sono giunti a gruppetti, c'è stata selezione». Tutti ritirati i tre regionali al via: Enrico Degano, Denis Zanette e Biagio Conte.

VELA Vasco Vascotto è premiato quale azzurro dell'anno dalla locale sezione dell'Associazione atleti azzurri d'Italia. I principali trofei del 2000 del muggesano sono un titolo europeo e due mondiali. Vascotto è stato omaggiato pure per avere organizzato a Trieste, insieme a Federico Stoppani, la Nations' Cup. La curiosità maggiore legata al velista di casa nostra arriva dalla sua partecipazione alla prossima Coppa America in qualità di tattico di Mascalzone Latino, una delle due imbarcazioni che prenderà parte alla manifestazione (l'altra è Luna Rossa).

Cristina Puppin
Massimo Laudani
(1 segue)

Michele Gamba (Fiamme gialle) e Valentina Bonanni (Piccinato).

Lunedì 10: enduro, la coppia Orioli-Houyau vince la seconda edizione di Enduro Lignano. Sci: la rappresentativa del Friuli-Venezia Giulia quinta ai campionati italiani di Santa Caterina Valfurva.

Martedì 11: canoa, campionati italiani di fondo sulla distanza dei 5000 metri: due titoli per il Cmm, K2 femminile con Giada Variolo e Luisa Paulatto, K2 under 23 femminile con Francesca Fonda e Aky Redivo.

Vela: Larissa Nevierov (Svov) vince a Montepellier il titolo iridato universitario nella classe Europa.

Venerdì 14: vela, Furio Benussi della Barcola-Grignano, è il finalista dell'undicesima zona per le finali in Sardegna dei campionati italiani di match-race.

Domenica 16: kickboxing, Riccardo Carboni della Musele Gym Trieste vince la Coppa Italia nella specialità light-contact. Vela: il triestino Marino Suban, su Riviera di Rimini, vince la regata Roma per tutti. Sci: Alessia Segulin (Cai Lussari)

si impone nello slalom gigante della Whistler Cup, la finale mondiale per le categorie allievi-ragazzi, e lo slalom speciale, valido anche come finale mondiale del Trofeo Topolino internazionale.

Mercoledì 26: calcio, Città di Gradisca, 1.ª Inter, 2.ª Milan, 3.ª Udinese, 4.ª Jaspers.

Giovedì 27: vela, la coppia Berzich-Penso della Triestina fa man bassa alla quinta edizione del Trofeo Bis-sola. Danza: argento per la coppia Elisabetta Marcusa-Sergio Sidari (Accademia danze triestine) ai campionati italiani danze latino-americane.

Sabato 29: canottaggio, nel bacino San Giusto, nella regata in notturna organizzata dalla Bavisela, vincono Dei Rossi, Hrovatin, Ieresetti, Montagnini e Gioia. Ginnastica ritmica e artistica: Artistica '81 protagonista al Torneo Pentagym 2000.

Domenica 30: sci nautico, Carlo Cassa vince nella categoria F1 il Gran Premio d'Italia svoltosi davanti al bacino di San Giusto.

MAGGIO
Lunedì 1: triathlon, il

Thriathlon Città di Trieste Trofeo California Inn va a Damian Zepic di Kranj. Settimo il triestino De Ponte. **Mercoledì 3:** vela, lo scafo triestino Wind dell'armatore Riccardo Gratton vince a Livorno il Trofeo dell'Accademia.

Giovedì 4: tennistavolo: il russo Max Moiseiev dell'Alt-Sebino vince il top 12 maschile organizzato dal Kras in occasione del trentennale della sezione tennistavolo del sodalizio.

Sabato 6: il triestino Cesare Rubini entra nell'Hall of Fame del nuoto e pallanuoto, dopo essere già stato onorato dell'entrata nella categoria pallacanestro.

Domenica 7: atletica, 5000 maratoni partecipanti alla Bavisela 2000. La prima Maratona d'Europa ha visto vincere il kenota Michael Kite tra gli uomini e la ucraina Skiyarenko tra le donne. Primi nella Maratona europea dei due Castelli, Marco Cos e Silvana Trampuz. Ginnastica artistica: Benelli e Macri dell'Artistica '81 conquistano il primo e il terzo posto nelle finali interregionali di alta specializzazione allieve L1.

Giovedì 11: freccette, Sergej Vodicar dell'Aurisina Fiderma Progetti è campione d'Italia. Karate: il Karate Do Trieste conquista due titoli italiani categoria ragazzi con le vittorie di Roberta Puritani nel kata e della squadra di kata composta da Puritani, Sfreddo e Sadiker.

Domenica 14: ginnastica artistica, ai campionati europei di Parigi-Bercy la nazionale italiana trascinata da Martina Bremi conquista il quinto posto, miglior performance degli ultimi trent'anni. Calcio: la Triestina chiude la stagione regolare al terzo posto. Vela, al Trofeo Pirelli a Santa Margherita Ligure lo scafo triestino Wind Marrakech (Svbg) di Bressani e Benussi vince il titolo di categoria.

Martedì 23: scherma, Margherita Granbassi conquista il terzo posto nella tappa di Buenos Aires della Coppa del mondo di fioretto.

Mercoledì 24: ciclismo, l'undicesima tappa del Giro d'Italia si disputa tra Lignano e Bibione, a cronometro. Vince Victor Hugo Pena Grisales.

Giovedì 25: basket, la Snaidero batte 82-81 Barcellona nella quarta gara di finale. Dopo 13 anni Udine torna in serie A1.

Venerdì 26: offshore: apre i battenti nel golfo di Trieste il Gran Premio d'Europa 2000 valida per la prima prova del Campionato Offshore classe L. Vince l'equipaggio Jolly Motor di Rokke e Dyke.

Sabato 27: ginnastica artistica, ai campionati italiani a Porto San Giorgio gli atleti della SGT conquistano sette medaglie iridate. L'oro è di Pettiroso nel cavallo. Pallamano, quindicesimo scudetto in ventiquattro anni per la Pallamano Trieste. La Generali in gara 3 di finale batte 23-17 l'Al.Pi. Prato.

Domenica 28: calcio: lo ZarjaGaja è promosso in Eccellenza.

Lunedì 29: ginnastica artistica, Martina Bremi conquista il titolo italiano seniores di ginnastica artistica femminile.

GIUGNO
Venerdì 2: vela, Lorenzo Bressani (Svbg) è campione italiano classe J24. Vince con il tattico Gabriele Benussi a Cala Galera. Ippica, Scik Pra si aggiudica il Gp Città di Trieste «Fabio Jegher».

Domenica 4: vela parte da Plymouth la regata in solitario Ostar. A bordo di Senza Confini il triestino Claudio Gardossi. Calcio, play-off ancora fatali per la Triestina: l'1-1 con il Vis Pesaro condanna gli alabaradati alla permanenza in C2.

Giovedì 8: vela, Giorgio Berzich vince il titolo in Snipe a Acquafredda nel campionato italiano ma-

ster. Tennistavolo, ai campionati nazionali giovanili di Terni il Kras ottiene un oro (con Milic e Bressani), due argenti e un bronzo.

Domenica 11: duathlon, il triestino Maurizio De Ponte è campione italiano assoluto. Auto, la coppia Fontana-Scozzese su Porsche 911 vince il 3.º Trofeo Historic Città di Trieste-Coppa del Biancospino per auto storiche.

Lunedì 12: basket, il triestino Alessandro Guidi è l'allenatore dei Bears di Mestre di B1. Ginnastica artistica, terzo posto per Martina Bremi ai campionati nazionali di alta specializzazione seniores a Meda. Nuoto sincronizzato, Triestina promossa in Serie A. Pallanuoto: concluso il campionato di Serie A2 femminile, la Triestina è salva.

Martedì 13: calcio, il Centro di coordinamento dei Triestina club elegge Alessandro Teodorani quale miglior alabarador dell'anno. Pallavolo: Kim Ho Chul firma per l'Adriavolley.

Mercoledì 14: tennistavolo, il centesimo titolo italiano della sezione tennistavolo del Kras porta la firma di Sonja Milic. Ai campionati nazionali veterani, la Milic vince il singolo over 40 e nella prova a squadre insieme a Torrenti, Blazina, Vsnaver. Vela: Claudio Gardossi abbandona la regata solitaria Ostar.

Giovedì 15: canoa, nelle regate sul Lago Inferiore a Mantova la coppia Rodella-Lipizer del Cmm N. Sauro vince il K2 senior sui 500 e 1000 metri.

Venerdì 16: pattinaggio, eccellente bilancio delle 6 coppie del Jolly Trieste ai campionati italiani Uisp per la specialità coppie danza di Bologna.

Sabato 17: pattinaggio, la nazionale Tanja Komano del Polet si laurea campionessa italiana Uisp di libero. Vela, Federica Wetzel della Pietas Julia vince la Primavella-Topolino alla Cupa di Sistianna.

Domenica 18: tennis, Ramiro Orto centra il suo primo successo nel campionato italiano giornalisti. Arco, agli europei il triestino Ilario Di Buò conquista l'argento nell'arco olimpico.

Tennis, la spagnola Gisela Riera batte l'italiana Flora Perfetti nella finale dell'Hit Casinos tennis Cup di Grado. Auto-cronoscalata: Rosario Iaquintha ha messo il sigillo sulla trentunesima edizione della Verzegnis-Sella Chianzutan. Vela: «TuttaTrieste2» vince la Muggia-Portorose-Muggia.

Martedì 20: canoa, nei campionati italiani di canoa marathon a Pavia Giada Variola e Luisa Paulatto del Cmm Sauro vincono il titolo nazionale nel K2 juniores femminile.

Mercoledì 21: basket, a Trieste prima giornata della «Coppa Friuli-Venezia Giulia-Isola del Sole»: Italia-Croazia 75-79.

Venerdì 23: basket, «Coppa Fvg-Isola del Sole». La Croazia vince il torneo.

Domenica 25: pallavolo, a Trieste tappa della World League: Italia-Canada 3-1 e gli azzurri si qualificano per le finali six a Rotterdam. Ciclismo, a Trieste Michele Bartoli è tricolore tra i professionisti. Calcio: la Sacilese batte il Celano 2-0 e si laurea campione d'Italia juniores. Tennis: la spagnola Marian Ramon vince la seconda edizione del torneo internazionale GoGo Hittennis di Gorizia.

Lunedì 26: judo esordienti a Veglia in Croazia, ai gemelli muggesani Simone e Giacomo Fratti l'argento e il bronzo. Coppa Italia juniores di kata e kumite per società al Karate Do di Trieste.

Martedì 27: a Gorizia prima giornata dei Giochi della Gioventù di Alpe Adria.

Mercoledì 28: tuffi, Alessia Bremi prima dalla piattaforma da un metro tra le juniores al Meeting internazionale di Graz.

(1 segue)

the magic moment 2001

Cogli il magico momento del Capodanno 2001 al Grand Casinò Lipica.

- Rinfresco • Spettacolo di varietà
- **Tosca** in concerto • Omaggi per tutti
- Giochi • Ballo

Per informazioni
tel. +386 5 7310 600

Grand Casinò Lipica

marketing.lipica@casino.si

Continuaz. dalla 7.a pagina

SVIZZERA società propone finanziamenti qualsiasi importo con tasso dal 3%. Es.: 50 ml = 360.000 per 180 mensilità. Tel. 0041/91/9249813. (FIL1)

NON PERDERE TEMPO!
GIOTTO FINANZIAMENTI ti dà
PRESTITI PERSONALI
in poco tempo e con minimi documenti
MUTUI ACQUISTO CASA
al tasso del 5,50% fino al 100% del valore
TRIESTE tel. 040.771689

SVIZZERA velocemente eroghiamo da L. 10.000.000 a L. 1 miliardo firma singola nessuna spesa. Tel. 0041/91/9350540. (FIL1)

Un Prestito da 2 a 100 milioni?
Già risolto con...
Euro Fin 040 3478670

10 COMUNICAZIONI PERSONALI

Feriale 4000 - Festivo 6000

A Trieste bellissima italiana cerca amici, offro e chiedo massima riservatezza. 0349/1947068. (FIL 47)

CIAO sono Sabrina sensuale e attraente. Ricevo dal lunedì al sabato 9.00-20.00. 0333/3519824. (A16649)

DANA dolce sensuale ti aspetta per momenti indimenticabili 0328-318896. (A16695)

DONNE 35+ cercano contatti veloci. Chiama 178.44.00.850, costa solo 535 L/min. www.chatline.it. M. C. I. Srl Porta Romana 87, Milano.

ESCLUSIVO! Vuoi conoscere nuove simpatiche amiche? Chiama 178.44.00.444 costa solo 535 L/min. M. C. I. Srl Porta Romana 87, Milano.

GRATIS! Signore mature cercano incontri senza impegni, prova, chiama 800.900.155 www.chatline.it. M. C. I. Srl Porta Romana 87, Milano. (A00)

MAESTRA nell'arte del massaggio, scopritrice dei tuoi desideri, ti donerò gioia tranquillità allontanando i cattivi pensieri 0349-6663653. 2001 auguri. (A16704)



166.16.20.16
M.S. 2540 al min. + iva durata max 8' V.M. 18 anni

MASSAGGIATRICE esperta in tecniche orientali offresi per massaggi prolungati. Telefonare 0368-3986428. (FIL52)

MI sposo tra un mese e non ho mai trasgredito!!!
Telefonare 0368/3281326. (FIL52)

SAMIRA 20 anni, labbra fluorescenti, ti aspetta per farti impazzire. 0328/9678962. (A16691)

SIMONETTA cerca amici per giochi e massaggi. Ore 10 in poi. 0339-5462450. (FIL47)

TRIESTE, appena arrivata, mora, ti aspetta 10-23. Telefonare 0349-1482152. (A16696)

TRIESTE carina, dolce, simpatica, molto compiacente, riceve tutti i giorni 0339/6305052. (A16606)

TRIESTE Veronica bellissima, prosperosa, ti aspetta. Telefonare 0340/2866929. (A16446)

Quest'anno per fare pubblicità su Il Piccolo ricordatevi di chiamare

am

A. MANZONI & C. S.p.A.

Filiale di Pordenone

Via Molinari 14

Tel. 0434.20432

Filiale di Trieste

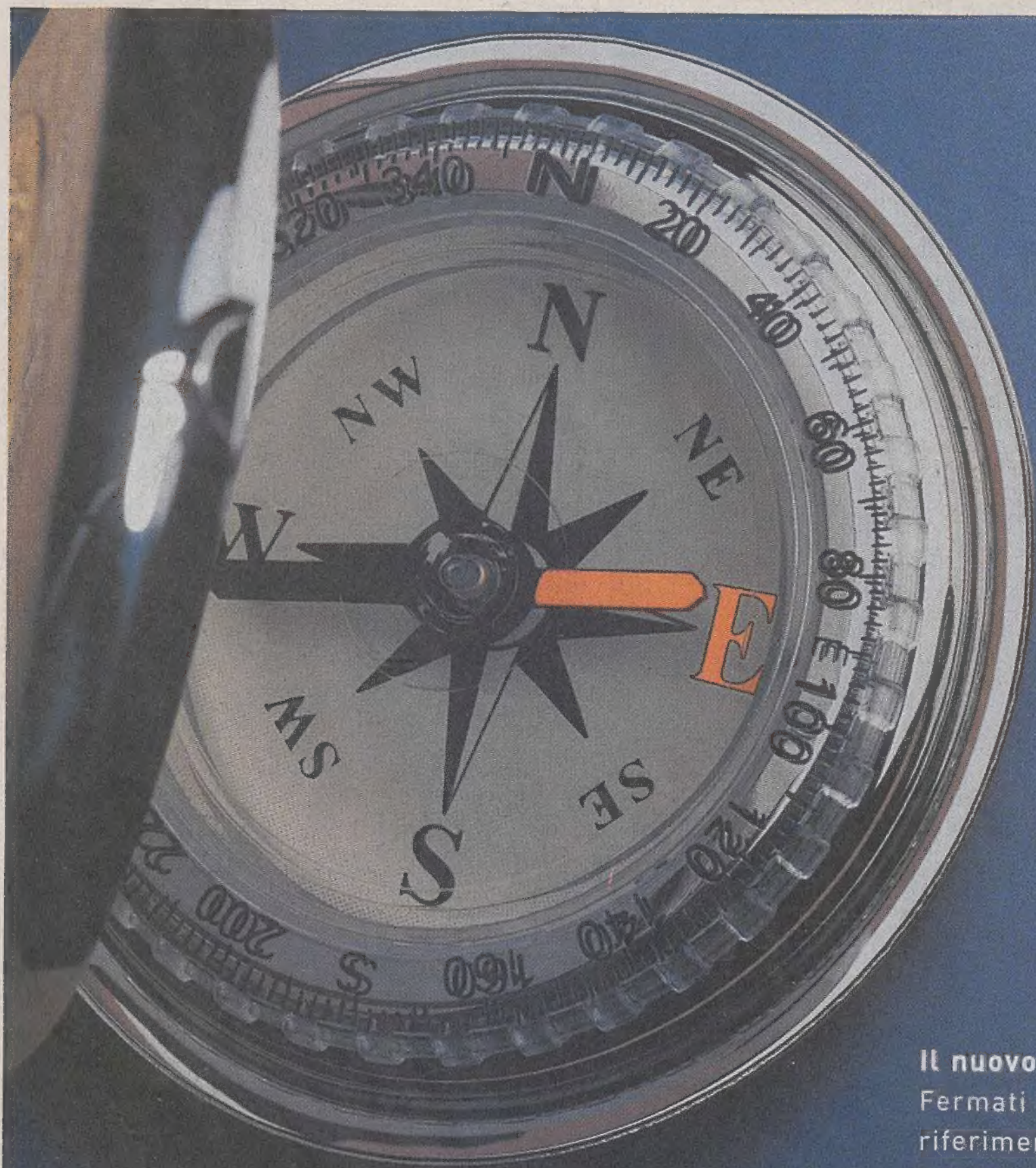
Via XXX Ottobre 4 - Tel. 040.6728311

Filiale di Udine

Via dei Rizzani 9

(Corte del Giglio)

Tel. 0432.246611



Nasce Estel. Da oggi si cambia.

Il nuovo punto di riferimento nella telefonia del Friuli Venezia Giulia. Fermati e lasciati orientare. Perché da questo momento il tuo punto di riferimento sul mondo della telefonia cambia. A Trieste, Gorizia, Pordenone e Udine c'è Estel, la nuova compagnia di telecomunicazioni della tua regione. Più semplice, più facile e più conveniente: tutto un altro modo di parlare.

NUMERO VERDE
192071
informati e abbonati gratuitamente

ESTEL
www.estel.fvg.it